nverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

دراسات أدبسية

تأليف: د .عاطف جوده نضر







دراسات أدبية

# الخيال مفهوماته ووظائفه ناليف: د. عاطف جوده نصر





Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

الإهداء

إلى أبى رائداً وملهماً أزجى ثمرة من غواسه



حظى الحيال باهتمام واسع فى المذاهب الفلسفية والسيكولوجية وفى دراسات البلاغة والنقد الأدبى . وهو اهتمام يستمد مما ينطوى عليه الحيال من فعالية لا غناء عنها فى منجزات الإنسان الثقافية عبر التاريخ ، وذلك أن الإنسان من بين الكائنات ذو وعى تاريخي أساسه ضرب من الاصطفاء وانبثاق الوعى .

هذا الوعى تاريخى بفضل قوى أخذ الإنسان بنواصيها وعبر عها وجعلها ذرائع لتحقيق الذات. إن الإنسان كائن تاريخى تجلى وعيه فى أنساق نامية من العقائد والتصورات والمواقف والقيم. هذا الوعى تاريخى لأنه لغوى وخيالى ، فباللغة سمى الإنسان الأشياء ، وأسس تضايفا بين الكشف والانكشاف ، وبالخيال أولج الواقع فى اللاواقع ، وأوجد منطق التوحيد والإدماج ، وجسد الفكر فى الصورة ، وتغلب على عزلة النفس عندما تترك لذرائعها فى عالم مفروض .

إن التقصى التاريخي للظاهرة يدل على أن الاهتمام بها إنما بدأ في سياق المذاهب الفلسفية والنفسية ، ثم انتقل من بعد إلى مباحث البلاغة والنقد الأدبى . وتدل هذه الحقيقة على أن المشكلات التي طرحها البلاغيون والنقاد متمثلة في تعريف الحيال وتحديد علاقته بالإدراك والذاكرة والوهم ، والكشف عا ينطوى عليه من طاقات الحلق والابداع ، عولجت في ضوء تأثر بأفكار فلسفية ونتائج سيكولوجية .

وتتجلى هذه الحقيقة بوصفها فكرة موجهة فى تقصى الظاهرة والتعرف على مختلف الأفكار والنظريات. ولا تزعم أننا بهذه الدراسة قد انتهينا إلى القول الفصل والرأى القاطع ، فمازال الباب مفتوحاً للنقد والإضافة والمعارضة.

onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

وليس المهج الذى ينير البحث محض استقصاء تاريخى . إنه يضيف إلى الرؤية التاريخية رؤية أخرى نقدية ، أساسها تكوين نظرة كلية تنزع إلى التفاضل والتكامل وتتعرف بقرون استشعار على أوجه الاختلاف والتمايز بين الانجاهات والمذاهب المختلفة ، من أجل الكشف عن الأسس النفسية والفلسفية التى شاد عليها النقاد والبلاغيون ما صدروا عنه من أفكار وتصورات ، تمثل فى كل حقبة هورات الفكر تداخلاً وتخارجاً ، وفق روح كل عصر وما يقدمه مفكروه من درس وتفسير لعلاقة الشعور بموضوعاته .

وبرغم ما بين النظريات والتصورات من اختلاف ، يبقى الحيال تحققاً خرية الإنسان وإرادته ، وضرورة لابد منها للوعى وهو بتجه صوب المعرفة ، وحواراً خلاقاً بين الفكرة والصورة ، بين العالم والإنسان عندما ينفخ من روحه ف الأشياء .

القاهرة في سبتمبر ١٩٨٢

الباب الأول

الخيال - مشكلات فلسفية وسيكولوجية



#### الحيال والإدراك

#### ١ ـ الحيال والإدراك الحسى في تراث الفلسفة اليونانية

تدين نظرية الحيال في التراثين العربي والغربي للثقافة اليونانية التي تلقفها العرب وأفاضوا في تفسيرها والإضافة إليها . وتبدو الصورة في هذا السياق رابطة بين الحيال والإدراك ، ومذهب أرسطو أن الحيال حركة يسببها الإحساس ، بحيث لا يتأتى للخيال أن يوجد بدونه ، وهما أى الإحساس والحيال مختلفان ، ومتى لم يوجد الخيال والإحساس لم يتأت وجود التصور Conception وليس الحيال والتصور بمتطابقين .(١)

وفى كتاب «النفس» الذى ترجمه إسحق بن حنين ، وكتاب «الحاس والمحسوس» الذى لخصه أبو الوليد بن رشد ، كشف أرسطو عن طبيعة العلاقة بين الحيال والإدراك ، وميز بين الإدراك الحسى والإدراك العقلى ، وذلك أن صحة الإدراك بالعقل فهم وعلم ، والإدراك به على غير صحة خلاف لهذا كله ، وليس من هذه شيء مشاكل للإدراك بالحس ، لأن الحس أبداً صادق فيهاكان خاصاً به ، وموجود فى جميع الحيوان ، وقد يمكن أن يكون التفكر كاذبا ، ولا يكون فى من لا نطق له .(٢)

وقد نفى أرسطو جسمانية الحس وجعله معنى من المعانى ، وتكلم عن فساد الحواس الناشىء عن إفراط الأشياء المحسوسة ، وقدم من خلال فكرة الصورة تشبيهاً بقيت آثاره فى الفكر الفلسني والنفسى حتى وقت متأخر ، وذلك أنه مثل

لقبول الحس الصور المحسوسة دون مادتها بقبول الشمع نقش الحاتم بغير الحديد وغير الذهب. وهي فكرة فهم منها ابن رشد إدراك الحواس المعانى مجردة من الهيولى ، وأن مما يفند انطباع صور المحسوسيات في النفس على نجو مادى ، قبول النفس صور المتضادات معاً ، ولاتئول هذه الصور إلى وضع واحد ، ذلك أن لها بحسب مقولات الداخل والحارج ضروبا مختلفة من الوجود وآفاقاً متباينة من التجلى ، فوجود الصور خارج النفس جسماني محض ، ووجودها في النفس روحانية روحاني محض ، ووجودها في النفس روحانية من المتوسط ، وكون الصور في النفس روحانية متوسط .

والحس المشترك الذي يقول به أرسطو هو مستودع الصور التي تثول عنده إلى وضعى حضور وغياب تعمقتها الفنيومنيولوجيا المعاصرة في تحليل الإدراك والخيال والذاكرة. ويبدو من مذهب أرسطو أن وضعى الحضور والغياب يتحققان في آن واحد ، فالمحسوس قد تغيب صورته عن الحس المشترك وتبقى صورته المتخيلة ، (٣) فحين تغمض أعيننا بعد النظر إلى الشمس ، فإننا نظل نراها في لونها الحقيقي أول الأمر ، ثم تصبح قرمزية ثم أرجوانية ثم سوداء ، وأخيرا تمحى صورتها ، وهكذا يبدو بقاء الانفعالات الحسية في أعضاء الحس الظاهرة شرطا لحدوث الإحساس الباطن ، ونظرية أرسطو على هذا النحو قريبة مما يقول به علماء النفس المحدثون ، والفرق بينها أن أرسطو يذهب إلى أن أعضاء الحس علماء النفس إلى أن هذه الآثار التي تتركها الإحساسات في البدن ، بينما يذهب المحدثون من علماء النفس إلى أن هذه الآثار تحفظ في الجهاز العصبي .(١)

لقد اهتم أرسطو فى تعريف التخيل كما سبق بإحالته على الإحساس ، وينبىء قوله إن التخيل حركة ناشئة عن الإحساس بأمرين ، الأول أن الإحساس والإدراك أصل التخيل ، والثانى أن كلمة الحركة الواردة فى التعريف تدل من قريب على أن التخيل عملية دينامية ، وإذا كان التخيل ناتجا عن الإحساس ، فإن صور الإدراك الحسى قد تبدو مشابهة لصور التخيل مع فارق بينها تحكمه فكرة القوة والضعف ، وتوجهه مقولة الوضوح والغموض ، فصور التخيل أضعف وأغمض من صور الإحساس ، وسوف نلاحظ أن هذه النظرة

الأرسطية ظلت قوية التأثير على الاتجاهات المادية التي ذهب أنصارها \_ هوبز \_ Hobbes على سبيل المثال إلى فكرة الإحساس المتحلل بوصفها تفسيرا لصور الحيال والذاكرة .

ويبدو من مذهب أفلاطون أنه وقع فى شيء من التعارض ، وذلك أنه تشكك في تميمة الفنطاسيا أو المخيلة باعتبارها وظيفة النفس غير السامية ، وهي عنده مصدر الوهم وأساس الخطأ ، ولكنه ما لبث فى محاورة طهاوس Timaeus أن اعترف للخيال بالقدرة على استحضار الرؤية المتصوفة ، تلك التي تسمو على ما يتناوله مجرد العقل .(٥)

وقد أورد فلوطرخس فى الآراء الطبيعية مذهب أفلاطون ، وهو الذى انتهى فيه إلى أن الحواس اشتراك النفس والبدن فى إدراك الشيء الذى من خارج ، وأن القوة للنفس والآلة للبدن ، وكلاهما يدرك الشيء الذى من خارج عن طريق الفنطاسيا أى الحيال .(١)

وفى محاورة ثيتيت Theetete ذهب أفلاطون إلى أن التخيل والتذكر وإدراك المحسوسات المشتركة وظائف للعقل لا للحس ، وأن أعضاء الحس لا تدرك الحصائص المشتركة بين موضوعات الحس ، وإنما يدرك ذلك العقل ، كما يقول بوظائف الذكر والتذكر من حيث هو قوة بها تستعيد النفس تجاربها الماضية بدون البدن ، والتخيل عنده يرسم فى النفس أشباه الأشياء المدركة بالحس ، ويأخذ من الحس موضوعاته التى تصبح مادة التفكير ، وهكذا يؤدى التخيل وظيفتين ، استعادة صور المحسوسات ، واستخدام الصور المحسوسة فى النفكير .٧٠)

إن فى مذهب أفلاطون أمورا جديرة بالتوقف ، منها تعريف الحس بأنه أشتراك النفس والبدن فى الإدراك ، وهو تعريف يعول على ثنائية الشعور والامتداد ، ولا يخفى أن هذه الثنائية كانت مما فنده اسبيثوزا فى عرض مذهب ديكارت ، وهذا الفهم المحيل على ثنائية القوة والآلة ، الجسم والشعور ، هو ما ينبغى أن تتجاوزه صوب وحدة الحاس .

ولقد وقع أفلاطون عندما جعل الإدراك والتخيل والتذكر وظائف للعقل

لا للحس ، في خلط بين التمثل والإدراك الحسى ، جعله يستبدل الأول بالثانى ، مع ما بينهما من اختلاف جوهرى ، وذلك أن التمثل صورة شعورية ومركب عقلى مختلف عن الإدراك ، وهذا التمايز هو ما يجعلنا نصف صورة بأنها عقلية ، وأخرى بأنها من صور الإدراك الحسى ، وقلد حرصت الفنيومنيولوجيا الوجودية على إزالة هذا اللبس ، وهو ما سوف نعرض له في سياق آخر .

أما أن التخيل يرسم فى النفس أشباه الأشياء المدركة بالحس ، فقول يؤذن بأن تكون صور الحيال شبيه الشبيه ومحاكاة للمحاكاة ، فالمدرك الحسى لأنه جزئى ومتحول ليس سوى صورة ، مما يعنى أنه شبيه ومحاك لمدرك آخر مثالى ، والصورة الحيالية على هذا النحو لا تحاكى المدركات الحسية ، وإنما تحاكى أشباهها ، وهكذا ندخل فى فكرة الفكرة وصورة الصورة ، وأن الحيال استعادة واسترجاع ، وهو فهم ربما عزل الحيال عن خاصية الإبداع .

وذهب ديمقريطس في سياق مذهبه الذرى إلى نفسير التخيل بأنه تقابل الأشياء بالذرات النفسية ، وعلى هذا النحو انحل عنده الإحساس إلى قذائف دقيقة منبثقة من الأجسام ، تنفذ في مسام البدن وتصل إلى الذات النفسية فتحضر للنفس صور الأشياء .

وتظفر لدى خروسيس الرواقى برأى ذكره فلوطرخس فى تلخيص الآراء الطبيعية ، يعدل فيه من وضع الخيال فى ضوء تحليل فيلولوجى يحيل على أن التخيل فى اللغة اليونانية مشتق من «الضياء» ، فكما أن الضياء يرى كل ما فيه وكل ما يحتوى عليه ، فكذلك يرى التخيل ذاته والفاعل له . وبرغم هذه الملاحظة ، اتجه إلى تشبيه التخيل بمن يصارع الظلال ويروم أن يمسكها فى يده ، وكأنه لا يرى فى التخيل إلا طابعا باثولوجيا يثول إلى ضرب من الهلوسة . (٩)

### ٢ – الحيال والإدراك الحسى في تراث الثقافة العربية

يظهرنا التقصى التاريخي على أن مذاهب اليونانيين في علاقة الإدرالة الحسى بالتخيل ، قد انتقلت برمها إلى تراث الثقافة العربية ، ومما يدل على هذا

التأثر ، إلمام الفارابى بفكرة انطباع المحسوسات كها عرضها أرسطو ، وكها مثل كليانتس بانطباع نقش الحاتم على الشمع ، فالإدراك يناسب الانتقاش ، وحفظ صور المحسوسات وظيفة من وظائف القوة المتخيلة .(٩)

أما ابن سينا فقد بسط مذهبه فى علاقة التخيل بالإحساس ، فى قسم النفس من الشفاء ، وفى الاشارات والتنبيهات . وقد تابع ابن سينا أرسطو ، واقتنى مذهبه وذلك إذ يقول «الشيء قد يكون محسوساً عندما يشاهد ، ثم يكون متخيلا عند غيبته بتمثل صورته فى الباطن ... وأما الحيال الباطن فيخيله المحسوس مع عوارض الأين والتي والوضع والكيف ، لا يقلتر على تجريده المطلق عنها لكنه يجرده عن العلاقة التي تعلق بها الحس ، فهو يتمثل صورته مع غيبوبة حاملها » .(١٠)

لقد اهتم ابن سينا كما اهتم الفارابي ببيان عناصر الإحساس وتشريح الدماغ وتحديد الأعصاب الحسية . وتنحل ظاهرة الإحساس في مذهب ابن سينا إلى عناصر منها : المنبه الخارجي أي المحسوس ، وانفعال الحس وتنبه ، وما يصاحب الإدراك الحسي من وجدان اللذة أو الألم ، وعلاقة التخيل بالحس ، وإحالة كل قوة من قوى النفس على آلة جسمانية خاصة ومركز عصبي له موقعه المحدد على خريطة الدماغ ، وهو في ذلك كله يأخذ بمبدأ التوازي ، فيقابل بين قوى مدركة من خارج لا تعدو أن تكون أدوات للأحاسيس الخمسة ، وقوى أخرى تدرك من باطن مع اختلاف بينها في طبيعة العمل ، والقوى الباطنة عنده خمس تتمثل في الحس المشترك الذي يقبل الصور المنطبعة في الحس الظاهر ، ويميز بين الإحساسات ، ويربط بينها في مجموعات متجانسة بواسطة علاقات التداعي ، ومن هذه القوى الحيال أو المصورة التي لا يتعدى دورها الحفظ ، والمتخيلة أو المفكرة ووظيفتها أن تعيد تشكيل الصور المختزنة في الحيال ، والوهبية ، والحافظة الذاكرة .

وقد تابع ابن سينا أرسطو فى تصور القوى الباطنة وتحديد مواقعها ، وذلك أن أرسطو يقول باختلاف مواضع هذه القوى تبعا لاختلاف أفعالها ، فالمصور أفق الحاس من الدماغ ، والمفكر فى الموضع الأوسط ، والذاكر والحافظ فى

المؤخر من الدماغ ، ونلاحظ عند أرسطوكما نلاحظ عند ابن سينا والفارابي وابن رشد أن التمييز بين هذه القوى الجوانية وتحديد خصائصها ، تصور تحكمه فكرة التمييز بين الجسمى والروحى تبعا لمفهوم ثناتى ، وتعبير ابن رشد في تلخيصاته أن الجسمى هو ماكان كثير القشر ، ثم إن الروحى متفاضل في رقته ودرجة تجريده عن شوائب المادة وخشونتها ، والوعى في هذا السياق ينتقل متدرجا من الأفق المادى إلى الأفق الروحى ، بل إنه ينتقل في الأفق الروحى من مستوى إلى آخر حتى بشارف أكثر الصور روحانية .

ومذهب أرسطوكها لحصه ابن رشد فى الحاس والمحسوس أن الوعى يمر بمراتب خمس أولها جسمانى كثير القشر وهو الصورة المحسوسة خارج النفس ، والثانية وجود هذه الصورة فى الحس المشترك وهو أول مراتب الروحانية ، والثالثة وجود الصور فى القوة المتخيلة وهى أكثر روحانية من الأولى ، والرابعة وجودها فى القوة المديزة ، والحامسة وجودها فى القوة الذاكرة وهى أكثر روحانية ، فإنها تقبل لباب ما ميزته الثلاث وصفته من القشر .(١١)

ومن ملاحظات ابن سينا الجديرة بالاعتبار ما أورده فى تعريف القوة المتخيلة إذ ذكر أن من شأنها أن تركب بعض ما فى الخيال مع بعض ، وأن تفصل بعضها عن بعض . (١٢٠) إن هذه الوظيفة المنسوبة للوعى التخيلى سوف تعود للظهور بتألق زائد عند النقاد والفلاسفة من ذوى النزعات الرومانتيكية ، وهو ماعبروا عنه بأن الخيال ينشر ويبدد ويفكك ويعيد بناء العناصر من جديد .

وفى مذاهب الفلاسفة المسلمين ترديد لبعض الآراء التى ورثوها عن اليونانين ، ومن ذلك تأكيد ابن سينا وابن رشد وغيرهما على تعلق التخيل بالجهاز العصبى والدماغ ، وقد لاذوا فى إقامة الدليل على ذلك بما يتراءى للإنسان من صور فى الأحلام . يقول ابن سينا فى الإشارات : «إن النائم يتخيل ، وأعضاؤه أيضاً قد تطيع تحريكه عن تخيله ، لا سيا فى حالة يكون بين النوم والبقظة » ،(١٣) وإذا قويت الصور فى الحلم أو فى التخيل ، نشأت عنها حالة الروبصة : أى التحرك والتكلم فى النوم . ومن الحجج المسوقة على تعلق التخيل المور في بالجهاز العصبى ، أن التخيل القوى لصور زاهية يتعب العصب البصرى ، ويثير

مثلًا يثير الرحساس القوى من صور لا حقة إيجابية وسلبية .(١١٠

وفى كتاب «التعليقات » لابن سينا اتجاه أفلاطونى محدث ، تتمثله فى جعل الخيال وسطاً بين النفس المتهيئة لقبول المعرفة ، وبين العقل الفعال الذى يفيض المعرفة على النفس . أما دور الخيال فى التحصيل والاستنباط والتصور ، فقد ذكر ابن سينا أن الخيال يعين كما يعين الحس فى العلوم التى تحتاج إليهما ، كالأشكال الهندسية التى يعين الحيال فى إدراكها وتصورها . أما العلوم العقلية «الأفكار الخالصة » فإنها بخلاف ذلك ، ولما كانت الخيالية تمانع وتعاوق ، قهرت هذه العلوم العقلية القوة الحيالية على ترك المعاوقة عنها .(١٥)

## ٣ ـ الحيال والإدراك في تراث الفلسفة الأوروبية الفلسفة المادية والمدهب السيكوفسيولوجي

تؤذن دراسة التخيل فى تراث المذاهب الأوروبية بتعدد الاتجاهات ، وهو تعدد يتأتى رده إلى تيارات رئيسية تتمثل فى المذهب المادى والمذهب الروحى والمذهب الفينومينولوجى الوجودى . وقد استنبت الماديون فى الغرب مذهبهم فى تربة الرواقية القديمة ، وألموا فى نسجه بأمشاج من الأرسطية . ولا تختلف كثيرا آراء الماديين والحسيين من أمثال هيوم ووليم جيمس وهوبز وسبنسر وآرمسترونج وكوندياك ، عن الآراء المنسوبة لأفيقرس وخروسبس وكليانتس وأرسطو .

إن المذهب المادى قد عول فى تفسير علاقة التخيل بالإدراك على فكرة التداعى التى تثول إلى تصورات ترابطية تتحرك فى نطاق سيكوفزيائى يحلل العمليات السيكولوجية بردها إلى ما يحدث فى الجهاز العصبى من متغيرات.

وبمثل ديفيد هيوم D. Hume هذا الأتجاه ، وذلك أنه لم يكتف باعتبار الصور والأفكار مجرد نسخ للانطباعات الأصلية على أعضاء الحس ، وإنها عدها نسخاً تبدو فى وضع انفصال ، كما اعتبر الحيال قاصراً إذا ما قورن بالحس الحالص mere sensa وهو قصور جعله يتجه اتجاهاً توكيدياً ينفي قدرتنا على تخيل محسوسات جديدة ، أما هوبز Hobbes فأفضت نزعته التجريبية إلى أن يوحد بين الحيال والذاكرة ، وأن يفسر الحيال كما سلف القول بأنه إحساس متحلل ،

مما يعنى أن الإدراك يقدم لنا المحسوسات واضحة وثابتة ، بينها يركب الحيال صوراً يسمها الغموض (١٦)

لقد كان لهذه الأفكار التي تدور على اعتبار الصور نسخاً منفصلة ، وعلى وسم الخيال بالقصور ، وبأنه إحساس طرأ عليه الضعف ، صداها وتأثيرها الواسع على الترعة الترابطية التي أخذت تنمو بنمو المعارف التشريحية الخاصة بالجهاز العصبي . وفي هذا السياق تعود فكرة المراكز الدماغية لدى أرسطو وابن سينا إلى الظهور ، وهي فكرة تدور على توازى الأحوال الدماغية والأحوال النفسية ، وقد أجاد برجسون بوصفه مناقضا لها في التعبير عها بقوله «إذا وجدت حالة دماغية معينة ، تبعتها حالة نفسية معينة ، وإن الشعور لا يقول شيئا غير ما يجرى في الدماغ ، ومذهب برجسون أن أصول هذه النظرية ميتافزيائية ، وأن خلفاء ديكارت استخلصوها من فلسفته وذهبوا بها إلى أقصاها ، ثم انتقلت بواسطة الأطباء الفلاسفة في القرن الثامن عشر إلى علم النفس الفسيولوجي في عصرنا الحاضر » .(١٧)

على هذا النحو تنفق الفلسفة المادية وعلم النفس الفسيولوجي في التصور والنتائج وهو اتفاق يعي أن الترابطية في علم النفس كانت وليدة هذه الفلسفات المادية التي ذهب أصحابها إلى أن الصور الكامنة ضرب من الطوابع أو الرسوم المادية في الدماغ ، يبعثها من كمونها مرور التيار العصبي بها ، وهم يطلقون عليها تغيرات دماغية وتألقات كما يتألق جسم في الظلمة دون اشتعال أو حرارة ، والصور على هذا النحو تعود إلى الذهن بمناسبة إحساس أو صورة أخرى حاضرة فيه ، والنسب بين الصور منها جوهرى ، كالجوهر والعرض والعلة والمعلول والغاية والوسيلة والجنس والنوع والجزء والكل ، ومنها عرضي يثول إلى التشابه والتفاد والاقتران في المكان والزمان .(١٠) وفي الفكر الفرنسي برز كوندياك بنظرتيه في الإحساس المتحول وفي رد علم النفس إلى علم وظائف الأعضاء ورد كل النشاط النفسي إلى الانفعالية الآلية ، وهي نظرة عارضتها الوضعية الروحية لدى مين دى بيران ثم هنرى برجسون . وتتمثل الأصول الرئيسية لسيكولوجيا الدى مين دى بيران ثم هنرى برجسون . وتتمثل الأصول الرئيسية لسيكولوجيا الدى مين دى بيران ثم هنرى برجسون . وتتمثل الأصول الرئيسية لسيكولوجيا الترابط وللتفسير المادى للحس والخيال ، في أن تجريب المحسوسات يعدل النظام النطام

العصبى ، ومن ثم تتولد فى العقل صور أو نسخ لهذه المحسوسات بعد أن يتلاشى المنبه الخارجى الأصلى ، ولا تنشأ الصورة مالم يكن هناك مثير منبعث من المحسوس الخارجى على نجو مباشر . وعلى هذا النحو تلوذ الترابطية بتضايف المثير والاستجابة وتقدم فى سلسلة براهيها ما عبر عنه وليم جيمس W. James بقوله والاستجابة وتقدم فى سلسلة براهيها ما عبر عنه وليم جيمس وقد يحلم الأصم بإلأصوات بعد فقدانه حاسة السمع ، أما من ولد أصم فلا يستطيع بحال أن يتخيل الأصوات ، وكذلك الأكمه لا يتأتى له أن يكون صورة بصرية ، مما يعنى أن الوهم أو الخيال ليسبا سوى تعبير عن قدرة الإنسان على استرجاع صور لأصول شعر بها من قبل ، ولا يوصف الخيال بأنه يسترجع أو يستنسخ لأصول شعر بها من قبل ، ولا يوصف الخيال بأنه يسترجع أو يستنسخ أعاد الخيال الترابط بين العناصر المشتقة من أصول مختلفة ، بحيث تثول إلى أبنية أعاد الخيال الترابط بين العناصر المشتقة من أصول مختلفة ، بحيث تثول إلى أبنية جديدة ، فإنه عندئذ خيال منتج Productive imagination هرود) .

وعلى هذا النحو يبدو الإدراك الحسى من خلال معطياته بمثابة أمر شارطى للتخيل والتذكر ، وتذوب الفوارق بين الصور التى يركبها الحيال والصور التى يركبها العقل ، ويثول نسق الصور فى الوضعين إلى التجارب الحسية الممكنة من حيث تنظمها عمليات الفكر المترابط .

وقد عرض وليم جيمس مذهب فخبر Fechner ومذهب جالتون Galton ، وذكر رأى باين Bain الذى ذهب فيه إلى أن الفكرة أو الصورة التى نتلقاها ليست سوى تعديل للعملية التى تخص الشىء الذى نتخيله فى الحاضر من حيث إننا أدركناه من قبل إدراكا حسيا ، وفى عرض نظريته يقول وليم جيمس «إذا اتفقنا على أن الحس والخيال إنما ينشآن عالمراكز السطح الحارجي للدماغ (Gortlx من فعالية ، أمكن أن نعاين العلة الغائية للكيف الذى به يتوافقان فى التمييز بين أنواع مختلفة من العمليات فى هذه المراكز ، وأن نرى أيضا لماذا ينبغي ألا تستثار العملية الحسية التى من معطياتها الحضور الحقيقي للموضوع فى الخارج ، إلا من خلال التيارات المتدفقة من مناطق النهايات العصبية الحارج ، وليس من خلال المناطق المجاورة لهذه النهايات العصبية .

إننا بايجاز نعاين ضرورة أن تكون العملية الحسية متقطعة وغير مرتبطة بالعمليات التخيلية مها تكن درجة حدتها ... إن التقطع وعدم الترابط بين التخيلي وبين الحسى يعنى من الناحية الآلية أن ثم نظاماً من المقاومة جديداً يقحم نفسه عندما نحرز القدرة على التخيل ، والتيار المنبعث من السطح الخارجي للأعصاب هو هذا النظام الجديد من القوة التي نكتسبها . إن العملية الحسية تتم بعد أن تحور المقاومة التي اكتسبناها عندما حققنا القدرة على التخيل ، وربما افترضنا أن العملية الحسية تعول على ضروب من حل المادة العصبية وتحطيمها افترضنا أن العملية الحسية تعول على ضروب من حل المادة العصبية وتحطيمها من ذي قبل ٤ مستوى أكثر عمقا من ذي قبل ٤ . (٢٠)

وفى سياق هذا التوازى بين العمليات النفسية والعمليات الدماغية الخاصة بمجارى التيار العصبى يذهب بول ميللر Paul. R. Miller إلى أن تكوين الصور ينبثق من الفعالية التلقائية لعصب السطح الحارجي للدماغ neucortical neuron وتدخل هذه الصور وعينا دونما شعور أو قصد متعمد.

على هذا النحوآل مفهوم الصور إلى نشاط فسيولوجى ، وفسر الإحساس والتخيل بله الرمز تفسيرا ماديا يعوّل على تنائية ديكارتية قديمة ، وارتبطت الصور بعمليات مادية ذات طابع قهرى تتمثل فى تحول الأثر الآلى إلى نبضة كهربية تسرى خلال العصب السطحى ، وفى تغير التركيب الكيميائي للجزىء فى الخلايا العصبية ، وقدرة الجهاز العصبى على اخترال الأحاسيس ، وتحول المنبه عن شكله الخارجى الأصلى إلى نبضة كهربية تتدفق بواسطة التغيرات الكيميائية الحيوية فى مجارى الأعصاب ، وتؤذن هذه التصورات بأن تكوين الصورة ظاهرة بيولوجية فى الحل الأول (٢١)

وعند د.م. آرمسترونج D. M. Armstrong عرض مفصل للفلسفة المادية ولمذاهب السيكولوجيا المصطبغة بطابع فسيولوجي ، وقد لاحظ فى نظريته تماثلا بين الانطباع الحسى والصورة الذهنية ، مما جعله يتساءل بتعبير هيوم عن الفرق بين الانطباعات impressions والأفكار ideas ، وعيز آرمسترونج فى سياق الصور بين سمعية ولمسية وذوقية وشمية ، daditory, al factory, وعنده أن الصور العقلية تبدى نفسها على غرار

الصور المرثية بشكل خاص ، وكما ميز بين الصور في سياق معطيات حسية تئول إلى الحواس الظاهرة المعهودة ، حدد الفوارق بين الصور المرثية والصور التلوية والصور ذات الطابع الانعكاسي ، أما الصور التلوية ، وهي الإحساس البصرى الذي يحدث عادة بعد أن يكف المنبه الخارجي الذي أحدثه عن العمل ، وكذلك الصور المنعكسة ، فإنها لم تفلع بوصفها أنواعا خاصة من الانطباع الحسى ، في أن تنسجم مع الحقيقة المادية .

ويتمثل ارمسترونج الفرق بين المدرك الحسى والصورة العقلية على نحو ما تمثله المادى الإنجليزى هوبز من قبل ، وذلك أن الصورة العقلية باهتة وخابية ، أما المدرك الحسى فيتميز بالوضوح والانضباط والثبات ، وكان هيوم يعنى شيئاً من ذلك فى قوله إن فى الانطباعات من القوة والحيوية ما ليس فى الأفكار.

وبرغم هذا الانجاه المادى يرى آرمسترونج أن المعيار المقترح للتمييز بين الصور الذهنية والصور الحسية غير باعث على الرضى ، إذ يمكن أن تبدو بعض صور الذهن قوية مفعمة بالحيوية شأنها شأن المدرك الحسى ، كما أن الصور الذهنية لدى كثيرين يطرأ عليها الاضطراب عندما ترتبط بالشعور الواعى ، وبينا يبدو مجال المدرك الحسى محدد الملامح ، تبدو صور الذهن وقد أعوزها هذا التحديد ، ويميز آرمسترونج فى هذا السياق بين صور موضوعات ماثلة فى الخارج ، وأخرى ليس لها مقابل خارجى .

إن المدركات المرثية على سبيل المثال ، تتعلق بموضوعات مستقرة فى المكان الفزيائى physical space الماثل أمامنا ، أما صورة الفرس الأحادى القرن فإنها ليست صورة لشى ماثل أمامنا ، ومن ثم يمكن إنكارها ، إننا نصور هذا الفرس كها لوكنا نرسمه من الجنب أو من منظور أمامى ، وهكذا تبدو الصورة كها لوكانت مستقرة بطريقة غامضة وغير دقيقة أمامنا ، وتختلف هذه الصورة غير المرتبطة بموضوع ماثل فى الخارج ، عن الانطباع البصرى الذى يظهر فى شكل محيط من انطباعات بصرية أخرى تكون المجال المرقى للمدرك Visual field .(٢٢)

W. K. Wimsatt and وقد عرض وليم . ك . وبمزوت وكلينث بروكس Cleanth Brooks مذاهب الترابطيين في الحيال والإدراك ، وهي ترديد لأصداء

أسلافهم من الفلاسفة الماديين. وعندهما أن المذهب الترابطي إنما نشط في القرن الثامن عشر ، مما أفضى إلى أن يفسر الحيال بواسطة التداعي association ، وفي هذا السياق يميز جوزيف آديسون Joseph Addison بين صور الحيال وصور الحسل ، ويفسر الصور الحيالية من خلال الترابط فيقول : إن ما سبق أن رأيناه من قبل في حالة خاصة ، غالباً ما يثير فينا مشهدا كاملاً من التخيلات ، ويوقظ أفكاراً عديدة سبق أن كانت راقدة في خيالنا .

إن هذه الرائحة أو هذا اللون لقادر على أن يملأ العقل فجأة بصور الحقول أو الحدائق ... وأن يضع أمام نواظرناكل ما فى الصور من تنوعات ، ... ويأخذ خيالنا هذه اللمحة ثم يسير بنا دونما توقع فى المدن أو المسارح ، وفى السهول أو المراعى .

أما آدام فيرجسونA dam Ferguson فيذهب بوصفه فيلسوفاً منتميا لمذهب الإدراك الحسى المشترك إلى أن الحيال يتصور الشيء بكل خصائصه وملابساته ، وذلك من خلال علاقات التشابه Similitude والتمثيل Opposition والتضاد Opposition في حين أننا في التجريد نتناولي الموضوع من وجهة نظر محدة يتجه إليها فهمنا في لحظة معطاة .

وكان الترابطى الإنجليزى أبراهام توكر Abraham Tucker من الذين أكدوا تفرد الموضوع الذى ينبثق من الإدماج الترابطى لا بوصفه إضافة أو تجاوراً Juxtaposition يضم خصائص بسيطة فى فكرة معقدة كما هو الحال عند لوك ، وإنما بوصفه توحيداً فى كل خاص يتعذر رده إلى غيره .

وعلى هذا النحو تعول الترابطية associationism على تقويم الوقائع الجزئية للشعور بحيث تكون بينها وشائج ، فأهمية شيء ما تعتمد على أهمية الأشياء الأخرى التي سبق أن ارتبطنا بها ، وتحاول الترابطية ألا ترى الموضوعات هزيلة على نحو ما يعاينها التجريد ، وهي على هذا النحو ضرب من الاسترجاع ، استرجاع العالم الذي تشظى وانفرط إلى ذرات أو لحظات من التجربة المباشرة على يد هيوم وأتباعه .(٢٢)

## علاقة التخيل بالإدراك في المثالية وفي الوضعية الروحية والوضعية المنطقية

يميز بيركلي في مذهبه المثالى الذي يختلف عن مثالية كانت ، بين ما هو عفوى وما هو إزادى ، وكما أنه من العبث عنده الحديث عن موضوع محسوس غير معطى في الحس ، لفرد معين في لحظة معينة ، فكذلك الأمر مع الصور بعد إجراء جميع التغييرات الضرورية ، ومذهب بيركلي في سياق مقولته المشهورة «وجود الشيء كونه مدركا» ، أن الإدراك ليس هو ما يمنح الأشياء الوجود فحسب ، فالتخيل له نفس الفعل ، وذلك أنني عندما أتخيل سفينة ، لا أعي الصورة وادركها فقط ، وإنما كذلك فاعلية نفسي ، وهذا عنده هو موضع الاختلاف بين الإدراك والتخيل ، فجرد الإدراك ليس فيه وعي لدى المدرك بفاعليته الروحية .(٢٠)

يقول بيركلى فى كتابه «مبادىء المعرفة الإنسانية » human Knowledge أن أحدا لا ينكر أن خواطرنا وانفعالاتنا وأفكارنا التى تتكون بالحيال لا توجد بدون الذهن ، ولا يقل عن ذلك وضوحا أن مختلف الإحساسات أو الأفكار التى تنطبع على الحس ... لا يمكن أن توجد إلا فى ذهن يدركها ، ويميز هذا الفيلسوف المثالى بين نسقين من الصور فى إطار التفرقة بين ما هو قهرى وما هو إرادى ، فهناك صور للحس وللخيال ، الثانية أبعثها بإرادتى ، والأولى تأتى من مصدر خارج عنى لا أملك التحكم فيه ، والذى يهمنا إعتراف بيركلى بوجود اختلاف أساسى فى الطبيعة بين صور الحس وصور الحس وصور الحيلة التى ترجع إلى الإرادة الإنسانية .(٥٠)

أماكانت فقد أثر بمثاليته النقدية المتعالية فى تيار المثالية الألمانية والمتد تأثيره كما سنرى فى فصول لاحقة ، إلى الشعراء النقاد من أمثال كولريدج ، والحتى أن الحيال لتى منذ أيام كانت تغييرا كبيرا فى مفهومه ، لم يعد ضربا بسيطاً من اللعب أو تعفنا فى الإحساس كما يذهب هوبز ، أو تعلقاً على عالم أعطيه المرء من قبل ، تعليقاً لا يركن إليه .

نجا الحيال على يد كانت من هذين الوهمين وأصبح عنصرا يسهم اسهاما أصيلا في تكوين هذا العالم(٢٦).

لقد عبر كانت عن علاقة التخيل بالإدراك وبالفهم في مثاليته المتعالية Critique of من للا للإدراك وبالفهم في مثاليته المتعالية Transcendental idealism من خلال كتابه نقد العقل الخالص Cri-ique Of Judgment وكتابه الآخر ونقد الحكم pure reason imagination in the المتعالى transcendental deduction والحيال في الاستنباط المتعالى العقل على على المتعالى وجودها في الحس مطلبا ضرورياً ومن ثم ينبغي أن توجد فينا قدرة فعالة تركب الكثرة التي يبديها المظهر وليست هذه القدرة شيئا آخر سوى الجيال (٢٠٠) والحق أن كانت لا يتناول الفهم والحيال بوصفها متاثلين في القدرة التركيبية ، وإنما بوصفها متآثرين في هذا التركيب ومذهبه أنه متى انطبقت على شيء تجربي مقولة من مقولات الفهم ، بدا الحيال أمراً لا عيص عنه ، وذلك أن شيئا ثالثا يتولد ، ليتسق من جهة مع مقولة الذهن ، وينسجم من جهة أخرى مع المظهر ، وهذا الشيء الثالث (الحيال) هو الذي يجعل تطبيق مقولة الذهن على المظهر أمراً ممكناً ، وعلى هذا النحو يفهم الخيال بوصفه وسطاً mediatrix بين طرفين : الحساسية والفهم .

وعلى هذا النحويبدو الحس والحيال والفهم ثلاثة أسس لابد منها لإمكان التجربة عندكانت ، والحيال من بينها هو الذي يتم لنا من خلاله مركب للمظهر

ويعترف كانت بأن فينا أساساً موضوعيا يوجه العقل إلى استرجاع إدراك سابق مر به من قبل إلى جانب إدراك لاحق ، وهذا الأساس هو الذي يمكننا من الحصول على الصور ومن ترابط انطباعاتنا ، ويسمى كانت استرجاعنا لادراكات سابقة بالحاصية الارتسامية للخيال . وفي ضوء فكرته عن الحيال بوصفه وسطا بين الحساسة والفهم ، انهى إلى تشكيل ثلاثى على النحو التالى :

١ ـ فهم التمثلات بوصفه ضربا من تعديل العقل للحدس:

modification of the mind in intuition

٧ ــ ارتسام أو استرجاع التمثلات في الحيال :

reproduction in imagination,

٣ ـ فهم التمثلات بواسطة التصور: (٢٨)

recognition in a concept

ويعرف كانت الاحساس فى بداية الحساسية الترنسندنتالية من نقد العقل الخالص بأنه تأثير الموضوع فى ملكة التمثل بقدر ما تتأثر بهذا الشيء ... والحدس يكون تجريبياً إذا اتصل بالموضوع عن طريق إحساس ، والموضوع غير المحدس التجريبي يسمى مظهرا وفى هذا التعريف تتكشف المثالية الكانتية فى فكرة الشيء من حيث ينطوى على حقيقة أخرى وراء ما ندركه منه ، وهى حقيقة لا تنقلها إلينا الحواس .(٢٩)

ويقول كانت فى ملاحظاته على الحساسية الترنسندنتالية ... إن كل حدس لنا ليس سوى تمثل لمظهر ، والأشياء التى ندركها بالحدس ليست فى ذاتها على نحو ما ندركها بالحدس ، وإن تركيب علاقاتها ليس فى ذاته على النحو ما يبدو لنا ، وأنه إذا ما أزيلت الذات أو حتى التركيب الذاتى للحواس ، لاختنى كل تركيب للأشياء وكل علاقاتها فى المكان والزمان ، بل لاختنى الزمان والمكان ذاتها ، فها بوصفها مظاهر لا يمكن أن يوجدا فى ذاتها بل فينا نحن فقط .(٣٠)

وقد كان من الطبيعى أن يمتد تأثير المثالية الكانتية فى ألمانيا وفى غيرها ، ذلك أن مذهب كانت عدل كثيرا من المثالية المتطرفة ، ووضع الشروط الخاصة بإمكانية المعرفة وهذب النظريات الموروثة التى لم ير أصحابها فى الخيال سوى إحساس متحلل .

تأثر بكانت جيل من الفلاسفة الألمان ، من بيهم شلنج وفشته وشليجل وهيجل كما تأثر به بعض النقاد الشعراء في انجلترا ، وكان للنزعة المثالية دورها الفعال وتأثيرها المباشر في ظهور الحركة الرومانتيكية .

ويعد فشتة Johann Gottlob Fichte أكثر المثاليين الألمان تأثرًا بكانت وبفكرته عن الحيال ، يقول فيشته «... إن ملكة الحيال المنتجة هي القوة

النظرية الأساسية وبدون هذه القوة العجيبة لا يمكن تفسير أى شى فى العقل الإنسانى ، وجماع جهاز التفكير إنما يقوم على هذه الملكة ... والحيال قدرة أساسية للأنا على أن يتصور خلاف نفسه ، وبملكة الحيال هذه يظل إنتاج الموضوع من شأن الذات ، ويبقى فى داخل الذاتية المطلقة » (٣١)

وقبل أن نتعرف على نتائج المذهب المثالى فى سياق الظاهرة التى ندرسها ، ينبغى أن نعبر بلغة كانت عن الفرق بين المثالية التقليدية والمثالية النقدية أو الترنسندنتالية ، وذلك إذ يقول فى مقدمته لكل ميتافيزيقا «إن المذهب المثالى ، ويعنى به مثالية بيركلى التقليدية ، يؤكد أنه لا وجود لكاثنات أخرى غير الكاثنات العاقلة ، والموضوعات الأخرى التى نظن أننا ندركها بالعيان ليست إلا تمثلات فى الكائنات العاقلة لايقابلها فى الواقع أى موضوع خارجى ، أما المثالية النقدية ، ويعنى بها مذهبه فتقول بوجود موضوعات محسوسة وخارجة عنا ، وهى معطاة لنا لكنا لا نعرف غير ظاهرها أى التمثلات التى تحدثها فينا وتؤثر بها على حواسنا » (٢٠)

هكذا تنهى الفلسفة المثالية في سياق الحيال إلى ثلاث مسائل رئيسية ، الأولى إقامة تمايز بين التخيل والإدراك ، يثول إلى فرق بين نسقين من الصور ، صور الحس وصور الحيال ، وهو فرق فكرته الموجهة أن صور الحس تأخذ وضع ضرورة خارجية لاانفكاك عنها ، وذلك أن الموصوع في حالة الإدراك الحسى حاضر وماثل مثولا لاأملك معه بوصفه مدركا إلا أن أستقبل صورته في نفسى ، أما الصور في النسق اللتاني فتكشف عن حرية وعن عنصر فعال هو الإرادة ، فقد يكون الموضوع غائبا عن الخس ومع ذلك أتميله أو لا أتميله وفق إرادتي ، والحق أن هذا التمايز بين المضروري والاختياري يثول إلى ما بين الفعل والانفعال من تفاوت ، فبيها تأخذ الصور في حاللة الإدراك الحسى وضع انفعال قهرى ، تأخذ تفاوت ، فبيها تأخذ الصور في حاللة الإدراك الحسى وضع انفعال قهرى ، تأخذ في حالة المتخيل وضع ظاعلية نواتها الإدراك الحسى وضع الفعال قهرى ، تأخذ

والثانية أن الحيال اكتسب في المثالية المتعالية قدرة إيجابية تتمثل في المتركيب والإدماج إذ لولا الحيال لمظل ما يبديه المظهر أو الشيء لعياننا مشوشاً متفكك البنية ، ولما أمكن أن نشارف الأفق الذي تتحد فيه كثرة المظهر

وتتراكب فى نسق متضامن العلاقات. والمسألة الثالثة أن الحيال هو الشرط الضرورى لتصور اللا أنا ، وبعبارة فشته ، قدرة الأنا على أن يتصور خلاف نفسه ، وسوف نلاحظ فى عرض التحليل الفينومينولوجى أن مقولة أخرى تقابل مقولة فشته ، تتمثل فى أن الحيال يكشف عن قدرة فريدة على ما يسمى بتخيل النفس.

وهكذا انتهت المثالية تقليدية ومتعالية إلى نتائج رئيسية تثول إلى ما فى الحيال من حرية وذاتية مطلقة وقدرة على التركيب.

وكما يولد الموضوع نقيضه ، انبثق من معارضة المذهب الترابطي والآلية النفسية ، تيار عنيف تمثل في مين دى بيران وخلفه هنرى برجسون ، وأخذ هذا التيار شكل وضعية روحية غايتها أن تنقد محصلة المقدمات والنتائج التي انتهت إليها الفلسفات المادية والدراسات السيكوفسيولوجية .

وفى هذا السياق يبرز من بين الفلاسفة المعاصرين فى فرنسا مين دى بيران معارضاً نزعة كوندياك فى الإحساس المتحول ، أما برجسون فيعد بحق رائد هذه الوضعية الروحية ومؤسس منهجها فى نقد الترابطة الجبرية التى انتهى إليها بعض الفلاسفة والسيكولوجيين من أمثال هوبز وهيم وسبنسر ووليم جيمس وفخنر وجالتون وأبراهام توكر.

وقد بسط برجسون مذهبه فى الإدراك والتخيل والتذكر فى معظم مؤلفاته . ولم يمل أبدا من نقد هذه المذهب ، منطلقاً فى نقده من تصورين ، الأول تصور السورة الحيوية ، والثانى تصور الديمومة .

ويعبر برجسون عن وجهة نظره فى كتابه «الطاقة الروحية » ويتلخص نقده للمثالية وللآلية النفسية فى أن القول بالتوازى يعنى أن الحالة الدماغية ترسم للحالة النفسية مفاصلها الحركية ، وأننا قد نعرف الحالة الدماغية التى تصاحب حالة نفسية ولا يتأتى العكس ، فرب حالة دماغية واحدة تقابلها حالات نفسية متنوعة ، ومذهب برجسون أن الموازاة النفسية الفسيولوجية تنطوى على حيلة يتم بواسطتها الانتقال من نظام إشارة إلى نظام آخر مخالف ، وهو يعنى بذلك معاملة

الأشياء بوصفها تصورات ومعاملة التصورات بوصفها أشياء واستبدال هذا لذلك.

ويعرض برجسون المذهب المثالى ، ويرى أن الأشياء الحارجية بالنسبة إليه إلما هى صور ، والدماغ إحدى هذه الصور ، مما يفضى إلى مساواة العالم الحارجي بالحركة الدماغية ، باعتبارهما صورتين من طبيعة واحدة . وبمثل برجسون بحالة الإدراك البصرى في سياق فكرة الديمومة فيقول «حين أفتح عيى وأغمضها حالاً فإن الإحساس الضوئي الذي أشعر به والذي يحتل لحظة من لحظاتي هو مكثف تاريخ طويل جدا يتعاقب في العالم الحارجي . إن هناك ملايين الملايين من الاهتزازات يعقب بعضها بعضاً ، هناك سلسلة من الحوادث لو أردت إحصاءها لقضيت آلاف السنين ، إلا أن هذه الحوادث الرتيبة الكامدة التي يمكن أن تشغل ثلاثين قرنا ... لا تحتل إلا لحظة واحدة من شعورى أنا القادر على أن يضغطها في إحساس ضوئي ذي صور وألوان .

إن الإحساس الواقع عند ملتقى الشعور والمادة ، يكثف فى الديمومة الحاصة بنا والتي تميز شعورنا ، عصورا طويلة مما يمكن أن نسميه على سبيل المجاز ديمومة الأشياء » .(٣٣)

إن الجبرية الترابطية على حد تعبير برجسون في «المعطيات المباشرة للشعور » تتمثل الأناكسجموعة من الأحوال النفسية ، يحدث أقواها تأثيرا غلابا ويبجر الباقى معه ، وخطأ الترابطية عنده أنها استبعدت العنصر الكيني في الفعل المطلوب إنجازه كي لا تحتفظ إلا بما هو هندسي ولا شخصي ، وهي تستبدل دائما بالظاهرة العينية التي تمر في العقل ، التشييد المصطنع الذي تقدمه الفلسفة ، وبهذا تخلط بين تفسير الواقعة وبين الواقعة نفسها ، وهي ترد الأنا إلى مجموعة من وقائع الشعور والإحساسات والعواطف والأفكار ، ولكنها إذا لم تحتفظ إلا بالوجه اللاشخصي ، فإنها تستطيع أن تصفها إلى غير نهاية دون الحضول على شيء آخر غير أنا هو بمثابة ظل (٤٩)

على هذا النحو أهاب برجسون فى نقده بتصور يصحح أنساق العلاقات حتى لا يلتبس بعضها ببعض ، والموازاة التى تشدد فى نقدها تفسر عنده الأعلى

بالأدنى ، وتستبدل الهندسى فى تجاوره وإحكامه الشكلى ، بالنفسى الملىء بالتقطعات والوثبات التى تند عن كل توقع ، وتخلط بين النسق الشخصى من حيث هو عموم وكلية حيث هو اختيار وإرادة ووجدان ، وبين اللاشخصى من حيث هو عموم وكلية حتمة .

ولوكنا قادرين على التنبؤ بما سوف يجرى فى النفس من نشاط بواسطة مازودتنا به علوم التشريح ووظائف الأعضاء من خريطة محكمة الدقة لمراكز الجهاز العصبى ومتغيراته ومساربه وتياراته ونبضاته الكهربية المتحولة ، وعلاقة نسيجه بالجزئيات الكهائية ، إذن لاستطعنا أن نصوغ العلاقة بين النشاط النفسى والأحوال الدماغية فى شكل شارط مؤداه أنه كلما حدث أفلابد أن يحدث ب ، ولتأتى لنا أن نصنع ما يصنع الجغرافيون والجيوليوجيون والكهاوپون عندما يعرفون النتائج الهائية من خلال معرفتهم طبائع الأشياء وتراكيبها .

وربما قصد برجسون شيئاً من ذلك في نقده الترابطية عندما أهابت بعلاقات حتمية بين حزم المثيرات والاستجابات ، وردت نشاط النفس إلى نسق اقترانى يوجهه التداعى المؤسس على نسب جوهرية وأخرى عرضية تتحل إلى التشابه والتضاد والاقتران ، ولم تتخل هذه النظرة عنده عن الطابع الشخصى والوجدانى إلا لتحتفظ بما هو هندسى ولا شخصى ، لتقول إن جزء من النشاط هو النشاط بأسره ، وكأنها بذلك تخلط بين التتالى والتوالى ، وتفسر لوشئنا أن نعبر بلغة برجسون ، الزمان الحى والمدة الشعورية السيالة بزمان آخر تحجر على هيئة المكان ، وتحيل الشعور بكل ما فيه من طابع شخصى واختيار ، إلى امتداد ميكانيزمه الهندسى هو التجاور والتتالى المتجانس .

وهكذا لم تفطن النظرية المادية لتخالف النسق الفسيولوجي والنسق الوجداني «ولم تكشف عن سر بقاء الصور مع تغير الخلايا العصبية تغيرا متصلاً ، وإذا كانت الصور تتغير هي أيضاً فلا نستعيدها كما قبلناها بالتمام ، بل فاقدة بعض التفاصيل أو بالعكس كاسية تفاصيل أخرى ، فليس ذلك من أثر التيار العصبي أو مسالك انتشاره ، بل من أثر ما نعيرها من اهتمام وانتباه ، أي من أثر الجانب الوجداني ، وليس قولنا إن الصور تتطور وتنظم في مجاميع وتتداعي وتعود وتأتلف

إلا من قبيل إستاد الفاعل إلى المفعول ، إذ ليس للصور وجود ذاتى ، وإنما ترجع هذه الأفعال جميعاً إلى الشخص المتخيل وأحواله الخاصة .

ومن شناعة الحطأ أن نتصور المخيلة خزانة لصور تظهر في الشعور وتعود إلى الكمون بحسب جريان التيار العصبي ، فالصور من حيث هي صور أو مثل للأشياء لا توجد إلا في اللحظة التي نتأمل فيها ، وكلها تجدد التأمل تجددت هي أيضاً ، ... ومن المآخذ على هذه النظرية أن النسب الجوهرية أو العرضية تهيء الصور للعودة ، ولكن الواقع أن الصورة الواحدة تلاعو إلى الذهن صورة أخرى دون سائر الصور المرتبص ب ، وليست الصور ماثلة في الذهن بما هي صور لكن الذهن هو الذي يبعثها من كمونها وبمنحها الوجود في التصور ، والسبب هو الشخص ذاته إذ يدعو من الصور ماله به حاجة وما يقابل اهتمامه الناشيء من المستعدادات فطرية وكفايات مكتسبة وظروف معيشية ومعنوية فتختلف الصور المدعوة باختلاف الأشخاص ، كها نرى مثلاً منظرا طبيعياً معيناً يوحى بأفكار وعواطف مختلفة للمزارع والتاجر والفنان والعالم بطقات الأرض ، وفي هذا وعواطف مختلفة للمزارع والتاجر والفنان والعالم بطقات الأرض ، وفي هذا ولالة على نشاط الفكر واستحالة الآلية فيه ""

ونود الآن أن نختم مبحث الوجدانية البرجسونية بنظرية في الصورة عرضها برجسون في كتابة «المادة والذاكرة» Matiere et memoire ، وهي النظرية التي سيعرض لها ساتر من بعد بالنقد في كتابيه «الحيال» Limagination ، وفي هذه النظرية عالج برجسون مفهوم الصورة ومفهوم الذاكرة وتصوره للإدراك الحسى والعملية التخيلية .

والمعنى الذى يقصده برجسون بالصورة أنها وجود وسط بين المادة والشعور، بين الامتداد الهندسي والفكرة الحالصة. إنها أكثر مما يسميه المثاليون تصورا، وأقل مما يسميه الواقعي شيئا، إنها وسط بين الشيء والتصور، والأجسام على هذا النحو مجموعة من الصور تتحد فتبدو روحاً أو فكرا، وتفترق فتبدو مادة أو جسماً، والجسم الإنساني صورة تؤثر في الصور الأخرى، وهذا الجسم لا يصنع التصورات أو يبعثها، وإنما هو مركز عمل وأداة لاستقبال الباثيرات الصادرة عن الصور الأخرى، ويعرف برجسون الإدراك الحسى بأنه التأثيرات الصادرة عن الصور الأخرى، ويعرف برجسون الإدراك الحسى بأنه

مثول ذكريات في الشعور من أجل الاستجابة للموقف الراهن.

والفرق بين الإدراك الحسى والتصور الحيالى ، أن الإدراك مرتبط بمقتضى الحاجات العملية للإنسان ويتطلب جهدا لتحقيق الاستجابة للمؤثرات الحاضرة ، أما التصور الحيالى فإنه مثول صور الذاكرة دون أن يكون ثم ما يلائم هذه الصور من الحاجات العملية والمؤثرات الراهنة .

على هذا النحو يخلو التصور الخيالى إلى حد ما من الإشارت أو المناسبات الحاضرة التى يتميز بها مثول الصور فى الإدراك الحسى ، ويتضح من هذا العرض أن الصور التى تمثل فى النفس فى حالتى الإدراك الحسى والتصور الخيالى هى أصلا موجودة فى الذاكرة ولكنها ليست مدركة ، والتصور أى تحول الصورة من القوة إلى الفعل لايضيف إليها خاصية أو زيادة وإنما هو يعيى أن صورة ما تنفصل عن الصور الأخرى ، كما تنفصل اللوحة بالمنظر المرسوم عليها عن بقية الأشياء التى تحيط بها .

إن الصور التي تنفذ في مجال الشعور في حالة التصور الخيالي تبتى في مستوى الحلم Le plan de دون أن تتعدى ذلك إلى مستوى الفعل Le plan de reve دون أن تتعدى ذلك إلى مستوى الفعل Le plan de الأمر له يمكن أن يكون لها في حالة التصور الخيالي كما هو الأمر في حالة الإدراك الحسى قاعدة صارمة لتحديد تصوراتنا ، وإذا كان الحيوان لايفيد من هذا المجال لتقيده بالاحتياجات المادية ، فإن الروح الإنسانية تبدو على عكس ذلك . إنها تضغط دون انقطاع بجملة ذكرياتها على هذا الباب الذي يكاد يفتحه لها الجسم ، ومن هنا يكون عبث الوهم وعمل الخيال . (٢٦)

وربما استشعر القارىء من النص السابق نزعة برجسون الكانتية فى تحديد مفهوم الصورة بأنها وسط بين المادة والشعور، بين الشيء والتصور. إن هذا التحديد للصورة يأخذ فى الاعتبار فكرة الوسطية التى أكدها كانت من قبل فى ثاليته المتعالية عندما حد الحيال بأنه وسط بين العيان والتصور، بين الحساسية والفهم.

والصورة لدى برجسون قد تكون فكرا وروحا ، وقد تكون مادة وجسما باعتبار التكثف والتخلخل ، أو ما يسميه برجسون الاتحاد والافتراق ، وهاهنا

فكرة عن الصورة تئول إلى تميز بين وضعين ، وضع التوتر ووضع الاسترخاء ، فالتوتر والتكثيف مما يميز الفكر والروح ، أما المادة فتكشف عن استرخاء وانفراط ، وكان برجسون يريد بذلك أن يتخطى الثنائية الديكارتية ، وأن يتبنى في مفهوم الصورة واحدية اسبينوزية قوامها أن الفكر والمادة تجليان لحقيقة بعينها تشتد وتتوتر فتكون شعورا ، وتسترخى وتنفرط فتأخذ شكل الامتداد .

لقدكانت المثالية تميز بين الإدراك والتخيل بالإحالة على الفرق بين الحتمى والإرادى ، ويضيف برجسون إلى هذا التمايز فرقا آخر بين نسق المنفعة العملية ومطالب الحياة ، وبين التحرر من المآرب والمنافع ، بين نسق الفعل فى التحامه بنسيج الواقع ، وبين ما يظل دائما فى مستوى الحلم أو اللاواقع .

أما الوضعية المنطقية عند الفرد نورث ويتهد التجربة العلمية ، يقول فنلحظ فيها تحديدا لوظيفة الخيال في مجال الاستقراء والتجربة العلمية ، يقول ويتهد في هذا السياق « ... إن الطريقة التي يتم بها الاكتشاف ... إنما تنشأ من الملاحظة الفردية الخاصة ، إنها تحلق في جو رقيق من التعميم الخيالي ، ويئول نجاح هذا الأسلوب الخاص بالتعقل الخيالي الحيالي المتعربة المنافر التخيلي عندما أن العوامل الحاضرة بصفة مستمرة يمكن ملاحظتها بتأثير الفكر التخيلي عندما يتعذر علينا أن نتبين أوجه الاختلاف ... وهذا الفكر التخيلي يمكنه أن يتعقل التناقض وعدم الترابط ، وبذلك يلتي مزيد ضوء على عناصر التجربة في ترابطها واستمرارها » (٢٧).

على هذا النحو لم تر الوضعية المنطقية فى الحيال بجرد قدرة على الإيحاء والتصوير فى مجال الفنون ، ذلك أن الحديث عن تعقل وفكر خياليين يؤذن بأن للخيال دورا فى سياق الاستقراء والتجربة العلمية المفضية إلى الكشف ، وإذ تسطع لمحة من الحيال ، وتحلق الملاحظة فى جو رقيق من التعميم الحيالي ، ينكشف للمتأمل القانون الذى يفسر الظاهرة ، وهذا ما جعل أرشميدس يهتف بغبطة بالغة قائلا عن حقيقة تفسر قانون الطفو «لقد وجدتها» ، وبواسطة هذا التعقل التخيلي اكتشف نيوتن قانون الجاذبية .

وقد عرض ويتهد رأى هيوم ونقده بقوله «لقد لا حظ هيوم قصور الحيال إذا ما قورن بالحس الحالص Mere Sensa وبالغ فى هذه المقارنة حتى آلت مبالغته إلى نزعة توكيدية تحرم علينا بشكل مطلق أن نتخيل محسوسات جديدة ، مع أن البينة التى يقدمها على تخيل ظل ، لونه يملأ فراغاً بين أبعاد متدرجة ، ترينا أن التناقض بين الظلال اللونية المعطاة ، يمكن أن تمتد على نحو تخيلي بحيث تعمم تخيل الظل المفقود ، ويرينا المثل الذي ساقه هيوم أن الحيال يجد حريته السلسة في المقولات العليا للموضوعات اللامتناهية .

وخلص ويتهد من هذا النقد إلى أن وظيفة الخيال ليست مقصورة على إنتاج صور معقدة فحسب ، وذلك أن حرية الخيال تؤسس مبدأ إلامكان الخاص بالكينونات الحقيقية المتعددة :

The principle of the possibility of diverse actual entities ويميز ويتهد في مذهبه بين الوعى التخيلي Imaginative feeling وبين الإيمان أو التصديق العقلي العقلي Intellectual belief فالوعى التخيلي لفرض ما سبيل بقضى إلى إدراك هذا الفرض ، شأنه في ذلك شأن اليقين العقلي ، وهذا اليقين يفترض مقدماً الشعور أو الوعى التخيلي » .(٣٨)

وهكذا يؤكد ويتهد فى وضعيته على حرية الخيال فى المقولات العليا للموضوعات غير المتناهية ، وفى وضع مبدأ الإمكان للكينونات الواقعية المتعددة ، وإذا كان الوعى التخيلي والإيمان العقلي سبيلين لإدراك الفروض ، فإن الإيمان العقلي يفترض مقدما الوعى التخيلي ، لأنه هو الذي يقدم النا «الإسكمات» .

إن ما نظفر به فى العلم من إدراك تحيلى للعالم ، ليس ــ على حد ما يقول D. G. James محرد إضافة تافهة نضفيها على الكليات التى نركبها ، وليس صيغة نعبر بها عن تتابع العناصر المحسوسة فى التجربة . إن هذا الإدراك التخيلي غاية فى الأهمية للمنهج العلمى ، وذلك أن العالم تنبثق فروضه من موقف عينى متخيل الأهمية للمنهج العلمى ، وذلك أن العالم تنبثق فروضه من موقف عينى متخيل عضيف المروح . ومما يضبط تجربته وينفخ فيها الروح . ومما يلفت الاهمام أن الحيال العلمى ينطوى على قيمة كبرى تتمثل فى الكشف عن

حقائق جديدة تركب في المخطط التخيلي السابق previous imaginative حقائق جديدة . scheme

وإذا كان كانت يرى أن كل التعميات العلمية التي تتجاوز الحس افتراضية أو تنظيمية ، فإن وليم جيمس يرى أنها تنطوى على فائدة ومنفعة .

وتعد هذه التعميات تعبيراً مجرداً عن مواقف عينية متخيلة ، وربما ظن العالم أن المركب الذي كشف عنه صورة صادقة للحقيقة مادامت النتائج تتفق ومركبه الحيالي Imaginative synthesis ولكن إذا كان 'لعالم على حد ما يقول رسل B. Russell يقيد نفسه بالمعرفة العلمية وهو يجمع الحقائق الجديدة ، فعلية أن ينشىء تعميات وصيغاً تعبر عن نتيجة التجربة في شكلها الواقعي الحالص ، وعليه ألا يصف العالم الفزيائي أو يصوره إلا من حيث كونه يقبل التعبير بمصطلح المعطى الحسى .

وهكذا يكشف الحيال عن أهمية فى خلق الافتراضات ، وبهذا المعنى يمكن أن يقال عن العلم إنه انتصار يحرزه 'لحيال ، وفى داخل هذا المجال المحدد تكمن فعالية العالم التى تتضمن عنصراً وتركيباً خياليين من المعطيات المحددة .(٣٩)

#### ٥ \_ علاقة التخيل بالإدراك في الظاهراتية الوجودية

عالجت الفلسفة الفينومينولوجية ظاهرة الخيال ودرست علاقته بالظاهرات الأخرى في سياق ما انتهت إليه من أفكار أساسية تدور على ضرورة التميز بين الشعور وبين موضوعاته ، وعدم الخنط بين التجربة وبين محتواها ، وتتمثل هذه لأفكار أيضاً في الفصل بين الموضوع الحقيقي الواقعي والموضوع القصدي ، بين موضوع العقل Noese وفعل التعقل Noese ، وفي الكشف عن مبدأ خاص متناقض المحايثة والعلو في سياقي العلاقة بين الذات المدركة وبين العالم .

ولدينا في هذا المجال مثال يسوقه إدموند هوسرل Edmund Husserl يخلص منه إلى فصل فينومينولوجي بين نجر به الحيال وبين محتواها وذلك إذ يقول يخلص منه إلى فصل فينومينولوجي بين نجر به الحيال وبين محتواها وذلك إذ يقول «إننا نتخيل بحرية ، القنطور عازف العلوت flute playing Centaur . إنه في

عملية التخيل هذه ، صورة من تركيبنا ... وهذا التركيب التصورى Conceptual Construction وكذلك الوهم ، يأخذ كل منها مكانه تلقائيا ، ... ومن الطبيعي ألا يكون القنطور شيئا عقليا ، إنه غير موجود لا في الوعي ولا في أي شيء آخر ، إنه محض خيال ، والتجربة الحية للخيال في هذا السياق هي «القنطور متخيلا » . إن القنطور كما نعنيه والقنطور كما نتخيله ، كلاهمايئول إلى التجربة التي نعيشها ، لكن علينا أن تأخذ حذرنا حتى لا تخلط تجربة الحيال التي نعيشها ، لكن علينا أن تأخذ حذرنا حتى لا تخلط تجربة الحيال التي نعيشها عا في هذا التجربة » . (١٠)

وقد ناقش هوسرل فى كتاب الأفكار وهو الكتاب الذى جعله مقدمة عامة للفينومينولوجيا الخالصة الأفكار الخاصة بالصورة image والعلامة Sign ومذهبه أنه حدث نوع ما من استبدال نظرية العلامة بنظرية الصورة ، وكلتا النظريتين عنده لا تفضى إلى الصواب .

فالشيء المتمكن spatial الذي نراه ، شيء مدرك perccived برغم كل ما فيه من تجاوز ، إننا ندركه على نحو واع بوصفه معطى في شكله الجسم ، مما يعنى أننا لم نعط في هذه الحالة صورة أو علامة بحيث تكون إحداهما بديلاً عنه ، ومن ثم لا ضرورة لاستبدال الإدراك ، بالوعى بالعلامة أو بالصورة ، ذلك أن العلامة أو الصورة تشيران في مذهب هوسرل إلى شيء ما يتجاوزهما .(١٠)

إن رفض هوسرل لماوصفه بالاستبدال ، يكشف عن نزعة فينومينولوجية في تناول الإدراك الحسى ، وذلك أن المدرك معطى للوعى بهذا الاعتبار . إنه مقصود من قبل الشعور بوصفه حضورا عينياً Concrete presence لا بوصفه صورة لشيء أو علامة عليه .

وفى مذهب هوسرل تضامن بين القصد وموضوعه ، فكلاهما يحيل على الآخر ، فلا قصد بدون موضوع ، ولا موضوع بدون قصد ، وعنده تمييز دقيق بين موضوع حقيتي واقعى فى الخارج ، وآخر قصدى فى الشعور ، ومن منطلق هذا التميز شيد نقده المثالية إذ أحلت الموضوع القصدى الباطن فى الشعور محل الموضوع فى الحارج ، وعاملت الموضوع فى امتلائه العيبى وحضوره بوصفه صورة أو علامة أو شفرة يفضها الوعى ، فخلطت بذلك بين نسق الأشياء ونسق

الصورة ، ووضعت حقيقتين ، حقيقة الشيء في الحارج ، وحقيقته بوصفه محايثا في الوعي .

وهكذا تمثول الصور المحايثة إلى حقيقة من شأنها أن تدل على حقيقة أخرى بوصفها صورة ، مما يعنى أن المثالية تقع فى اللبس عندما تستبدل الأنساق بعضها ببعض ، وتعامل الإدراك الحسى معاملة التمثل مع ما بينهما من فروق .

إن التذكر والتخيل فى المذهب الفينومينولوجى يبدوان بمثابة تعديل للموضوع ، فكما أن التذكر تعديل للإدراك ، كذلك التخيل من حيث هو تعديل للصور التى نفرزها .

يقول هوسرل في كتاب «الأفكار» «إن القصد intention وموضوعه القصدى القصدى القصدى القصدى القصدى القصدى القصدى القصد، وما تعنيه التجربة وما تقدمه لنا يظل باقياً معها سواء كان الموضوع موجودا أوغير موجود. ولكننا إذا حاولنا أن نفصل الموضوع الحقيقى الموضوع موجودا أوغير موجود. ولكننا إذا حاولنا أن نفصل الموضوع الحقيقى الواقعى (في حالة الإدراك الحسى الخارجي) عن الموضوع القصدى، بحيث على هذا الأخير بوصفه باطنا immanent على الأول، فسوف تكتنفنا صعوبة تتمثل في أننا بإزاء حقيقتين تجابه كل منها الأخرى، في حين أن حقيقة واحدة مهما هي التي تعد حاضرة ومحكنة . إنني أدرك موضوع الطبيعة إدراكا حسيا، على سبيل المثال، الشجرة الكائنة هناك في الحديقة، إن هذه الشجرة ولاشيء سواها هي الموضوع الحقيقي للقصد المدرك perceiving intention .

إن الشجرة المحايثة والباطنة في الشعور ، والصورة الجوانية inner innage للشجرة الموجودة في الواقع هنا لك أمامي معطاة على اأى حال ، ..... وسوف تئول النسخة بوصفها عنصرا حقيقياً في مجال الإدراك السيكولوجي إلى ما من شأنه أن يوظف ليدل على حقيقة أخرى بوصفها صورة . ولكن هذه العملية لا تتم إلا من خلال شكل تمثلي representational form من أشكال الوعي .... إننا عندما نشرب الإدراك الحسى للموضوع المادى الوظائف التمثلية ، فهذا يعنى أننا نستبدل بالإدراك صورة من صور الشعور مكونة من وجهة النظر الوصفية من نسكل جوهرى .

وهكذا يحيلنا التمثل على الإدراك الحسى في جوهره الفينومينولوجي phenomenological essence .... وفيا يتعلق بالحيال فإنه تعديل متمثل في شكل صورة ، يمكن أن تظهر على نحو أصلى يمكننا من الإمساك بها وإدراكها ، والصورة إذن هي ما يظهر بوصفه شيئا نعيد انتاجه «٢٠١ وفي هذا السياق الفينومينولوجي أجمل ميرلو بونتي Merleau ponty في مقال له لحصه من كتابه «فينومينولوجيا الإدراك» واست من الإدراك منها أن العالم المدرك ليس جاع التهي إليها السيكولوجيون في دراسة الإدراك ، منها أن العالم المدرك ليس جاع أشياء بالمعنى الذي تستخدم به الأشياء في مجال العلوم ، وأن علاقتنا بالعالم ليست من قبيل العلاقة بين المفكر وموضوع فكره ، وأن وحدة الشيء المدرك من قبل شعورات متعددة لا تقارن بوحدة الفرض الذي يفهمه المفكرون .(٢٠٠)

ويرفض ميرلو بونتى التمييز الكلاسى بين الشكل والمادة بالنسبة للإدراك ، ولا يقبل تصور الذات المدركة بوصفها وعيا يفسر ويفض الشفرة decipher أو ينظم مادة محسوسة بواسطة قانون مثالى تنطوى عليه الذات .

وفى نقد التمايز القديم بين الشكل والمادة يقرر أن المادة حبلى بشكلها شهر أن المادة حبلى بشكلها شهر أن المادة حبلى بشكلها شهر أن المائى أن كل إدراك يأخذ مكانه داخل أفق ، ويحتل موضعه فى العالم على نحو نهائى . وينتهى بوننى إلى أن العلاقة بين الذات المدركة وبين العالم تتضمن من حيث المبدأ تناقض المحايثة والعلو : Contradiction of immenence and transcendence

لقد ند عن السيكلوجيا وعن الفلسفة حقيقة أن العالم المدرك يؤلف علاقات ، والسؤال إنما هو عن الكيفية التي تتيح لنا وصف الموضوعات الغائبة أو الأجزاء غير المرئية من الموضوعات الحاضرة ، يقول السيكولوجيون إننا نتمثل الأوجه غير المرئية من هذا المصباح ، والقول بأن هذه الأوجه تمثلات يعني أنها غير مدركة بوصفها موجودة وجوداً حقيقيا . وحيث إن الأوجه غير المرئية من المصباح ليست متخيلة ولكنها مختفية عن النظر فحسب ويلزم لرؤيتها تحريك المصباح ، فإن هذه الأوجه ليست تمثلات .

وبمثل ميرلو بونتي بالمكعب . إننا نعلم تركيبه الهندسي ، وبهذا الاعتبار نتوقع

الإدراكات التي يمنحنا إياها ونحن نتحرك حوله ، وانطلاقا من هذا الفرض نعلم الوجه غير المرقى بوصفه النتيجة الضرورية لقانون معين خاص بنمو إدراكنا .

ولكننا إذا اتجهنا إلى الإدراك ذاته فلن نستطيع تفسيره على هذا النحو ، إذ الإدراك لا يقدم لنا حقائق هندسية وإنما يعطينا حضورات presences ، وهكذا يتحتم ألا نعتبر الأوجه غير المرثية نتائج ضرورية لفرب من التحليل أو لتعقل هندسي ، إنها ليست ضمن مركب عقلي يضع الموضوع الكلي بحرية . إننا في الحقيقة بإزاء مركب عملي practical synthesis . لقد رد التخليل الكلاسي للإدراك كل تجربتنا لمستوى واحد حقيقي ، ولكنيي إذا ما أخذت في الاعتبار الوضع الكامل لإدراكي ، فإنه سيكشف عن مشروطية أخرى ، لا هي المثالي والوجود الهندسي الضروري ، ولا هي الواقعة الحسية البسيطة .

ومن الحقائق الجديرة بالملاحظة أن الشيء الذى يفتقد الشكل وتعوزه البنية ، لا ندرك منه المنظور ، إذ يلزمنا وقت وتأمل طويلان لندرك منظورية التشوه perspectival deformation .

- وهكذا لا نكون فى وضع من يفض شفرة ، ولا فى وضع استدلال وسيطى بالعلامة على ما هى علامة له ، وذلك أن العلامات غير منفصلة عن الأشياء .‹››

والذى يمكن استخلاصه من فينومينولوجية بونتى ، رفضه تفسير الأشياء المدركة بوصفها تعرفا على نسق من العلامات وفضا لمحمل من الشفرات ، وهو يتفق فى هذه المقولة مع هوسرل ، فالشيء المعطى فى الإدرالة ليس صورة أو شفرة ، لأنه قبل كل شيء حضور عينى ملىء ، ويبدو أن هذه المقولة رد على بعض المذاهب المثالية التى تعتقد أن الذات تنظم المادة المحسوسة بواسطة قانون داخلى .

ومن الملاحظ أن بونني يتفق مع البرجسونية في أن الإدراك لا يعطينا حقائق هندسية يتأتى تفسيرها قبليا من خلال قوانين سابقة ، مما يعني أن الظاهراتية لا ترضى عن تصورات السيكوفسيولوجيين ، وترفض الفصل بين الشكل والمادة ، متجاوزة إياه صوب وحدة التضامن والإحالة .

إن المدرك فى الفينومينولوجيا على النقيض من المذاهب التى أخذت بفكرة المستوى الواحد ، وذلك أنها استبدلت به قانونا آخر يتمثل فى أن للمدرك آفاقاً ومستويات من التجلى للشعور .

وينتهى بونتى إلى أن المركب الذى يؤسس وحدة الموضوعات المدركة ، والذى يمنح المعطى الإدراكي perceptyal data معناه ليس مركبا عقليا . ولنقل مع هوسرل إنه مركب الانتقال والتحول synthesis of transition أو المركبات الإنجابية السالب الذى يدل على مركبات الوعى الإدراكي المقابلة للمركبات الانجابية الحناصة بالخيال والفكر التصنيني المقولي catigorical thought ولا يفتأ بونتى يلح على عدم الحلط بين الإدراك والممثل ، لا نتاء كل منها لنسق متميز عن الآخر ، كما يؤكد من الوجهة الظاهراتية أن للموضوع المدرك تجليات ومنظورات ، وأن هذا المدرك معطى في كل منها ، وأننا إذ ندرك الموضوع نبتى دائما ملتحمين بنقيضة المحايثة والعلو ، وذلك إذ يقول «إن ما يمنعنا من معامله الإدراك كفعل عقلى ، هو أن فعل العقل يدرك الموضوع سواء في إمكانه أو في ضرورته ، أما الموضوع في حالة الإدراك فحقيتى وواقعى .

إنه معطى بوصفه المحصلة اللامتناهية لسلسلة غير محددة من المناظير التى يعد الموضوع معطى فى كل منها ، ولا منظور منها يستنفده ، والمركب الإدراكي من إنجاز الذات بوصفها قادرة على أن تعين مناظير إدراكية فى الموضوع وأن تتجاوزها فى الوقت ذاته .

إن الشيء المدرك ليس وحدة مثالية عقلية شأنها شأن الفكرة الهندسية ، إنها كلية منفتحة صوب أفق من مناظير غير محددة لشكل معطى ، يمتزج بعضها ببعض ، وعلى هذا النحو يبدو الإدراك والشيء المدرك ذاته في وضع تناقضي paradexical وهو تناقض المحايثة والعلو . أما المحاثية فلأن الموضوع المدرك ليس غريباً عن هذا الذي يدركه ، وأما العلو فلأن الموضوع يتضمن شيئاً أكثر مما هو معطى في الواقع ... والبنية التي تلائم الموضوع المدرك أنه مظهر شيء ما يتطلب هذا الحاضر وذاك الغائب معاً ، ويعرف بونتي العالم بأنه كلية الأشياء المدركة ، ولا ينبغي أن نفهم هذا العالم بوصفه موضوعاً بالمعني الرياضي والفزيائي ، أي

الموضوع بوصفه ضرباً من القانون الموحد الذي يغطى كل الظاهرات الجزئية ، أو بوصفه علاقة جوهرية ثابتة بالنسبة للكل ، ومن هذا السياق ينتهى بونتى إلى أن العالم هو الشكل الكلي universal style لجميع الإدراكات الممكنة » (٤٤٠) وقد رفض بونتي صيغتين لاتشرحان طبيعة التجربة ، الأولى اعتبار إدراكاتنا مجرد أحاسيس بسيطة ، والثانية اعتبار الإدراكات بمثابة أفعال للعقل واعتبار الموضوع المدرك فكرة ، مما يفضى إلى تصور العالم بوصفه وجودا مثاليا ، وأنه هو هو دائما بالنسبة للجميع .

ويتلخص نقد بونتى الوصف السيكولوجي ، فى أنه بمعزل عن الوجود ذاته ، ولا يهتم إلا بدراسة الحصائص السيكولوجية للإدراك ، وقد نوه فى مقاله بقول كانت إن كل تجاربنا عن العالم تبدو من خلال نسيج من التصورات التى تفضى إلى نقائض غير قابلة للرد ، ويتول هذا التنويه عنده إلى أن التناقض شرط أساسى للوعى .

وقد ختم ميرلوبونتى مقاله بالجشطلتية السيكولوجية ميرلوبونتى مقاله بالجشطلتية السيكولوجية ورأى أنها تناولت أبنية العالم المدرك بوصفها نتائج لعمليات فسيولوجية وسبكولوجية تحتل موضعها في الجهاز العصبي ، وتحدد من ثم الجشطلتات على نحو كامل ، وعلى هذا النحو تبدو العضوية organism والشعور كلاهما وظائف لمتغيرات مادية في الخارج ، ويبدو العالم الحقيتي الواقعي بشكل نهائي هو العالم المادي الذي يولد وعينا (١٥٠)

ويذهب هوسرل في تحديد العلاقة بين الإدراك والتخيل إلى أن الماهية الظاهراتيه phenomenological essence لكيفيات الصوت واللون والتألق، معطاة سواء حقق التجريد خطة عملياته الخاصة على أساس الإداراك أو على أساس التحقق في الحيال الذي بدا له محتوياً على معطى فردى individual.

ولكن اللون المتخيل غير معطى على نحو اللون المحسوس، وإننا ليميز اللون المتخيل عن العمليات العقلية الحاصة يتخيل اللون، فتوهج اللون أمامي هو

الآن ، إنه تفكر أو تأمل حاضر موجود presently existing Cognatio .

إن اللون ليس حاضرا ولكنه محضر ، إنه ليبدوكا لوكان منبسطا تحت أعيننا ، إنه مرئى ومعطى بمعنى ما ، وحقيقه أن اللون المتخيل غير معطى بهذا المعنى أو ذلك (على المستوى الطبيعى المادى أو المستوى النفسى) ، لا يعنى أنه غير معطى ألبتة بمعنى من المعانى .

إن هذا اللون المتخيل ينكشف ويظهر ، ويقدم نفسه فى ظهوره على نحو يجعلنى إذ أراه ، قادراً على إصدار أحكام تتعلق بالمظاهر المجردة abstract aspects التى تكونه وبالسبل التى من خلالها تلتحم هذه المظاهر وتترابط .(٢١)

وهكذا تئول فينومينولوجيا الإدراك إلى الهييز بينه وبين التصور فى سياق مقولات خاصة بالإمكان والضرورة والواقع ، وتتشبث بفكرة موجهة تتمثل فى المنظور والأفق ، وذلك لتفند ما يسمى بواحدية الأفق ، متجاوزة الفكرة المثالية الحاصة بأن الموضوع المدرك ذو مستوى واحد يتفتح عليه الإدراك بشكل بهائى ، والبديل الظاهراتي لهذا الفهم أن الموضوع المدرك يكشف عن آفاق طباقا ، وهو معطى وحاضر بشكل ما فى كل تجل ومنظور ، عما يعنى أنه لا يمنح نفسه نهائيا لشعور واحد ، وهذا ما يمكن التعبير عنه بأنه متوالية التجليات .

أما تناقض العلو والمحايثة فيفسر واقعة الإدراك ، إذ يقتضى الموضوع المدرك حضور المحاثية وغياب العلو ، ولكن ما المقصود بعلو الموضوع الإدراكي ؟ وما معنى القول بأن الموضوع يتضمن شيئا أكثر مما هو معطى في الواقع ؟

إن اعتبار المدرك مظهرا ربما فسر العلو لا بوصفه حداً بهائيا وبنيه كلية يضعها الإدراك ، وإنما بوصفه منطويا على متوالية من التجليات والمناظير ، يعد الموضوع المدرك حاضراً في كل منها ، مما يجعل المدرك ـ على عكس ما تذهب اليه المثالية ـ يتضمن شيئاً أكثر مما هو معطى في الواقع ، ولا بد من ذاك الغائب عن الإدراك إلى جانب ما هو حاضر .

ولا بديل لهذا التفسير سوى أن نهيب بالفكرة الكانتية المتمثلة في مقولة «الشيء في ذاته » من حيث هو في وضع علو لا يتأتى معه إدراكه ، لأننا ندرك

الموضوع كما يظهر للوعى لاكما هو في ذاته .

لقد رفضت الفينومينولوجيا اعتبار الإدراك فعلا من أفعال العمثل ، لما تفضى إليه هذه الصيغة من لبس وخلط بين نسقين متباينين ، وهو فى الحقيقة رفض لوجهة النظر المثالية ، تلك التي آلت المدركات فيها إلى أفكار وصور بديلة عن الموضوع المدرك في امتلائه وعينيته وحضوره .

وتتجاوز الظاهراتية على هذا النحو الموقفين المثالى والمواقعي من حيث رد الموقف الأول الواقع إلى الشعور ، وعزا الموقف الثانى الشعور وعمليات الوعى للواقع ، وذلك أنها لا ترد المدرك إلى مجرد فكرة أو صورة ، ولا تقول إن الشعور هو الذي يؤسس موجودية الأشياء في إطار ما ينعته المثاليون بالهروحدية Solipsism ، ولا تقول إن الأشياء تولد الوعى .

وقد تم لها تجاوز الموقفين بواسطة الإحالة والقصد ، وهي فكرة تعنى أن الموضوعات حاضرة للوعى ، وأن الشعر دائما هو شعور \_ ب \_ ، وعلى هذا النحو ميزت بين موضوع واقعى وآخر قصدى ، يندمجان في حقيقة واحدة .

إن نظرية برجسون فى الصور \_ وقد سبق عرضها \_ لم تفلت من النقد الفينومينولوجى الذى تبناه جان بول سارتر J. P. Sartre فى كتابه الموسوم بالخيال ، وفيه ذهب إلى أن برجسون يستعمل كلمة الصوة بدلالتين مختلفتين فهى تعنى شيئاً شبيهاً باللوحة ، وتعنى أيضاً الصورة التى تكون أقرب ما يمكن إلى الشيء من حيث تبدو موجودة دون أن تكون مدركة .

ويلاحظ سارتر أن لدى برجسون إزدواجية في الدلالة سهلت له الانتقال من معنى إلى معنى ، فيعطى الصورة التي هي لوحة كل ما في الموضوع من امتلاء .

يقول سارتر إن الصورة عند برجسون كما هي عند هيوم ، عنصر من عناصر الفكر يتبع الإدراك الحسى ، والصورة عند هيوم لاتفترق عن الأثر الحسى إلا من حيث هي أضعف منه وأوهن ، وهي كذلك عند برجسون لا تختلف عن الإدراك الحسى في الطبيعة وإنما في الدرجة .

وخطأ برجسون فيما يرى سارتر أنه وضع للصورة وجودين متميزين ،

الصورة باعتبارها شيئا، والصورة باعتبارها ذكرى، إنه وحد بين هذين الوجودين، وخلط بين موضوع العقل Nocse وبين فعل التعقل Nocse مع ما بينها من فوارق.

أما سارتر فقد انتهى فى كتاب «الحيال» إلى ضرورة التمييز بين الإدراك الحسى والحيال، فالادراك الحسى تمثل الأشياء حاضرة حضوراً فعليا، أوهى حاضرة كما يقول هوسرل يلحمها وعظمها، أما الحيال فإنه تمثل لهذه الأشياء وإنما فى غيابها غيابا حقيقيا وكأنها غير موجودة بالفعل.

ولكن كيف يمكن للأشياء وسمتها الأساسية هي الوجود أن تمثل للذهن كأنها غير موجودة ؟ لم يجب سارتر عن هذا السؤال في كتاب «الحيال» وإنما أجاب عنه في كتاب «الحيال». وفي هذا الأخبر اكتشف متأثرا بهوسرل أن دراسة الحيال تقضى ألا نتجه إلى فعل الحيال وإنما إلى موضوع الحيال ونصفه وصفاً مباشرا، وفي هذا الوصف ينتقل سارتر متأثرا بهيدجر من الموضوع الحيالي، أي مماليس موجوداً إلى دراسة الوجود.

إن الموضوع الحيالى يمثل فى الذهن كأنه غير موجود ، إنه لا يقوم فى زمان معين أو مكان معين كما هو الأمر فى الصورة التى تسترجعها الذاكرة ، وبما أن الموضوع الحيالى غير قائم فى الوجود ، أى أنه عدم ، فإننا عندما نتخيله ندرك أن هناك عدما يتخلل الوجود .

إننا فى الوقت نفسه نتخيل الموضوع ، أى نقرر حضوره ووجوده ، وإنما نتخيله غائباً أى نقرر عدمه ، فالوجود إذن يتخلله العدم ، والعدم يقوم فى الوجود .(٤٧)

وسوف نرجىء مناقشة سارتر إلى سياق لاحق نعرض فيه نظرية باشلار فى الحيال .



#### علاقة الخيال بالذاكرة والوهم

#### ١ \_ الخيسال والذاكسرة

يكشف التتبع التاريخي والنقدى لظاهرة الخيال ، عن أن استقصاءها والبحث فيها قد ارتبط دائماً بتحليل العلاقة بينها وبين الإدراك والقاكرة ، وبدراسة الصورة بوصفها حدا مشتركاً بين الإدراك والتخيل والتذكر .

وينبغى وبحن محلل علاقة التخيل بالتذكر أن تنوه بأموين ؛ الأول أن هذه النشاطات لايتأتى تصورها إلا بإدخال الزمان عنصراً جوهريا فى تواكيبها ، والثانى أن الصورة فى بنية كل نشاط ، ينبغى أن تفهم فى إطاار فكرة الآقاق والمستويات بوصفها فكرة فينومينولوجية تفضى إلى أننا أمام ثلاثة تجليات للصورة : الصورة بوصفها إدراكا والصورة بوصفها تخيلا ، والتصورة بوصفها ذكرى ، ولكل تجل منها مقوماته وخصائصه ، ولما كانت هذه الصور كلها تثول إلى الذات ، لذا يبدو الأنا الحد الجامع والظاهر فى كل التجليات التي لن ترد فى نهاية الأمر إلا إلى الشعور فى مضايفته وقصده وعملياته الإحالية .

وفى سياق العلاقة بين الخيال والذاكرة يرى أرسطو أنهها يتصلان بجزء واحد من النفس، وأن الأشباء التي هي موضوعات جوهرية cascuntially للذاكرة، هي نفسها موضوعات للخيال .(١٨)

والذى فهمه ابن رشد من مذهب أرسطو أن الذكر استرجاع في الزمان الحاضر للمعنى الذي كان مدركاً في الزمان الماضي ، والتذكر هو طلب هذا المعنى

بإرادة إذا نسيه الإنسان وإحضاره بعد غيبته بالفكرة فيه ، ولذلك يشبه ألا يكون التذكر إلا خاصاً بالإنسان ، وأما الذكر فإنه لعامة الحيوان المتخيل .

وبين أن هذا الفعل واجب أن يكون لقوة ليست حساً ولاتخيلاً ، وهي التي تسمى ذاكرة ، والذكر إنما يكون لشيء بعد إحساسه وتخيله ، وذلك من جهة ماهو محسوس ومتخيل ، ومعنى الذكر غير معنى التخيل ، وذلك أن فعل قوة الذكر إنما هو إحضار معنى الشيء بعد فقده والحكم عليه الآن أنه ذلك المعنى الذي أحس وتخيل .

ولذلك يذكر الحيوان ولايتذكر ، وليس لهذه القوة فى الحيوان اسم ، وهى التى يسميها ابن سينا بالوهمية ، وبهذه القوة يفر الحيوان بالطبع من المؤذى وإن لم يحسه بعد .

ويعتمد أرسطو في بيان أن الذاكرة غير القوة المصورة إننا قد ندرك أحياناً معنى الصورة المتخيلة ، وأحياناً ندرك الصورة معنى الصورة المتخيلة ، وأحياناً ندرك الصورة دون أن نجرد منها معنى الصورة .... والتى تدرك القوة المتخيلة من شخص زيد المشار إليه إنما هو رسمه الراسم من ذلك في الحافظ ، والذي يدرك القوة الذاكرة إنما هو معنى ذلك الرسم ، ولذلك كان معنى الشيء في القوة الذاكرة أكثر منه روحانية في القوة المتخيلة .

والذكر إنما يكون للصور السهلة الاسترجاع ... وهي الن تكون عند القوة المتخيلة والحس المشترك ، وهي كثيرة الجسمانية قليلة الروبتانية ، والصور العسرة الاسترجاع هي الصور الروحانية القليلة الجسمانية .(١٩)

ومن الواضح فى تعريف أرسطو أن حده للذاكرة ليس كحده للإدراك توافقاً وانضباطاً ، وذلك أن لديه فى تعريف الذاكرة وتحديد نشاطها وعلاقتها بالخيال شيئاً من اللبس وعدم الوضوح .

ويؤذن تصوره أن للخيال والذاكرة موضوعات مشتركة وأنهما يرجعان إلى جزء وأحد من النفس ، باتحاد الوظيفة والمعنى فيهما ، وبأن الصور التى تكونها الذاكرة هى التى يكونها الخيال ، هذا مع اغترافه بأن الحس والتخيل شرطان

اللذكر، والشبرط أسبق من المشروط لامحالة.

ومن أين يكون للتذكر معنى غير معنى التخبل وموضوعاتها مشتركة ؟
لقد اعتمد أرسطو في التمييز بين التخيل والتذكر ــ برغم أنه تمييز قد
لايتفق مع المقدمات التعريفية التي اقترحها ــ ازدواجية الصورة والمعنى ، وارتباط
نشاط التخيل بالصور ونشاط التذكر بالمعنى . الحق أن عملية التذكر تنطوى على
استرجاع صور ، ولاتقتصر على المعانى التي تجردها من المحسوس ، لاسيا إذا
عرفنا أن المعانى كوامن في الصور .

ويبدو التذكر عند أرسطو استرجاعاً إراديا شرطه الجوهرى الزمان . ولكنننا لم نقف عنده على طبيعة هذا الاسترجاع ، ذلك أننا لسنا على يقين بأن الإنسان عندما يتذكر ، يسترجع الموضوعات سداها ولحمتها ، أى كما أدركها وتأثر بها ، فيكون التذكر حينئذ سلبيا وعملية آلية .

إن للإرادة دخلا في التذكر ، مما يعني أننا بإزاء عملية تدخل الحرية في نسيجها ، وأننا إذ نتذكر لانسترجع الماضي في الحاضر بضرب من الآلية السيكولوجية ، وإنما نستعيده بالإضافة والحذف في سياق اللحظة الراهنة للشعور . لقد بسط أرسطو في موضوع الذاكرة فرضاً خاصاً بالأثر المتخلف عن الموضوع maram مقارنا بين علاقتنا بهذا الأثر وبين نظرنا إلى لوحة مرسومة . فكما ندرك الصورة المرسومة بوصفها تمثلاً للأصل الغائب ، تنظر الروح إلى الآثار التي تخلفها الموضوعات كما لوكانت صوراً لغير الحاضر ، وبواسطة هذا الأثر تقدم في تفهمنا للزمان صورة الغائب أي الماضي (٥٠).

على هذا النحو فستر أرسطو التذكر بربطه بواقع النفس الإنسانية . أما أفلاطون فرد التذكر إلى الأسس العامة التي ميز بواسطتها بين المحسوس والمثال ، وفي برهانه الثاني من البراهين الأربعة على خلود النفس ، ذكر أننا حينها نرى المحسوس ننتقل قطعاً إلى صورته ، ملاحظين أن المحسوس غير الصورة . فمن أين جاء هذا الاختلاف ؟ وكيف حصلنا على العلم بالصور إذا كان المحسوس وهو الذي تحت نظرنا ليس مكافئاً للصورة ؟ لابد أن نكون قد عرفنا هذه الصورة في حياة سابقة ، ونحن نتذكرها بمناسبة المحسوس الذي يشارك فيها .

ولكن لكى يكون هذا ممكنا ، لابد أن تكون النفس قد وجدت من قبل في مكان ماتأملت فيه الصور ، وحين تهبط إلى الأرض تتذكرها بمناسبة المحسوسات . إذن لابد من أن تكون النفس موجودة وجودا سابقاً كانت تحيا فيه حياة تعقل وتأمل للصور .

وإذا كانت النفس قد حييت حياة سابقة ، فلا يمكن هذه الحياة السابقة ألا تترك أثراً فى النفس حينها تتصل بالجسم . ومن هنا كانت فكرة التذكر مرتبطة أشد الارتباط بفكرة الوجود السابق .

إن نظرية المعرفة عند أفلاطون تضطر اضطراراً إلى القول بالتذكر . فكيف تتم المعرفة بمعنى العلم إن لم يكن هناك تذكر لمعارف سابقة أدركها الإنسان أو حصلها في حياته السابقة ؟ ذلك أن العلم هو ارتفاع فوق المحسوس ، وهو ارتفاع لايتم إلا إذا كانت لدينا في نفوستا بقايا أفكار أو صور لتلك التي نراها في الحارج وتصل إلينا عن طريق الحس ، لأن الإنسان إنما يبحث عن شيء ، لديه عنه بعض المعرفة السابقة ، وهذه المعرفة تذكر للصور التي رأيناها في عالم سابق ، تذكرها بمناسبة هذه الأشياء الحية التي تظهر أمامنا . فمن ناحية نظرية المعرفة بيضاً لابد من القول بالتذكر . (٥١)

لقد اكتنى أفلاطون بالكشف عن دور التذكر في عملية المعرفة ، ودرسه في سياق علاقته بالإدراك الحسى والمحسوسات التي لم تبد له سوى مناسبات للتداعى الذي يفتح للنفس باباً إلى تذكر ما سبق أن تعقلته وتأملته في وجودها الخالص النتي من شوائب المادة ، وذلك قبل هبوطها إلى الجسم ، فهي تنتقل بالتذكر من هذا المحسوس في جزئيته وتغيره إلى صورته الكلية الثابتة وماهيته الأزلية في عالم الصورة الدائمة .

والتذكر على هذا النحو عملية مردودة إلى تصور مثالى أساسه فكرة الوجود السابق على الوجود ، ولايعدو أن يكون تعرفاً سلبياً يخلو من أى إضافة إيجابية . لقد كان لهذا التصور الأفلاطونى تأثيره الواسع على مفكرى العصور الوسطى فى الشرق وفى الغرب ، وكان له صداه فى الفكر وفى الأدب ، حتى إن عينية ابن سينا والطابع النوستالجى فى عرفانية التصوف الإسلامى والقول بالمثل

المعلقة لدى حكماء الإشراق ، ليس سوى تعبير عن هذا الموقف الأفلاطولى .

وتعد التساعية الرابعة لأفلوطين وهي التساعية الخاصة بالنفس تعبيراً عن سلفية أفلاطونية في تفسير التذكر وتحليل علاقته بالإدراك من جهة وبالتخيل من جهة أخرى. وقد حرص أفلوطين على أن يجعل من الذاكرة ملكة تنتمى إلى النفس وحدها لا إلى المركب من النفس والجسم ، فليس للبدن شأن فيا تتذكره النفس وخاصة إذا كان ذلك تذكرا لعلم من العلوم ، ولايقبل أفلوطين الرأى الرواقي الذي يجعل من التذكر انطباعا لعلامات على الجسم ، أو يشبهه بضربة الخام على الشمع ، فكل هذه تشبيهات غير دقيقة ، وإنما يكون الوصف الصحيح للأثر الذي يحدث في النفس أنه نوع من التعقل وليس انطباعاً مادياً (٢٥)

ومن أدلة أفلوطين على أن الذاكرة ليست انطباعاً مادياً ، أنها لو كانت كذلك لما احتاج المرء إلى جهد ليتذكر مادامت الانطباعات موجودة على الدوام ، ولو صبح أن الذاكرة انطباع مادى لما أدى المران إلى تقويتها ، والنفس تتذكر أفكاراً لم تحقق ورغبات لم تتجاوز مرحلة التخيل وحده ، وتلك كلها أمود لم تمر على الجسم ، فكيف يكون الجسم عاملاً من عوامل تذكرها؟ .

لقد تشدد أفلوطين فى نقد المادية الرواقية ، وجعل من التذكر ملكة خاصة بالنفس وحدها ، والواقع أن الذاكرة إنما ترتبط بحياة معينة للنفس ، هى تلك التى يتحكم فيها الزمان أو أى نوع من المتغير ، إذ إن الذاكرة تختص دائماً بشىء كان ولم يعد له وجود .

أما حياة النفس فى العالم المعقول فلا تقترن بها ذكريات ، ذلك أن كل شىء فى العالم المعقول ثابت لايتطرق إليه التغير ، وكل الماهيات حاضرة فيه أزلاً وليس فى تأمل النفسس للماهيات المعقولة أى تعاقب زمنى ، وبالتالى أية ذاكرة .

ويرتبط التذكر عند أقلوطين بالتغير والزمان والفردية ، قما إن تهبط النفس من هذا العالم المعقول حتى تبدأ لديها ملكة التذكر التي تستعيد بواسطتها ذكريات إقامتها مع العالم المعقول . إن الذاكرة عند أفلوطين لاتئول إلى الإحساس ، وليست القوة الحاسة هي القوة المتذكرة ، لأنه لو كانت الملكتان واحدة لوجب أن نحس الأفكار العلمية مثلاً نتذكرها وهو محال .

ولقد أكد أفلوطين أهمية الانتباه بوصفه عاملاً هاماً يعين على التذكر ، والذاكرة مع اختلافها عن ملكة الإحساس تزداد قوة بزيادة الانتباه .

ويثير أفلوطين مسألتين ، الأولى علاقة الذاكرة بالخيلة ، والثانية تمييزه بين الذاكرة الشعورية وغير الشعورية ، أما المسألة الأولى فمذهب أفلوطين فيها اختلاف هذه العلاقة تبعا للموضوعات المتخيلة ، فالأشياء المحسوسة يكون تذكرها بإدراك صورتها التي حفظتها المخيلة ، فتي غاب الشيء وبقيت صورته في المخيلة ، كان إدراك الصورة تذكرا لذلك الشيء بحيث يتفاوت التذكر تبعا لمدى ثبات الصورة وبقائها . وإلى هذا الحد يتفق أفلوطين مع أرسطو .

أما حين ينتقل إلى تذكر المعانى العقلية فبراه يختلف مع أرسطو لأنه لا يعترف بوجود صورة فى الحيال لهذه المعانى يتم التذكر بواسطتها ، ومذهب أفلوطين أن لهذه المعانى صوراً فى شكل صيغ لفظية ، أما الفكر ذاته فلا صورة له ، وعلى ذلك فالمحسوسات يتكون تذكرها بالمحيلة وبما تبتى فيها من صور ، أما المعقولات فلا صورة لها إلا من حيث ألفاظها فحسب ، وبالتالى تتكون الذاكرة الحاصة بها ملكة مستقلة عن الخيلة .

وأما المسألة الثانية في مذهب أفلوطين فتمييزه بين الذاكرة الشعورية وغير الشعورية، وغير الشعورية عنده هي التي لا يدرك المرء فيها أنه يتذكر فيتابع ميولاً سابقة دون أن يشعر بذلك، والذاكرة التي تتم عن وعي أقوى بكثير من الأخرى، لأن النفس حين تشعر بأنها تتذكر، تحتفظ باتجاهها الخاص نحو ذاتها، وتشعر بالفارق بينها وبين الموضوع الذي تتذكره (٥٠٠)

وواضح أن أفلوطين يرفض المذهب الرواقى فى الذاكرة ، وهو شبيه بمذهبهم فى الإدراك ، فكلاهما يئول إلى انطباعيه آلية يحكمها تصور مادى . ويعنى هذا الرفض للبادية الرواقية انجاه أفلوطين فى فهم التذكر انجاها روحيا ، قدر له أن ينمو من بعد لدى أتباع الأفلوطينية المحدثة من أمثال أبرقلس ودمسقيوس ،

وأن يستمر نموه فى تياركان من القوة بحيث أثر فى برجسون وفى اتجاهه الوضعى الروحى ، كما قدر للرواقية سواء بسواء أن تنمو متخذة فى العصر الحديث شكل مذاهب مادية وسيكوفسيولوجية .

ومن الملامح البارزة للذاكرة عند أفلوطين ارتباطها كما هو الحال عند سلفه أفلاطون بالزمان ، والزمانية تعنى الصيرورة والتغير فى مقابل مايتصف به العالم المعقول من ثبات وكلية .

وطبيعى أن يفضى هذا الفهم إلى أن تكون النفس بلا ذا كرة طالملكانت في عالم المعقولات والمثل ، وبهوطها تنتقل من السر مدى اللا متغير إلى الزماني المتغير ، وعندئذ ينشأ لها التذكر .

وللمبيز أفلوطين بين التذكر والتخيل وإيضاح العلاقة بينها ، أصوله الأفلاطونية القديمة ، والذي انتهى إليه في مذهبه أمران ، الأول إيضاح شرط ضرورى لابد منه لكى تنشأ الصورة إما في سياق التخيل أو في سياق التذكر ، ويتمثل هذا الشرط في غياب الموضوع ، ذلك أن الموضوع المتخيل أو المتذكر ليس بعد حاضرا حضور المدرك الحس في خال الإدراك .

والثانى تمييزه فى سياق العملية النفسية للتذكر بين ذاكرة متصلة بالمحيلة ، وأخرى مستقلة عنها تماماً ومما أفضى إلى هذا الممايز التصور الثنائى القائم على قسمة العالم إلى ماهو حسى وماهو عقلى ، ووظيفة الذاكرة المتصلة بالمحيلة أن تتذكر العالم المحسوس لأنه جار على سنن التغير ، أما المعقول فلتجرده عن الصور لاتعمل فيه إلا ذاكرة لاشأن لها بالحيال .

والظاهر من تمييز أفلوطين بين ذاكرة غير شعورية وأخرى شعورية ، أنه يعنى بالأولى تلك التي لاانتباه فيها ، وهي أشبه بنشاط لا إرادى على عكس الثانية التي فيها التفات إلى الذات ووعى بالعمليات النفسية .

لقد كان لمذهب أفلوطين في الربط بين الذاكرة ومفهوم التغير والفردية مغزاه في تأسيس أحوال النفس على الزمان وفي إحالة آنات الزمان على أحوال النفس ، وتلقف القديس أو غسطين منه هذا التصور في اعترافاته المشهورة ،

وذلك أنه رد الآنات الثلاثة إلى أحوال النفس الثلاث: الذاكرة والانتباه والتوقع ، وفي ذلك يقول أوغسطين « فن ذا الذي يستطيع أن يقول إن المستقبل لم يأت بعد إذاكان في النفس توقع المستقبل ؟ ومن ذا الذي يستطيع أن يقول: إن الحاضر ليس له حيز لأنه يمر في نقطة غير قابلة للقسمة ، إذا كان ثمت انتباه فيه يمر ما سيكون حاضرا ؟ ليس المستقبل طويلا لأنه غير موجود وإنما الطويل توقع المستقبل ، وليس الماضي طويلاً إذ هو غير موجود بعد ، وإنما الطويل هو ذاكرة الماضي؟ (١٤)

هذا التصور لدى أفلوطين وأتباعه ، عرض له الهو من بعد ، وأحد شكل ماعبر عنه برجسون بأنه الزمان النفسى الجي المعلل للمدة الشعورية في سيلانها وتدفقها ، في مقابل الزمان الآلي أو الرياضي ،وقد كان في إحالة الزمان على ضروب من النشاط النفسي عند أفلوطين وأوغسطين ، إرهاص بما تم بعد ذلك بقرون في مثالية كانت النقدية ، وهي التي بدا الزمان فيها عيانا قبليا غير مشروط بالامتثال التجريبي . إن التصور الأفلوطيني للذاكرة الإيخلو من صحة تتفق مع طبيعة الوجود الإنساني ، فالإنسان من بين الكائنات موجود تاريخي لأن له ظاكرة ، والتاريخ والذاكرة كلاهما بسبيل الزمان .

وهذا مافطن له ابن سينا إذ يظهر عنده تشابه لافت بين الخيال والذاكرة من حيث الوظيفة ولافارق بينها إلا من حيث ارتباطها بالزمان ، فالذاكرة تستعيد صورا ومعانى أدركت فى الماضى ، أما التخيل فيستعيدها ويدركها من رحيث هى صور أو معان موجودة الآن .(٠٠)

ويضيف ابن سينا الحافظة إلى الذاكرة ويعدهما قوة واحدة ذات وظيفتين هما الحفظ والاستعادة أى التذكر ، فتكون هذه القوة حافظة لصيانتها مافيها ، ومتذكرة لسرعة استعدادها لاستثباته والتصور به مستعيدة إياه إذا فقد . لقد أخذا ابن سينا من الأفلوطينية فكرة الهمييز بين أحوال النفس على أساس من آنات الزمانية ، وأخذ من الأرسطية كما فعل في الإدراك فكرة المركز الدماغي الحاص بهذه القوة ، فالقوة الحافظة الذاكرة عنده مرتبة في التجويف المؤخر من الدماغ وهي تحفظ ماتدركه القوة الوهمية من المعاني الجزئية غير المحسوسة الموجودة في

### المحسوسات ، وفيها تحفظ أيضا الأفعال والحركات .(٥٠)

على هذا النحو تنازع الذاكرة كما تنازع الإدراك مذهبان متناقضان فى الفكر قديماً وحديثاً ، ومن هذا المنطلق قدم المذهب المادى كما قدمت المذاهب السيكوفسيولوجية تصوراً للذاكرة أساسه الرسوم المادية فى الدماغ ، والعلاقة بينها وبين مرور التيار العصبى بها ، والتلازم بين المنبه والاستجابة . ويتمثل التعبير الدقيق عن هذا المذهب فى أن الصورة فى سياق المدرك الحسى تبدو واضحة المعالم لا اهتزاز فيها ولا غموض ، ولكننا كلما ابتعدنا عن المحسوس فى مباشرته ودقته ، تدهورت الصورة وتطرق إليها الضعف والغموض ، وهذا ما يحدث فى سياق التخيل وسياق التذكر على حد سواء .

وهذا هو مذهب هوبز الذى اعتمد فيه على أن الفكرة والذكرى ليسا سوى إحساس متعفن أو متحلل decaying sense. لقد حاول مفتونا بفزياء جاليليو أن يفهم محتويات التجربة الإنسانية بوصفها أنماطاً من الحركة ، وكان يقيم الدليل على صحة قوانين الجركة في نظرية خاصة بالأثر الدينامي . إن مذهب هوبز علامة واضحة على سيكولوجية عصر التنوير ، وكان يأخذ بالتفسيرات السيكوفزيائية مسلماً بنوع من الماثل somor phism لابين الأشكال الفزيائية والأشكال النفيية فحسب ، وإنما بين شدة المثير dintensity of excitation ووضوح الظاهرة .

ويثول مذهب الإحساس المتحلل عنده إلى انحسائر موجة المنير، وفى تناقص الحركة decres cendo يتحول الإحساس (صورة الإدراك) إلى تذكر (صورة ذكرى)، وعلى هذا النحو يختلف التذكر عن الإحساس أو الإدراك من حيث درجات الوضوح الخاصة بالصور المتولدة .(٥٧)

ويشبه موقف هيوم موقف هويز من الحيال والذاكرة ، وقد أشار وليم جيمس إلى أن أحداً من أتباع هيوم لم يعارض نظريته سوى هكسلى Huxely وقد ذهب فى نقده إلى أنه من المحتمل عندما تستنسخ الأنطباعات أو الصور المعقدة بوصفها ذكريات ، ألا تعطى كل تفاصيل الموضوعات الأصلية بدقة . تامة ، ومن المؤكد أن هذه النسخ نادرا ماتفعل ذلك ، وغالبا ماتبدو ذكرياتنا عملا تغطيطياً Sketches أكثر منها صورا ، وفي هذا المجمل التخطيطي للأصول تتضح الملامح البارزة المعيزة ، أما الحصائص الثانوية فتبدو مبهمة أو غير متمثلة . لقد ميز هكسلي في نقد هيوم بين الأفكار أو الصور الكلية العامة generic ideas وبين تلك المعينة المحددة speific ideas ، مستشهدا برأى لبيركلي نقده جيمس بقوله : ومع أن وجهة نظر بيركلي تبدو ملائمة على نطاق واسع لهذه الأفكار الكلية من حيث إنها تشكل بعد اكتساب الإنسان اللغة ، فإن الصور أو الأفكار الكلية التي تخص وضوعات الحس قد توجد بمعزل عن اللغة .

إن الحالم يرى المنازل والأشجار والموضوعات المختلفة التى سبق أن تعرف عليها ، ولكنها تذكر بالموضوعات الواقعية كها لوكان الإنسان يراها صورا يعرضها فانوس سحرى محتل البؤرة وقد تخاطب فى أحلامنا رجلاً ولكننا نراه كها لوكان سوادياً تشاهده فى الغسق ، وقد نسافر عبر بلاد فنرى ملامح المنظر غامضة مبهمة ، فتخوم التلال غير محددة ى والأنهار بلا شواطىء ، إنها بربجاز صور عامة لانطباعات شتى . (٥٠٠)

ومن الذين سبقوا هيوم في تفسيره الحاص بتداعي المعانى ، سبينورا Spinoza في قدم من تفسير مادى للذاكرة يقوم على أن الجسم البشرى إذا ماتأثر بحسمين أو أكثر فى وقت واحد ، فإن ذهنه عندما يتخيل أيامنها في بعد ، يتذكر الآخر بدوره ، وقد أعانه على هذا التفسير تصوره لما يسمى بوحدة النسق ، متخطيا بذلك الثنائية التي أحدثت قطيعة بين الذهن والجسم ، وذلك أن الجسم والذهن عنده شيء واحد ينظر إليه فى الحالة الأولى بوصفه امتداداً . وق الحالة الثانية بوصفه فكرا ، وبناء على ذلك يبدو نسق الأشياء وتسلسلها وترتيبها واحداً سواء نظرنا إلى الطبيعة من خلال إحدى الصفتين أو من خلال الأخرى ، ويشبه اسبينوزا العلاقة بين الذهن والجسم بعلاقة الفكرة بموضوعها ، وعلى ذلك لايفهم الذهن إلا إذا فهم موضوعه وهو الجسم . (٩٥)

أما كانت فقد ربط بين الحيال والذاكرة ، وذلك أن اقتناص العقل التحربة الحاضرة ، يتطلب أن تكون لهذه التجربة علاقة بتجربة أخرى ماضية نتذكرها .(١٠)

هذا ماانتهى إليه كانت فى الاستنباط الترنسند نتالى ، وهو لايعنى أن الذاكرة تخلق موضوعاتها ولكنها تنظمها وتربط بينها وتدخلها فى نسق ملتحم من العلاقات . والربط بين الحيال والذاكرة على هذا النحو يلوذ بتصور هاتين العمليتين : التخيل والتذكر بوصفها وسطا بين الفهم والحساسية وباعتبارها ضرورة من أجل الربط بين طرفين ، بين المقولات والحدوس الحسية . وليست العلاقات هى التي تؤسس الذاكرة وإنما الذاكرة هى التي تنشىء علاقة التجارب بعضها ببعض ، وتتيح لنا من خلال الترابط أن نستحوذ على التجربة الحاضرة فى سياق ما تتذكر من تجارب مر بها الشعور . إننا نهيب مرة أخرى بمذهب كانت في الخيال كما أورده فى القسم الحاص بالاستنباط المتعالى . إن هذه الملكة تستعين بالصورة وبالزمان لتخلق رسوماً تخطيطية ورموزاً تندرج تحتها حدوس حسية ، بالصورة وبالزمان لتخلق رسوماً تخطيطية ورموزاً تندرج تحتها حدوس حسية ، وبفضل فعل الخيال تحقق الأناذاتها فتتصل بالكثرة وتوحدها وتعارضها وتضع ذاتها .

وإذا شارفنا وصيد المذهب الحيوى لدى برجسون وجدنا أن رأيه فى الله المادة الذاكرة يتفق مع رأية وتصوره للخيال ، ومذهبه كما عبر عنه فى كتابه «المادة والذاكرة» أن التعرف لايتم أبداً بانتباه آلى للذكريات النائمة فى المخ ، بل على العكس يقتضى توتراً أعلى فى الشعور .

إن الجهد في التذكر يقوم على تحويل امتثال إسكيمي ، عناصره متداخلة بعضها في بعض ، إلى امتثال مصور أجزاؤه مصفوفة ، والحق أن الإدراك الحسى سيتكون عاجزا بنفسه عن الإهابة بالذكرى التي تشبهه ، إنه لا يصير إدراكا حسيا كاملاً ولا يكتسب شكلا متميزا إلا بالتذكر نفسه .(١٢)

إن برجسون بميز بحسب هذا السياق بين ضربين من الذاكرة ، ذاكرة آلية أشبه ماتكون فى فعلها بالمارسة غير الواعية للعادة ، وذاكرة أخرى دينامية تنطوى على إرادة وجهد وإلى هذا الضرب الثانى يعزى التعرف على التجارب السابقة ، وفيه يبلغ الشعور درجة قصوى من التوتر . ولهذا التذكر الدينامى المنتبة خاصيتان ، الأولى التحويل والثانية أنه شرط الإدراك الحسى ، أما التحويل فيعنى أن التذكر فتق يصف ويصور مافى الشعور من امتثالات مجملة متداخلة ،

والثاتية أن الإدراك الحسى ليس هو الذي يمنح الشعور الذكرى الماثلة له . صحيح أن الإدراك الحسى للوقائع بأخذ الوضع الأول ولكن التذكر بدراسة بعض يهبه شكله الأساسي ، ولقد عنى برجسون في تحليل التذكر بدراسة بعض الحالات الباثولوجية الحاصة بالذاكرة وأحال في ذلك على دراسات برنازدلؤروي الحالات الباثولوجية الحاصة بالذاكرة وأحال في ذلك على دراسات برنازدلؤروي وهو الحدودين واهتم في هذا السياق بدراسة فدنيج Hoffding وغيرهم من السيكولوجيين واهتم في هذا السياق بدراسة الذكرى الوهمية في التعرف الكاذب الموسوم بالبارامنزيا ، ورده إلى ضرب من الآلية وارتخاء الجهد التركبي وعدم الانتباه إلى الحياة ، كما درس باثولوجية الأفازيا وهيه برض خاص بنسيان الألفاظ ، وقد أورد برجسون في هذا السياق رأى السيكوفيسيولوجين ويتلخص فها قاله بروكا وذلك أنه رد هذا المرضى اللغوى رأى السيكوفيسيولوجين ويتلخص فها قاله بروكا وذلك أنه رد هذا المرضى اللغوى الذاكرة إلى فساد في التلفيف الجبهي اليسارى الثالث من الدماغ . ومذهب العناصر التشريحية ، وزوال الذاكرة يعني أن فساداً وتلفاً قد طرأ على هذه المناصر ، وهم يشبهون الذاكرة في هذا السياق بلؤحة التصوير وباسطوانة الصاح ، وهو تشبيه يوحي بأن الذاكرة تخزين آلى .

ويرد برجسون على هذا المذهب وينقض مافيه من تشبيهات للذاكرة مضللة ، مستعينا بصور للتذكر بصرية وسمعية ، وقد خلص فى نقده إلى أن انطباع الشيء المحسوس الذي يتخلف فى الدماغ ليس واحدا ، إننا فى الحقيقة لا محتفظ للشيء بذكرى واحدة وإنما بذكريات كثيرة ، وذلك أن شكل الشيء وأبعاده وألوانه تتغير بتغير مستوى النظر .

ومن الجلى أن برجسون ينقد من منطلق مذهبه الحيوى فكرة أن الذكرى لاحقة على الإدراك ، منهياً إلى أنها إنما تنشأ بنشوء الإدراك ، وإنه ليشدد في نقد مادية هو بز ومن اقتفى فكره في تصور ان الإدراك والذكرى لااختلاف بينها في الطبيعة وإنما في درجة إليشدة المرتبطة بقوة المثير وانحساره ، قوته في حال الإدراك انحساره في حال التذكر والتخيل بحيث تئول الصورة في نسقيهما إلى إحساس شاحب . وهكذا يتلخص التصور البرجسوني للذاكرة في أنها ليست ردة

وتقهقراً من الحاضر إلى الماضى. ولكنها بالأحرى تقدم من الماضى إلى الخاضر. (٩٣)

وواضح أن البرجسونية تتصور الذاكرة من منطلق فكرة المدة ، ولذا فإنها تروغ فيما يتعلق بالذاكرة وبالمدة إلى زمانية متصلة ، فالذكرى تصل الماضى بالحاضر وتصل الحاضر بالمستقبل بأن تجعله مستمراً . وليس في هذا الاتصال الذي كثيرا مارمز إليه بحركة النهر ، أى تكرار ، إنه كتيار دافق متقدم دائما . إن الذاكرة الخالصة التي تحدث عنها برجسون تقدم لنا الماضى مكونا مدة قائمة بذاتها منفصلاً بذلك عن التغير .

وقد عارض بيير جانيه هذا التصوير لوظيفة الذاكرة ، وأثبت أنها ليست ملكة كلية ، وأنها إنما تنشأ مع إلحياة الاجتماعية من أجل تكييف العمل وإياها ، وأن الأحداث لاتسجل فيها على نحو خط مستمر وتيار متصل ، بل على أساس إطارات عقلية أو اجتماعية نعطيها مدلولاً واتجاهاً خاصا . ويتجه نقد جانيه إلى إثبات أن الذاكرة لاتعطى صورة التيار المتصل للشعور يجرى في الزمان من الماضى إلى الحاضر ، بل على العكس تمثل في الزمان انقطاعات وانفصالا ، وإذا الماضى الذاكرة على هذا النحو ، فإن الماضى الذي تصوره ليس محداً كأنه خط من الزمان مستمر متعينة أجزاوءه بعضها بالنسبة إلى بعض (١٤)

ويتجه إدموند هوسول فى ظاهرياته إلى تفسير الذاكرة بالإحالة على فكرة خاصة بالإدراك المعدل فى إطار العلاقة بين الماضى والحاضر ، وذلك إذ يقول فى المقدمة العامة للفينومينولوجيا الحالضة :

«... إن استدعاء واقعة ماضية يتضمن أننا أدركناها من قبل ، وهكذا نكون بشكل ماعلى وعى بإدراك لباب المعنى الكامن فى الذاكرة .... إنها فى طبيعتها الجوهرية تعديل للإدراك ، وهذا الذى يوصف على نحو نسبى بأنه ماض ، يقدم لنا نفسه كها لورأنه حاضر ، إنه يقدم نفسه بوصفه تعديلاً للحاضر الذى يبدو من ناحية شكله غير المعدل الأصل والأساس ، إنه الحاضر الذى عسد الإدراك» .(٥٥)

إن المحتوى الفينومينولوجى للتذكر يقدم المشكلة الأساسية للتذكر على النحو التالى: كيف يتأتى فهم التذكر بوصفه تمثيلاً لما هو غائب ، بينها يبدو الأثر المتخلف فى الدماغ engram حاضرا؟ وماالذى يتذكره الإنسان؟ أيتذكر التأثر المنطبع المسامة impressed affection أو الشيء الموضوعي الذي استمد منه التأثر؟ إذا كنا نتذكر التأثر المنطبع فإننا فى الحقيقة لانتذكر شيئاً غائباً ، وإذا كنا نتذكر الشيء الموضوعي ، فكيف يتأتى لنا برغم إدراكنا المباشر للموضوع وحده ، أن نتذكر الشيء الغائب الذي لاندركه؟ .

القد قدم شتراوس فى مقال له عن الآثار المتخلفة فى الذاكرة ، تحليلاً فينومينولوجيا لهذه الآثار ، وبعد أن مثل لها بما يخلف الإنسان من آثار منطبعة على الرمال أو فوق، مناحة من حقل جليدى ، خلص إلى أن من سيات الآثار أنها جدادية fragmentary لاحتفاظها بكسرة من الواقعة كلها .

إن الأثر علامة على واقعة ماضية ، إنه يعنى بتعبير هيدجر ارتباطا تاريخيا موقية ، الله يعنى بتعبير هيدجر ارتباطا تاريخيا موقية ، وقية ، الله نهي الرجل الذى ذهب بالأمس ينتمى فعله للماضى ولكن أثره مرئى لنا الآن ، لقد مشى الرجل وتحرك أما أثره فساكن ، وعندما نرى أثر الرجل ، نرى معه كل مايحيط به ويكتنفه : طبقة الثلج الرقيقة ، والأشجار والسياج والبيوت ، على هذا النحو يبدو الأثر فضلة تخلفت عن واقعة ماضية ، إن ماهية الأثر ليست معطاة على نحو الحدود الخارجية ومقاييس الطول والعرض ، وليس الأثر نسخة لواقعة مؤسسة على أرض عايدة .(٢٠)

القد كانت فكرة الآثار التي تتخلف عن الواقعة على هيئة انطباع ، منطلقاً لتفسير فسيولوجي للذاكرة تحكمه سلسلة من العمليات الآلية ، كما هو إلحال في تعليل الإدراك ، وكلاهما الإدراك والتذكر قد وضعا فسيولوجياً في سياق سيكولوجية ترابطية وقعت في استبدال الهندسي بالشخصي في تنوعه ونشاطه وليجابيته .

ولما كان الأثر يحتفظ بما هو زائل ويستبقى الماضي ، فإن بنيته ــ على حد

تعبير شراوس ـ تنحرف بشكل متميز بعيداً عن بنية الواقعة المنتجة إن الواقعة تخضع وهي تستقبل في المادة اللدنة لضرب من التحول البرجسوني ، والأثر يتضمن شيئاً أقل من الواقعة الأصلية ولكنه أكثر منها . إنه يقدم في كل حالة ما يحدث في شكل تحول متميز ، تماماً كالصفحة المطبوعة عندما تعيد إنتاج أصوات للكلات بواسطة تركيب منجز . إننا في القراءة نجدد النظام الأصلي الموقوت .

ومن أجل تفهم الأثر ينبغى أن نكتشف أنه شيء مالابنتمى بحكم طبيعته للهادة التى انطبع فيها ، وأن نتجاوز الحاضر المعطى لنفسره من خلال ربطه بتاريخه ، وهكذا يؤذن الكشف عن الأثر وقراءته بإنجاز للتفسير التاريخي الذي يقبض على الماضي ويعيد تركيبه .(٦٧)

إن الفينومينولوجيا تصر على نبذ المسلمة الفسيولوجية ونظرية التداعي ، ويقترح شتراوس أن نأخذ بدلا منها بفكرة أن الانطباعات الطازجة وتغيرات الحياة وديناميات الأفراد ، تأخذ كلها وضع تقدم وتغيير للآثار الباقية فى الذاكرة ، وأننا فى سياق الحاضر وحده ومن خلاله يتأتى لنا أن تمسك بالماضى وأن نستحوذ على إمكاناته بوصفها تحققاً واقعيا

ويثير شتراوس من ناحية الوضع النحوى مقولة الزمانية المزدوجة أو الثنائية bi - temporality وذلك أننا نعبر عن الماضى لغويا بأزمنة نحوية ، أما الزمانية الثنائية فليس لها تمثل لغوى ، بيد أن هذا ليس ضروريا لأننا نعبر عن الحاضر بواسطة فعل التكلم . إن صيغا مثل «لم أكن فى المسرح أمس» والذهبت اللبارحة» تعنى أننى أنا الذى أتكلم وأحدثك الآن ، وأقف أمامك هنا ، هو من ذهب بالأمس ، إننى أنا نفسى من ذهب ولست إياه أيضاً ، فبالأمس مسى اللغوب ولست كذلك اليوم . وينهى شتراوس فها يتعلق بذكرى الشم وذكرى اللمس ، إلى أن الروائح تقدم نفسها بوصفها فعالية ونشاطاً . فيضاً وصدورا اللمس ، كذلك تبدو الانطباع اللمسى متنافس ، إن الرائحة إذ تتجه نحونا ، اللمس ، كذلك تبدو الرائحة مرتبطاً بحركة التنفس ، إن الرائحة إذ تتجه نحونا ،

تعلن عن شيء ليس هو ذاته مايبدو حاضرا. إنه على مقربة منا ، وهذا غير الحاضر ليس غائبا على نحو شامل . إن الرائحة تعلن عن قربها ، ومايتخلف عنها يشير إلى شيء ما ليس حاضرا . إنها ثابتة وليست على هيئة هبوب متفلت . إنها مرتبطة بمركز وملتحمة بمكان ولكنها في الوقت نفسه غريبة عنه .

ويختم شتراوس بحثه بضرورة التمييز بين الاحتفاظ بالماضي في الحاضر ، وبين الستمرار الماضي في الحاضر ، ويرفض التفسير الفسيولوجي للذاكرة ، هذا التفسير الذي ارتبط فيه تأثير المنبه بصورة الموضوع ، تلك الصورة التي تعاود الظهور كرة أخرى بضرب من التألق والوميض phosphorescence (٦٨).

وقد عالج سارتر مشكلة الذاكرة فى كتابة «الوجود والعدم» ملتزماً فى عرضه وتحليله بمهج الأنطولوجيا الظاهراتية ، ونقد تصورات برجسون وديكارت ووليم جيمس وكلاباريد وبروست بله هوسرل راثد التيار الفينومينولوجى .

وخلص سارتر فى عرضه إلى أن افتراضا أنطولوجيا هو الذى أنشأ النظرية المشهورة فى الآثار المحية ، وهو افتراض يذهب إلى أن الماضى ليس بعد موجودا ، ولذا ينسب الوجود إلى الحاضر وحده ، إن الأثر فى سياق هذا التصور حاضر فعلى وكذلك الذكر ينبعث فى الحاضر ككسر لتوازن بروتو بلازمى فى مجموع الحلية التى نبحث فيها . إن نظرية الآثار المحية قد عجزت فى نظر سارتر عن تفسير قابلية الذكر وواقعة أن الشعور فى قصده وهو يتذكر يعلو على الحاضر استهداياً منه للحادث هناك حيث قد كان .

ويضرب سارتر تصور ديكارت وبرجسون الواحد بالآخر لتصورهما الماضي بمعزل عن الحاضر، ولنظرهما إلى الشعور من حيث كان، أما إقرار بروست بتعدد الأنا وتتابعه فلا يرضى عنه سارتر، لأنه تصور يوقع إذا ماأخذ حرفيا في الصعوبات التي وقع فيها أصحاب النظرية الترابطية.

إِنْ سَارِتَرِ يَنْهَى فَى مَبَحَثُ الذَّاكَرَةُ مَنْ حَيْثُ إِنَّهَا تَحْيَلُ عَلَى المَاضَى إِلَى تَصُوراتُ بَالْغَةَ الأَهْمِيةُ مَنْهَا أَنْ المَاضَى لِيسَ لاشَىء وليسَ أَيْضًا الحَاضَر ولكنه ينتسب إلى مصدره مِنْ حَيْثُ ارتباطه بنوع مِن الحَاضَر ونوع مِن المُستقبل ، وهذه الأَنَانَة moitie التَّى تَحَدَثُ غُنْهَا كَلابارْيد ليست مجرد فارق ذَاتى يحطم

الذكر ، بل هي علاقة أنطولوجية تربط الماضي بالخاضر فالماضي لايظهر أبداً في عزلة ماضيته ، ونتيجة هذه المقولة أن كل ماض هو ماض لهذا الحاضر.

ويرفض سارتر فكرة الماضى الكلى الذى يتجزأ بعد ذلك إلى مواض عينية ، ويذهب إلى أن الموجود الحاضر لايملك الماضى بحيث يظل بالنسبة إليه خارجيا . إن الوجود الحاضر هو الأساس فى ماضيه ، وطابع الأساس هذا هو الذى يكشف عنه «كان» من حيث تدل على وثبة أنطولوچية للحاضر فى الماضى ، والماضى على هذا النحو بنية أنطولوچية ، وليس بينه وبين الحاضر أى الماضى ، والماضى على هذا النحو بنية أنطولوچية ، وليس بينه وبين الحاضر أى تجانس مطلق ، إنه قانون أنطولوچي لما هو من أجل ذاته ــ ٢٠٥٠ دورد) . soi

وهكذا يتحول بحث سارتر فى الذاكرة إلى بحث فى ماهية الماضى من أجل التعرف على الحصائص الأنطولوجية والتراكيب الظاهراتية لآنات الزمان الثلاثة . ويبدو أن منهج سارتر على قدركبير من الإقناع ، فعملية التذكر لا يمكن بحال أن تحلل بمعزل عن مفهوم الماضى ومفهوم الحاضر ، والأمركذلك بالنسبة للإدراك الحسى وللخيال ، فهذه الفعاليات النفسية ليست بمناًى عن الزمان وآناته ، وهذا التصوركفيل بأن يحيلنا على بداهة أن الموجود الإنسانى لا يمكن تصوره فها يبدى من نشاط ونضال ، وهو واقع خارج الزمان ، وسواءكان الزمان معطى فى الحارج أو قبلياً فى مقولات الذهن ، فإنه على كل حال ضرورة من أجل الفهم والتنوير وتحليل الوعى الإنسانى وهو يتجلى فى آفاق ومستويات متنوعة .

إن الأنطولوجيا الظاهراتية كانت وماتزال دائماً في وضع تصحيح لمسار العمليات النفسية والتصورات المرتبطة بها ، وهي في هذا التصحيح تكشف عن طابع نقدى لايتلقى المفاهيم بالإذعان والقبول ، وإنما يضعها تحت الفحص بغية أن تتكشف له الظاهرات المختلفة في حيدة لاتؤثر عليها النزعات التوكيدية.

هذا عن الحيال والذاكرة ، أما الوهم وعلاقته بالعملية التخيلية فسوف نعالجه في السياق اللاحق من هذا الفصل.

### ٢ - الخيال والوهم

تؤذن دراسة الوهم وتعليل العلاقة بينه وبين الحيال ، بشيء غير قليل من الاضطراب والتداخل ، وذلك أن التخيل يعر ف أحيانا بوصفه التوهم ، كما ينحل التوهم إلى العملية التخيلية برغم ما بيهها من فروق . ولم تحل المذاهب الفلسفية والنفسية من هذا اللبس والتداخل ، يدل على ذلك تحليل هذه المشكلة في تراث الثقافة اليونانية وفي تراث الثقافة العربية كما يمثلها الكندى وابن سينا وابن رشد . وقد نجت المذاهب المعاصرة في أوربا من هذا المزج الذي يكشف عن تداخل الحدود .

يقول أرسطو في تحليل العملية التوهمية إنها غير الحس وغير التفكر . إن التوهم حال يتخيل لنا فيها شيء ليس بموجود بالحقيقة وليس بحس ، وذلك أن الحس إماكان في حد قوة وإما في حد فعل ، والتوهم ليس بأحد هذين على نحو مايكون منا في النوم ، وأيضا الحس أبداً غير مفقود وليس التوهم كذلك ، ومن ذلك أيضا أن الحواس أبداً صادقة وأن أكثر التوهم كذب .

فالتوهم إذاً حركة لايمكنها أن تخلو من الحسى فلاتكون فيها لاحس له ، والحس صادق فيها كان خاصاً له وقل مافيه من الكذب ، وإنما يجوز أن يغلط فيكذب إذا عرض له عارض ، .... والعقل منى ماتفكر كان مضطراً مع فكرته إلى التوهم وذلك أن التوهم ظائفة من المحسوس .

ويقول ابن رشد فى الحاس والمحسوس ملخصاً رأى أرسطو إن المحسوس إذا غاب ، غابت صورته عن الحس المشترك ، وبقيت الصورة المتخيلة متوهمة . أما الحيوان فإنه يفر بالطبع من المؤذى وإن لم يحسه بعد ، وليس لهذه القوة فى الحيوان اسم ، وهى التى يسميها ابن سينا بالوهمية .(٧٠)

يؤذن تعريف أرسطو بحد الوهم على هيئة السلب. أنه ليس بسبيل الإدراك الحسى وليس بسبيل التمثيل والفهم ، وهذا يعنى أن الصورة المتوهمة لاحسية ولاتمثلية . إن الأساس الذي يدعم هذا التعريف السالب للتوهم قائم على تحديد موضوع الإحساس وموضوع الفهم ، أما موضوعات الإحساس فهي

الخسّات بوصفها حاضرة للإدراك ، وأما الفهم فموضوعه ماثل فى الحقيقة التى نتصورها فى فعل التذهن ونعبر عنها من حيث التطابق بين الأشياء والتصورات وفى الوضعين كليها : فى العيان وفى التصور ، نلوذ بشىء مانرجع إليه وننسبه إلى نسق من الصور ، وليس الوهم فى حد أحدهما ، لأن موضوعه لاينتمى إلى سياق المحسوس ولا إلى سياق المعقول .

إن التوهم مشروط بالإحساس ، يدل على هذه المشروطية قول أرسطو إنه حركة لاتخلو من الحس ولاتكون فيما لاحس له ، وقد فهم ابن سينا من ذلك أن التوهم موجود فى الحيوان من جهة ماهو حاس ، وأنه بواسطة هذه القوة يلوذ بالهرب مما يعرض له من أخطار . وهكذا وضع أرسطو التوهم فى سياق عملية نفسية ليس لها رصيد إدراكى أو تصورى ، وقوله إن الحس غير مفقود يؤذن بأن التوهم تارة وتارة ، وحكمه على الحواس بالصدق إلا أن يعرض عارض ، دليل على أن التوهم ينحل أكثره إلى كذب ، ربما قصد به اللا تطابق . وتبدو العملية التخيلية مقحمة فى التوهم من وجهة النظر الأرسطية ، يدل على ذلك قوله إن التوهم حال يتخيل لنا فيها شيء ، وقول ابن رشد فى تلخيصه .... وبقيت الصورة المتخيلة متوهمة .... وبقيت

وفى كلام أرسطو أمران ينبغى أن ننبه إليها ، الأول أن كذب التوهم لا يعنى أنه غير ذى موضوع ، فلكل عملية نفسية محتواها ورصيدها ، والثانى أن توهم الصورة المتخيلة يمكن أن يفضى إلى عملية عكسية نتخيل فيها صورا نتوهمها توهما . إن هذا التصور من شأنه أن يجعل الصور تتداخل فى حين أننا نبغى أن تنايز بحيث توضع كل صورة فى أفقها الذى فيه تتجلى وتظهر .

ولم يكن غريبا أن يبدو هذا الموضوع فى تراث الثقافية العربية التى كانت تعتذى فى كثير من المشكلات ثقافة اليونان ، مضطربا أشد مايكون الاضطراب ، ملتبساً أكثر مايكون الالتباس ، يدل على ذلك قول الكندى فى الرسائل الفلسفية «إن التوهم هو الفنطاسيا ، وهو قوة نفسانية ومدركة للصور الحسية مع غيبة طينها ، ويقال الفنطاسيا هو التخيل وهو حضور صور الأشياء المحسوسة مع غيبة طينها » (٧١)

ويذهب بعض الدارسين إلى أن المترجمين من السريان قد ترددوا في مفهوم الفنطاسيا بين معنى التوهم ومعنى التخيل ، فبينا يؤثر إسحق بن حنين التوهم مع استخدام التخيل في مواضع قليلة ، يفضل قسطا بن لوقا كلمة التخيل. وإن دل هذا على شيء فإنما يدل على اللبس والاضطراب.

«إن التخيل بمعنى التوهم والتمثل له شواهد من الاستعال اللغوى فى النصف الأول من القرن الثالث وخاصة عند المعتزلة ومن تأثر بهم أمثال ابن قتيبة أو ابن المعتز ، وقد كانت الكلمة تستخدم للإشارة إلى بعض الظواهر النفسية التي تدرج تحت سيكولوجية الإدراك ، ذلك لأن الكلمة كانت تستخدم للإشارة إلى عمليات التوهم ومايتصل بها من تشكل الأوهام الكاذبة فى النفس بفعل مخادعة الأشخاص أو بتأثير الخوف أو المرض أو ماأشبه » (٢٢)

ومذهب ابن سينا فى الإشارات والتنبيهات أن التوهم مخصوص بإدراك المعانى غيرا المحسوسة من الكيفيات والإضافات ، مخصوصة بالشيء الجزئى . الموجود فى المادة لايشاركها فيها غيره ، ويقول أيضا فى الإشارات إن كثرة تصرفات النفس فى الخيالات الحسية وفى المثل المعنوية اللتين فى الصورة والذاكرة باستخدام القوة الوهمية والمفكرة ، تكسب النفس استعداداً نحو قبول مجرداتها عن الجوهر المفارق لمناسبة مابيها (٧٢)

وكما حدد ابن سينا للقوة المدركة والقوة المتخيلة والقوة المتذكرة تجاويف دماغية متابعاً في ذلك نظرية التوازى والتصور الحاص برد كل قوة نفسية إلى نشاط فسيولوجي ، نجده بجرى على نفس السنين فيا يتعلق بالقوة الوهمية إذ يرى أنها مرتبة في نهاية التجويف الأوسط من الدماغ ، وأن من وظائفها إدراك المعانى غير المحسوسة الموجودة في المحسوسات الجزئية ، كالقوة الموجودة في الشاة التي تدرك من الذئب معى لإيدركه الحس ولايؤديه .

ومذهبه أن الوهم يقف بوساطة الإلهامات والغرائز على المعانى النافعة أو الضارة الموجودة في المجسوسات ، وهو يجعل الوهم القوة التي تنتمي إليها الغرائز .

ومن وظائف الوهم عنده أنه مصدر جميع الأحكام والاعتقادات التي لايجزم العقل بصحتها ، وإنما يسلم الإنسان بها على سبيل التوهم والتخيل ، وهو

ينجعل الوهم القوة التي تنتمي إليها الغرائز.

ومن وظائف الوهم عنده إنه مصدر جميع الاحكام والاعتقادات التي يحزم العقل بصحتها ، وإنما يسلم الإنسان بها على سبيل التوهم والتخيل وهؤ يتابع أرسطو في أن من الوهميات ما يكذب ومنها ما يجرى بحري الصدق (۷۶)

على هذا النحو اختلط الوهم بالخيال ، وتداخلت أنساق الصور بضرب من الاستبدال . والحق أن ابن سينا مسئول عن هذا اللبس الذى ظل مسيطراً على مبحث الخيال ، وهي مسئولية يشركه فيها الكندى وبعض النقلة من السريان وطائفة من المعتزلة .

وفى كلام ابن سينا شبه منها أنه جعل الوهم مختصاً بإدراك المعانى غير المحسوسة ، فلاضرورة لاحترازه بقوله «المعانى غير المحسوسة» لأن المعنى يجرده التصور من المحسوسات ، والمعنى ليس بسبيل الحسى ، فإذا كان المحسوس ينطوى على معنى ، فإن هذا الأخير بجرده التصور ، أما المحسوس نفسه فسبيله الإدراك أو العيان ، ومعلوم من مذهب كانت أن العيان أسبق من التصور .

وقول ابن سينا إن النفس تتصرف فى الحيالات باستخدام القوة الوهمية ، شبيه بقول أرسطو .... وتبتى الصورة المتخيلة متوهمة ، وقد سبق أن أشرنا إلى إمكانية العكس بحيث يقال ، توهم الصورة المتخيلة ، وفى المقولتين الصورة هى الرابطة بين التوهم والتخيل .

والشبهة هنا أن ابن سينا يعطى الرابطة معنى مزدوجا ، فهو يشرب الضورة المتخيلة معنى التوهم ، ويشرب المتوهمة معنى التخيل ، وأما مذهبه فى أن الغرائز تنتمى إلى الوهم ، فمجانبة للحقيقة ، ذلك أن الغرائز إنما تعزى إلى ماهو فطرى لاكسب فيه ، وليس الوهم بسبيل الفطرة والطبيعة المركوزة .

وقد صحح النقاد الغربيون مسار الحيال وميزوا بينه وبين الوهم متأثرين في ذلك بمذاهب فلسفية وأخرى نفسية ، وبرغم هذا التعديل ظل الالتباس بين الحيال والوهم مسيطرا حتى وقت متأخر . يقول ويمزوت وكلينث بروكس إن الدراسة السما نطيقية Semantic study لمصطلحي الحيال والوهم تدل على أنهم

كثيرا مااستعملا بضرب من الترادف المشوب بالغموض منذ القرن السابع عشر حتى قيام الحركة الرومانتيكية ، ومع ذلك فقد أخذ الحيال ينفصل عن الوهم بحيث أتخذ شكله المستقر في انطباعات الحس وبقائها في الذاكرة .

وفى سياق عقلانية القرن السابع عشر ، انحلت مكانة الوهم ، واستقل عنه الحيال متحولاً إلى وضع جديد فى إستطيقاً المذهب الحسى Sensationalost وفى القرن الثامن عشر تحددت الفوارق بين الوهم والحيال ، وأخذ الحيال يتحرك من خلال نظرية التداعى فى مراحلها المختلفة .

ویذکر المؤلفان فی هذا الصدد رأی وزدزورث ، وهو الذی اقتنفی فیه مذهب ولیم تیلور؛ کها یشیران إلی ماوجه تشارلز لامب من نقد لآراءِ تیلور .

لقد ظهر عند وردزورث تمييز بين الحيال والوهم ذكره فى مجموع قصائده الغنائية Lyrical ballads طبعة سنة ١٨٠٠ ، وقد آل هذا التمييز عنده إلى أن الحيال تأثرات انطباعية ناجمة عن عناصر بسيطة ، أما الوهم فإنه ماتثيره المتحيلات المتراكمة ، وماينطوى عليه الموقف من تنوعات مباغته .

لقد كان وردزورث يتابع ماكتب وليم تيلور سنة ١٨١٣ إذ قال إن هناك تناسباً بين الحيال وبين القدرة على نسخ انطباعات الحس بدقة ووضوح ، والحيال هو القدرة التي تصور داخل العقل ظواهر الإحساس phenomena of المنحدة التي تصور داخل العقل ظواهر الإحساس sensation . وهم يتناسب مع قدرته على استرجاع الصور الداخلية وربطها ليكمل التصورات المثالية للموضوعات غير الحاضرة I deal المنحل التصوير representations of absent objects وبينا يبدو الحيال قدرة على التصوير والوصف ، يبدو الوهم قدرة على الاسترجاع والربط ، وبينا يتكون الحيال بواسطة ملاحظات سقيمة ، يتكون الوهم بواسطة فعالية إرادية Voluntary بواسطة ملاحظات سقيمة ، يتكون الوهم وقد عارض تشارلز لامب رأى تيلور إذ ذهب إلى أن الحيال يدمج ويوحد ويشكل ويخلق (٧٥)

ويعد كولويدج Samuel T. Coleridge من بين الروماتيكيين أحرصهم على إزالة هذا اللبس ، ذلك أنه في ملاحظاته النقدية فصل الحيال عن الوهم ، وانخذ موقفا مناقضا لتيلور ، فهذا الأخير رفع مكانة الوهم فوق الحيال ، وعزا للأول ماكان ينبغى أن ينسب للثاتى . أما كولريدج فقد اعتمد فى التمييز بينها على التفرقة بين قدرة تشيع الجدة وأخرى تتقبل الأشياء الجاهزة ، بين ما يمزج ويركب ، وما يخلط وبجاور .

إن كل مافى الوهم يثول إلى نوع من الاستقرار والتحدد. إنه حالة من حالات المداكرة تجررت من نستى الزمان والمكان ، وهو يستقبل مواد المداكرة جاهزة بواسطة قانون التداعى Law of associations .(۲۹)

على هذا النحو يضع كولريدج الوهم فى مستوى أعلى من الإدراك والتذكر الحالصين ، وفى مستوى أدنى من الحيال ، والوهم فى هذا النسياق يركب أطراً من مواد جاهزة بدلاً من أن ينفث الجدة فى الأشياء .

إنه يجاور بين الصور Juxtaposes images ولايدمجها في وحدة ، وهاأشبه ماينتجه الوهم بالأخلاط التي تبتى الأجزاء فيها منفصلة يرغم تقاربها التألم مايبدعه الحيال فياثل المركب أو المزيج الكيماوى الذي تفقد فيه الأجزاء هويائها : المنفصلة من أجل أن تنصهر في جوهر جديد يتألف من هذه الأجزاء ولكنه يختلف عنها .(٧٧)

إن موضوع الوهم هو الشيء المتوهم كما أن موضوع الحيال هو الشيء المتخيل ، ولايتأتى أن يكون الموضوع متوهما متخيلا فى لحظة واحدة . والملاحظ أن الفلسفة وعلم النفس تناولا مشكلة الوهم من مستويين مختلفين ، تناولت الفلسفة المشكلة فى سياق تحليلها للحقيقة ، وتناولها التحليل النفسى فى سياق خاص بالأعراص الباثولوجية ، ويبدو هذا التحديد ضرورة تمليها فكرة المستويات التي تظهر فى آفاقها الأشياء للشعور .

يقولون إن الوهم انطباع مدرك غير مبطابق للواقع ، ولكن الخيال أيضاً لايعبر عن الأشياء تعبيراً مطابقاً ، وهكذا يبدو اللاتطابق هو الفكرة الموجهة فى تحليل الوهم والخيال ، وهى فكرة مستنبتة فى تربة التصورات الفلسفية للحقيقة منذ عرفها أرسطو بأنها مكافأة التصورات للأشياء ، وهو تعريف تحول عند توماس الأكويني إلى القول بالتطابق بين العقل والأشهاء

ولكن إذا كان موضوع التوهم يماثل موضوع التخيل من حيث اللاتطابق، أفلا يجوز لنا أن نتصور نتاج التخيل والتوهم بوصفه متطابقاً مع نفسه؟ هذا السؤال يضعنا مباشرة في صميم السلب متمثلاً في اللاحقيقة واللاتطابق بحيث يمكن أن يقال إن موضوعات التوهم والتخيل وإن كشفت عن اللاتطابق، فإنها تطابق سياق الشعور وهو يتوهم أو يشخيل، وهكذا ينحل اللاتطابق إلى تطابق وتثول اللاحقيقة إلى حقيقة.

وبعبارة أخرى نقول إن الشعور وهو يتخيل أو يتوهم ، يضع حقيقة اللاحقيقة ويرسى تطابق اللاتطابق ، ويكفل لنا هذا الوضع تأسيس منطق خاص بهذه الفعاليات الذاتية وإن يكن منطقا يتجاوز المقولات المشهورة إلى مبادىء أخرى محايثة لا تنبثق إلا من هذه القوى وهي تمارس نشاطها .

ولقد عنى التحليل السيكولوجى بدراسة التوهم فى إطار باثولوجى يدور على الفوبيات وضروب العصاب والأعراض الهستيرية ، مما يؤذن بأننا نصادفه فى حالات البارا نويا والهيبوكوندريا والايروتومانيا ، فنى البارانويا يتوهم المريض أنه موضوع مستهدف للاضطهاد ، وغالبا مايبدو هذا الوهم مصحوباً بأعراض الهذيان ، وفى الهيبوكوندريا يتوهم الشخص أنه مريض أما الإيروتومانيا فعرض باثولوجى يؤذن بوهم هذيانى يدفع المريض إلى الاعتقاد بأنه موضوع حب زائد من شخصية مرموقة ،

هذه الفوبيات وغيرها من أعراض الهلوسة والهستريا تعلن عن الطابع المرضى للوهم..

أما الدراسات النقدية فقد ألحت متأثرة بالتحليل الفلسني على مانعته كولويدج بتعطيل التشكك بمحض الإرادة بوصفه سمة مميزة للتوهم .

## الخيسال :.

# «حاشية على التركيب الجدلى للظاهرة»

وبعد ، فإن السياق يؤذن بمحاولة أن نفهم بنية النشاط التخيلي متجلياً في نظام من العلاقات التي تستقطب الإدراك والتذكر والتوهم .

والحق أن «الصورة» حد جامع وجذر مشترك ورصيد تلتقى عنده هذه الفت اليات التى ينطوى عليها الشعور ، ومادام الأمر كذلك فإن لنا أن نسائل أنفسنا : ما المقصود بالصورة بشكل عام ؟ وماماهيتها مأخوذه فى حدكل نسق من هذه الأنساق ؟ وماالذى يمكن أن تزودنا به الدراسة السيانطيقية فى تحليل مستويات الدلالة للصورة ؟ ومامعنى التحديد الظاهراتي لها بأنها دائماً صورة \_ مستويات الدلالة للصورة ؟ ومامعنى التحديد الظاهراتي لها بأنها دائماً صورة \_ للحرد نسخة أو نظام من العلامات ؟

إننا نطلق هذه الكلمة ونصرفها إلى مستويات من الدلالة مختلفة ، فالصورة قد تعنى اللوحة المرسومة أو اللقطة الفوتوغرافية ، وقد تعنى هذا الذي ينعكس على الأسطح الشفيفة كالماء الصافى والمرايا المصقولة وماأشبه ، وقد تنصرف دلالتها إلى مايتراءى لنا فى الأحلام نوماً أو يقظة ، وللصورة فى كل هذه الدلالات اقتضاء . إنها تتطلب أصلاً راسخاً فى الواقع يبدى نفسه بوصفه حقيقة تعد الصورة بالنسبة إليها نسخة وشيئاً غير أصيل إن طابق الواقع مرة فلن يطابقه مرات .

الصورة على هذا النحو أقل من الواقع ، إنها مجرد نسخة يتدهور فيها الأصل الذى نقيس عليه ، وهو آخذ فى الشحوب والاضطراب والتحلل . ويؤذن هذا الفهم بوضع الواقع أو الحقيقة وضع الشيء الإيجابي الأصيل ، بحيث تبدو الصورة الكيان السلبي اللاحق ، وهو كيان لا يستحق أن نعني به وأن نوليه كبير اهتمام مادمنا نملك المعطى الواقعي فى إيجابيته وأصالته ، وتطلق الصورة ويراد بها أن تدل على المثال بوصفه بنية ماهوية قبلية كما هو الحال عند أفلاطون ولدى الأفلوطينيين المحدثين. والصورة بهذه الدلالة ، سواء شاركت المحسوسا فيها أو لم تشارك ، تحتل وضعاً يقابل الوضع الأول ، فالصورة هنا هي الأصل الإيجابي والبنية الماهوية السابقة ، أما الأشياء فإنها نسخ محاكية للصور ، وبينها تتغير الأشياء وتتحول فى تيار الصيرورة تبنى الصور دائماً ثابتة لايعترها أى تغير أو نقصان .

وقد تطلق الكلمة ويقصد بها صورة الفكر أو العبارة من حيث هي صورة لغوية ، وهذا هو استعال أرسطو لها ، وقد قيض لهذه الدلالة أن تمتد وتؤثر في

إشكالية المعرفة وإشكالية الحقيقة والصورة على هذا النحو فكرة تتطابق مع الأشياء من جهة ، وتتطابق مع العبارة من جهة أخرى . لقد فحص المهج الظاهراني ماتشير إليه هذه الدلالات ، ولايسعنا إلا أن نأخذ بهذا النقد الفينومينولوجي الذي سبق أن وجهه هوسرل وأشرنا إليه في موضعه .

إن لدينا باستثناء الإدراك ثلاث صور لكل منها تجل وسياق. وإنما استثنينا الإدراك لأننا على حد تعبير هوسرل في حضرة مدرك عيني معطى للشعور بلحمة وعظمة ، فلا ضرورة لأن نستبدل به نظاماً من الصور والعلامات . ولاضرورة كذلك للانطباعية الرواقية التي راغت كما تروغ المادية الساذجة إلى تأسيس سيكولوجية الإدراك على ضرب من النسخ الآلى .

وتئول هذه الصور الثلاث إلى : الصورة من حيث هي تخيل (الصورة الخيال) والصورة باعتبارها تذكرا (الصورة ما الذكرى) ، وأخيرا الصورة بوصفها توهما (الصورة ما الوهم ، ولكل صورة على هذا النحو أفق تتجلى في سمته بحيث لاتختلط آفاق التجلى . وينبغى أن نستبعد بدياً كون الصورة في هذه الأنساق بجرد مجموعة من الانطباعات التي تفسر بالإحالة على الترابط والاقترانات الشرطية . إنها ليست نسخة سالبة لوقائع إيجابية سابقة ، فكل صورة من هذه الصور واقعية بالقدر الذي تتمي به إلى بنية الشعور وهو يتخيل أو يتذكر أو يتوهم ، مما يعني أننا لانلتمس للصورة معيارا خارجيا ثابتاً ، وإنما الشعور في وضع استقبال آلى ، والصورة في هذه الأنساق ذات كيان نفسي يحيل الشعور وهو يتفتح صوب الوجود ، ويحتضنه ولكنه لايستنفده بحال . إن الصورة رابطة بين الشعور والموضوع ، لكنها لا تنتمي إلى الشعور وحده ولا إلى الضورة وحده . وإنما تنتمي إليها معاً ، ومعني هذا الانهاء أن الصورة تتأسس في التضايف ، فلا الموضوع وحده يثيرها ، ولا الشعور بمفرده يكونها .

ومن الملاحظ أن الصورة فى الأنساق الثلاثة مشروطة بغياب الموضوع ، فما معنى هذا الغياب؟ وهل تتكشف الصورة بوصفها بديلاً عن الغائب؟ إننا نعلم من أنطولوجيا هيدجر أن الوجود يتفتح ويظهر بوصفه انكشافا واحتجابا ، ويتجلى فى الغياب والتحجب تجليه فى الظهور واللاتحجب ، ومن ثم يعد الغياب. مظهرا للتجلى تماماً كالحضور .

إن الصورة التى تتجلى فى أفق من هذه الآفاق ليست مجرد بديل عن الموضوع الغائب ، وليست كذلك ضرباً يسيراً من الاسترجاع . فالاسترجاع والاستبدال كلاهما يعنيان أننا بصدد \_ مايحل محل \_ ، و \_ ماهو بديل عن \_ . والصورة على هذا النحو أضعف من المدرك وأوهن ، وإن قلبا لتصور هوبز ليدل على أن الصور ليست تحللاً بقدر ماهى تخليق يضايف بين موضوعات الإدراك فى لحظة شعورية لها طابعها الفريد .

وإذا كنا تدرك موضوعات الحسكا هي معطاة ، فليس الأمركذلك في الصور ، فالموضوع في الأنساق الشعورية الثلاثة ليسكا يظهر لنا في الواقع . إنه ضمن نسيج لايطرح أمامنا منظوراً واحدا بقدر مايهبنا كثرة من المساقط التي تتيح للموضوع مرونة يتغير في سياقها النظام المعتاد للعلاقات . إن الإدراك ذاته كما بين النقد الفينومينولوجي لايعطينا المدركات على نحو نهائي ، فالمضوع المدرك \_ على النقد الفينومينولوجي معطى بوصفه المحصلة اللامتناهية لسلسلة غير محددة من المناظير التي يعد الموضوع حاضرا في كل منها ولا واحد من بينها يستنفده .

صحيح أن الحيال كما بنيت المثالية النقدية وسط بين الحساسة والفهم ، وأن التذكر يقتضى أن تكون للتجربة الحاضرة علاقة بأخرى ماضية ، ويتيح هذا التصور الربط بين الحيال والذاكرة ، ويضع الإدراك الحسى أو العيان شرطاً لها ، لأن الصورة متخيلة أو متذكرة مشتقة من المحسوس .

إن الموضوع الحاضر أمامنا كفاحاً فى الإدراك ، يبدو ونحن نتخيل أو نتذكر منتسباً إلى ماتحقق واكتمل ، وبهذا الاعتبار يستند فعلا التخيل والتذكر إلى حاضر يلاشى حاضر الإدراك . إننى أدرك الآن وجها لوجه هذه المراعى المعشبة وجداول الماء الصافى ، والحملان التى ترتع مغتبطة بين الأشجار ، ولكننى بمجرد أن أتخيل أو أتذكر ، يبدو الموضوع حاضرا وغائباً فى آن واحد ، إنه حاضر فى محايثة الشعور متخيلا أو متذكرا ، غائب عن الإدراك الحسى . إنه لاينتسب إلى

ماض متصلب ، انطوى وغلقت دُونه المتافذ ، ولكن إلى ماض يتمدد ويستشرف أفق الحاضر.

صحيح أن مامضى يأخذ وضع غياب ، ولكننا من خلال الحاضر الذى يجرى فيه تذكرنا أو تخيلنا ، نستحوذ على الماضى لابوصفه مطلقاً وإنما باعتباره ماضيا لحاضرى الشخصى . إن صور الذاكرة ليست مجرد تمثل واسترجاع لما سبق أن أدركناه من قبل ، لأنها لوكانت كذلك لأشبهت التسجيلات الصوتية والمرثية . إننا نلاحظ في هذه الصور كيف أنها تدخل في متغيرات يجرى عليها الشعور حذفا هنا وإضافة هناك ، بحيث لاتطابق حرفيا ماسبق أن أدركناه ، وهذه هي الخاصية الدينامية للتذكر .

وليست صور الحيال أوهن من المدرك الحسى دائما ، لأن هذا الأخير قد يبدو فى بعض الأحوال شاحبا مضطربا غير محدد الملامح ، وقد تبدو الصورة التي نتخيلها أكثر تحددا وأشد وضوحاً .

إن الفرق الجوهرى بين صور الخيال وصور الذاكرة ، أن هذه الأخيرة تمسكها مقولتا التوالى في الزمان والتتالى في المكان ، أما صور الخيال فتنطوى على تحطيم قصدى لهذه الكيانات إذ الخيال تحقق للإرادة وللحرية . إننا عندما نتخيل نبصر بالموضوع من منظور يجاوز مبدأ العلة الكافية فنكون عندئذ على أقصى درجة من الحرية .

وقد أكدت المثالية على هذه الحرية التى يتيحها الحيال ، يدل على ذلك ماذهب إليه شوبنهاور Schopenhauer في مؤلفه «العالم إرادة وتمثلاً» ملائما بين هذه الفكرة وفكرة تحطيم الفردية من حيث يساعد عليها الحيال الذى جعله شونبهاور شرطا للعبقرية وضرورة للعبقرى «لكى يرى في الأشياء لاما وضعته الطبيعة فيها ولكن مأأرادت أن تحققه منها ، وبذلك يبسط الحيال دائرة المنظور أمام العبقرية فيجعلها تمتد عبر الأشياء التى تقوم أمام ناظريه .... والحيال هو الأداة التى تساعد الفرد على التحرر من مبدأ الفردية ، وذلك لأنه تحرر من الزمان والمكان والعلية بوصفها الأشكال التى تؤلف مبدأ الفردية ماهو عام » . (٧٨)

إن رؤية ماهوكلى ، والانعتاق من الزمان والمكان ومبدأ العلل الكافية ، لايستازم بالضرورة القضاء على الفردية وتحطيمها . وهذه النتيجة غير المتضمنة في مقدمها إنما سيق إليها شوبهور بدافع من مزاجه التشاؤمي الذي أثرت فيه الفلسفة الهندية . وربماكانت مقولته معكوسة إذا ماتصورنا الحيال إثراءً للفردية ، فالحرية التي يتيحها فعل الحيال ليست تحطيماً لمبدأ الفردية بقدر ماهي تأكيد وتشبث بهذه الحرية التي لايمكها إلا أن تكون حرة ، وبذلك لاتختل ولاتناقض طبيعتها الجوهرية .

إن الشعور في سياق هذه العمليات ليجرى تعديلاً على الواقع المدرك ، وهو في كل نسق منها يفرز الصورة ، ولكن على أي نحويتم هذا الإفراز؟ إن الشعور لايفرز الصور كما تفرز العصارات الهاضمة التي تتم وفق نظام آلى ولاإرادي . ذلك أنه يفرزها وفق الإرادة والحرية ، متجاوزا في إفرازها علاقات الزمان والمكان . هذا عن صور الحيال وصور الوهم أما صور الذاكرة فقد تبين أنها محكومة بالتوالي والتتالي ولأن كان فشته قد ذهب في مثاليته الكانتية إلى أن في الحيال قدرة هائلة على أن تتصور الأنا خلاف نفسها ، «لقد ذهب إيوجين الحيال قدرة هائلة على أن تتصور الأنا خلاف نفسها ، «لقد ذهب إيوجين منكوفسكي Eugene Minkowski في إطار الفلسفة الظاهراتية إلى فكرة أخرى تدور على تحيل الإنسان نفسه الحاصية الشخصية في الحيال » (٧٩)

لقد اتجه منكوفسكى من خلال الكشف عن الطابع الشخصى فى الحيال إلى التمييز بين الداتى Sybjective بوصفه فى مقابل الموضوعى ، والفردى individual بوصفه فى مقابل الاجتماعى ، أما الشخصى personal فتميز بواسطة السلب negation إذ إن مقابله هو اللاشخصى .

إن الشخصى ليعلن عن نفسه على هذا النحو بوصفه أساساً من أساس وجودنا ، إنه برغم انفصاله عن الحياة اليومية ينيرها ويولج نفسه فيها بعمق ، وعلى هذا النحو يعلن عن نفسه بوصفة قيمة دونما إشارة لأى معيار ، والشخصى يحتفظ دائما بطزاجته وحيويته وأصالته ، وإذ يشير الفردى والذاتى إلى ضرب من

الوجود ، يشير الشخصي إلى نوع من الصيرورة .(٠٠)

ويتكشف منهج منكوفسكي عن عود أصيل إلى البرجسونية ، وذلك أنه يسجعل السورة الخالقة فكرة أصيلة تحكم ماانتهى إليه من تصورات خاصة تإنشاء علاقات بين الشخصية وفعل التخيل والصيرورة ، وهذه السورة عنده هي التي تكفل للخيال المبدع مابحقق من جدة ، إن تخيل الإنسان نفسه ــ على حد تعبيره ــ مبنى دائمًا على نموذج السورة الحالقة Greative ، ويتمثل فعل إلجلق في هذه الجدة التي ينبغي التمييز فيها بين معنيين محتلفين ، الجدة بمعني المجهول وغير المعلوم ، والجدة بمعنى الصيرورة ، وتعنى الجدة في المستوى الأول ، هذا الذي لم يوجد بعد ، ولكننا نتعرف عليه بما هوكذلك بعد أن نقارنه بالماضي ، أما الجدة بالمعنى الثاني من حيث هي متأصلة في الصيرورة ، فإنها تضمن نفسها بما هي كذلك ، وتضمن الحياة المؤسسة عليهاكما تتمثل فيما هو بدائي وحركي ، وفيما هو طازج وحيوى . ويميز منكوفسكي بين ضربين من الحيال ، الأول إبداعي Creative imagination ، والثاني استنساخي أو استرجاعي reproductive وهو تمييز يطرحه في إطار الفرق بين الحلق والابتكار ، والأمر بعد ذلك أمر انخراط في السورة أو ابتعاد عنها ، على هذا النحو نجد أنفسنا في سياق برجسوني تماماً ، بيد أنسالإضافة الحصبة عند منكوفسكي ، وهي إضافة جديرة بالتقدير ، إنما تتكيشف من خلال تأمل ظاهراتي لما يسميه بميكانزم الروغان والتملص evasion من رجيت هو بنية جوهرية لفعل التخيل ..

وبواسطة هذا الروغان يحملنا الحيال على جناحيه فنحلق بعيداً ، ويهددنا بخطر ماثل فى أن نفقد رؤيتنا للحقيقة والواقع ، ويتساءل منكوفسكى كيف يمكن أن تكون الحياة لو أننا بغير خيال ، وبغير اندفاعات من هذه الطبيعة . هي في حقيقتها استرخاء روحي في الأعالى ؟

وإذا كان الواقع يند عنا أحيانا ، فإننا إنما نرواغه ونتملص منه فترة من الزمن ، وماهو حقيقي وواقعي لن يختني من أجل ذلك ، إنه بجد نفسه في اللا حقيقي واللاواقعي ، ولاتلبث الحركة التي تكومها العلاقة بين الواقع واللاواقع ، أن تعيد تأسيس الموقف ، وأن تنشىء التوازن لافي شكله الإستاتيكي ، وإنما

توجده وفق مافى الحياة من تدفق وتغير، إنها تؤسس هذا التوازن ف شكل balanced unbalance or unbalanced لاتوازن متوازن ، أو توازن د متوازن المتعلق متوازن متوازن ، أو توازن د متوازن الواقع الذي نرغب في مراوغته والتملص منه ؟ إنها على حد تعبير منكوفسكي الحقيقة الحشنة ، وهذه بدورها لينست الحقيقة في المتلائها وتغيرها وحركتها وتياراتها المصاعدة الهابطة .(٨١)

على هذا النحو قدم منكوفسكى تصوراً للخيال تنول عناصره الرئيسية إلى البرجسونية من ناحية والتحليل الفينومينولوجى من ناحية أخرى ، وتؤذن الإهابه ببعض المذاهب المثالية بإمكانية أن نضع الحيال في سياق بنيه من العلاقات والتصورات المتقابلة ، كشفا عن الحاصية الديالكتيكية في الحيال ، وإثراء لجديبه التفكير الإنساني .

لقد ألح منكوفسكى على مافى الحيال من طابع شخصى ، ولهذا التصور. مايناقضه عند شوبهور متمثلاً فى حرية الحيال التى يتجاوز بواسطتها الفردية ، ويحطمها متجها صوب ماهو عام ، وكأنه لايريد أن يرى فى الأشياء تيار الصيرورة والتغير ، وإنما يطمع إلى رؤيتها من مستوى أزليتها وقد تجررت من الزمان والمكان والعلية .

ولئن رد منكوفسكى الطابع الشخصى إلى مقولة «الأنا أتخيل نفسى» ، لقد ذهب فشته من قبل إلى أن فعل الحيال إنما هو قدرة الأنا على أن تتصور خلاف نفسها أى \_ اللا أنا \_ بإعتبار ما للأنا من فعل وماللا أنا من انفعال ، وكلاهما يعود على الأنا بوصفها فاعلة منفعلة .

وهكذا ينحل التقابل باعتبار أن الشعور فى المقولتين عائد على ذاته ، إذ التخيل هو تفتح الشعور على مايقتضى هذه الأنا التي تتخيل .

وهكذا نجد أنفسنا فى وحدة الذات ــ الموضوع من خلال عود الشعور على ذاته فى فعل التخيل ، ولكن هذا العود على الشعور ليس حدا نهائيا للتخيل وحده ، ذلك أنه يواجهنا فى مسالك أخرى كالمعرفة والتأمل والتذكر ، وإنما تتجلى البنية الفينومينولوجية للخيال فها أسهاه منكوفسكى بالروغان ، إذ نخلق عوالما وفق إرادتنا ونلوذ بها منفلتين من الواقع ومبدأ العبلل الكافية ، مما يؤذن بأن

التخيل يضعنا في صميم اللاواقع ، وعلى هذا النحوينشيء الحيال العلاقة الجدلية بين الواقع الحشن الذي نتملص منه وبين اللاواقع الذي يجررنا لفترة من الزمن مما هو مألوف ومعتاد . إن هذا اللاواقع يؤكد واقعيته في هذا السلب ذاته ، إن الحيال يروغ بنا إلى اللاواقع من حيث هو نني للواقعي فيولج نفسه خفية في نسيج مااعتدناه وألفناه . إن التخيل لينشيء واقعيته بما ينسق مع كونه لايتأتى له أن يكون على غير ماهو عليه ، ويظهرنا على واقعية اللاواقع مأخوذة في حد الشعور وهو يتخيل .

ولقد آذن تحليل ظاهرة الحيال بتجول في المسار يتمثل في الانتقال من فعل التخيل إلى موضوعات الحيال ، ووصفها وصفا مباشراً وهذا مانظفر به في أنطولوجية سارتر الظاهراتية وفي التحليلات النفسية التي قدمها باشلار Bachelard ، وجهذا التحول ننتقل إلى جدلية الوجود والعدم . صحيح أن سارتر جعل فعل الخيال كاشفاً عن العدم كما تصورته الفلسفة الوجودية ، فالموضوع الخيالي يمثل في الذهر كأنه غير موجود ، وهذا الموضوع لايقوم في زمان معين أو مكان محدد عما يعيى أن الموضوع الحيالي غير قائم في الوجود أي أنه عدم ، وأننا عندما نتخيل ندرك أن هناك عدماً يتخلل الوجود . ولكن سارتر لايقول إن الموضوع الحيالي كاشف عن العدم فحسب ، فمجرد التخيل فيه تقرير لحضور الموضوع ووجوده ، وعلى هذا النحو يبدو الموضوع الخيالي نسيجاً جامعاً بين الموضوع ووجوده ، وعلى هذا النحو يبدو الموضوع الخيالي نسيجاً جامعاً بين المحضور والغياب ، بين الوجود والعدم من حيث يكونان الحوار الخلا قي والحركة الديامية المهدعة .

لقد أفاد سارتر من التصور القديم الذي حد موضوع الحيال بأنه هو نفسه موضوع الإدراك الحسى بشرط غيبته عن الحس ، وتصور النفس له بمعزل عن مقولات الفهم ، وهذا الغياب سلب يوميء إلى مايؤسسه وهو العدم الذي لم يعد في الوجودية باطلاً كالدائرة المربعة ، وإنما اكتسب شرعبة وجود من نوع خاص ، وهو من ثم عدم موجود إن صح هذا التعبير المتناقض الحدود . وهو أيضا عدم تفرزه الذات وليس شيئاً خارجيا عنها .

أما باشلار فينفي أن يكون التخيل إدراكاً عدميا لغيبة الأشياء ، ولكنه

إدراك مباشر لجوهر الموجودات ، وفي هذا السياق يستبعد باشلار ربط الصورة بغياب الموجودات ، ذلك بأن كيان الصورة نفسى ، بيها يمد كيان الموضوعات الحقيقية جذوره في الواقع الفعلي والموضوعي ، وليست إيجابية الصورة عند باشلار دليلاً على واقعيتها أو رسوخها في عالم الفعل ، فهي في الحقيقة لاتتعدى ، كونها فى هذا المقام حكم قيمة أو تأكيد موقف نظرى وخلق<sup>(٨٢)</sup> ويخلص باشلار من ذلك إلى معارضة سارتر والاختلاف معه حول غيبة الأشياء وتجلى الموضوع الحيالى كما لو لم يكن موجودا . وفي نفيه لغيبة الموضوع في التخيل وتأكيده على أنَّ الحيال يدرك جوهر الموجودات ، يحطم مفهوم الغيبة والاحتجاب كما طرحه يونج في النماذج العليا ، وفرويد في فكرة اللاشعور الفردي . إن الصورة عنده ليست تعبيرا مقنَّعاً عن الرغبات المكبوته كما يرى فرويد ، وليست كذلك بحثا عن النماذج الحيالية الأولية عند يونج ، ويبدو وتشبثه بالعلاقة بين الحيال وحلم اليقظة نقداً لنظرية فرويد في العلاقة بين الحيال ودينامية اللاشعور ، فحلم اليقظة ليس عملية استرخاء ، إنه على النقيض من ذلك يشد أوتار النفس ويلهب الحواس ، ويفجر طاقات الحيال الكامنة ، وهو في جوهرة تدفق لصيرورة وانبثاق لرؤية مستقبلية ، فكيف به لو أرجعناه لجدلية الكبت وإفراغه ، تلك التي تميز حلم النائم ، وهكذا يبتعد الحيال في ارتباطه بحلم اليقظة عن أغوار اللاشعور المعتمة ، ويصبح ظاهرة مباشرة تحيا في مستوى السطح ، لاقناعاً لغويا تلبسه الغريزة أو يختني وراءة ر الكت (۸۳)

لقد أبدى سارتر فى كتابه «الوجود والعدم» إعجابه بمهج باشلار وأشاد بتحليله النفسى للأشياء فى كتابه «الماء والأحلام» Leau et les reves ، ونوه باكتشافه للتخيل المادى ، ولكنه نقد هذا المهج مصادراً على بحث باشلار وراء الأشياء ومادتها الهلامية أو الصلبة أو السائلة عن الصور التى نشترعها فيها .

ويبرر سارتر نقده بقوله «إن الإدراك كما بينا في كتاب (الخيالي) لا شأن له بالتخيل ، إنه يستبعده بالدقة ، والتخيل يستبعد الإدراك ، فالإدراك ليس أبداً جمع صور مع إحساسات ، فهذه النظرية المنحدرة عن مذهب الترابطة ، ينبغها استبعادها نهائياً ، وتبعا لذلك فليس من مهمة التحليل النفسي البحث عن

الصور ، بل إيضاح المعانى التى تنتمى حقاً إلى الأشياء ..... ويلوح أن الأستاذ باشلار أكثر جسارة ، وأنه يفضى بأعاق فكره حين يتكلم فى محاضراته عن التحليل النفسى للنباتات أو حين يعنون أحد كتبه بعنوان «التحليل النفسى للنار» ، والأمر يتعلق فى الواقع بتطبيق منهج الاكتناه الموضوعي » .(١٩٩)

على هذا النحو بميز سارتر فى نقد الحيال المادى الذى يقول به باشلار ، بين الصورة والمعنى ، ويضع فى مقابل ماانهى إليه باشلار ، مايسميه بمهج الاكتناه الموضوعى إن الصورة والمعنى يثول كلاهما للشعور ، فهو الذى يفتح الصور فى مادة الأشياء ، وهو الذى يقرر بالعلو ماننطوى عليه الصورة من معنى .

إن سارتر لايجادل فى أن الوجود لذاته Letre poursoi هو أساس الصورة والمعنى على سواء ، لكنه يؤكد ما أساه باكتناه المعنى الموضوعى بدلاً من الاتجاه إلى تحليل الصور ، وهذا هو ما طبقه فى تحليله الوافى للدابق Visqueux فى كتاب الوجود والعدم . إنه يستبدل منهجا بآخر ، ويضع التحليل النفسى الوجودى ابتداء من الأنطولوجيا بديلاً عن المصادرات السيكولوجية القبلية .

وفي هذا السياق يقول سارتر «إن التحليل النفسي يتعلق هنا بالأشياء نفسها لابالناس ، ولهذا فإني أستريب أكثر من الأستاذ باشلار عند هذا المستوى في اللجوء إلى التخيلات المادية للشعراء حتى لوكانوا لوتريامون أو رينبو أو بو ، صحيح أن من الشائق البحث عن «البهيمي» عند لوتريامون ، لكننا لو عدنا في هذا البحث إلى ماهو ذاتي فلن نصل إلى نتائج ذوات معنى حقاً إلا إذا عددنا لوتريامون بمثابة تفضيل أصلي محض للحيوانية ، وحددنا أولا المعنى الموضوعي للحيوانية .... إن التحليل النفسي الوجودي للوتريامون يفترض أولاً اكتناهاً للمعنى الموضوعي للحيوان ، .... قد يقال إن المعنى يفترض الإنسان ، لكن للمعنى الموضوعي للحيوان ، .... قد يقال إن المعنى يفترض الإنسان ، لكن الإنسان لما كان علوا فإنه يقرر ذا المعنى بواسطة انبئاقة نفسه » .(٩٥)

وفيما يتعلق برفض المصادرات والتعميات القبلية التي انتهى إليها التحليل النفسى يقرر سارتر أن باشلار لم يتخلص مها ، فهو يستند إلى أسلافه ، ويبدو أن مصادرة الغريزة الجنسية تسبطر على أبحاثه ، وفى أحيان أخرى تحال إلى الموت وإلى جروح الميلاد وإلى إرادة القوة ، وكل هذه التعميات والمسلمات القبلية

يرفضها سارتر ، مؤسسا مبدأ الرفض على أن الآنية قبل أن بمكن وصفها بأنها لبيدو أو إرادة قوة ، هي اختيار للوجود ، وهذا الاختيار معناه أن التحليل النفسي للأشياء ولمادتها ينبغي أن يعني قبل كل شيء بالكيفية التي بهاكل شيء هو الرمز الموضوعي للوجود وعلاقة الآنية بهذا الوجود .(٨٦)

إن اكتناه المعنى المرضوعي يعنى تحليل الموضوع الحيالى واستبطان ماينطوى عليه من معنى يؤديه التخيل بواسطة مايركب من صور ، كما يعنى الإحالة على الآنية من حيث تفرضها طبيعة العلاقة بين الذات والموضوع ، إن هذه المعنى الموضوعي ماكان ليكتسب موضوعيته إلا في مقابل الذات ، فالموضوع دائمًا موضوع لذات تتأمله وتعرفه وتنفعل به .

إن القول بالعلو فيه اعتراف ضمنى بالإحالة ، ومعانى الأشياء لاتتجلى إلا شعور يقصدها ، وعلى هذا النحو لانفلت أبداً من الآنية . ولايؤذن هذا الوضع بالهووحدية وبأن وجود الشيء كونه مدركا ، ذلك أنه يعترف للأشياء بشرعية وجودها ، ويتمثل التعديل الذي تدخله الأنطولوجيا الظاهراتية على هذا النسق في رفضها لفكرة الوجود في ذاته ، وعدم إيمانها بأن الأشياء تحجب عناكيانات لاندركها .

ولكن إذا حفرنا تحت عتبة الصور ، ألا يفضى بنا هذا الوضع إلى اكتناه المعانى الموضوعية من حيث هى رموز للوجود ولعلاقة الشعور به ؟ صحيح أن الأشياء موجودة بوصفها ظواهر ، لكن وجود الظاهرة بحيل على ظاهرة الوجود بوصفها اقتضاء أولانياً يسبق كل مصادرة أو تعميم قبلى وسواء فسرنا الضور والأشياء بواسطة اللبيدو أو النماذج أو الإرادة أو المقولات القبلية ، فسوف يظل الوجود دائما هو الأفق الأول والشامل الذي تتجلى في سمته الأشياء والصور والمعانى والرموز .

لقد استبعد باشلار أن ترتبط صور الحيال بغياب الموجودات ، وأخذ بطرف واحد يتمثل في أن صور الحيال تتفتح على موجودية الأشياء لاعلى غيسها وعدمها ، فأدخل بموقفه خللاً على البنية الجدلية الحاصة بالحيال .

إن الإدراك والحيال يستبعد كل منهما الآخر ، ويتمثل الفرق النهائي بينهما

ف أن الأشياء في الإدراك حاضرة كفاحاً ، أما في سياق التخيل فإنها تتكشف في وضع غياب ، وواضح أن هذا المعيار ضرورى من أجل التمييز بينهما وبدونه يصبح الخيال والإدراك فعلاً واحدا . إننا عندما نتخيل نفرغ السلب على الأشياء بوصفها غائبة عن إدراكنا وإن تكن حاضرة في الخيال حضورا من نوع آخر ، وهكذا يتجلى الموضوع الخيالى بوصفه غيابا يؤذن بحضور ، وعدماً يتخلل الوجود .

وبعبارة أخرى إننى أنا المتخيل يفرز شعورى عدماً يعدم ويننى حضور الأشياء بقضها وقضيضها ، وربما تكون الأشياء حاضرة لشعور غير شعورى يأخذ وضع إدراك ، لكننى فى اللحظة التى أتخيل فيها ، تئول الموضوعات إلى غياب هو فى حقيقته ضرب من الوجود وتجل من تجلياته شأنه شأن الحضور ، وهكذا يؤسس الموضوع الخيالى بواسطة الأنا نقيضة الغياب والحضور وجدلية العدم والوجود .

على هذا النحو تبدى الظاهرة نفسها فى نسق من العلاقة الجدلية بين الواقع واللاواقع ، بين الحضور والوجود ، بين الغياب والعدم ، بين ماهو شخصى وماهو كلى ، وفى هذا السياق نفسه تتكشف الصورة الحيالية ، إنها ليست أحادية التكوين ، صحيح أن الصورة فى نهاية الأمر بنية تعبر عن علاقة الآتية بالعالم ، ولكن هذه البنية تنطوى على علاقاتها ، إنها مركب نفسى يختلف تماماً عن التصور وعن الموضوع المعطى للإدراك ، إنها تعبر بحق عن منطق الحيال الذى يدمج ويولج أكثر مما يصنف وبجاور .

إن الحيال فعل وإن لم يلتحم بالواقع ، وبواسطته يحقق الشعور أقصى درجة من الإرادة والحرية . إنه يعلن عن نفسه فى مشافقة الشخصى والكلى ، وفي وضع الوحدة التركيبية للمظهر ، وهو الذى يؤلف بين الصور والمعانى .

إنه الحميرة التي تعجن منها الرموز ، واللغة التي يتكلم بها الأنبياء والحكماء والشعراء ، والكوة التي فتحها الشعور على اللانهاية والتجليات التي لاتفتأ تتجدد في كل آن ، وعلى هذا النحو ننتقل بالحيال إلى سياق أنطولوجية التجلي وهو ماسوف نفصله في الباب الثاني .

# الباب الشاني

الخيال - بين الإشراقية والعرف البة الصوفية



# الخيالُ في المَذْهَب الإشراقيّ

تمثلت الإشراقية والعرفانية الصوفية الحيال بوصفه ضرباً من المعرفة . وفى هذين المذهبين تتألق فلسفة أفلاطون والأفلوطينية المحدثة ممتزجتين بطائفة من التصورات الإسلامية . ويكاد جهاز الرموز يكون واحداً ، وهى رموز أدارها الإشراقيون والعرفاء على التمثيل بالنور والشفافية والمرايا المتقابلة والانعكاس المتكثر إلى ما لا نهاية ، ولنن كان الرمز الأساسى عند السهروردى هو النور ، لقد بدا عند ابن عربي متمثلاً في فكرة «التجلي» .

والحق أن الغزالى كان أسبق من السهروردى فى تقديم مذهب فلسفى المراقى أهم جوانبه الجانب الانطولوجى الذى يشرح ماهية الوجود، الأبستمولوجى الذى يشرح ماهية المعرفة، والسيكولوجى الذى يشرح ماهية النفس، وإن كان الجانب الأول هو الغالب عليها، وقد سبق الغز الى بكتابه مشكاة الأنوار فلاسفة الإشراق المتأخرين من أمثال السهروردى الحلبى وقطب الدين الشيرازى، ومهد أمامهم الطريق إلى فلسفة إشراقية كاملة مفصلة.

صحيح أن الغزالى ميز فى المشكاة كما ميزت الحكمة الإيرانية القديمة والأفلاطونية الحديثة بين عالمى الأنوار والظلمات ، ولكنه لم يتخذ من هذا التمييز وسيلة إلى وضع مذهب ثنوى فى طبيعة الوجود كما هو الحال فى الفكر الإيرانى القديم ، وكان الغزالى فى مذهبه الإشراق أكثر تأثرا بالأفلاطونية الحديثة التى ألم بها الفكر الأسلامى من خلال كتاب الربوبية المنسوب خطأ إلى أرسطو .(٨٧)

وقد حصر الغزالى فى كتاب المشكاة الأرواح فى خمس مراتب ، تتمثل فى الروح الحساس والروح الحيالى والروح العقلى والروح الفكرى والروح القدسى النبوى ، وجعل هذه الأرواح بمثابة أنوار لأنها تظهر أصناف الموجودات ، وهى عنده مترتبة بعضها على بعض ، فالحسى هو الأول وهو كالتوطئة والتمهيد للخيالى إذ لا يتصور الحيالى إلا موضوعاً بعده ، والفكرى والعقلى يكونان بعدهما ، وبعد هذين القدسى النبوى الذي تظهر فيه لوائح الغيب . وفى بيان الروح الحيالى ذكر الغزالى أنه هو الذي يستثبت ما أورده الحواس ويحفظه مخزوناً عنده ليعرضه على الروح العقلى الذي فوقه عند الحاجة إليه .

وقد حدد للخيال خواص ثلاثا: إحداها أنه من طينة العالم السفلى الكثيف، لأن الشيء المتخيل ذو مقدار وشكل وجهات محصورة بخصوصة، وهو على نسبة من المتخيل من قرب أو بعد، ومن شأن الكثيف الموصوف بأوصاف الجسم أن يحجب عن الأنوار العقلية المحضة التي تتنزه عن الوصف بالجهات والمقادير والقرب والبعد.

الثانية أن هذا الحيال الكثيف إذا صنى ودقق وهذب وضبط ، صار موازياً للمعانى العقلية ومؤدياً لأنوارها ، غير حائل عن إشراق نورها منها .

الثالثة أن الحيال في بداية الأمر محتاج إليه جداً لتضبط به المعارف العقلية فلا تضطرب ولا تتزلزل ولا تنتشر انتشارا يخرج عن الضبط ، فنعم المعين المثالات الحيالية للمعارف العقلية .(٨٨)

ولما كان الظهور معنى من معانى النور، تكلم الغزالى عن الحجب والمحجوبين وجعلهم ثلاثة أقسام: محجوبون بمجرد الظلمة، ومحجوبون بالنور المحض، ومحجوبون بنور مقرون بظلمة. وإلى هذا الحجاب الأخير يرجع ما وقع فيه بعض المتكلمين من أغاليط وأوهام. وهم محجوبون ببعض الأنوار مقرونا بظلمة الخيال.

وهوءلاء جاوزوا الحس ، وأثبتوا وراء المحسوسات أمراً لكن لم يمكنهم عاوزة الحيال .... وأحسهم رتبة المجسمة ثم أصناف الكرامية بأجمعهم ،

وأرفعهم درجة من نبى الجسمية وجميع عوارضها إلا الجهة المحصوصة بجهة فوق: لأن الذي لا ينسب إلى الجهات ولا يوصف بأنه خارج العالم ولا داخله لم يكن عندهم موجودا إذ لم يكن متخيلاً ولم يدركوا أن أول درجات المعقولات تجاوز النسبة إلى الجهات . (٩٩)

أما السهروردي الحلبي \_ وهو الذي نمى المذهب وأضاف إلى المصدر اليوناني المصدر الأبستاقي كما تمثل في الحكمة الإيرانية القديمة ، ومزج هذه المصادر بالتصورات الإسلامية \_ فقد وصف الحيال بأنه عالم المثل المعلقة وهو . بهذا الاعتبار عالم برزخي وسط بين المعقول والمحسوس ، ومرآة تعكس عليها صور جميع الموجودات المعقول منها أو المحسوس ، وينطوى هذا العالم على مثل للأفراد ذات طبيعة غير مفارقة تماماً ، بل تجمع بين صفات المعقول وصفات المحسوس ، بيما المثل النورية ذات طبيعة معقولة خالصة ، وفي هذا السياق يقول السهرودي في «حكمة الإشراق» : والصور المعلقة ليست مثل أفلاطون فإن مثل السهرودي في «حكمة الإشراق» : والصور المعلقة ليست مثل أفلاطون فإن مثل السعداء (٩٠٠)

إن الإدراك حسياكان أو عقليا لا يتم للإنسان بضرب من تجريد الصورة أو تعقلها وإنما يتم وفق إشراق حضورى تكون قوى النفس فيه كالمرايا التى تنعكس عليها الموضوعات التى توجد منتقشة فى عالم آخر هو عالم الحيال أو المثل المعلقة ، مما يعنى أن لهذا العالم ضرورة أستمولوجية مرتبطة بمذهب الإشراق فضلا عن وظائفه الروحية الوجودية الأخرى .

وهذا العالم مستقر المتوسطين من السعداء والزهاد الذين قصرت هممهم عن الوصول إلى الملكوت الأعلى ، أما النفوس المتألهة فتتخطى هذا العالم البرزخى الأوسط. يقول السهروردى: وهم قد يتخلصون إلى عالم المثل المعلقة التى مظهرها بعض البرازخ العلوية ، ولها إيجاد المثل والقوة على ذلك ، ويذكر في «المطارحات» أن إخوان التجريد يقدرون على إيجاد مثل قائمة يحسب الصور التى يرغبون فيها ، وأنهم في هذه الحالة يكونون في مقام «كن». (١٦)

ويعلق الدكتور أبو ريان على هذه النصوص بقوله إن عالم المثل المعلقة مرتبة روحية فى سلم الصعود والترقى التدريجى إلى نور الأنوار ، وهو البديل الإشراق للمتوسطات الرياضية عند أفلاطون ، إذ الرياضيات تجمع بين صفات المعقول وصفات المحسوس ، ومن ثم فهى تصلح لأن تكون وسطا أو معبراً من المحسوس إلى المعقول(٩٢) وتعنى عبارة المعلقة أن المثل ليست حالة فى قوام مادى بل إن لها مظاهر تتجلى بهاكها تظهر الصورة فى المرآة ، وفى عالم المثل المعلقة نجد كل ما فى العالم المحسوس من غنى وتنوع لكن بحالة لطيفة ، وهو عالم من الصور والظلال الدائمة المستقلة ، وهو عتبة لدخول عالم الملكوت .(٩٣)

ومما هو جدير بالملاحظة أن تصور الخيال بوصفه وسطا وبرزحاً بين المحسوس والمعقول ، بين العيان والتصور ، يكاد يكون حدا جامعا مشتركا بين المشائين والعرفاء في تراث الثقافة العربية ، وبين هوءلاء والمثالية النقدية عند كانت والوضعية الروحية ممثلة في برجسون ، ويكاد مذهب الغزالي والسهروردي في أن الحيال مرتية بزرخية بين الروح الحساس والروح العقلي ، يتفق برغم اختلاف العبارة مع قول كانت إن الخيال وسط بين الحساسية والفهم ، ومذهب برجسون في أن الصورة وسط بين الامتداد الهندسي والشعور ، بين المادة والفكر .

وعن هذه الوسطية عبر الفكر الإسلامي مهيباً بلغة القرآن المتمثلة في كلمة البرزخ وما تثيره من دلالات لا نعدم أن نجدها عند ابن سينا كما وجدناها لدى الإشراقيين والعرفاء. إن الوسط لا يكتسب خاصيته تلك إلا من جهة طرفين متقابلين بحيث لا يقبل الرد بشكل نهائي إلى واحد منها ، وفيه نلتني بدلالة التعليق التي أضفاها السهروردي على المثل ، وهذا الوسط برغم تعليقه في سياق وضع رأسي ، وبرغم عدم إمكانية رده إلى طرف نهائي ، حد جامع للمتقابلين ، عمل يكشف فيه عن طبيعة جدلية خالصة .

ولوشئنا أن نمثل للمتوسط لمثلنا له رمزيا بالآن ، فإنه لا ينتسب للمتقدم ولا للمتأخر ، لأنه نهاية حد وبداية آخر ، وليس هذا التوسط أو التعليق بالمعنى الإشراق لا بالمعنى الفينومينولوجي ـ بمثابة تلفيق أو فض اشتباك ، وإنما هو

وحدة تأليفية للتقابل.

ولقد اعتبر الحيال فى الفكر الاسلامى الوسيط أعلى من الحس وأدنى من التصور ، ذلك بأنه أرفع مما تحته وأدنى مما فوقه ، مما يؤذن بأحكام قيمة ينبغى تجاوزها إلى وحدة النشاط النفسى والذهنى . وبقدر ما يحجب الحيال المعانى العقلية إذا ازدادت كثافته ، يوءديها ويضبطها ولا يحول دوبها كلها رق وصفا من شوائب هذه الكثافة . على هذا النحو أدخل الغزالى الحيال فى سياق اللطافة والكثافة ، ومعياره فى التمييز بينها التصورات لا العيانات ، وهو معيار يؤذن بتحكيم الفهم والمعرفة الأولانية غير المشروطة بالمحسوس فى دينامية الحيال .

وربماكان المقصود بهذه الأحكام الانطباعية اقتراب الحيال من الإدراك أو دنوه من التصور ، لأنه متى اقترب من المحسوس كان كثيفا ، ومتى شارف العقل التجريدى اكتسب صفة اللطافة ، وذلك أن المحسوس يبدى نفسه فى سياق نسب جوهرية وعرضية ، فإذا غاب يقيت صورته آن التخيل مقترنة ببعض العوارض ، أما المعقول فإنه بلا صورة ولذلك كان أوغل فى اللطافة وأمعن فى الإطلاق ، وعلى هذا النحو ينحل التمييز بيز خيال كثيف وآخر لطيف ، إلى تميز بين وظيفتين للخيال : وظيفته فى الادراك الحسى المشترك ، ووظيفته فى فعل المعرفة .

ومذهب الغزالى فى أن المتخيل ذو مقدار وشكل وجهات قريب من مذهب ابن سينا فى أن الحيال لا يقدر على تجريد المحسوس تجريدا مطلقاً عن النسب. وعنده فى مبحث الحيال إضافة ثيولوجية تتمثل فى حديثه عن المحتجبين بالأنوار المشوبة بالظلمات من المشبهة والمجسمة الذين تطرقت إليهم الأوهام، ودخل عليهم فى الربوبية الغلط لفساد فى الحيال، وسوف يعلى ابن عربى من هذه الوظيفة الثيولوجية فى مذهبه العرفانى، سالكا سبيلاً غير سبيل الغزالى.

إن النور لدى الإشراقيين رمز تفسيرى لنشاط النفس وعلاقتها بما فوقها من عوالم القدس ومادونها من الطبيعة . هذا ما بينه الغزالى فى الأرواح الحمس من حيث هي أنوار بعضها فوق بعض ، أدناها نور الإدراك وأعلاها فى جدلية الترق

Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

نور النبوة وما بسطه السهروردى في اعتبار المثل المعلقة وسطا منه معتم ومنه مستنير. وعلى هذا النحو فسروا نشاط النفس بانفعالها للأنوار، لأنها متى استعدادها استعدت قبلت الانعكاس فتنتقش فيها جملة من هذه الأنوار بحسب استعدادها قبولها . إننا بمذهب الإشراق ندخل في تأسيس أنطولوجي وفي بحث عن المحتوى الفينوميتولوجي لرمز النور ، هذا الرمز الذي سينميه ابن عربي بعد مزجه بنظريته في التجلي .

#### الخيال في العرفانية الصوفية

تؤذن دراسة الخيال فى العرفانية الصوفية بتحول عن تأثير أرسطو إلى تأثير أفلاطون والأفلاطونية المحدثة . صحيح أننا نجد مشكلات مشتركة ، ولكن الصوفية لا سما ابن عربى أضافوا أفكارا وتصورات تستحق الإعجاب .

ومن هذه الأفكار ربط الخيال بوظائف كونية وأخرى نفسية ، وجعله أساساً لأصول الأسهاء الإلهية والكشف التأملي . وقد تحدث العرفاء بتجاوز جرىء لحدود علم الكلام التقليدى عا وصفوه بالخيال الإلهى ، ومثلوا للخيال برموز مشتقة من بعض العلوم التجريبية ، وصاغوها بحيث تلائم سياق التصورات العرفانية ، وألمو في تركيب البناء الرمزى للخيال بعلم المرايا وبما وضفه كوربان Corbin بالجغرافيا الصوفية تلك التي عرضوا من خلالها تصورات خاصة بأرض الخيال السهاوية .

## ١ ــ الحيال وعلم المرايا

Imagination and Science of mirrors

تناول العرفاء الحيال ومثلوا له برموز مأخوذة من تصورات علمية كانت شائعة فى العصر الوسيط ، وذلك أنهم ألموا من الكيمياء بالإكسير ، ومن الفزياء بالضوء والأسطح العاكسة ، ومن الجغرافيا بجيولوجية التكوين الأول للأرض ، واتجهوا فى تفسير الحيال بواسطة هذه العلوم اتجاها تختلط فيه الحقيقة بشوائب من التصورات العزفانية .

أما الإكسير فقد ضربه العرفانيون مثلاً ، ورمزبه ابن عربى للخيال ، ومعلوم أن الإكسير تعبير عن معتقد شاع فى العصر الوسيط ، عبربه الإنسان عن طموح إلى مركب كماوى يبدل أعيان الأشياء بحيث تتحول بمثاقيله إلى ذهب يخطف بريقه الأبصار.

وفى هذا السياق ذكر ابن عربى فى الفتوحات أن الحيال صاحب الإكسير الذى تحمله على المعنى فيجسده فى أى صورة شاء (١٤٠). وهكذا ترتبط رمزية المركب الكياوى بدلالة على أن الحيال يشخص المجرد وبجسد المعنى بإدخاله فى قوالب الصور ، مما يعنى أن فى الحيال قدرة على أن يجعل الأشياء تخالف طبائعها الأولية .

وأما التمثيل الرمزى للخيال بالأجسام الصقيلة فقد أشار إليه ابن عربى بقوله « ... ومن ذلك الصورة فى المرآة وفى كل جسم صقيل ، إن كان الجسم الصقيل كبيراً كبرت الصورة المرئية فيه ، ثم إذا نظرت إلى الصورة من خارج وجدتها غير متنوعة فيما ظهر فيها من التنوع بتنوع المرائى ، حتى فى تموج الماء تظهر الصورة متموجة ، وكل عين تقول للأخرى إنها فى مقام الخيال ، وإن الحق بيدها ، وتصدق كل نظرة منها ، فتعلم قطعاً أن الصورة المرئية فى المرائى والأجسام الصقيلة ، إنما ظهورها فى الحيال كرؤية النائم وتشكل الروحانى سواء ، وأنها ليست فى المرآة ولا فى الحس فإنها تخالف صورة الحس ه .(٥٠)

ولئن كان الإكسير تمثيلاً كماويا على جهة الرمز لإخراج المجود غرج المحس في الصورة ، لقد بدت إهابة العرقانية في سياق الحيال برمز المرايا تفسيرا لبرزخية الحيال وأنه وسط بين الحسى) والذهني ، والحق أن العرفاء بسطوا هذا الرمز بحيث عبروا به ثيولوجياً عن العالم بوصفه مرآة ، وعن آدم (الأنثروبوس) باعتباره جلاء تلك المرآة التي تجلت فيها لوائح القدس وأسرار الصفات الإلمية (١٩٦).

إن علم الحيال كما قرركوربان علم بالمرايا Science of mirrors وبالأسطح الشفيفة ، إلا أن العرفاء عدلوا به عن المستوى التجريبي والحقائق التي تتمثل في

المستوى والمقعر والمحدب وأبعاد البوءرة إلى مستوى آخر رمزى أشرب طابعا ثيوفانيا غايته التمثيل للصور التي يبدعها الحيال ، والرمز على الشفافية المطلقة .

وفي هذا السياق نجد التمثيل بالهواء والماء والمرآة ، فالأبصار لا تدرك الهواء لكوبها سابحة فيه ، ومن كان في قبضة شيء فإنه لا يدركه ، ويريد البصر أن يدرك لون الماء والشفافة الغالبة في الصفاء فلا يدركها ، فإنه لو أدركها لقيدها ، وذلك لأنها أشبهته في الصفاء ، وإذا نظر البصر إلى الشيء الصقيل رأى فيه الصور ، فإدراكه للصور لا للجسم الصقيل ، لأنه لوجهد أن يدرك ما يقابل الصورة التي في الصقيل من الصقيل لم يقدر ، لأن الصقيل لا يتقيد (١٧) وقد مثل ابن عربي لمكانة الخيال الوسطى بالمرآة في قوله هوالحال

وقد مثل ابن عربی لمكانة الحیال الوسطی بالرآة فی قوله اوالحیال لا موجود ولا معدوم ولامعلوم ولا مجهول ، ولا منبی ولا مثبت ، كیا پدرك الإنسان صورته فی المرآة ویعلم قطعاً أنه أدرك صورته بوجه ، ویعلم قطعاً أنه أدرك صورته بوجه الیری فیها من الدقة إذا كان جرم المرآة صغیراً وبعلم أن صورته أكبر من التی رأی بما لا یتقارب ، وإذا كان جرم المرآة كبیرا فیری صورته فی غایة الكبر ویقطع أن صورته أصغر مما رأی ولا یقدر أن ینكر أنه رأی صورته ، ویعلم أنه لیس فی المرآة صورته ولا هی بینه وبین المرآة ، ولا هو انعكاس شعاع البصر إلی الصورة المرثیة فیها من خارج سواء كانت صورته أو غیرها ، إذ لو كان كذلك لأدرك الصورة علی قدرها وما هی علیه ، وفی روءیتها فی السیف من الطول أو العرض یتبین ما ذكرنا مع علمه أنه رأی صورته ، فیا بلا شك فلیس بصادق ولا كاذب فی قوله إنه رأی صورته ما رأی صورته ، فیا تلك الصورة المرثیة وأین محله وما شأنها ، فهی منفیة ثابتة ، موجودة معدومة ، معلومة مجهولة یا ۱۸۰۰ وهذا الهثیل الرمزی للخیال نظفر به عند عبد الكریم الجیلی فی الإنسان الكامل وفی إحالته علی كتاب له موسوم بقطب العجائب وظلك الغرائب .

إن الرمزية الحاصة بانعكاس الصورة على السطح الصقيل تنحل فى المبحث العرفانى للخيال إلى دلالات جوهرية ، منها اعتبار العالم الأكبر والعالم الأصغر (الإنسان) بمثابة مرايا متقابلة ، فالإنسان مرآة تعكس ما ينطوى عليه

العالم الأكبر من عناصر ورقائق ، والعالم ذاته مرآة صقالها الإنسان وفيها تتجلى الصفات والأسهاء .

ومن هذه الدلالات العرفانية الرمز بالمرآة على عالم الحيال من حيث هو وسط بين الحس والعقل ، ويئول نسق الصور في الوصفين إلى جدلية الجمع بين المتقابلات في شكل مرئى لا مرئى ، وحقيقي لا حقيقي ، ومثبت لا مثبت ، ومعلوم ولا معلوم ، وموجود ولا موجود .

إن الصورة المنطبعة لا حقيقة لها من حيث هي انعكاس ، وإنما تئول حقيقتها إلى العين المقابلة للسطح العاكس ، ولكن الناظر لا يتأتى له أن ينكر روءية صورته في المرآة ، تلك الصورة التي تخضع في تشكلها المنعكس لطبيعة السطح العاكس ، وعلى هذا النحو يبدو الانعكاس رمزا عرفانيا على الخيال باعتباره مرتبة وسطى تقابل كل طرف بوجهها ، مما يوءذن بأن للخيال بنية ديالكيتكية تضم المتقابلات وتدمجها في نسيج واحد .

وكما يثبت الرائى الصورة المنعكسة ، ويقر بوجودها كما يقر بنفيها وعدمها من جيث إمها لا وجود لها فى السطح العاكس من ذاته ، فكذلك صورة التخيل التى توعدن بنقيضة الحضور والغياب ، وهكذا تبدو الصورة المنعكسة والصورة المتخيلة فى محل وسط بين الإثبات والنبى ، بين الوجود والعدم ، إمها ضرب من وجود اللا موجود ، وثبوت غير المثبت .

وكما أن المرايا إذا تقابلت أفضت إلى متوالية الانعكاس ، فكذلك الحيال لأنه يضبى على الصورة نوعاً من التعدد والثراء ومرونة التشكل إلى ما لا نهاية . إن إهابة العرفانية بهذا الرمز لا يعنى أنها فهمت التخيل بوصفة انتقاشاً وانطباعاً ، فهى أبعد ما تكون عن هذه الانطباعية الآلية ، يدل على ذلك أن العرفاء كشفوا عن العلاقة بين الجدة والتجلى الحيالى الذي يذهب بخلق ويأتى الحرف كل آن من آنات الزمان ، وإنما قصد العرفاء بهذا التمثيل ، الرمز على الحيال من حيث هو مرتبة برزحية لا يمكن ردها إلى طرف واحد على نحو نهائى ، الحيال من حيث هو مرتبة برزحية لا يمكن ردها إلى طرف واحد على نحو نهائى ، وكما تتفرق الصورة وتختنى عند تحطيم السطح العاكس ، فكذلك صورة الحيال ،

لأنها تتلاشى بزوال التخيل ، إن الأشكال ليست فى المرايا برغم ظهورها فيها ، وكذلك الصور التى ينشئها التخيل من حيث هى تعبير عن نقيضة الوجود والعدم.

#### ٢ \_ الحيال وعلم الجغرافيا الصوفية

imagination and science of mystic geography

لقد توسع العرفاء فى هذه النظرية المرموزة ، وإليها تئول الجغرافيا الصوفية باعتبارها معرفة الأرض التى خلقت من بقية طيئة آدم ، والتى بواسطتها تبدو الأشياء المرئية فى العالم موجودة على نحو خنى فى شكل مادة لا مادية .(٩٩)

وفيها يتعلق بالصور والعوالم التي ييدعها الحيال ، تحدث الصوفية عما وصفوه «بعالم السمسمة » وهو الذي تنفتح فيه الصور والأشكال التي يخلقها الحيال ، وإلى هذا العالم أشار الجيلي في الإنسان الكامل ، ووصفه ابن عربي بأنه «معرفة تدقي عن العبارة » ـ (١٠٠)

وأصل هذا العالم حكاية ساقها الصوفية مرتبطة بيدء الخلق ، وذلك أن الله لما خلق آدم ، فضلت من حميرة طينته فضلة خلق منها النخلة ، وفضل من الطينة بعد خلق النخلة قدر السمسمة في الحفاء ، فد الله في تلك الفضلة أرضاً واسعة الفضاء . د. فيها من العجائب والغرائب ما لا يقدر قدره ، ويبهر العقول أمره . (١٠١)

وفى هذه المأثورات الصوفية التى تفسر أرض الحقيقة وعالم الصور ومخترعات الحيال ، نلمح تزيد العرفاء فى المروى من الحذيث ، إذ أورد البخارى فى كتاب العلم أحاديث عن النخل ضرب المثل للمسلم بها ، ورواها روايتين متقاربتين بإسناد مختلف . الأولى عن قتيبة وهو أبو رجاء بن سعيد البلخى (ت محفر بن أبى كثير الأنصارى (ت ١٨٠هـ) ، عن عبد الله بن دينار مولى ابن عمر (ت ١٢٧هـ) عن ابن عمر .

والرواية الثانية عن خالد بن مخلد ، وهو أبو الهيثم القطوانى البجلى (ت ٢١٣ هـ) عن سلمان بن بلال الهيمى القرشى (ت ١٧٢ هـ) عن عبد الله بن دينار عن ابن عمر عن النبى صلى الله عليه وسلم قال : «إن من الشجر شجرة لا يسقط ورقها ، وإنها مثل المسلم ، فحدثونى ما هى ؟ فوقع الناس فى شجر البوادى ، قال عبد الله : ووقع فى نفسى أنها النخلة فاستحييت ، ثم قالوا حدثنا يا رسول الله ما هى ، قال هى النخلة .

وفى تقصى أوجه المناظرة بين المسلم والنخلة ، أشار الكرمانى وعلماء الحديث إلى كثرة خيرها ودوام ظلها وطيب ثمرها ووجوده على الدوام ، وأن خشبها وورقها وأغصائها تستعمل جذوعا وحطبا وعصيا ومخاصر وحصراً وحبالاً وأوانى وغير ذلك . وتعلف الإبل بنواها ، فهى منافع كلها ، وخير وجال ، كما أن الموءمن خير كله ، وقيل وجه التشبيه أنه إذا قطع رأسها ماتت بخلاف باتى الشجر وقيل لأنها لا تحمل حتى تلقح ، .... أو لأنها تعشق كالإنسان .(١٠٢)

ومما يضاف إلى هذه النقول أحاديث أخر ذكر فيها أن النخلة عمة الموءمن لأنها مخلوقة من بقية طينة آدم . وفي هذا المعنى يقول ابن عربي :

يا أخت بل يا عمى المعقولة أنت الأميمة عندنا المجهولة نظر البنون إليك أخت أبيهم فتنافسوا عن همة معلولة أنت الإمامة والإمام أخو ك والمأموم أمثال لذا مسلولة(١٠٢)

وفى ضوء ما سبق يتبين أن الصوفية ربطوا الأحاديث مضها ببعض مع علمهم بأنها إنما سبقت ضرباً للمثل وتقريباً للمعانى ، من خلال الإهابة بشجرة ارتبط نموها ببيئة الصحراء ، ولكن ما مغزى ارتباط النخلة بآدم الأنثروبوس فى سياق التصور الدينى لبدء الخلق؟ ولم صارت النخلة دون سائر الشجر فى هذه المرويات أختا لآدم وعمة لجنس الإنسان؟ وما طبيعة العلاقة بين عالم الخيال وبين سلالة الطين الأولى التى خلق منها آدم ثم النخلة المذكورة فى الحديث؟

إن النخلة موضوعة في النسق الوجداني ، تبدو رمزاً على الطبيعة النباتية التي لا تعدو أن تكون بضعة من بنية الكائنات الحية من حيث تدرجها في مراحل

التطور. إن الموجود يبدأ بالبساطة ثم لا يزال يترقى ويتعقد حتى يقرب من أفق النوع الذى يليه ، فالنبات فى أفق الجاد ، يزداد تركيبا حتى يبلغ أعلى درجة ، فإذا زاد عليها قبل صورة الحيوان .(١٠٤)

والملاحظ فى إطار الروايات الدينية أننا بإزاء تطور عكسى ، وأياما كان الأمر فإن إشادة النقول بالنخل من حيث انتهاوءها لمملكة النبات ، تكشف عن وحدة الجوهر الفعال الذى بواسطته تتضام الكائنات الحية .

إن النخل كانت مقدسة فى الجاهلية ، إذ عبدت بعض القبائل أشجار النخل ، ويذكر المفسرون والمهتمون بالثقافة العربية قبل الأسلام أن العزى كانت سمرات لنخلة بغطفان ، وقد اجتثها خالد بن الوليد فى زمن الرسول عليه السلام . إننا لنجد ما يماثل تقديس بعض العرب للنخل فيما عرف بعبادة أرواح الشجر ، تلك التى شاعت لدى السلالات الآرية فى أوربا . وأصل تقديس الخضرة وعبادة الشجر ، الاعتقاد فى أن العالم كائن حى ، وأن للشجر والنبات نفوساً كنفس الإنسان .

وقد ذكر فريزر Frazer أن الأقدمين عرفوا الذكر والأنثى في نخيل البلح ، وكانوا يخصبونها بنقل بذور اللقاح ، كما ذكر عن أهالى حران الوثنيين أنهم كانوا يسمون الشهر الذي تتم فيه عملية التلقيح باسم شهر البلح ، وفيه كانوا يحتفلون بزواج الربات والأرباب (١٠٥) وقد كان يقابل تقديس النخل لدى بعض القبائل في العصر الجاهلي ، تقديس أشجار البلوط والتربنتين التي تعرف بشجرة البطم عند العبريين القدماء بوصفها طقساً وثنياً انتقده أنبياء بني أسرائيل .(١١٦)

لقد أحال الصوفية فى هذه الروايات إلى مبدأ الجوهر الواحد المتمثل فى الحياة وفى كل ما هو حى : واذا كان عالم السمسمة كما يصفونه بأنه أرض الحقيقة أو التجليات المثالية ، مخلوقاً من الطينة التى سوى منها الإنسان والنبات ، فذلك لأنه عالم زاخر بالحياة .

إن الطينة التي جبل منها الإنسان والنخل وعالم الصور الحيالية ، ترمز إلى المبدأ أو الأسطقس المادي الكثيف من حيث هو أصل أول للأشياء ، وكأن

الصوفية يذهبون فى إطار هذا التصور إلى أن ما يبدعه الحيال ، بل الحيال ذاته لا يركب صوره إلا من المادى المحسوس فى امتلائه وكثافته ، إلا أن الحيال يرقق هذه الكثافة وبهذبها ويبسطها بسطاً تنخرق معه نواميس الظواهر ، مما يتيح للخيال قدرة فائقة على التجاوز على هذا النحو اتجهت عرفانية ابن عربى إلى التمثيل الرمزى لعالم الحيال بالاكسير والمرايا وطينة الحلق الأول ، وهو تمثيل تنهى دلالاته إلى تجسيد المعانى فى الصور ، وإرساء جدلية التقابل ، وتأسيس الوجود الأولائي فى شكل ما وصفه ابن عربى بالحيال المنفصل تمييزا له عن الحيال المنصل تمييزا له عن

### ٣ ـ الحيال وتعبير الأحلام

Imagination and interpretation of dreams

عالج العرفاء الخيال واهتموا في تحليله بالإحالة على الرؤى والأحلام ، وهو اهتمام له بواكيره عند محمد بن سيرين ولدى الغزالى وابن سينا ، إلا أن الصوفية أبدوا فضل اهتمام بالنشاط التخيلي في الأحلام ، إذ تتولد الصور لا شعورياً في مخيلة الحالم ، وعتد نشاطها إلى تركيب إحساسات تكشف عن تضايف الواقع الخارجي والواقع الداخلي .

لقد فهم الصوفية حقيقة أن الأحلام رموز تخيلية تفتقر إلى التعبير الذي بواسطته ممتلىء الصورة بالدلالة ، وتعبير الرؤى والأحلام على هذا النحو لا يعدو أن يكون كشفاً عن المضمون الرمزى للصورة ، وانتقالاً يدل عليه الوضع الفيلولوجي لكلمة التعبير من المحس إلى المثال ، وذلك لأن الصورة ليست مقصودة لذاتها في الحلم ، وإنما هي تركيب تخيلي للدلالة الرمزية . إن المذهب العرفاني في توازى عالمي الحس والمثال ، أساسه العلاقة بين وحدة الصورة وكثرة الدلالة التي تطرحها بحيث لا يراد مها في حق الحالم سوى دلالة واحدة تتفق وواقعه الباطني .

وقد أدرك الصوفية أن الإنسان يركب فى أحلامه صورا خيالية يسيطر على جزء مها نوع من التقابل الذي يسمى بلغة التحليل النفسي عند فرويد وأتباعه ،

ميكانيزمات الدفاع والتكوين المضاد الذي يأخذ شكلا عكسيا

ومما مثل به ابن عربي للعلاقة بين وحدة الصورة وتعدد الدلالة قوله » إن الواحد يؤذن فيحج والآخر فيسرق وصورة الأذان واحدة » (١٠٧)

وإلى هذه العلاقة التفت ابن سيرين ، واليها أشار الغزالى عندما تعرض فى المشكاة لعلم التعبير ووصفه بأنه مهاج لضرب المثال «فالشمس فى الروءيا تعبيرها السلطان لما بينهما من المشاركة والماثلة فى معنى روحانى وهو الاستعلاء على الكافة مع فيضان الآثار على الجميع ، والقمر تعبيره الوزير لإقاضة الشمس نورها بواسطة القمر على العالم عند غيبتها كما يفيض السلطان أنواره بواسطة الوزير على من يغيب عن حضرة السلطان » (١٠٨)

والحلم على هذا النحو مظهر من مظاهر الخيال وتجل من تجلياته ، ربطه العرفاء بتصوير مالا يقبل الصورة كالمحال ، وجعلوا الرؤيا إرهاصا بالوحى فى حق الأنبياء.

ولكن قد يقال إن التخيل عملية دينامية نشطة تقتضى وضع إرادة وحرية ، فكيف يعد الحلم تخيلا مع أن ما يتراءى للحالم تسيطر عليه جدلية اللاشعور مما يؤذن بارتفاع الإرادة . يلفتنا هذا التساوءل إلى حقيقة أن العرفاء ميزوابين تخيل إرادى يركبه الشعور حال اليقظة ، وآخر لا ارادى مجاله الروءى والأحلام ، والصور حد جامع بيهما من حيث هى لغة يشترعها الحيال .

إننا لنتبين الفيلولوجيا العرفانية فيما وصفه العرفاء بالتأويل والتعبير، فالتأويل معرفة ما تئول إليه الصورة، والتعبير تجاوز وعبور من الصورة في تكوينها الحسى إلى وصيدها المثالى بضرب من المناسبة، وينحل الحيال في الأحلام إلى ما نعته ابن عربي بالحيال المتصل، هذا الذي يتم بشكل تلقائي وعفوى، ولهذا الحيال المتصل نوع آخر يوجد عن قصد وارادة.

لقد أحال الصوفية في حيال الحلم على نصوص من التنزيل تلمسوا فيها مذهباً في التعبير وفي العلاقة بين الحسى والمثالى النموذجي ، والأصل العرفانى عندهم لهذه العلاقة يئول إلى ما آل إليه المذهب الإشراف متمثلاً في «النور».

وفى هذا السياق يقول الكاشانى فى شرحه الذى قيده على الفصوص « وقد كشف الله على يوسف عليه السلام وأعطى النور التام العلمى الذى كان يكشف به حقية الصور المتخيلة فى المنام ، أى ما تحقق فى عالم المثال ويصير مشاهداً فى عالم الحس ، وتغيرت صورته فى الحيال بتصرف القوة المتصرفة ، فيعلم ما أراد الله بالصور الحيالية وهو علم التعبير » (١٠٩)

وإلى خيال الرؤى من حيث هي مبادىء للوحى ، أشار ابن عربي في الفصوص معولاً على ما وود في سورة يوسف وذلك أنه - عليه السلام - « رأى إخوته في صورة الكواكب ورأى أباه وخالته في صورة الشمس والقمر ، هذا من جهة يوسف، ولو كان من جهة المرلى، لكان ظهور إحوته في صورة الكواكب ، وظهور أبيه وخالته في صورة الشمس والقمر مراداً لهم ، فلما لم يكن لهم علم بما رآه كان مكان الإدراك من يوسف في خزانة خياله ،.... مم قال يوسف بعد ذلك في آخر الأمر ــ هذا تأويل روءياي من قبل قد جعلها ربي حقا ــ أى أظهرها في عالم الحس بعد ما كانت في صورة الحيال . وقد ذكر ابن عربي في هذا السياق قوله عليه السلام \_ الناس نيام \_ ، فكان قول يوسف \_ قد جعلها ربي حقا ــ بمنزلة من رأى في نومه أنه قد استيقظ من روءيا رآها نم عبرها ولم يعلم أنه في النوم عينه ما برح ، فإذا استيقظ يقول : رأيت كذا ورأيت كذا ، كأني استيقظت وأولتها بكذا ، هذا مثل ذلك ، وعلى هذا النص علق الكاشاني بقوله: والفرق بين إدراك محمد وإدراك يوسف ، أن يوسف جعل الصورة الخارجية الحسية حقا ، وما كانت الصورة في الحيال إلا محسوسة لأن الحيال خزانة المحسوسات ، ليست فيه إلا الصورة المحسوسة مع غيبتها عن الحسى ، وأما محمد ــ صلى اته عليه وسلم ــ فقد جعل الصورة الخارجية الحسية أيضاً خيالية ، بل خيال في خيال ، حيث جعل الحياة الدينيوية نوماً ، والحق المتجلى بحقيقة وهويته فيها : أي في الصورة الحسية التي تجلي فيها عند الانتباه عن هذه الحياة التي هي نوم الغفلة بعد الموت عنها بالفناء في الله » .(١١٠)

وفي الصور الخيالية التي تراءى في النوم قال ابن عربي :

النوم جامع أمر ليس يجمعه غير المنام ففكر فيه واعتبر

وتكلم فى الباب التاسع والتسعين على «مقام النوم» ، وذكر أنه حالة تنقل العبد من مشاهدة عالم الحس إلى شهود عالم البرزخ ، وهو أكمل العالم فلا أكمل مه ، . . . له الوجود الحقيقي والتحكم فى الأمور كلها ، يجسد المعانى ، ويرد ما ليس قائما بنفسه قائماً بنفسه ، وما لا صورة له يجعل له صورة ، ويرد الحال ممكناً ، ويتصرف فى الأمور كيف يشاء .(١١١)

لقد تناولت العرفانية الأحلام وحللت ماينراءى فيها من صور انطلاقاً من مذهب في النور ، ومن جدلية العلاقة بين الحسى والمثانى ، بين الصورة والمعى الذى تنطوى عليه ، وهي جدلية تختلف عن الأفكار التي شيد عليها التحليل النفسي تفسير الأحلام في العصر الحديث ، وذلك أن تعبير الأحلام في العرفانية عول على نمطية ثابتة يتأتى بواسطتها وضع لوحة تتقابل فيها الصور والمعانى بحيث تفضى الصورة إلى دلالة أو إلى طائفة محددة من الدلالات ، ويقوم التعبير أيضاً على فكرة خاصة بقبلية العالم المثالى ، مما يعنى أن النشاط التخيلي في الحلم لا يعدو أن يكون بمثابة امتداد لرقيقة من رقائق هذا العالم الأول فينبسط نورها على الروح متى اتخذت وضع قبول واستعداد ، والإنسان في سياق هذا الفهم العرفاني لطبيعة الحيال يستنزل الصور من أفقها المثالى أو يرقى إليها فيعاينها معاينة من يكشف عن الدلالات والمعانى .

أما تفسير الأحلام في إطار التحليل النفسي عند فرويد وأتباعه فقد أهاب بمصادرات تتمثل في اللبيدو من جهة ، وفي جدلية الكبت والاشباع من جهة أخرى ، ولافرق بين المهجين من حيث الاهابة بالمقولات القبلية ، وإنما يكمن الفرق في طبيعة هذه المقولات ذواتها . وبينا تجنح العرفانية في تفسير النشاط التخيلي في الأحلام إلى مصادرة المثل من حيث لهي قبلية ، يتجه التحليل النفسي إلى تفسير أكثر التصافاً بالطبيعة الإنسانية .

ومن الجدير بالملاحظة أن العرفاء والاشراقيين إنما شيدوا فهمهم للنشاط التخيلي سواء تعلق بحالة اليقظة أو بحالة النوم ، على محورين رئيسين : الأول أن

الحيال ضرورى للأنبياء ، والثانى أن الرؤى الصادقة إنما هى بمثابة مبادىء للوحى ، وهذا ما سنعرض له بقدر من التفصيل .

#### ٤ ـ الحيال والوحى

#### Imagination and inspiration

لم يكن الإشراقيون والعرفاء أول من التفت لعلاقة الوحى بالخيال ، ذلك أن المفكرين المسلمين من أتباع أرسطو والأفلاطونية المحدثة قد التفتوا لهذه العلاقة يجعلوا من الخيال شرطاً ضروريا للوحى ، ومما يدل على ذلك الآراء المنسوبة للفارابي وابن سينا والغزالى . أما الفارابي فله فى النبوة رأى مؤسس على العقل الفعال الذى تقول به الأفلاطونية المحدثة ، ومعلوم أنها فلسفة امتزجت فيها الروح اليونانية فى أدوارها المتأخرة بموروثات من اليهودية والمسيحية ، ومذهب الفارابي أن خيال النبي قادر على الاتصال بهذا العقل الفعال ، والإنسان إذا بلغت قوته المتخيلة نهاية الكمال قبل فى يقظته عن العقل الفعهال الجزئيات الحاضرة والمستقبلة أو محاكياتها من المحسوسات ، وقبل محاكيات المعقولات المفارقة وسائر الموجودات الشريفة ورآها فيكون له بما قبله من المعقولات نبوة بالأشياء اللهجية . (١١٧)

وأما ابن سينا فمذهبه فى هذه العلاقة شبيه بمذهب الفارابى إذ صدر كلاهما عن نزعة تحاول التأليف بين النوس واللوجوس ، وقد ذكر ابن سينا فى التعليقات أن النفس إذا طالعت شيئا من الملكوت فإنها لا محالة تكون مجردة غير مستصحبة لقوة خيالية أو وهمية أو غيرهما ، ويفيض عليها العقل الفعال ذلك المعى كليا غير مفيسل ولا منظم دفعة واحدة ، ثم بفيض عن النفس إلى القوة الحيالية فتتخبله مفصلاً منظماً بعبارة مسموعة منظومة (١١٣)

ولا يختلف مذهب الغزالي في هذه العلاقة عما ذكره الفارابي وابن سينا ،

وقد حلل فى المشكاة كيفية إبصار الأنبياء الصور ومشاهدتهم المعانى من ورائها ، والأغلب عنده أن يكون المعنى سابقاً إلى المشاهدة الباطنة ثم يشرق منها على الروح الحيالى فينطبع الحيالى بصورة موازنة للمعنى محاكية له ، وهذا النمط من الوحى فى اليقظة يفتقر إلى التأويل كها أنه فى النوم يفتقر إلى التعبير . وقد مثل الغزالى للخيال النبوى بحديث الرسول عليه السلام «رأيت عبد الرحمن بن عوف يدخل الجنة حبواً » ، وفى هذا الحديث يقول إنه رآه فى يقظته كها يراه الناثم فى نومه ، وإن كان عبد الرحمن نائما فى بيته بشخصه ، فإن النوم إنما أثر فى أمثال هذه المشاهدات لقهره سلطان الحواس عن النور الباطن الإلهى ، فإن الحواس شاغلة له وجاذبة إياه إلى عالم الحس ، وصارفة وجهه عن عالم الغيب الملكوت .

وبعض الأنوار النبوية قد يستعلى ويستولى بحيث لاتستجره الحواس إلى . عالمها ولا تشغله ، فيشاهد في اليقظة ما يشاهده غيره في المنام . ولكنه إذا كان

فى غاية الكمال لم يقتصر إدراكه على محض الصورة المبصرة ، بل عبر منها إلى السر فانكشف له أن الإيمان جاذب إلى العالم الذى يعبر عنه بالجنة ، والغبى والثروة جاذب إلى الحياة الحاضرة وهى العالم الأسفل ، .... فإن كان جاذب الإيمان أقوى أورث عسرا وبطئاً فى مسيره فيكون مثاله من عالم الشهادة «الحبو» ، فكذلك تتجلى له أنوار الأسرار من وراء زجاجات الحيال .(١١٤)

على هذا النحو تنهى الأرسطية المشوبة بالأفلاطونية ، وتنهى نزعة الغزالى الإشراقية إلى أمور جوهرية منها قدرة الأنبياء على الاتصال المباشر بالعقل الفعال ، مما يهيء لنفوسهم معرفة الماضى واستشراف المستقبل والمغيبات ، والتأكيد على الصلة بين العقل الفعال والخيال ، واعتبار التخيل النبوى قوة تعمل في المجمل بالتفصيل ، وتنظم المعانى الكلية الفائضة عن العقل اله ال بحيث تدخلها في قوالب التعبير اللغوى ، ومن هذه الأمور أيضا قدرة الأنبياء على إبصار الصور حال اليقظة من وراء زجاجة الخيال \_ على حد تعبير الغزالى \_ . ولا يقف الأمر بالنبي عند هذا الحد ، ذلك أنه يدرك الصورة ويدرك في الوقت ذاته سرها ومعناها الرمزى .

وقد أكدت الروح الإسلامية وروح الحضارة التربية التي تميزت بالتنبؤ ، على أن الرؤى الصادقة نشاط تحيلي مرهص بالوحى ، ويتمثل أصل هذه العلاقة فما نعته ابن عربي بالحكمة النورية ، تلك التي تنبسط على حضرة الحيال وهو أول مبادىء الوحى الإلهي في أهل العناية ، فيتسع بابها إلى عالم المثال فيطلع صاحبه على ما في الحضرة المثالية من المعنى الذي هو الصورة الحيالية مثاله .(١١٥)

ويقترب من مذهب الإشراقيين والعرفاء رأى سبينوزا Spinoza ، فالأنبياء عنده يدركون وحى الله بواسطة الحيال ، مما يجعلهم قادرين على إدراك كثير من الأمور التي يمكن تركيبها بواسطة الكلام والأشكال ، أكتر وفرة من تلك التي تركب بواسطة المبادىء والنظريات التي تشيد عليها بنية المعرفة العقلية ، وعلى هذا النحو يتيسر لنا فهم حقيقة أن الأنبياء يدركون كل شيء في شكل أمثال ومجازات ، ويلبسون الحقائق الروحية أشكالاً بحسمة ، وهذا النهج هو الطريقة المعتادة للخيال .(١١٦)

ولا يخفى أن رأى سبينوزا قريب الشبه بمذهب ابن عربى فيما يتعلق بأن الحيال بجسد المعانى والحقائق، وربما كان لهذا التشابه أصله فى البحوث المقارنة، ولا يبعد أن يكون اسبينوزا قد تأثر بمذهب ابن عربى فى الخيال وفى وحدة الوجود. أما أن الأنبياء يدركون الأشياء فى شكل مجازات وأمثال، فقريب من قول ابن سينا، إن المعيى يفيض عن النفس إلى القوة الخيالية فتفصله بعبارة مسموعة، وهذا كله ينطوى على ملاحظة العلاقة بين التخيل والتعبير اللغوى الذي يلبس شكل المجازات والأمثال فيستنزل المعانى ويستحضر المجرد فى قوالب الصور.

ولو أن المفكرين المسلمين توسعوا في إدراك العلاقة بين التخيل والتعبير اللغوى ، وفي إدراك الحيال بوصفة تجسيدا للمعنى وتصويراً للمجرد ، إذن لأفضى بهم هذا الإدراك إلى معرفة البنية الرمزية التي تقوم على الحيال والصور .

والحق أن لنظرية الحيال في المذهبين الإشراقي والعرفاني مظهراً إنسانيا ، ومظهراً آخر يتصل بالجانب الثيولوجي وبمباحث علم الربوبية . وربما مثلت العلاقة بين الحيال والوحى هذين الجانبين لما تنطوى عليه النبوة من طبيعة إنسانية متألهة تستشرف الأفق المثالى بواسطة الحيال ، وتقف على معانى المثل بالتأويل أو التعبير بعد تزكية النفس وتطهير المحل القابل بقطع الشواغل المانعة ، وعلى هذا النحو تبدو الأخلاق في طابعها العملى والسلوكي شرطا لكي يوءتى الحيال ثمرته ويمارس قدرته على استكناه العلاقة بين الحسى والمثالى ، ومعرفة ما يتقلب فيه الوجود من التجليات الحيالية .

وقد أشار ابن عربي في الفتوحات إلى علاقة الوحي بالخيال في مواضع متعددة ، وبدء الوحى عنده ، إنزال المعانى المجردة العقلية في القوالب الحسية المقيدة في حضرة الحيال في نوم كان أو يقظة ، وهو من مدركات الحس في حضرة المحسوس .... كما أدرك رسول الله \_ صلى الله عليه وسلم \_ العلم في صورة اللبن ، وكذا أول رؤياه ، .... فلما بدىء بالرؤيا قلنا الرؤيا بدء الوحى بلا شك ، .... فإن البدء عندنا هو ما يناسب الحسى أولاً ، ثم يرتني إلى الأمور المجردة الحارجة عن الحسى ، فلم تكن إلا الرؤيا نوماً كان أو يقظة . ويميز ابن عربي بين الوحي والإلهام ، فهذا الأخير عنده لا يخلو منه موجود من الملائكة وغير البشر من الجنس الحيواني (١١٧) ويؤذن مذهب ابن عربي في الخيال بشكل عام والحيال النبوي المتعلق بالوحى بشكل خاص ، باستمرار مقولة «العالم الأوسط » أو «المثل المعلقة » كما هو الأمر عند الإشراقيين وعند المشائين والمتأثرين بالأفلاطونية المحدثة ، بدل على ذلك قوله في الباب الثامن والمانين وماثة من الفتوحات «وإنما بدء الوحي بالرؤيا دون الحسبي ، لأن المعانى المعقولة أقرب إلى الحيال منها إلى الحسي ، لأن الحسي طرف أدنى والمعنى طرف أعلى وألطف ، والحيال بينهما ، والوحني معني ، فإذا أراد المعنى أن ينزل إلى الحسى فلابد أن يعبر على حضرة الحيال قبل وصوله إلى الحسى ، والحيال من حقيقته أن يصور كل ما حصل عنده في صورة المحسوس ، فإن كان ورود الوحي الإلهي في حال النوم سمى روءيا وإن كان في حال البقظة سمى تخيلا ، فلهذا بدىء الوحى بالحيال ، مم بعد ذلك انتقل الحيال إلى الملك من خارج ، فكان يتمثل له رجلا أو شخصا من الأشخاص المدركة بالحس ... وتارة ينزل على قلبه \_ صلى الله عليه وسلم \_ فتاخذه البرحاء وهو المعبر عنه بالحال فإن الطبع لا يناسبه ، فلذلك يشتد عليه وينحرف له مزاج الشخص إلى أن يؤدى ما أوحى به إليه ، (١١٨).

ومعتمد ابن عربى فى علاقة الوحى بالرؤيا التى تفتقر إلى التعبير، وفى الممثل التخيلي للملك من خارج فى هيئة شخص مدرك بالحس، طائفة من الأحاديث التى غالبا ما تبدأ بها كتب الصحاح كصحيح البخارى وصحيح مسلم، ومن ذلك ما خرج البخارى إذ قال: حدثنا عبدالله بن يوسف قال أخبرنا مالك عن هشام بن عروة عن أبيه عن عائشة أم المؤمنين رضى الله عنها أن الحارث بن هشام رضى الله عنه سأل رسول الله صلى الله عليه وسلم فقال: يا رسول الله كيف يأتيك الوحى ؟ فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: أحيانا يأتيني مثل صلصلة الجرس وهو أشده على ، فيفصم عنى وقد وعيت عنه ما قال ، وأحيانا يتمثل لى الملك رجلاً فيكلمني فأعى ما. يقول .

قالت عائشة رضى الله عنها : ولقد رأيته ينزل عليه الوحى فى اليوم الشديد البرد ، فيفصم عنه وإن جبينه ليتفصد عرقا .

وقد ساق البخارى حديثا آخر عن يحيى بن بكير قال : حدثنا الليث عن عقيل عن ابن شهاب عن عروة بن الزبير عن عائشة أم المؤمنين أنها قالت : أول ما بدىء به رسول الله صلى الله عليه وسلم من الوحى الرؤيا الصالحة فى النوم ، فكان لا يرى رؤيا إلاجاءت مثل فلق الصبح ، ثم حبب إليه الحلاء ، وكان يخلو بغار حراء فيتحنث فيه الليالى ذوات العدد قبل أن ينزع إلى أهله\*

وفى هذا. السياق ينبغى التنبيه لأمرين: الأول تشبيه الوحى بصلصلة الجرس، والثانى إنيان الملك فى صورة دحية الكلبى. أما الصلصلة فقال فيها أهل الحديث هو الصوت المتدارك يسمعه ولا يستثبته عند أول مايقرع سمعه حتى يتفهم ويستثبت فيتلقفه حينئذ ويعيه، وهذا الضرب من الوحى شبيه بما يوحى إلى الملائكة على مارواه أبو هريرة عن النبى صلى الله عليه وسلم: إذا قضى الله فى الملائكة بأجنحتها خضعانا لقوله كأنها سلسلة على الحجر . (١١٩)

وقد ألم الصوفية من الحديث بهذا التركيب اللغوى وجعلوه ضمن اصطلاحاتهم ، وفى ذلك يقول ابن عربى إن صلصلة الجرس هي إجال الخطاب بضرب من القهر(١٢٠) ولا شك أن هذا الضرب من الوحى أشد من الثاني الذي

يقع فيه التأنيس لظهور الملك في الصورة التي هي من جنس الموحي إليه .

ويدنينا تعريف المصطلح على هذا النحو من طبيعة التصور العرفانى المخيال ، ومما يلفت النظر فيه دورانه على فكرتى «الإجهال» و «القهر» أما الإجهال فيعنى تلتى النبى لغة العلو بشكل مجمل لا يلبث بفضل الخيال أن يطرأ عليه التفصيل . إن المجمل يتميز بتداخل ينحل إلى طبيعة تراكمية ، وللتشبيه بالصلصلة المعدنية أساس نظفر به فى ضرب المثل تقريبا للمجرد . إنه صوت متضاغط مندمج ولكنه مرن تتسع أصداؤه التى يلاحق بعضها بعضا فتكتنف السهاع وتحيط به من جميع جوانبه ، وهذا ما يميزه عن الصوت الأصم ، فهذا الأخير مصمت مكتوم ، يتلاشى بمجرد صدوره ، وهكذا يناسب الحطاب المجمل التشبيه بصوت ذى طبيعة متداخلة ، مما يؤذن بأن التداخل حد جامع بين الصلصلة والإجهال .

وأما إتيان الملك فى صورة «دحية» فتخيل بصرى فى مقابل التخيل السمعى الأول ، وقد جعل ابن عربى إتيان الوحى فى الصورة البشرية المتعينة من باب الحيال المنفصل ، ويعلق كوربان على هذا التجلى الحيالى بأن الصورة تتراءى فى مرايا ، فلا هى بموضوعات ، ولا هى بأفكار مجردة ، وإنما هى حقائق وسطى .

ويثول ظهور الملك وتجليه فى الصورة البشرية ، إلى عملية يرفع التخيل بواسطتها هذا الأنا المتعين إلى مرتبة روحية ، أو يولج الروحى فى الشكل والصورة ، والأمر من بعد خاص بمن يتخيل ، إذ لا بينة له إلا هذا التخيل ذاته ، إنه ليس بمثابة هلوسات سمعية وبصرية ، فهذه تثول إلى وهم ذى طبيعة مرضية ، وإنما هو عملية تجل متقابل :

(رفع الحسى إلى وصيد الروحي أو إنزال الروحي وإدخاله في القالب الحسي) .

على أن مذهب ابن عربى فى ربط الوحى بالخيال ، يؤذن بأن الإلهام المتنزل على قلوب الأصفاء من وادى الوحى إلا أن الإلهام الذى يأخذ شكل المبشرات لا تشريع فيه بخلاف الوحى النبوى .

وفى تلبس الروح بالصورة يقول ابن الفارض في التائية :

بصورته فی بدء وحی النبوة لهدی الهدی فی هیئة بشریة بری رجلاً یدعی لدیه بصحبة لنزه عن رأی الحلول عقیدتی

وهادحية وافى الأمين نبينا أجبريل قل لى كان دحية إذبدا يرى ملكا يوحى إليه وغيره ولى من أمم الرؤيتين إشارة

وعلى هذه الأبيات يعلق الكاشانى فى «كشف الوجوه الغر» بقوله: لم يكن جبريل دحية بسبب ظهوره فى هيئته ، كما لم يكن الحق عبدا بسبب ظهوره بصورته ... ومزية علم الرسول عن علم حاضريه فى تلك الرؤية ، أنه رأى حقيقة تلك الصورة الظاهرة وأيقن أنها جبريل لا نفس دحية ، ورآها الآخرون نفس دحية حاضرا عند الرسول عليه السلام (١٢١).

وقد أورد إبن عربى تحليلاً للوحى من حيث علاقته بالتخيل ، نلحظ فيه امتزاج الاتجاه النفسى بيقايا من علم وظائف الأعضاء على حد ما ورثه المسلمون من الطب اليونانى القديم ، ويؤذن هذا الوضع العرفانى بأننا في سياق ما سميناه من قبل بالنزعة السيكوفسيولوجية . وفي تحليل ما كان يعترى النبي عليه السلام إذا باغته الوحى في شكل صلصلة الجرس ، من عرق وغشية وثقل يطرأ على الأعضاء ، يقول ابن عربي :

الكل من قبيل الخير، ولتى تلك الصورة الروح الإنسانى، وتلاقى هذا بالإصغاء الكل من قبيل الخير، ولتى تلك الصورة الروح الإنسانى، وتلاقى هذا بالإصغاء وذلك بالإلقاء، وهما نوران، احتد المزاج واشتعل، وتقوت الحرارة الغريزية المزاجية فى النورين، وزادت كميتها فتغير وجه الشخص لذلك، وهو المعبر عنه بالحال وهو أشد ما يكون، وتصعد الرطوبات البدنية بخارات إلى سطح كرة البدن لاستيلاء الحرارة، فيكون من ذلك العرق الذى يطرأ على أصحاب هذه الأحوال للانضغاط الذى يحصل بين الطبائع من التقاء الروحين، ولقوة الهواء الحار الخارج من البدن بالرطوبات تغمر المسام فلا يتخلله الهواء البارد من خارج.

فإذا سرى عن النبى وعن صاحب الحال ، وانصرف الملك من النبى ، والرقيقة الروحانية من الولى ، سكن المزاج وانفشت تلك الحرارة وانفتحت المسام ، وقبل الجسم الهواء البارد من خارج ، فتخلل الجسم فيبرد المزاج فيزيد فى كمية البرودة وتستولى على الحرارة وتضعفها ، فذلك هو البرد الذي يجده صاحب الحال ، ولهذا تأخذه القشعريرة فيزاد عليه الثياب ليسخن ، نم بعد ذلك يخبر بما حصل له فى تلك البشرى إن كان ولپا، أو فى الوحى إن كان نبياً ... ولتلك الحرارة التى توجد عند الإلقاء كان رسول الله \_ صلى الله عليه وسلم \_ يقول عند افتتاح كل صلاة وفى أكثر الأحوال : اللهم اغسلنى بالثلج والماء البارد والبرد ، فهذه ثلاثة كلها بوارد ليقابل بها حرارة الوحى فإنه محرق ، ولولا القوة التى تحصل للقلب من هذا البرد هلك ، (١٢٧)

إن الوحى باعتباره محور العلاقة بين السر مدى والزمانى ، بين الألمى والإنسانى ، يكاد تشترك فيه أديان وثقافات متنوعة ، إنه تعبير عن حاجة ملحة إلى بطولة إنسانية تجسد ما يغزو الإنسان من أشواق وحب متزايد للمعرفة وكشف النقاب عن المجهول بواسطة تنبؤ اصطفائى . إن هذا الذى يكرس للوحى تشخص حى للخصائص الأخلاقية والروحية والعقلية ، إنه يتجلى فى نسيج الوجدان الفردى والجاعى ، ويتغلغل فى جوهر الثقافة .

وللوحى مفهومان عام وخاص: أما العام فيشمل الإلهام الذى يأحذ طابع الشعور الواعى فى الإنسان، بينها يأخذ فيها عداه من مخلوقات راقية طابع الغريزة. وهذا العام يدخل تحته ما وصفه كارل جاسبرز K. Jaspers بلغة العلو المحايث، فلكل شيء فى الطبيعة لغته المتصلة بالعلو، تلك اللغة التى لا تبدى نفسها إلا فى مظاهر من الرمز والشفرة. إنها لغة تحكمها جدلية الفعل والانفعال، وتنظمها علاقة الإرسال والاستقبال.

وأما الخاص فهو المرتبط بالنبى ، ذلك أنه يستشعر جوانبا أن الوجود يتكلم اليه من وصيد باطنه ، وينوط به مهمة التبليغ وأداء اللغة المجملة المرموزة بتفصيلها وفقاً لما جرى به العرف اللغوى للجاعة من مجاز واستعارة وتشبيه وضرب للأمثال .

إن لعلاقة الوحى بالخيال مظهراً يتجلى من خارج أحيانا بضرب من التجسد فى الصورة المحسوسة ، وعلى هذا النحو تجلى لموسى - عليه السلام - فى الخضرة المحترقة والنار التى تجمع رمزيا بين التطهير والإفناء وبث الروح الغريزية فى الأحياء ، وتجلى لكلمة الله فى الحامة الوديعة المطلقة السراح ، وتجلى لمحمد عليه السلام - فيما يشبه صلصلة الجرس حينا ، وفى شكل إنسانى حينا آخر . وكلها تجليات خيالية للوحى الذى يلتى على النبى لغة كلية بحملة هى لغة الوجود الذى أخذ فى هذه الملل طابعا ذاتيا ، وبرغم أنها عالية على الأبجدية ، فإن النبى يكسبها شكلها الصوتى ، ونسقها الجارى على عرف التعبير عند الجاعة .

إن هؤلاء المصطفين إذ يدخلون هذه اللغة فى قوالب التعبير ، قد يجرون ما مقتضاه أن يكون بلسان الوجود على ألسنتهم ، وقد يجرون ما حقه أن يكون بلسانهم على لسان هذا الوجود ، وأحيانا يحدث تبادل للأدوار . وإذ تأخذ اللغة شكلها ونسقها التعبيرى ، يحقق خيال النبى أقصى ما يمكن أن يصل إليه من إرادة وحرية ، يستشعر النبى فى باطنه أنها نؤذن له بأن يتكلم باسم الله وباسم الجاعة الإنسانية ، ولا مناص بعد ذلك من القول بأن الوحى استشعار للعلو فى عائته . "

إن الموحى به هو عينه الموحى إليه ، تقول عائشة عن النبى كان خلقه المقرآن ، وهو قول نماه العرفاء فأفضى عندهم إلى أن النبى كان قرآنا ، والنبى ممتد فى نسيج الوجدان الجاعى ، وكذلك القرآن ، وهذا معناه أنه مازال فى وضع تنزل ، وأن العرفاء الأصفياء يستنبطون منه بواسطة الإلهام وزجاجة الحيال ، ما يقعون عليه من لطائف وإشارات .

# ملاحظات عامة على نظرية الحيال ف العرفانية الصوفية

لانكاد نجد من الصوفية من اهتم بدراسة الخيال وتحليله وبيان مستوياته وآناقه وتنزلاته مثلها أهتم به محى الدين بن عربى . وقد لاحظ كوربان أن ابن عربى

جعل لمبدأ الحيال في وظيفته النفس كونية Psycho Cosmic ، مظهرين أحدهما نفسى ، والآخر خاص بنشأة الكون Cosmogonic أو أصل الأسهاء الإلهية Theogony of the Divine Names

وينبغى فيما يتعلق بهذا المظهر أن نأخذ فى الحسبان أن فكرة الأصل الأول والنشوء ، لا علاقة لها بالخلق من العدم : Creato exnihilo ولا تحت بأدنى صلة لنظرية الفيض والصدور ، تلك التى تقول بها الأفلاطونية المحدثة ، وإنما ينبغى فى هذا السياق أن نفكر فى عملية إشراقية متزايدة ، ترفع الإمكانات الأبدية الكامنة فى الأصل الوجودى الأقدس بشكل متدرج صوب وضع من التألق والظهور .

إن المظهرين كليهما غير منفصلين وغير متماثلين ، وسواء علينا أنظرنا فى الحيال من حيث وظيفته الكونية ، أم اعتبرناه فعالية إنسانية ، فإن ما يبتى من وراء هذا كله عند ابن عربى خصيصة جوهرية تميز وظيفة الحيال بوصفه برزخاً ووسطا بين وضعين : Mediatrix .

وكما أن النفس الرحمانى الوجودى الأنزه وسيط بين الماهية الإلهية الغيبية Divine Essentia abscondita وبين العالم بوصفه تجليا للأشكال المتكثرة، فكذلك الخيال وسيط بين عالم الحقائق الروحية الخالصة وبين العالم الحسى(١٣٣).

ويتعلق الخيال بأصول الأسهاء الإلهية theogonic imagination وذلك عندما يجعل من يتخيل ، النفس الرحماني الحالق ، وتجليات الإله المخلوق في المعتقدات ، موضوعاً لتأمله : God Greated in faiths . ويأخذ الحيال الطابع الكوني عندما يتجه إلى معرفة العالم بوصفه تجلياً Theophany وعندما يموضع العالم الأوسط الذي تدركه قوتنا الحالية(١٢١).

ومن الجدير بالذكر أن كوربان. التفت فى ضوء مذهب ابن عربى إلى ثلاث مقولات تحكمها قدرة الإنسان على التخيل. وتثول هذه المقولات إلى النفس الرحمانى وأصول الأسماء الإلهية وفكرة الإله المخلوق فى المعتقدات.

والحق أن جانبا غير قليل من نظرية الحيال عند ابن عربى يبدو منصبغاً أَ الله والحق أن جانبا في المنقص بأفكار وتصورات ثيولوجية تتسق مع مقدمات نزعته العرفانية ، والنقص

الأساسى فى نظريته يتمثل فى إهمال التعرف على الإبداع التخيلي فى مجال الفن . صحيح أن العرفانية الصوفية أعلت من الوظيقة الإبداعية التى ينطوى عليها الحيال ، ولكنها فى تأكيد هذه الوظيفة راغت إلى مستوى التجربة الصوفية وما ترتبط به من شهور وتجل خيالى فيما وسموه بالحلق الجديد .

وقد عالج ابن عربى هذه المقولات فى فصوص الحكم ، ونص عبارته أن الله تعالى وصف نفسه بالنفس وهو من التنفيس ، ... فأول ما نفس عن الربوبية بنفسه المنسوب إلى الرحمن بإبجاده العالم الذى تطلبه الربوبية بحقيقتها وجميع الأسهاء الإلهية ، ... والحق كها ثبت فى الصحيح يتحول فى الصور عند التجلى ، ... وإذا كان الحق يتنوع تجليه فى الصور ، فبالضرورة يتسع القلب ويضيق بحسب الصورة التي يقع فيها التجلى الإلهى ... والحق الذى فى المعتقد هو الذى وسع القلب صورته ، وهو الذى يتجلى له فيعرفه ، فلا ترى العين إلا الحق الاعتقادى ، ولا خفاء فى تنوع الاعتقادات ، فن قيده أنكره فى غير ما قيده به ، وأقر به فيها قيده به إذا تجلى له ، ومن أطلقه عن التقييد لم ينكره ، وأقر له فى كل صورة يتحول فيها ... إلى ما لا يتناهى ، فإن صور التجلى ما لها نهاية يقف عنده المارية ...

على هذا النحويبدو التجلى فكرة موجهة لتصورات ابن عربى عن الحيال ، أوأساساً للعلاقة بين الحيال وبين مقولة الإله المخلوق في المعتقدات ، إذ لا يخلقه في المعتقد إلا التخيل في سياق التقيد بالصورة ، أما الحيال المطابق فيتقلب مع التجليات مما يحقق له شهود الله في الصور كلها لا في صورة دو ، أخرى . وقد استدل الصوفية على التجلى الحيالي لله بنقول ، منها تمثل الجنة للنبي صلى الله عليه وسلم في عرض الحائط ، وتمثل جبريل لمريم في صورة البشر ، ومن جملة ما استدلوا به قوله عليه السلام في الحديث «أن تعبد الله كأنك تراه» وهو مقام الإحسان ، وقوله إن الله في قبلة المصلى ، وعلى هذا القول يعلق الكاشاني في شرحه بقوله فإذا قوى الاستحضار الحيالي وغلب الحال ، صار الشهود الحيالي مشهوداً بالبصيرة .

وقد نعت ابن عربى النفس الرحمانى المعبر عنه بالعاء بأنه هو الخيال المحقق والمطلق، وهو أول ظرف قبل كينونة الحق، ففتح الله فى ذلك العاء صور كل ما سواه من العالم، وذلك العاء هو الخيال المحقق، لقبوله صور الكائنات كلها، وتصويره ماليس بكائن لاتساعه، فهو عين العاء لاغيره، وفيه ظهرت جميع الموجودات، وهو المعبر عنه بظاهر الحق، وقد قرر الشرع فى أماكن ماضبطه الحيال المتصل من كينونة الحق فى قبلة المصلى، فقبله الحيال المتصل وهو من بعض وجوه الخيال المطلق الذى هو الحضرة الجامعة والمرتبة الشاملة، فجميع بعض وجوه الخيال المعلى العاء إلا العاء فظهوره بالنفس خاصة (١٢٦)

ومما يظاهر أن العاء هو النفس الرحانى قول ابن عربى: انظره فى الأصل حيث قال فى العاء ، فشبه ، والتشبيه تخيل ، والعاء هو جوهر العالم كله ، فالعالم ماظهر إلا فى خيال ، فهو هو وماهو هو ، ومما يؤيد ما ذكرناه ، وما رميت إذا رميت فنفى عين ما أثبت .... كما نفخ عيسى فى صورة الطير فكان طيرا ، فظهر فى نفخ عيسى النفخ الإلهى وهو قوله «ونفخت فيه من روحى » والنفخ نفس ، والعاء عين ذلك النفس . (١٢٧)

وعلى هذه النصوص يعلق كوربان بأننا نواجه فى نزعة الاستسرار فى المسيحية وفى الإسلام فررة أن الله يحوز قوة الخيال ، وأنه يخلق العالم بقوة تخيله ويستله من ذاته ومن فعالياته الأبدية وإمكانات وجوده الخاص . إننا نلاحظ بشكل عام أن درجة الحقيقة المعزوة للخيال المبدع الخالق ، تنسجم مع ملاحظة الحلق بوصفه منبت الصلة بالمذهب الثيولوجي الرسمي ، باعتباره مذهبا فى الخلق من العدم ، صار جزءً صميماً من عاداتنا التي تنظر بموجبها فى هذا الحلق باعتباره الفكرة الحقيقية الوحيدة . ويتساءل كوربان عن العلاقة الضرورية المتبادلة بين فكرة الخلق من العدم ، وبين تحلل الجانب الأنطولوجي فى الحيال المبدع .

وأيا ماكان الأمر ، فإن الفكرة الأولية فى تصوف ابن عربى الثيوصوفى وفى كل النزعات الثيوصوفية ، تثول إلى اعتبار الحلق تجليا ، بحيث يبدو الحلق فعلا نابعاً من القوة التخيلية المقدسة .

ولكن كيف يعزى الحيال لله وحد الحيال أنه قوة مفتقرة للمحسوسات ،

وأنه وسط بين العيان والتصور الذهبي ؟ إن الحيال في هذا السياق معزو لكينونة من الكينونات، إذ للألوهية على حد تعبير ابن عربي الذي يأخذ فيه بفكرة مستويات التجلى ، خمس كينونات : كينونة في العاء وكينونة في العرش وكينونة في السهاء وكينونة في الأرض وكينونة عامة ، والأولى منها هي أول ظرف قبل التجلى الإلهي .(١٢٨)

إن العاء والنفس والهباء والهيولى كلها مترادفات تعدل في العرفانية الحيال الكلى المطلق ، وعلى هذا النحو يساوى قول ابن عربي إن الله فتح في العاء صور الأشياء ، قوله إن الحيال المطلق الأقدس وسع صور الأشياء . والحق أن ابن عربي يذهب إلى خلق الأشياء عن عدم لا من عدم ، مما يعني أنها أعيان ثابتة في العلم الإلهي ، وصور في العاء والهيولى بوصفها النفسي الرحاني الحالق .

وتنهى عرفانية ابن عربي إلى التمييز بين خيال مقيد وآخر مطلق ، وبعبارة أخرى بين خيال متصل وآخر منفصل . والخيال المنفصل أو المطلق عنده أصل للمتصل المقيد ، وهذا الخيال المنفصل في إطلاقه ليس سوى العاء . ويقوم تمييز . ابن عربي بينها على أساس أن المتصل يكون صورا لاتدوم لأنها تذهب بذهاب الشي المتخيل ، أما المنفصل بوصفه الأصل ، فهو حضرة ذاتية قابلة دائما للمعانى والأرواح فتجسدها بخاصيتها .

والخيال المتصل ذاته نوعان ، ذلك أن من المتصل ماهو عفوى لادخل للإرادة فيه كصور الرؤى والأحلام ، ومنه مايوجد عن قصد وإرادة ، وهو ما يمسكه الإنسان في نفسه من مثل ما أحس به ، أو ما صورته القوة المصورة إنشاءً لصورة لم يدركها الحس من حيث مجموعها ، لكن آحاد المجموع لابد أن يكون محسوساً ، وكأن ابن عربي يفسر بهذه العبارة تلك الصور التي يخلقها الخيال بحيث لا يقابلها شي في الواقع المحسوس ، لأنها صور تندمج فيها جزئيات من أجناس وعناصر شتى يدركها الحس جنسا جنسا وعنصرا عنصرا ، ومن هذا الوصيد مايبدعه الشعراء والنحاتون والرسامون من خيل مجنحة وآساد تحمل وجوها آدمية التركب.

وعند ابن عربى أن المنفصل قد يندرج فى المتصل، ومن أمثلة هذا الامتداد والاندراج، تصور الملك فى صورة البشر، ومنه التجلى الإلهى فى صور المعتقدات، وهو مما خرج مسلم فى الصحيح من حديث أبى سعيد الحدرى، وفيه حتى إذا لم يبق إلا من كان يعبد الله من بر وفاجر، فيأتيهم رب العالمين.

فى أدنى صورة من التى رأوه فيها فيقول أنار بكم ... فأنكر فى صورة وأقر به فى صورة ، والعين واحدة والصور مختلفة ، فهذا اختلاف الصور فى العاء ، فالصورة بما هى صور هى المتخيلات ، والعاء الظاهرة فيه هو الخيال .(١٢٩)

ويعلق كوربان على مذهب ابن عربى فى الحيال المتصل والحيال المنفصل Inseparable and dissociable imagination بقوله: ينبغى أن نميز فى الحيال المتصل بين خيالات تأملناها سلفاً أو استدعيناها بعملية عقلية واعية ، وخيالات تقدم نفسها بشكل عفوى كالأحلام ، وتتمثل الحصيصة المميزة لهذا الحيال فى عدم انفكاكه عن الموضوع المتخيل ، أما الحيال المنفصل عن موضوعه فله حقيقة مستقلة باقية فى العالم البرزخى الأوسط .... وهذا الحيال بوصفه برانيا بالنسبة للموضوع المتخيل ، يمكن أن يراه الآخرون ماثلاً فى العالم الحارجى بشرط أن يكون الآخر من أصحاب المارسة الصوفية ....

إن هذه الصور المنفصلة تبقى بالنسبة للصوفية ماثلة فى عالم عينى ، وبهذا المعنى يبدو الحيال حضوراً له منزلة ما هوية (حضرة ذاتية) Hadrat Dhatiya قادرة على استقبال الأفكار والمعالى والأرواح ، ملبسة إياها الظهور الجسدى (١٣٠) ومن الجدير بالملاحظة أن بين المثل المعلقة عند السهروردى الحلبى وبين الحيال المنفصل والمتصل عند ابن عربى ، أو جها من التشابه والاختلاف . أما الاتفاق بينها فجلى فى أن الحيال المتصل والمثل المعلقة يحتلان مركزا وسطا بين المحسوس والمعقول ، وليس الحيال المنفصل على هذا الحد لأنه حضرة ذاتية خارجية قائمة بنفسها .

ومما يتفقان فيه القول بتجلى الحيال المنفصل والمثل المعلقة فى مظاهر متنوعة ، وأنهما يمدان النفس المتهيئة بالاستعداد والقبول ، بالقدرة على أن تنطبع فيها جملة من أنوار الحيال . والحق أن الإشراقيين قد ميزوا فى سياق المفارق وغير المفارق بين نمطين من المثل ، وهو تمييز ينحل إلى مذهب أفلاطون فى المثل ، معلوم أنه تردد فى مذهبه بين اعتبارها مفارقة أوغير مفارقة ، وهى مسألة خلاف بين الشراح والمعلقين .

إن هذا الاختلاف عند الإشراقيين له ما يماثله في ثيوصوفية ابن عربى ، ذلك أن الحيال المنفصل يؤذن بضرب من المفارقة ، إلا أنه ليس مفارقا بشكل مطلق ، لأنه قد ينبسط ويمتد ويولج نفسه في الحيال المتصل ويتمثل وجه الاختلاف في أن ابن عربي نمى فكرة الحيال المنفصل بحيث ربطها أنطولوجياً بإشكالية الحلق الجديد المتقلب في الهيآت والصور وبفكرة الحتى المخلوق به ، وإلاله المعبود في المعتقدات . ثم إنه أسس هذه التصورات على التخيل المنفصل باعتباره العاء والكينونة الأولى للوجود الحالق ، مما يجعل من مذهبه في الحيال رؤية أكثر رحابة وعمقا ، وموففا ثيوصوفيا معارضاً للمذاهب الرسمية في الفكر الأسلامي ، وهي معارضة ناشئة عن الرغبة في الاحتفاظ للخيال بتلابع أنطولوجي لا يتطرق إليه التحلل والشحوب .

وأما خاصية التجسد الخيالى فمحكومة عند ابن عربى باستبطان فيلولوجى عرفانى يتمثل فى التمييزين الجسد والجسم ، وفى التحليل النفسانى الدقيق لما بينهما من فروق برغم ما قد يبدو بينهما من ترادف . وقد التفت عبد الكريم الجيلى لهذه الفروق فى الشرح الذى قيده على باب من أبواب الفتوحات .

وفي هذا السياق ذكرا بن عربي في الباب التاسع والحمسين وخمسيائة أن من بين أسرار الحيال ، سر ظهور الأجساد بالطريق المعتاد ، وأورد في ذلك قوله :

تجسد الروح للأبصار تخييل فلا تقف فيه إن الأمر تضليل قام الدليل به عندى مشاهدة لمّا تنزل روحُ الوحى جبريل

ونص عبارته أن البرزخ ما قابل الطرفين بذاته ، وأبدى لذى عينين من عجائب آياته ، ما يدل على قوته ، ويستدل به على كرمه وفتوته ، فهو القلب الحول ، والذى فى كل صورة يتحول عولت عليه الأكابر ، حين جهلته

الأصاغر ، فله المضاء فى الحكم ، وله القدم الراسخة فى الكيف والكم ، سريع الاستحالة ، يعرف العارفون حاله ، بيده مقاليد الأمور ، وإليه مسانيد الغرور ، له النسب الالهى الشريف ، والمنصب الكيانى المنيف ، تلطف فى كثافته ، وتكثف فى لطافته ، يجرحه العقل ببرهانه ، ويعدله الشرع بقوة سلطانه ، ويحكم فى كل موجود ، ويدل على صحة حكمة بما يعطيه الشهود ، يعترف به الجاهل بقدره ، والعالم ، ولا يقدر على رد حكمة حاكم .(١٣١)

ويقول عبد الكريم الجيلى صاحب الإنسان الكامل فى رسالة له مخطوطة معقبا وشارحاً لهذه العبارات: «... إن الصوفية فرقوا بين الجسم والجسد فقالوا ان الجسم هو كل صورة مرثية قابلة للأبعاد الثلاثة حالة كونها كثيفة الأصل طبعاً، وقالوا إن الجسد هو عبارة عن كل صورة يتشكل بها روح من الصور الجسمانية، وإذ قد عرفت ذلك فاعلم أن قول الشيخ رضى الله عنه، سر ظهور الأجساد بالطريق المعتاد، ليعلم أن المراد بذلك تصورات الأرواح الجزئية، كا يجرى للشخص فى حال تفكره من تصور روحه الجذبية بالصورة الخيالية المشهودة له غيباً، أو كما يجرى للنائم من تصور روحه بالصورة المرثية له فى النور، المشهودة له حساً وشهادة.

.... وأما قوله البرزخ ما قابل الطرفين بذاته فإعلام بأن عالم الخيال برزخ لأنه قابل طرفى الجسم والروح الإنسانية بذاته ، وعالم المثال أيضاً بررح لانه قابل طرفى المعنى والصورة بذاته ، والعالم الذى تصير إليه الأرواح بعد فراقها للأجسام أيضا برزخ لأنه قابل طرفى الدنيا والآخرة بذاته .... فالحيال بين أحكام الجسم وأحكام الروح ، والمثال بين أحكام الصورة والمعنى .

وتكلم الجيلى فى شرحه على ما ينسبه العرفاء للخيال من قدرة التكوين والإيجاد ، وذلك إذ يقول ، أراد الشيخ بقوله إن له النسب الالهى الشريف ، تكوين الأشياء بالقدرة ، ألاتراك تكون كل ما أرادته فى خيالك على حسب ما شئت ، وإن كنت متمكناً كان لك ذلك فى عالم المثال ، وفى العالم الذى تصير الأرواح إليه بعد الانتقال من دار الفناء ، .... فللبرزخ تلك الصفة الالهية القادرية ، .... فهو خلق له وصف الحق ، يظهر بحكم كل من عالمى اللطافة

والكثافة في صورة واحدة ، ... ويمكم الحيال في كل موجود ، (١٣٢)

ويتفق شرح الجيلى وتحليله للقدرة المعزوة للخيال مع ما أورد فى الإنسان الكامل، وذلك فى إشارته إلى أن من تجلى القدرة تصرفات أهل الهمم، ومنه عالم الحيال وما يتصور فيه من غرائب عجائب المخترعات، ومن هذا التجلى يتلون لأهل الجنة ما يشاوءون، ومنه عجائب السمسمة الباقية من طينة آدم، ومنه أيضاً الحوارق. إن هذا التمييز الثيوصوفى بين الجسم والجسد ليدل على اتجاه سيانطيقي مبكر. وربما قيل إن دلالة الجسم والجسد واحدة، ولكن وحدة الدلالة هنا ذات أساس معجمي تتجاوزه العرفانية صوب دلالات أخر تدور على استبطان التنزيل من ناحية، وعلى الإهابة بالمصطلح الصوفى من ناحية أخرى.

أما التنزيل فمعتمد الصوفية فيه على آيات ورد منها في شأن الجسم قول القرآن :

«قال إن الله اصطفاه عليكم وزاده بسطة في العلم والجسم» (البقرة ٢٤٧)، وقوله: «وإذا رأيتهم تعجبك أجسامهم» (المنافقون ٤).

وورد منها فى شأن الجسد قوله: «واتخذ قوم موسى من بعده من حليهم عجلاً جسدا » (الأعراف ١٤٨)، وقوله: «وما جعلناهم جسدا لا يأكلون الطعام وماكانوا خالدين » (الأنبياء ٨)، وقوله: «ولقد فتنا سلمان وألقينا على كرسيه جسدا ثم أناب » (ص ٣٤).

وأما المصطلح نقد أورد ابن عربی فی تعریف الجسد أنه كل روح ظهر فی جسم ناری أو نوری وزاد فی الفتوحات أنه كل روح أو معنی ظهر فی صورة جسم نوری أو عنصری حتی یشهده السوی .(۱۳۳)

وواضح أن المصطح العرفانى متفق مع نسق الآيات فى التعرف على الوضع الدلالى . وليس الحد التعريفي للجسم فى العرفانية بمعزل عن الحد المنطقى ، فقد ذكر الجيلى فى ذلك أن الجسم عنصرى كثيف قابل للأبعاد الثلاثة ، وهو تعريف قائم على تصور الامتداد فى المكان .

أما الدلالة الثيوصوفية للجسد فمرتبطة بالنظرية العرفانية في الحيال ، إنها

دلالة موجهة بما نعته الصوفية بالتشكل الخيالى أو المثالى فى الصورة ، مما يعنى أن الجسدية تنطوى بديا على مفهوم خاص بالمعانى التي يدخلها الحيال فى قوالب الصور .

وليست هذه المقولة بمعزل عن الوصف الثيوصوفي للخيال بأنه نسيج يضم التقابل بين اللطافة والكثافة ، من حيث تئول اللطافة إلى المعانى الخالصة وتنحل الكثافة إلى المحسوس في غلظه وخشونته وكثرة قشوره . ومن الحواص المميزة للخيال التجسيد وإيلاج المعانى في الصور ، وهذا يعنى أن في الحيال قدرة على الإدماج ومزج المعانى بالمحسات . إنه بهذه الكيفية تأسيس لوحدة العيان والتصور ، وحركة صاعدة هابطة ، بين عروج إلى المعنى وتدل إلى المحسوس ، والمحسوس للكثيف وتكثيف للطيف ، والحيال في هذا كله توجهه جدلية عرفانية وتلطيف على مفهوم التجسد .

ومن الجدير بالاعتبار عند ابن عربى وعند الجيلى وصف التخيل بالقدرة على الحلق والإيجاد ، مما يجعل للإنسان نصيبا من التأله يشارك به القوة الوجودية فى خالقيتها وإن اختلف معنى الحلق باعتباره النسبة . إن هذه القدرة التخيلية على الايجاد لإيذان بأن النزعة الثيوصوفية قد تجاوزت بشكل واسع آراء المتكلمين والمتفلسفة على مذاهب الأقدمين ، ومما يؤسف له أن تراثنا البلاغى والنقدى لم يلتفت إلى هذه الملاحظة العميقة ، وأن العرفاء لم يربطوا بينها وبين النظر فى الشعر ، وإنما اكتفوا بتحليل هذه الخاصية نظرياً فى سياق التجربة الصوفية وما تضم من نشاط نفسى عال يبدى نفسه فى مظاهر متنوعة من الحلق والتجلى والشهود .

إن إبداعية الحيال وقدرته على التكوين والإيجاد واضحة في قول الجيلى ، إن الحيال خلق له وصف الحق ، فالإنسان بواسطته يكون كل ما أراد وفق مشيئته ، مما يوءذن بأن الحيال أقصى تحقق فعلى للإرادة والحرية الإنسانية التي لا تحدها حدود .

ويعلق الدكتور عبد الرحمن بدوى على هذه الحصائص فيقول «إن الإنسان إذا بلغ المرتبة التي يخرق فيها العوائد أي القوانين الطبيعية ، فإنه بخلق

ما يشاء لأنه سيكون في هذه الحالة واضع القوانين ومبدعها . وسوف تبدو لنا هذه الأقوال في ضوء جديد إذا ما عرفنا أنها المناظر الروحاني للأنظار الصنعوية والعلمية ولاكتناه أسرار الطبيعة .

ويكمن السر فى مناظرة الناحية الروحانية الناحية العلمية فى ميل الروح العربية إلى الحوارق والمعجزات ، فهذه الروح لا تتصور العمل العلمى إلا مشفوعاً وممهداً له بالنظرية الروحانية ، ومما يؤكد هذا التصور اتخاذ الروح العربية الكهف رمزها الأولى ، وهو رمز دلالته أن العلم لا يفهم إلا خارجاً من كهف مستور ، وهكذا تعد النظرية الصوفية فى قدرة الصفوة من العرفاء على خرق العادات والإبداع للحوادث والظواهر ، تبريراً روحانياً للأعمال الصنعوية والنظرات العلمية التى تستخرج سرائر الخليقة وعلل الطبيعة » .(١٣١)

لقد ألحق الصوفية بمبدعات الخيال خرق العادات وعلم السحر وعلم الفراديس وتجليات سوق الجنة ، وتفضى العلاقة بين الخيال والإبداع إلى الكشف عن الوشيجة العرفانية بين الخيال والتجلى الذى عالجه العرفاء فى سياق ثيولوجى خالص يتمثل فى التجلى الالهى أو التجلى الملائكى ، ومذهبهم فى ذلك أن العلو لا يتجلى على نحو واحد متكرر ، وإنما يتنوع تجليه بتنوع الصور وعلى هيئة استعداد المتجلى له لتفاوت الاستعدادات شدة وضعفا .

ولقد ربط الصوفية بين التجلى وعلم المرايا فى إطار الحيال المبدع ، فالمتجلى والمتجلى له فى رضع المرايا المتقابلة التى ينعكس بعضها على بعض ، وفى سياق التضايف بين التجلى الصورى والخيال ، ذكر العرفاء مانعتوه بالعلم الذى يدرك به التجلى الإلمى فى الصورة المخصوصة ، وما أراد الله بتلك الصورة ، وميزوا بين الوهم والهمة فى علاقة كليها بالقوة المتخيلة ، وأساس التمييز عندهم فكرة المدارج والمستويات التى تتفاوت بتفاوت العام والخاص ، فبالوهم يخلق كل إنسان فى قوة خياله مالا وجود له إلافيها وهذا هو الأمر العام ، أما العارف فيخلق بالهمة ما يكون له وجود من خارج ، ولاتزال الهمة تحفظه ، ومتى طرأ على العارف غفلة عن حفظ ماخلق ، عدم ذلك المخلوق .

وللخيال علاقة وثيقة بالتجلى الألهى فى صور الأعيان ، وينحل الطابع الخيالى للتجلى إلى ضربين ، فنه تجل خيالى على صورة المعتقد ، ومنه على صورة المعتقد ، ومنه على صورة المعسوس . لقد تشدد الصوفية فى التأكيد على أن التجلى الخيالى إذا اشتد ظهوره شرهد بالعين الشحمية محسوساً ، لكنه على الحقيقة عين البصيرة هى المشاهد ، فكان البصر محل البصيرة

ولابد لمن يشاهد هذه الأشكال أن يفرق بين الإدراكين ، إذ متى ثبتت الصورة ولم يطرأ عليها اختلاف ولم يعرض لها تحول وتغير ، فذلك إدراك حسى ، أما إذا تنوعت تكوينات الصورة فذلك إدراك بعين الحيال .

ومما يدخل فى البناء الديالكتيكى للخيال وما يخترعه من تجليات صورية ، أنه على حد وصف ابن عربى يتسم بالسعة والضيق معاً ، أما سعته فلأن له سلطاناً فى ضبط وتصور مالايعيه الفهم ولا يتصوره كالعدم والمحال . وأما ضيقة فلا فتقاره إلى الصورة وإلى الحسى لأنه إنما يتلتى من المعطى الحسى ، فهو لا يقبل أمراً حسياكان أو معنوياً ، ولا يضبط نسبة أو إضافة إلا إذا تلبست هذه الأمور بالصور .

ومما يدل على ارتباط الخيال بالمباحث الكلامية عند العرفاء ، ما ذهبوا إليه من أن الله لا يتجلى ولا يشاهدفى الأشكال المحسوسة إلا من حيث التشبيه ، إلا أن طائفة تشهد الصورة على النحو التشبيهي الخالص ، وطائفة أخرى تشهد التنزيه فى التشبيه .

لقد كشف مذهب الصوفية فى التجلى الصورى والإبداع الحيالى عن تصورات أساسية منها ، لا نهائية الصور ، وأن الله لا يتجلى بصورة واحدة مرتين ، وأن كل تجل يعطى خلقاً جديداً ويذهب بخلق ، وإن المتجلى يتقلب فى الصور بتقلب الأشكال ، وهذا هو تحول الحق فى الصور عند التجلى ، وهكذا ينشط الحيال الأبداعى متجهاً فى فعاليته إلى الإدماج والتوحيد بين العلو المتجلى والصورة التى تجلى فيها ، ويضع اللامرئى والمرئى ، والروحى والمادى فى تجانس وانسجام .

إن مذهب الصوفية فى التجلى والحيال يفضى إلى أن المشاهدة تمثل ذاتى خالص من تمثلات الشعور ، ينصهر فيه المظهر الحارجى المحسوس والتشخص الذى يعانيه الحيال بوصفه تجليا للعلو فى الصورة المشهودة ، من حيث هى وسيط يتجلى الله من خلاله للإنسان .

وسواء في هذه الحالة أن نقول إن الروحي تجسد في الصورة الحسية أو أن الصورة تجلت بوصفها العلو حاضرا في مظهر من المظاهر. لقد لا حظ كوربان أن المشاهدة الحيالية تحقق نوعا من التكثيف والتركيز الذي قد يكفه الحضور المادي للمحسوس. وليس من شاهد على هذه الرؤى إلا الوجد والحدس العاطفة الدينية التي تولدها الرغبة المخلصة في معاينة العلو لا في إطلاقه ولا تعينه وإنما في محايثة وتجليه في الصور والأشكال .(١٣٥)

إن الإدراك الحسى ضرورة تفرضها طبيعة الحيال ، وهذا ما ألحت عليه المذاهب النفسية والفلسفية فى تراث الثقافة قديما وحديثا . وليس مذهب الإشراقيين والعرفاء بمعزل عن هذه الضرورة التى لولاها لعجز الحيال عن ممارسة نشاطه الابداعى . والدلالة الأنطولوجية فى هذا السياق أن المفكرين والقائلين بالوجدان والعاطفة قد أدركوا أن المحسات تمثيل للهيولى التى يفتق فيها التخيل ما يبدع من صور ، لكنهاتبدو فى عملية التخيل محكومة بأمر شارطى يئول إلى ما يبدع من صور ، لكنهاتبدو فى عملية التخيل محكومة بأمر شارطى يئول إلى غياب المحسوسات ، وهذا ما عبر عنه ابن عربى فى الفصوص إذ أشار إلى أن خزانة الحيال ليس فيها سوى المحسوس بشرط غيبته عن الحس . وقد تلقفت خزانة الحيال ليس فيها سوى المحسوس بشرط غيبته عن الحس . وقد تلقفت الأنطولوجيا الظاهراتية هذا الشرط الذى اكتسب صفة العدم ، وعبر سارتر عن هذا التلازم بين التخيل والعدم كها سلف أن مر بنا فى مواضع أخر من الباب الأول .

وخير تعبير عن هذا التلازم ما نظفر به فى الفتوحات من نصوص صريحة فى هذا السياق فالحيال على حد تعبير ابن عربى ليس له قوة تخرجه عن درجة المحسوسات ، لأنه ما تولد ولا ظهر عينه إلا من الحسى ، فكل تصرف يتصرفه فى المعدومات والموجودات ومما له عين فى الوجود أولا عين له ، فانه يصوره فى صورة محسوس له عين فى الوجود ، أو يصوره صورة ما لها بالمجموع عين فى

الوجود ولكن أجزاء تلك الصورة كلها أجزاء وجودية محسوسة .... فقد جمع الحيال بين الإطلاق العام الذى لا إطلاق يشبهه ، فإن له التصرف العام فى الواجب والمحال والجائز ، وما ثم من له حكم هذا الإطلاق ، وهذا هو تصرف الحق فى المعلومات بوساطة هذه القوة كما أن له التقييد الحاص المنحصر فلا يقدر أن يصور أمراً من الأمور إلا فى صورة حسية .(١٣٦)

إن ابن عربى يتحدث عن الحيال بوصفه علماً وركنا من أركان المعرفة ، ذلك أنه علم البرزخ والمراتب الوسطى ، وعلم التجسد فى الأشكال والتنزل فى الصورة ، وهو أيضاً معرفة بالحوارق والمعجزات المروية للموسطى ، ويكسب المسلم الذي يوجد المحال من حيث يدفعه العقل ، ويكسب واجب الوجود شكلاً برغم أن ماهيته الحالصة لا تجانس الأشكال وتتعارض معها ، وهو علم بالتأملات الفردوسية Paradaisiacal Contemplations ويوضع كيف أن الذين أعد لهم الفردوس نزلاً يلجون فى كل شكل جميل ويوضع كيف أن الذين أعد لهم الفردوس نزلاً يلجون فى كل شكل جميل يتصورونه ويرغبون فيه ، وكيف تغدو هذه الأشكال لباساً لهم ينظرون فيه لأنفسهم ولغيرهم من المنعمين .

وهو إلى هذا كله علم التجلى الإلهى فى القيامة فى الصور التى يقع فيها التبدل والتقلب ، وعلم ما يراه الناس فى النوم ، وموطن الحلق بعد الموت وقبل البعث ، وأما قبول الحيال للصور الروحانيات فتمثيل للاستحالة التى منها ما فيه سرعة كاستحالة الأرواح والمعانى صورا مجسدة ، وما فيه بطء كاستحالة الهواء نارا والنطفة إنسانا .

ويصف ابن عربى حضرة الحيال بالانبساط والاتساع ، وهي على حد تعبيره حضرة يظهر فيها وجود المحال ، فواجب الوجود لا يقبل الصور وقد ظهر بالصورة فى هذه الحضرة ، وفيها أيضاً يبدع الحيال من الصور والأشكال ما يدفعه منطق العقل ويرده ، ومن ذلك روءية الجسم فى مكانين فى آن واحد . ومما يلحق بذلك إدراكات الجنة ففاكهتها لا مقطوعة ولا ممنوعة ، وكذلك سوق الجنة تظهر فيها صور حسان ، فكل صورة يشتهيها يدخل فيها فيلبسها ويظهر بها وهو يراها فى السوق ما انفصلت ولا فقدت ، ولو اشتهاها كل من فى

الجنة دخل فيها وهي على حالها ، ويمثل ابن عربي لحضرة التخيل من حيث اتساعها وإطلاقها وتنوعها في مظاهرها بالحقائق الكلية المعقولة التي لا تتبعض ولا يفنيها تنوع ظهورها ، فهي لا تقبل الزيادة والنقصان .

إن الحيال في عرفانية ابن عربي له الحكم في المحسوس والمعقول والحواس والعقول ، وفي الصور والمعانى ، وفي المحدث وفي القديم ، وفي المحال وفي الممكن وفي الواجب ، وعنده أن من لا يعرف مرتبة الحيال فلا معرفة له جملة واحدة (١٣٧)

إن مذهب ابن عربى فى الحيال المنفصل ، ومذهب الإشراقيين فى المثل المعلقة ، ليؤذنان بأن للخيال حضرات منها حضرة يظهر فيها بوصفه عالما قائما بنفسه مستقلا بذاته ، قبليا غير مشروط بالذات التى تتخيل . ولو أننا افترضنا علاقة بين هذا الضرب من الحيال وبين الإنسان ، لبدت لنا الذات فى وضع سالب ، فما على الإنسان إلا أن يتقبل ما يمتد إليه من رقائق المثل أو الحيال المطلق ، بحيث يستقبلها على نحو جاهز لما يتميز به عالم الحيال المنفصل من ذاتية تجسد المعانى والأرواح بخاصيتها .

ويئول أصل هذا التمييز إلى التصور العرفاني لثنائية الوجود من حيث يضم الروح والمادة ، والمعقول والمحسوس ، والثابت الدائم والمتحول الصائر ، كما يئول إلى إدخال القيمة عنصرا جوهريا في الترتيب الطبقي الذي يأخذ بأفكار تدور على الشرف والحساسة ولا يخني أن هذا التقويم الطبقي قد امتد حتى تغلغل في قضايا بلاغية ونقدية ، تتمثل في المفاضلة بين الألفاظ والمعاني ، كما بسط نفوذه على مشكلات كلامية وثيولوجية دارت على اعتبار اللفظ طينياً متهافتا ، واعتبار المعنى ثابتا لا يتطرق إليه الفساد . ولماكان الأمر على هذا النحو ، بدا التشكيل الثلاثي بإدخال الحيال حدا وسطا بين الحس والعقل أمراً لا زماً دعت إليه ضرورة مقتضاها تصور عالم مركب من المتقابلين هو عالم البرزخ أو الحيال .

لقد أرسى ابن عربى ـ برغم الاعتراضات التي يمكن توجيهها لفكرة الحيال المطلق ـ الأساس الثيولوجي للخيال القبلي الذاتي المنفصل الذي يرداف عنده

النفس الرحمانى والعماء ، والحق أنه حاول فى سياق عرفانية شديدة الخصوصية ، أن يتخطى هذه الثنائية عندما وصف الحيال المنفصل بأنه ليس مفارقا تماماً ، وأنه قد يمتد ليلتحم بالحيال الشخصى المتصل .

ولئن كان جيامبا تستافيكو Giampattista Vico قد حاول أن يضع منطقا للخيال ، استعان عليه بتصور خاص بالعصور التاريخية والأساطير والرموز والاستعارات والتأملات المجردة ، لقد كان ابن عربى أسبق منه فى الالتفات لمنطق الخيال الذى يمكن وصفه بأنه منطق عرفانى ، نتمثله فى الطابع الثيولوجى من جهة ، والطابع الإنسانى من جهة أخرى .

إن منطق الحيال \_ برغم ما فى هذه الصياغة من تناقض ، يمكن التعبير عنه بأنه منطق اللا منطق ، إنه يئول إلى فكرة الوساطة بين الحس والفهم ، وإلى التجسد والقدرة المطلقة التى تبدع وتوجد وتشكل وتخلق الصور خلقا من بعد خلق بواسطة ما لهمة العارف من تأثير ، ومن خلال تجاوز اللبس من الحلق الجديد ، مما يؤذن بأن الحيال قدرة لا نهائية على إبداع صور لا نهائية غير قابلة للنفاد ، وبأن الجدة مقولة مؤسسة لمنطق الحيال . وهذا ما التفت إليه النقاد الرومانثيكيون فى الثقافة الغربية وألحوا عليه أيما إلحاح . وجماع القول أن المنطق العرفاني للخيال يتمثل فى مقولات الجدة والتأليف التركيبي بين المتقابلات ، وإذا كان منطق العقل يقوم على الهوية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الحوية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الحوية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الحوية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الحوية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الحوية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الحوية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الحوية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الموية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الموية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الموية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الموية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الموية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الموية وعدم التناقض ، فإن للخيال منطقاً آخر يقوم على الموية وعدم التناقض .

ويتمثل الجانب الثيولوجي عند ابن عربي في أن للحق نسبتين: نسبة تنزيه ونسبة تشبيه ، وهذه النسبة الثانية محتدها الحيال إذ تنزل من لا صورة له في الأشكال والصورة التي ورد بها القرآن والسنة مما نسب لله من تعجب وبتشبش وغضب وفرح ومما وصف به من الجوارح. أما الجانب العاطني من الحيال فقد أكده ابن عربي في كلام له عن علاقة الحيال بالحب ، فقد تؤثر أسباب الحب الطبيعي في المحبب فيصور محبوبه في خياله بصورة قد تطابق الصورة الطبيعية وقد نكون دونها أو فوقها ، وقد لا يكون للمحبوب صورة فيصور المحب ما لا يقبل

الصور ، وقد تلتبس فى الحب الطبيعى صورة المحبوب المتخيلة بصورة نفس المحب ، وإلى المتخيلة ، وإذا تقاربت الصورتان فإن صورة المحبوب لاتنضبط للمحب ، وإلى هذا الضرب من المحبة نسب ابن عربى عاطفة قيس وجعله فى هذا المقام . لقد كان ابن عربى حريصا على أن يرد على من وصفهم بأصحاب النظر ، فأصحاب المعرفة النظرية عنده لم يفطنوا لكون الحيال مرتبة وسطى تتعلق بالمحسوس والمعقول والممكن والضرورى والمحال ، وهذا كله يؤهل الحيال لأن يكون ركنا من أركان المعرفة الحقة بحيث لا توجد بدونه سوى معرفة لا تماسك فيها ولا اتساق ، وما أشبه موقفه بموقف المثالية النقدية المتعالية عندكانت ، ذلك أن الحيال عنده هو الذى يركب المظهر فى تعدده ، وهو الذى فيه يتم ارتسام المتثلات .

ويعلق كوربان على نظرية ابن عربى بقوله «إن الحيال باعتباره وسيطا بين الفكر والوجود، وتجسد الفكر في الصورة، وحضور الصورة في الوجود، لتصور هام اضطلع بدور رائدفي فلسفة عصر النهضة، وهو التصور الذي نظفر به مرة أخرى في فلسفة الاتجاه الورمانسي ... والحيال بوصفه قدرة سحرية مبدعة تخلع الحياة على المحسوس، تنبثق منه الروح التي ينفخها في الأشكال والألوان ...

وينبغى أن نحتاط ونحذر من الحلط بين الحيال والوهم ، إذ الوهم بحسبانه تدريبا للفكر ، لا أساس له فى الطبيعة ، ويبدو هذا التحذير جوهرياً لمقاومة التيار الفوضوى الناجم عن تصوراتنا للعالم ، تلك التي تعوقنا عن اجتياز هذه السبيل التي نادرا ما تحدثنا من خلالها عن وظيفة الحيال المبدعة اللهم إلا بضرب من المجاز.

ولقد بذلت جهود واسعة استهلكتها نظريات المعرفة ، حتى إن كثيرا من الشروح والتفاسير التي تتقاسم نظريات سيكولوجية وتاريخية واجتماعية ، صارلها تأثير تراكمي في إبطال أهمية الموضوع ، وأصبح تفكيرنا المقيس بمعايبر تتعارض والتصور العرفاني Gnostic Conception لحيال يضع الوجود الحقيقي ، تعبيراً عن مذهب لاأدرى خالص pure agnosticism ، وقد سقطت لدى هذا الوصيد

الدقة الاصطلاحية مما أفضى إلى اختلاط الحيال بالوهم . وإن مما لاينسجم مع عادتنا الفكرية ، إعتبار الحيال أداة للمعرفة التي تبدع الوجود » .(١٣٨)

ويتساءل كوربان عن معنى الحلق والإبداع المعزو للخيال الإنسانى ، وبجيب بأن الرد على هذا التساؤل غير ممكن مالم نفترض مقدماً معنى الإبداع الإنسانى ومشروعيته ويمضى كوربان فى تساؤله فيقول: وكيف يمكن أن نسلم بحيث نبدأ بايضاح أن الإنسان يشعر بحاجة لا إلى تجاوز الحقيقة المعطاة فحسب ، ولكن يشعر أيضاً بالتغلب على عزلة النفس عندما تترك لذرائعها فى عالم مفروض ؟ إن لدى الإنسان شعوراً بالتغلب على أنائييته ، ... ولن نسلم بهذه الحاجة الإنسانية مالم نتغلغل فى بواطننا بحربين حاجتنا إلى التجاوز لنظفر بتصميم يدفعنا إلى هذا المتجه .

ويناقش كوربان فى تعليقه مسألتين ، الأولى استبطان مصطلح الخلق ، والثانية إمكانية المقارنة بين مذهب ابن عربى ومذهب عصر النهضة ، أما المصطلح فقد بداله بصنعة من لغتنا اليومية ، وبغض النظر عا إذا كانت غاية هذه الفعالية تتمثل فى عمل الفن أو العادة ، فإن مثل هذه الموضوعات لا تمدنا بإجابة عن السؤال ، وأما المقارنة فأمر ممكن لما بين نظرية الكشف عند عربى ومذاهب عصر النهضة لا سيا اتجاه يعقوب بيمه Boehme من تطابق . (١٣٩)

وليس من قبيل المبالغة أن التصور العرفانى لقدرة الخيال على الحلق من خلال التحول والتقلب فى الصور ، يكاد يقترب مما فسر به بعض من نزعوا منز علانطولوجيا الظاهراتية فى العصر الحديث ، ما ينطوى عليه الخيال من جدة وإبداع من خلال الإهابة بمقولة الصيرورة من حيث هى فلسفة فى الحياة والوجود .

ويقترب هذا التصور العرفانى للخيال من تصور الفلسفة الوجدانية المعاصرة ونظرتها فى الحياة من حيث هى سورة خالقة ومد لا يصده انحسار، والحيال الإنسانى على هذا النحو ضرب من إبداع الحياة ، ذلك أنه ينفث من روحه فيها ويجدد نسيجها ويضاعف أشكالها بما ينفهق عنه من صور ، إن السورة

والحيال مستقران في جوهر الصيرورة ، تلك التي عبرت عنها العرفانية بالإحالة على بنية «التجلي» من حيث هو لانهائي في صور لانهائية .

إن أكثر المذاهب والنظريات تكاد تشترك فى تصور البنية المنطقية للخيال بوصفها تركيبا جدليا متوتراً يتمثل فى أن الحيال يوحد المتعدد ويدمج العناصر، وأنه لكونه الحد الأوسط، لا يفسر بالرد النهائى إلى أحد المتقابلين، إنه المركب الذى يجمع بين العيانات والتصورات، والنسيج الذى يضم الإثبات إلى النفى والإيجاب إلى السلب، إن الصورة التى يفتحها الحيال تبدو مستندة إلى المعطى الحسى، ومتجاوزة إياه، لأن الصورة ما هى المحسوس كما هو فى الواقع، إنها لا تطابقة تماماً ولكنها متسقة مع المنطق الذى أبدعها، وغير مستقلة بنفسها لاشتقاق عناصرها من المحسوس.

إن مقولة التجلى التى ارتبطت فى المعرفانية بعلاقة ثيولوجية ، يمكن أن يعاد تشكيلها بحيث توضع فى مساق إنسانى خالص ، فالتجلى بوصفه تحققاً إنما يحيل على المتجلى ، والتجلى ظهور والمتجلى ظاهر ، ولامعنى للظهور إلا بظاهر ، فالظهور ظاهر كما أن الوجود موجود .

إن الوعى لابد أن يتجلى لذاته فى القصد والإحالة والموقف الوضعى ، ولهذا الوعى فى تجليه وتفتحه حضرات وظهورات متنوعة ، والتخيل حضرة من هذه الحضرات لها خصوصيتها التى تميزها عن ضروب أخرى من تجلى الوعى لذاته فى الإدراك والتصور والتذكر وما أشبه من مسالك الوجود الإنسانى .

ويتمثل الجانب الأنطولوجي من التجلى في أستضاءة الوعي بالوجود واستضاءة الوجود بالوعي ، وفي أن كلا منها يكشف الآخر ويظهره . إن الوجود لايمكنه إلا أن يكون موجودا ، والظهور تأبي طبيعته إلا أن يكون ظاهرا ، إنه متجلي وشرط للتجلى في آن ، والوجود يتجلى من حيث إنه لا يتقدمه شيئ ولا يتأخر عنه كذلك .

إن الوجود شرط في التخيل لايكون أبداً إلا عن شعور موجود ، وهو ضرب من ظهور الوجود الإنساني وتجليه بحيث يظهر الوعي متخيلاً فيما يبدع من

صور وأشكال ، والوجود ليس متجليا ، لأنه يتجلى ، والوعى ليس ظاهراً لذاته في القصد ، لأنه يظهر ، وهكذا يعبر الوضع السيمنا طبقي للمضارعة عن البنية الدينامية للوعى والوجود .

أما علاقة الخيال بالعدم فأمر يمكن تفسيره انطلاقاً من مفهاهيم للعدم متباينة ، وذلك أن الأشياء على مذهب العرفان صور عدمية ، ولماكانت الأشياء هي المادة التي يعمل فيها الحيال ، فالمعدومات بجال التخيل . إن غياب المدركات ضروب من العدم والإنسان لا يتخيل المدرك إلا غائبا عن الحس مما يعني أن العدم شرط في التخيل وأن التخيل تكشف للعدم .

إن ما يطرأ على الصور التى يبدعها الخيال من تنوع وتقلب فى الخلق الجديد يعنى أنها بين منقلب منه ومنقلب إليه ، بحيث لا يمكن ردها لأحدهما بشكل نهائى . إنها ليست ما منه انقلبت ، وليست كذلك ما إليه تنقلب ، وهذا السلب اللغوى يئول إلى أصله الجوهرى متمثلاً فى العدم ، وعلى هذا النحو نعود كرة أخرى إلى القول بأن التخيل فعالية إنسانية ذات تركيب ديالكتيكى جامع بين الوجود والعدم .

ولست أزعم أنى قد ألمت بمذهب الإشراقيين والعرفاء من الصوفية في هذا الفصل الذى لا يعدو أن يكون بجرد ملاحظات ، ذلك أنه مبحث متشعب يثير طائفة من الإشكاليات والمسائل ، مما يجعله جديرا ببحث مستقل لم بفت المهتمين به من الشرق والغرب أن يعكفوا عليه ، وليس أدل على ذلك من كتاب كوربان «الحيال الحالق في تصوف ابن عربي » وكتاب الدكتور محمود قاسم «الحيال في مذهب ابن عربي » وقد حاولنا في هذه الملاحظات أن نلم بالحصائص الجوهرية التي تميز نظرية الخيال لدى الإشراقيين والعرفاء .

ولقد كان لهذه النظرية وجه تطبيقي تمثل في نتاج الأدب العرفاني ، إذ عبر الاشراقيون والعرفاء فيه عن الجانب النظرى في أشكال وأنواع أدبية جديرة بالدراسة والتحليل ، لما في هذا التعبير الفني من تجاوز لثنائية الفكر والجاز ، إذ تبدو الأفكار مشربة بالعاطفة ، وعلى هذا النحو يعتبر المنتج الفني الذي خلفه

العرفاء ، فهماً عاطفياً للفكر ، أو فكراً متحولاً إلى مجازات وتخيلات ، وذلك أن العاطفة على حد تعبير ريد H. Read هى الوحدة التأليفية للفكر والشعور ، وهى وحدة تختنى معها الثنائية ويتلاشى ازدواج النسق الفكرى والنسق الفنى ، (١٤٠) وقد آذن السياق بأن نلم بطائفة من النتاج الأدبى عبر الصوفية والإشراقيون من خلاله عن نظريتهم فى الحيال .

## ٦ الحيال بين النظرية العرفانية والتعبير الفني

يصادف الدارس نظريات فى الحيال متعددة ، ولكنه قلما يقع على نظرية أو مذهب يعبر صاحبه عنه تعبيرا أدبياً لدى من يكتفون بالعرض والتحليل النظرى . ولنا أن نتساءل عن المقصود بالتعبير الفنى عن وجهة نظر محددة فى الحيال . إن الشعراء والكتاب \_ على تعدد اتجاهاتهم \_ يصدرون فيما ينتجون عن خيال مبدع ، ولم يقل أحد بضرورة أن يعتنق الشاعر أو الكاتب مذهبا محدداً فى الحيال ، من أجل أن يكون رافداً يمده بما يبدع ويصور من أشكال .

ويتمثل التعبير الفنى فى هذا السياق ، فى جملة من الأنواع الأدبية ، وبخاصة ما نظفر به فى الأدب العرفانى من تصوير لسوق الجنة وأرض الحيال السهاوية ، ومايتوارد على صاحب الحلوة من أنوار تتجسد فى حضرة الحيال .

ومما يلحق بهذه الأنواع تلك الرسائل الأدبية التي دارت على تصوير العوالم غير المنظورة ، مما يوصف بأنه نتاج ترسم الكاتب فيه المعراج النبوى ، وبعض الرسائل التعليمية الموضوعة في نسق مجازى يستمد قيمته الرمزية من التشكيل العرفاني للخيال .

ولعلنا نصادف فى الآداب الغربية شيئا من هذا الاتساق بين النتاج الأدبى وبعض النظريات المحددة فى الحيال ، وهو اتساق بدا الإبداع الفنى من خلاله انعكاساً للنظرية كما هو الحال فى الأدب العرفانى فى العصر الوسيط .

ومن الشعراء الغربيين الذين حققوا هذه الوحدة بين النظرية والايداع ، وليم بليك W. Blake إذ تبدو أشعاره في جملتها تعبيرا عن تصور للخيال بوصفه

قدرة على تأسيس رؤية صوفية للوجود، ومنهم صمويل تياوركولريدج كلامة السيس S. T. Coleridge ، أما كوليردج فتعد قصائده تعبيرا فنيا عن نظرية في الحيال الثانوي تبناها وذهب فيها إلى قدرة الحيال الإبداعي على المعرفة الحدسية، وتأسيس رؤى شعرية تدمج وتحل عالم الإلف، وتعيد إبداع العالم واحتواء الحياة، وأماييتس فني شعره روح خيالي متوقد أشرب حكمة الشرق وعرفانية مذاهبه الروحية.

وليس من قبيل المبالغة أن لكل عصر من العصور الأدبية نظرة محددة المعالم في الحيال ، وجدت تحققها الغنى فيا أنجز الأدباء ، وعلى هذا النحو يفضى السياق إلى أن الأدب العرفاني ليس بدعاً في المطابقة بين نظرية محددة في الحيال وبين الإبداع ، وليس الأمر خاصاً بالعصور والمذاهب فلكل شاعر وكاتب عالمه الحيالي المتميز .

ولابن عربى عالم خيالى متميز عبر عنه فيا نعته بأرض الحقيقة وبما يسمى أرض الحيال الساوية ، ويبدو أن أرض الحقيقة ، تلك التي أفاض ابن عربى في وصفها ، صياغة فنية عبر بها عن مذهبه في «الحيال المنفصل» من حيث هو حضرة ذاتية قبلية ، تعبيرا يلائم بين النظرية وبين الإبداع الأدبي .

قال ابن عربى فى الباب الثامن من الجزء الأول من الفتوحات يصف هذه الأرض: « ... وفيها من البساتين والجنات والحيوان والمعادن مالا يعلم قدر ذلك إلا الله تعالى ، وكل ما فيها من هذا كله حى ناطق كجياة كل حى ناطق ، ماهو مثل الأشياء فى الدنيا ، وهى باقية لا تفنى ولا تتبدل ولا يموت عالمها ... وإذا دخلها العارفون إنما يدخلونها بأرواحهم لا بأجسامهم ، فيتركون هيا كلهم فى هذه الأرض الدنيا و يتجردون .

وفى تلك الأرض صورة عجيبة النشىء بديعة الخلق ، قائمون على أفواه السكك المشرفة على هذا العالم الذى نحن فيه ... فإذا أراد واحد منا الدخول لتلك الأرض من العارفين من أى نوع ، وتجرد عن هيكله ، وجد تلك الصور على أفواه السكك قائمين موكلين بها قد نصبهم الله سبحانه لذلك الشغل ، فيبادر واحد منهم إلى هذا الداخل فيخلع عليه حلة على قدر مقامة ويأخذ بيده وبجول به

فى تلك الأرض ، وتيبوأ منها حيث يشاء .

ولهم لغات مختلفة ، وتعطى هذه الأرض بالخاصية لكل من دخلها الفهم بجميع ما فيها من الألسنة فإذا قضى منها وطره وأراد الرجوع إلى موضعه ، مشى معه رفيقه إلى أن يوصله إلى الموضع الذى دخل منه ، يودعه ويخلع عنه تلك الحلة التي كساه ، وينصرف عنه وقد حصل علوماً جمة ودلائل ، وزاد في علمه بالله مالم يكن عنده » .(١٤١)

ويمضى ابن عربى مصورا خصائص هذه الأرض وتربتها وثمرها ونساءها وبحارها ومراكبها ومدائنها وملوكها فيقول: قال لى بعض العارفين لما دخلت هذه الأرض رأيت فيها أرضاً كلها مسك عطر لوشمه أحد منا فى هذه الدنيا لهلك لقوة رائحته، تمتد ماشاء الله أن تمتد.

ودخلت فيها أرضاً من الذهب الأحمر اللين ، فيها أشجار كلها ذهب وثمرها ذهب ، وتختلف فى الطعم ، وفى الثمرة من النقش البديع والزينة الحسنة مالا تتوهمه نفس ، ... ورأيت من كبر ثمرها بحيث لوجعلت الثمرة بين السهاء والأرض ، لحجبت أهل الأرض عن رؤية السهاء ولو جعلت على الأرض لفضلت عليها أضعافاً ، وإذا قبض عليها الذى يريد أكلها بهذه اليد المعهودة فى القدر عمها بقبضته ... وهذا مما تحيله العقول هنا فى نظرها ، ولما شاهدها ذو النون المصرى نطق بما حكى عنه من إيراد الكبير على الصغير ، من غير أن يصغر الكبير أو يكبر الصغير .

ويصور ابن عربى أرض الفضة وأرض الكافور الأبيض وأرض الزعفران، أما أرض الفضة فشجرها وثمرها وأنهارها وبحارها وخلقها من جنسها، وأما أرض الكافور الأبيض فني أماكن منها ما هو أشد حرارة من النار، يخوضها الإنسان ولاتحرقه، ومنها أماكن معتدلة وأماكن باردة، وقد وصف ابن عربى أرض الزعفران، وذكر أنه مارأى أبسط من نفوس أهلها، ولا أكثر بشاشة منهم بالوارد عليهم ... ومن عجائب مطعوماتها أن الثمرة إذا قطعت منها قطعة، نبتت في زمان قطعك إياها، فزمان قطفك إياها يتكون

مثلها ، فلا يظهر فيها نقص أصلا .

وقد صور ابن عربی من بین ماصور بحار أرض الحقیقة ، وهی تجری فلا مترج بعضها ببعض ، فتعاین منتهی بحر الذهب تصطفق أمواجه ویباشره ، المجاورة بحر الحدید ، فلا یدخل من الواحد فی الآخر شیء .

وأما خلقها فينبتون فيها كسائر النباتات من غير تناسل ، ولا ينعقد من مائهم فى نكاحهم ولد ، وقد ذكر ابن عربى أنه رأى فيها معادن وأحجاراً من اللآلىء ينفذها البصر لصفائها .

وقد تكلم ابن عربى عن كعبة هذه الأرض ، وهى أكبر من البيت الذى مكة ، تكلم الطائفين إذا طافوا بها وتحييهم وتفيدهم علوما لم تكن عندهم ، ووصف سفن هذه الأرض فقال : ورأيت فيها بحراً من تراب يجرى مثلها يجرى الماء ، ورأيت حجارة صغارا وكباراً ، يجرى بعضها إلى بعض كها يجرى الحديد إلى المغناطيس ، فتتألف هذه الحجارة ولا ينفصل بعضها عن بعض بطبعها ... فتضم فينشأ منها صورة سفينة ، ورأيت منها مركبا صغيرا وشينين فإذا التأمت السفينة من تلك الحجارة رموابها فى بحر التراب ، وركبوا فيها وسافروا احيث يشبهون من البلاد ، ... ولهم فى جناحى السفينة عما يلى مؤخرها أسطوانتان عظيمتان تعلو المركب أكثر من القامة .

ويمضى ابن عربى فيصور بخياله الجامع مدائن أرض الحقيقة ، ولهذه المدائن أبواب على عقودها أحجار من الياقوت ، يزيد كل حجر منها على الحمسائة ذراع ، وعلو الباب في الهواء عظيم وقد علقت عليه الأسلحة والعدد .

ومدائن أرض الحقيقة ثلاث عشرة ، وهي على سطح واحد وبنيانها عجب ، وذلك أنهم بنوا مدينة صغيرة لها أسوار عظيمة ، يسير الراكب فيها إذا أراد أن يدور بها مسيرة ثلاثة أعوام ، فلما أقاموها جعلوها خزانة لمتافعهم مصالحهم وعددهم ، وأقاموا على بعد من جوانبها أبراجاً تعلو على أبراج المدينة كالسقف للبيت عما دار بها ، ومدوا البناء بالحجارة حتى صار للمدينة كالسقف للبيت

وجعلوا ذلك السقف أرضا بنوا عليه مدينة أعظم من التي بنوا أولاً ،

وعمروها واتخذوها مسكناً فضاقت عهم ، فبنوا عليها مدينة أخرى أكبر منها ، ومازال يكثر عارها ، وهم يصعدون بالبنيان طبقة فوق طبقة حتى بلغت ثلاث عشرة مدينة .

ويستطرد ابن عربى فيصف ملوك تلك المدائن وجباتها وخزنتها وصعاليكها وصيارفها وحركة الحياة فيها ، وذلك أنه ذكر من التقى بهم من ملوكها ، ومهم «التالى» وهو التابع بمنزلة القيل فى حمير ، و «ذو العرف» و «السابح» وهو ملك بحر من بحار تلك الأرض ، وبجاوره ملك آخر يدعى «السابق ، ومهم ملك يدعى «القائم يأمر الله» ، و«الرادع».

وذكر ابن عربى أنه حضر فى ديوانهم وذلك إذ يقول: فها رأيت أن الملك منهم هو الذى يقوم برزق رعيته ، ورأيتهم إذا استوى الطعام وقف خلق لا يحصى عددهم كثرة يسمونهم «الجباة» وهم رسل أهل كل بيت فيعطيه الأمين من المطبخ على قدر عائلته ، ويرفع ما فضل من ذلك إلى خزانة ، فإذا فرغ منهم القاسم دخل الخزانة وأخذ ما فضل وخرج به إلى الصعاليك الذين على باب دار الملك.

ولكل ملك شخص حسن الهيئة ، هو على الخزانة يدعونه الخازن بيده جميع ما يملكه ذلك الملك ، ومن شرعهم أنه إذا ولاه ليس له عزله .

وذكر ابن عربى عن صيارفة أرض الحقيقة أنه لا ينتقد لهم سكتهم إلا واحد فى المدينة كلها ، وفيها تحت يد ذلك الملك من المدن .

وقد ختم ابن عربى عرضه وتصويره الحافل بالحركة والحياة ، بتعليق هام وذلك إذ يقول : ... وكل ما أحاله العقل بدليله عندنا ، وجدناه فى هذه الأرض ممكنا قد وقع ، فعلمنا أن العقول قاصرة ، وأن الله قادر على جمع الضدين ووجود الجسم فى مكانين ، وقيام العرض بنفسه وانتقاله ، وقيام المعنى بلغنى ، ... وكل جسد يتشكل فيه الروحانى ، وكل صورة يرى الإنسان فيها نفسه فى النوم فمن أجساد هذه الأرض ، لها من هذه الأرض موقع مخصوص .

ولهم رقائق ممتدة إلى جميع العالم ، وعلى كل رقيقة أمين فإذا عاين ذلك الأمين روحا من الأرواح قد استعد لصورة من هذه الصور التي بيده كساه إياها

كصورة دحية لجبريل. وسبب ذلك أن هذه الأرض مدها الحق تعالى فى البرزخ وعين منها موضعاً لهذه الأجساد التى تلبسها الروحانيات، وتنتقل إليها النفوس عند النوم و بعد الموت، فنحن من بعض عالمها، ومن هذه الأرض طرف يدخل فى الجنة يسمى «السوق»، ... وليس بعد هذا البيان بيان (١٤٢)

ويؤذن وصف ابن عربي هذه الأرض الساوية بتصور عرفاني يتمثل في أنها تربة الصور ومحتد الحيال . ومن اللافت عنده قوله في وصفها إن مارده النظر وأحاله العقل ، ممكن واقع فيها ، وهذه عنده إحدى خواص المنطق الحيالي بما يتبحه من صور مختلفة تماماً عن الإدراك الحسى وعن التصور والفهم ، مما يجعلنا نعيد تركيب الأشياء على نحو نتضام فيه الأضداد وتتداخل المتقابلات .

إن من خصائص هذه الأرض أن لها لغة مشتركة ، وأن من دخلها بشرط ، التجرد فهم ما فيها وأدرك ما يلتى إليه دونما تقيد بلغة أو ارتباط بلسان ، وهذا يعنى أن للخيال لغة كلية واحدة تشبه لغة الموسيقى في عالميتها ، وتعبر عن نفسها على نحو رمزى ، وأن من دخل هذه الأرض العجيبة بشرط التجرد العرفاني ، عبر من الصورة إلى الدلالة ، وأشرف على وادى المعنى .

وعند ابن عربى تجسيم حى لصور أرض الحقيقة ، فقد تشخصت هذه الصور وقامت فى تلك الأرض أعيانا موكلة بمن يدخل عالم الحيال تقوده وتصرفه وتلتى إليه وتخلع عليه ، بحيث إذا امتدت رقيقة من صورة منها ، أكسبت النفس العلم بها وبما تنطوى عليه من علوم وأسرار . إن أرض الحيال السهاوية على هذا النحو تصوير فنى لمذهب ابن عربى العرفانى فيها نعته بالحيال المنفصل ، وهو تصوير يؤذن كها سلف القول بأن لهذا الحيال المنفصل بنية قبلية تامة ، وما على الإنسان إلا أن يستنزل الصور من هذه الأرض ، أو يرقى إليها ليعاين ما تنطوى عليه من العلوم والأسرار والدلالات والمعانى .

ويذكرنا قول ابن عربي إن العارفين يدخلون هذه الأرض بأرواحهم ، متجردين تاركين هياكلهم في هذه الأرض الدنيا ، بكلام لأفلوطين ساقه مساق الرمز في حديثه عن النفس الكلية وكيفية الاتصال بها ، وذلك في الميمر الأول من أثولوجيا ، وهو الذى نقله إلى العربية ابن ناعمة الحمصى ونسبه من قبيل الحطأ لأرسطو . وفى هذا السياق يقول أفلوطين : «إنى ربما خلوت بنفسى وخلعت بدنى جانبا وصرت كأنى جوهر مجرد بلا بدن فأكون داخلاً فى ذاتى راجعاً إليها خارجاً من سائر الأشياء فأرى فى ذاتى ومن الحسن والبهاء والضياء ما أبتى له متعجبا بهتا فأعلم أنى جزء من أجزاء العالم الشريف القاضل الإلهى ذو حياة فعالة .

فلما أيقنت بذلك ترقيت بذاتى من ذلك العالم إلى العالم الإلهى ، فصرت كأنى موضوع فيها متعلق بها ، فأكون فوق العالم العقلى كله ، ... فأرى هناك من النور والبهاء مالا تقدر الألسن على صفته ولاتعيه الأسماع . فإذا استغرقنى ذلك النور والبهاء ولم أقو على احتماله هبطت من العقل إلى الفكر والروية ، ... فأبقى متعجبا أنى كيف انحدرت من ذلك الموضع الشامخ الإلهى وصرت فى موضع الفكرة بعد أن قويت نفسى على تخليف بدنها » .(١٤٣)

وقد سقنا هذا النص لأفلوطين للتعرف على خاصية جوهرية تميز النزعات المشوبة بالحدس والطابع العرفانى عن غيرها من المذاهب العقلية الحالصة ، إذ تتخذ هذه النزعات من الوجدان قرون استشعار . وتتمثل النواة التى تنتظم بنية هذه النزعات فى اتخاذ التجربة الذاتية الحية مادة للتأمل والتنظير ، مما يحقق الوحدة الدينامية بين التجربة وبين النظرية .

وليس المقصود بترك الهياكل والتجرد من الجسم من حيث هو شرط للاتحاد بالنفس الكلية وولوج أرض الحقيقة ، التعبير عن دلالة مطابقة للصياغة ، إذ لا يتأتى لإنسان أن يخرج عن هيكله الممتد ، وإنما الغاية التعبير بضرب من التوسع المجازى ، فالتجرد والتخلى والانسلاخ من البدن ، ألفاظ تفضى إلى دلالة أخرى تنسجم مع البنية الوجدانية لهذه المذاهب . إنها إحالة على ما يعنيه أفلوطين والأشراقيون والعرفاء من اتباع أساليب من الرياضة الروحية تنهى بصاحبها بعد قطع مدارج السلوك إلى تهيؤ وجدانى يقطع الشواغل الصارفة وبجاوز العلائق المانعة ، حتى إذا ما استعد المحل ، وقع الترقى والتوقل فى مدارج المعرفة التى لا برهان عليها سوى نفسها ، إنها معرفة عاطفية اساسها المنازلة المعرفة التى لا برهان عليها سوى نفسها ، إنها معرفة عاطفية اساسها المنازلة

والاحتضان ، وهي تختلف عن المعرفة المبرهنة بطرائق العقل ووسائل المنطق .

ويحيل وصف ابن عربى أرض الحقيقة على فهمه للتخيل بوصفه لا يعمك إلا فى المحسات التى يشكلها بالتركيب والإدماج وإيقاع الائتلاف بين المتضادات بإيلاج بعضها فى بعض ، وأرض الحقيقة من هذه الوجهة تعبير فنى عن قوله إن الخيال ليس له قوة تخرجه عن درجة المحسوسات ، لأنه ما تولد ولا ظهر عينه إلا من الحسى ، وجما له عين فى الوجود ، وقد يصور صورة ما لها بالمجموع عين ولكن أجزاءها محسوسة . لقد وجدت هذه النظرية العرفانية فى الصور تحققها الفنى فيما سقنا من نماذج تشخص أرض الحقيقة ، فالصور الكائنة فى هذا العالم الخيالى المنفصل تتميز بأن لها وجودا عينيا بضرب من الشفافية واللطافة يمكنها من التجسد ، والصور على هذا النحو ذات كيانات محسوسة ، وهذه هى مفارقة المتخيل المحسوس ، وإنما قلنا مفارقة لأن مجرد التخيل يرفع الإدراك الحسى كما أن المحس شىء والمتخيل شيء آخر .

وفى آرض الخيال السهاوية صور يقسمها التصنيف بحيث تئول كل طائفة منها إلى أشكال تخيلية منها بصرى ومنها شمى ومنها ذوقى ، وقد تتحول العناصر والطبائع فى هذه الأرض بعضها إلى بعض فى شكل صور خيالية يحيلها العيان كما يحيلها التصور ، ومن هذا القبيل ما وصفه ابن عربى من نباتات ذات طبيعة معدنية براقة ، ومن موائع جامدة وجوامد مائعة ، وبنيهة من الأحجار يطوف بها الطائفون فنكلمهم وتحييهم وتفيدهم أسرارا وعلوماً ، وواضح أن عناصر الصورة الحيالية مدركة ، وأن كل عنصر منها محس فى سياقه الواقعى الحقيقى ، إلا أن الصورة فى كليتها وبنيتها التى تنتظم هذه العناصر غير واقعية وغير حقيقية ، يدل على ذلك ما صوره ابن عربى من نبات وأبنية وهيئات ، كالأشجار الفضية والتفاح الذهبى والنار الباردة ، وبحار الحديد ، والسفن التى تشق عباب التراب .

وليس من قبيل المبالغة أن ابن عربى قد اتبع فى بناء الصور الحيالية بواسطة التضايف الذى يتيح للخيال مجالا مرنا تتحول فيه المتقابلات بحيث يموج بعضها فى البعض ، التصور الفزيائى القديم للأوستو يخيون والعناصر الأربعة من ماء

وهواء ونار وتراب إلا أن هذه العناصر يدخلها التخيل في سياق الإدماج .

إن الصور التي جسدها ابن عربي في هذه الأرض ، لتوحى بأنه تأثر عشاهدات حسية هيأها تجواله وأسفاره وكثرة تنقله بين العواصم والبلدان ، ومن بين هذه المشاهدات تلك الطرز من الأبنية القوطية التي كانت شائعة في الأندلس ، والتي تبنى بالأحجار وتزين أبوابها بالعقود والزخارف المتنوعة الوحدات . وقد تأثر في تصويره سفن هذه الأرض السهاوية بمشاهداته في رحلاته وبمعرفة طبيعة الثغور والمراسي والمواني وحركة الملاحة بين العواصم ، وعمد إلى هذه المشاهدات فركبها على نحو ما تتركب الصور في الحيال ، بحيث تتآلف الأضداد لتبرز مقولته العرفانية المتمثلة في أن اللا معقول عندنا هو عين العقل في تلكم النشأة الخيالية .

وقد وصف ابن عربي فى رسالة الأنوار الكشوف الخيالية والرؤى المثالية التى تتجلى لصاحب الخلوة بعد الاشتغال بالرياضة الروحية والذكر ، وذلك أنه ينتقل من الكشف الحسى إلى الكشف الحيالى ، فتتنزل عليه المعانى وتتلبس بالصورة المحسوسة ويكشف له عن المعانى المجردة عن المادة ، تلك التى ينفتن رتقها بواسطة الحيال فتتحرر من الجزئى والعابر المتغير وإن كنا نستند إليه فى التخيل ، وينفتح لنا مشهد المعانى والصور مجسدة ضاربة بجذورها فى الديمومة . (١٤٤)

ومن قبيل التعبير الأدبى عن النظرية العرفانية فى الخيال ، تلك الماذج القصصية التى تندرج تحت أدب المعراج ، وهى نماذج رمزية تنتمى لإبداع خيالى تستحوذ عليه صور التجاوز والتحليق ، وهى صور تنطوى رمزياً على دلالات عرفانية خاصة بالسلوك والأحوال والمقامات والوقوف على أسرار الربوبية وترقى الهمة إلى إيقاع الحقائق ، والمشاهدة المثالية للأنبياء والحكماء المتألمين .

وقد وصف ابن عربى إسراءه ومعراجه فى رسالة له ضمن مجموع رسائله تعرف برسالة الإسراء ، كما قص الجيلى خبر إسرائه ومعراجة فى كتابه «الإنسان الكامل».

وغالبًا ما تبدأ الرحلة الساوية التي يهيء أسبابها خيال مشبوب ، بالحروج

بحثا عن الحقيقة ، ولا تخلو رحلة منها من شخصية «المرشد الروحى » ، واسمه عند ابن عربي «عصام » وعند الجيلي «غريب الشرق الملثم » .

وقد تحدث ابن عربي بلسان راويته فذكر أن مبتدأ إسرائه كان من البحر المسجور إلى الساوات السبع ، وفي هذا البحر تجرى سفينة العالم البسيط ، وهي صورة تخيلية تحيل على رمز يستقطب أحوالاً ومنازلات . ووصف ابن عربي سفينته تلك من خلال استعارات متلاحقة ، وهي في نهاية الأمر صورة من صور الحيال اشتق عناصرها ومكوناتها من المحسوس ، وفي وصفها يقول : ثم ارتقيت مع الرسول على أوضح سبيل ، فأشرفت على البحر المسجور ، .... ورأيت في لجة ذلك البحر المحيطة ، سفينة العالم البسيط ، فنظرت في تحصيلها ، فقيل لى حتى تقف على جملتها وتفصيلها .

هذه سفينة العارفين ، وعليها معارج للوارثين ، فرأيت سفينة ذاتها روحانية وعددها سهاوية ، وبمضى ابن عربى بمشاهداته الحسية وخبرته ومعرفته بحياة الثغور وما تتركب منه السفن من أرحل وسكان ومجاذف وطوارم وحبال ، ويصف سفينة إسرائه بإيراد المعنى فى الصورة وتجسيده الحيالى فى الأشكال فيقول : أرحلها القدمان ، وسكانها سكون الجنان ، شراعها الشريعة ، صابورها الطبيعة ، حبالها الأسباب ، طوارمها مجاذف اللباب ، مقدمها العناية فى الأزل ، موجها الأحوال ، دعاؤها الأعمال ، فهى تجرى فى بحر المجاهدة إلى أن ألقتها أرواح العناية بساحل المشاهدة .

ويعرج السالك إلى السموات ويلتى فى كل سهاء نبيا ، وهو عروج ولقاء خيالى دلالته الرمز على إمكان الاتحاد بأرواح المصطفين من الرسل والأنبياء . يقول ابن عربى مصورا لقاء آدم فى سهاء الوزارة :

رأيت سر روحانية آدم ، .... فعانقنى حبيبا وسألته عن شأنه فقال مجيبا : خرجت يا بنى من بلاد المغرب ، أريد مدينة يثرب ، فلما وصلتها ، وانقضت الأسباب التى أملتها ، قلت لبعض رفقائى : هل فى بلدكم مطرف يصمد إليه ، أو مدرس يقعد بين يديه ؟ فقال لى : هناك مدرس شديد البحث والنظر ،

صحيح النقل والحبر، يكنى بأبى البشر، يدرس بمسجد القمر. فهبطت كمنتشط من عقال، أو شارد خيفة أعباء ثقال "؟؟؟. ورأيت شيخاً وضىء البهجة، فصيح اللهجة، فلما أكرم نزلى، وقال لأصحابه هذا من أهلى، رموا إلى بأبصارهم، وأتخذونى من جملة أنصارهم، "؟؟؟. ثم قال لى من أين ؟ فقلت له من مجمع البحرين ومعدن القبضتين، قال لى فإنك منى، فقلت له إياك أعنى . (١٤٥)

أما الجيلى فقد قصى خبر غريب من غرباء الشرق ، ملثم متوج بالجال موءتزر بالجلال ، وأدار حوارا بينه وبين ذلك الغريب . ويسأله الكاتب أن يرفع الحجاب ويصرح بالحطاب ، مقسما عليه بمن أدهش في حيطته ، وأنعش في مطيته ، وانحاز في نقطته . ويمضى الحوار والغريب الشرق يرد بإشارات وتلويحات ورموز .

قال الجيل : فلم سمعت مقالته ، وشربت فضالته قلت له أخبرنى بأعاجيبك التي وقفت عليها فى تراكيبك ، فقال : إنى لما صعدت جبل الطور ، وشربت البحر المسجور ، وقرأت الكتاب المسطور ، فإذا هو رمز تركبت عليه القوانين ، فما هو لنفسه بل هو لك وإذ يستزيد الجيل الغريب يقول له : سمعت وأنا فى القبة الزرقاء ، بعالم يخبر عن وصف عنقاء ، فرغبت إليه ، ومثلت بين يديه ، ثم قلت الزرقاء ، معرك وصحح أثرك فقال :

إن المعجب الحقيق، والطائر الحمليق، الذي له ستاتة جناح، وألف شوالة صحاح """. مكتوب على أجنحته أسهاء مستحسنة، صورة الباء في رأسه، والألف في صدره، والجيم في جبينه، والحاء في نحره، وباقي الحروف، بين عينيه صفوف، وعلامته في يده الحاتم، وفي خلبه الأمر الحاتم "". فقلت له: يا سيدي أين محل هذا الطير؟ فقال: يمعدن الوسع ومكان الحير. فلمها عرفت العبارة وفهمت الأشارة، أخذت أقطع في جو الفلك، وأنا أدور على هذا الأمر العجيب، المسمى بعنقاء مغرب.

ويمضى الجيلي في عرض هذه الصور الحيالية ويذكر أنه في بحثه عن العنقاء ، غرق في بحيرة ، وأن الحوت التقمه ، ثم نبذه الموج بالعراء ، ومكث

مدة لا يشعر فيها بشيء. وواضح أن الجيلى متأثر بقصة يونس النبي. وعرف الجيلى بعد أن تحرر من قيود الأينية أنه هو نفسه الطائر الحمليق الذي كان يبحث عنه.

ويقابل الجيلى ما ينعته بالروح الإلهى الاعظم ، وإذ يسأله عن أصله وصفته ونسبه يجيبه بقوله : أنا الولد الذي أبوه ابنه ، والحمر الذي كرمه دنه ... اجتمعت بالأم التي ولدتني ، وخطبتها لأنكحها فأنكحتني ، فلما صرت في مظاهر الأصول ، عقدت صورة المحصول ، فانثنيت في نفسي ، أدور في حسى ، وقد حملت أمانات الهيولى ، وأحكمت الحضرة الموصوفة بالأولى . ويختم الجيلى معراجه فيقول على لسان راويته : فمازلت أشرب مما سقاني الروح الأسمى ، إلى أن طلع شمس الاقتدار ، وأسفر فجر الاسم كالنهار .(١٤٦)

إن فى معراج الجيلى رموزا جزئية ركبها الحيال العرفانى فى صور وأشكال ، منها الغريب الشرق الملثم الذى يجسد رمزيا العارف المغترب عن الأكوان ، المنتسب إلى الشرق بوصفه إشارة إلى الشمس الأبدية الطلوع ، والعالم الدائم معدن الأسرار والمعارف ، وتشخص صورة اللئام علوما عرفانية مستورة .

وقد جرى الجيلى على سنن العرفاء فى فهم التخيل وتحليل وظيفته فى إخراج المجرد مخرج المحسوس، وإيلاج المعانى فى قوالب الصورة الحيالية للبحر المسجور فإنه يشاكل من هذه الوجهة النفس، وتماثل الصورة الحيالية للبحر المسجور الذى شرب منه، العلم الإلمى الذى تحيا به النفوس والقلوب، وتوازى الصورة العينية المتخيلة للكتاب المسطور، الوجود المطلق بتفاريعه وأقسامه. ويلح الجيلى كما يلح ابن عربى وغيره من الحكماء الناشدين حياة القداسة على صورة خيالية مادية أساسها التحليق والارتفاع إلى الأعالى بحرية غير محدودة، وتتمثل هذه الصورة فى عنقاء مغرب، هذا الطائر الذى اصطفت الحروف فوق جسمه، الصورة فى عنقاء مغرب، هذا الطائر الذى اصطفت الحروف فوق جسمه، ما هو إلا الرمز على قابلية الإنسان لتقبل المعرفة والعلم بالأسهاء، ونود أن نختم أما هو إلا الرمز على قابلية الإنسان لتقبل المعرفة والعلم بالأسهاء، ونود أن نختم أصوات أجنحة جبرئيل ، وقد ترجمها وقدم لها وعلق عليها كوربان وكراوس فى المجلة الآسيوية.

وهى قصة تعليمية مرموزة تشبه أن تكون قصاً لرؤيا تخيلية تحوم فى جو من الرموز العرفانية التى تتمزج فيها الثقافة الإسلامية بروافد من الأفلاطونية المحدثة ، وأمشاج من الأدب الأبستاق القديم . والحق أن هذه الرسالة القصصية ساقها السهروردى متأثرا بالمذهب الإشراق ، ومن الحق أيضاً أنها كتبت بطريقة رمزية ، وأن رموزها تنحل بدياً إلى صور تخيلية موحدة بين المعانى والمحسوسات .

يقول السهروردي وقد أسند لنفسه دور الراوية :

فى يوم ما انطلقت من حجرة النساء وتخلصت من بعض قيود ولفائف الأطفال ، كان ذلك فى ليلة انجاب فيها الغسق الشبهى الشكل مستطيرا عن قبة الفلك اللازوردى وتبدت الظلمة التي هي أخت العدم على أطراف العالم السفلى.

وبعد أن أمسيل في غاية القنوط من هجات النوم ، أخذت شمعاً في يدى متضجراً ، وقصدت إلى رجال قصر أمى ، وطوفت في ذلك الليل حتى مطلع الفجر ، وعندئلاً سنح لى هوس دخول دهليز أبي ، وقد كان لذلك الدهليز بابان ، أحدهما إلى المدينة والآخر إلى الصحراء والبساتين.

وقت فأغلقت الباب الذى يؤدى إلى المدينة إغلاقاً محكاً ، وبعد رتجه قصدت إلى الفتق الذى يؤدى إلى الصحراء ، وعندما رفعت الترس نظرت وإذا شيوخ حسان السياء قد اصطفوا هناك صفاصفاً ، وقد أعجبتنى هيئهم وجلالهم وهيبهم وعظمتهم وسناهم ، وظهرت في حيرة عظيمة من جالهم وروعتهم وشائلهم حتى انقطعت عن مكنة نطتى

وفى وجل عظيم وفى غاية من الارتجاف قدمت رجلاً وأخرت أخرى ، وعندئذ قلت لنفسى شجاعة لنكن مستعدين لخدمتهم ، فسرت رويدا رويدا إلى الأمام ، قاصدا للسلام على الشيخ الذى وقف فى طرف الصف ، غير أنه بسبب غاية حسن خلقه سبقنى بالسلام ، وتبسم فى وجهى تبسماً لطيفاً حتى تجلى شكل نواجذه أمام حدقتى .... فسألته من أين أقبل هوءلاء السادة يشرفوننى إن جاز لى السوءال؟ فأجابنى الشيخ الذى على طرف الصف فقال : إننا جاعة متجردون وصلنا إليك من حيث أين لا أين .(١٤٧)

وإذ قد صاغ السهروردى رسالته تلك فى سياق من الصور الحيالية المتتابعة ، فإنه لم يقصد مدلولاتها الحسية ، وإنما رغب فى أن تكون هذه الصورة التي يركبها الحيال من المحسوس مشكاة تتراءى منها رموز وضعت لتدل على حالة معرفية خاصة بطبيعة التجربة الروحية والمذهب الإشراق .

وقد انطلق الشارح المجهول فيما قيد على هذه الرسالة من المفهوم السابق ، وحاول أن يحلل هذه الرؤيا تعد بمثابة حلم من أحلام اليقظة ، موجها في تحليله بعناصر المذهب الإشراق ، وعلى هذا النحو نجده يذكر أن الانطلاق من حجرة النساء رمز على تخلصه من أكدار عالم الأجسام ، مع ملاحظة أنه نسب الأنوثة إلى هذا العالم لأنه محل الإحساسات والشهوات واللذات الطبيعية . أما الأطفال اللفائف قصور تعبر عن الحواس الظاهرة التي تخلص منها ، وتبدو الشمعة تعبيرا رمزيا عن العقل الذي يرشد النوع الإنساني بفضل ما ينبعث منه ويصدر عنه من أنوار .

ويبدو طلوع الفجر رمزا على الإرادة الغيبية وظهور أنوار عالم إلهى ، ويعبر دخول الدهليز عن تفكر النفس فى أسرارها ، أما البابان فتصوير لعالم النفسانيات وعالم الجسمانيات. إن صورة الشيوخ العشرة والشيخ الواقف فى طرف الصف ، صورة حسية تجسد أفكارا أفلاطونية محدثة تتمثل فى العقول العشرة التى تسمو على دنس الهيولى. وهذه الصورة بديل أفلاطوني عن الملائكة من حيث هم وسائط بين الواجب والممكن ، كما أن صورة الشيخ الذى وقف فى الطرف ، تجسيد خيالى للعقل الفعال واهب الصور للمواد ، وهو المسمى بلغة الشرع روح القدس وجبرئيل .

وقد مضى السهروردى يعرض الحوار الذى دار بينه وبين الشيخ الذى رمز به للعقل الفعال ، وإذ يسأله عن الركوة ذات الأحد عشر ثنيا يجيبه بأنها عقول وأفلاك ، وإذا يسأله عن جناحى جبريل يجيبه بأن الأيمن نور محض والأيسر تمتد عليه بقعة سوداء . ويخرج السهروردى بهذه الصور مخرج الرمز ، ويمثل للمجرد بالمحسوس ، فالنور والظلمة فى الجناحين تصوير يجسد الوجود والعدم والوجوب والإمكان .

ويحتم السهروردى رؤياه بقوله: ثم عندما ارتفع على قصر أبى فجر النهار، أغلق الباب الخارجي، وفتح باب المدينه وذهب التجار إلى أشغالهم، وتغيبت عنى جماعة هؤلاء الشيوخ. ولعله يرمز بهذه الحاتمة إلى اختفاء حالة التأمل واشتغاله بالمدركات المحسوسة.(١٤٨)

إن وقوف السهروردى على الأعراف بين لطافة المجرد وكثافة المحسوس ، عثل الوساطة بين المتقابلين بوصفها شرطا للتخيل الذى نظفر بنشاطه فيما تجسد من مفاهيم وتصورات بإيلاجها فى المدركات المحسوسة . ولايخنى أن الصور الخيالية فى رسالة السهروردى موجهه بفكر إشراق محدد . إنها صور يمكن تقسيمها إلى لوحات متتابعة يضم كل مجموعة منها نسق واحد .

ومن بين الصور التي ينتظمها نسيج معين ، تلك التي تدور على حجرة النساء ، وقصر الأم وأقمطة الأطفال . وتطرح هذه الصور الخيالية من الوجهتين السيميولوجية والسيما نطيقية مستويات من الدلالة . فالمرأة كثيرا ما بدت معادلاً رمزيا لطبيعة إلهية مبدعة ، وارتبطت في الثقافات المعنة في القدم بالأرض ، فكلاهما حرث ، وكلاهما مصدر خصوبة وعطاء . أما في الأديان السامية الكتابية فهي تصوير رمزى للغواية والإغراء بمخالفة الأمر الإلهي مما أفضي إلى السقوط والطرد من جنة عدن ، إنها وعاء البذرة التي تنطوى بضرب من الكمون على مبدأ النمو والحياة ، وهي لدى المسيحيين وعاء الكلمة والحكمة والتقوى ، ولدى العرفاء رمز على تمام الانفعال . إن المرأة هي الأم والطفل ثمرتها ونتاج رحمها العرفاء رمز على تمام الانفعال . إن المرأة هي الأم والطفل ثمرتها ونتاج رحمها المعتم . وبديهي أن هذه الدلالات لاتنسجم مع الصور التي ساقها السهروردي في رسالته ، إذا التخيل هنا يتفتح على دلالات أخرى تتمثل في «الحسى» وما ينطوى عليه من عرامة وبهيمية ولذة .

يقول الشارح فيما سبق أن اقتبسنا ، إنه نسب الأنوثة إلى عالم الأجسام لكونه محل الإحساسات والشهوات واللذائذ الطبيعية ، ومن ثم يبدو الانطلاق من حجرة النساء وقصر الأم صورة راموزها الانسلاخ من الجسماني ، والانعتاق من الحسى ، والتحرر من الشهواني نشداناً للحكمة ، وعروجا إلى اللطائف الروحية بعد تمزيق اللفائف وتجاوز الطفولة وبلوغ الرشد المعرفي ، وكأن هذه

الصور تؤذن بنوع من الكف القصدى للإحساس والحواس، تفتيحاً لآفاق المعرفة الوجدانية وانتهاء للمثل المعلقة المستنيرة.

على هذا النحو أحدث الإشراقيون والعرفاء قطيعة بين الروحى والمادى ، بين المحسوس فى صيرورته وتغيره ، والمعقول فى ديمومته وثباته ، إذا لابد من نبذ أحدهما لمشارفة الآخر. إن الجسم بوصفه جاع الإحساسات ، ينبغى تجاوزه لبلوغ عالم الأنوار المطهرة عن ملابسة المادة . ولكن كيف يتأتى هذا التجاوز والجسم ضرورة لامحيص عنها ؟

إن هذا التجاوز الذي عبرت عنه الاتجاهات العرفانية بالترك والتخلى وخلع البدن ، يفسر مجازيا بعدم الاستهلاك في الحواس أو الاستغراق في المحسات ، باعتباره أمراً ضروريا في بداية التجربة الروحية ، وذلك أن العارف إذا توقل في معراج المعرفة ، وارتقى بواسطته إلى الأفق الأعلى ، تفتح على الجسم فلا يعود يزرى بالحس والمحسات ، لدخولها في بنية التجلى دخولا أفضى ببعض العرفاء إلى القول بأن «الذات » حسية لاتدرك ، ومتى شاهد العارف هذا التجلى الوجودي المتنوع ، التذ بالمحسوس لا من حيث هو محسوس فحسب وإنما بوصفه تجليا للوجود ، ولدى هذا الوصيد لايفر من جسمه لأنه صورة من صور التجلى ، ولا يمرب من عالم حسه ، وعندئذ يشهد الوجود متجليا في حقيقة ذات حدين يئولان إلى ماهو روح وفكر وما هو محتد في المكان.

وتبدو صورة الدهليز الأبوى فى الرسالة بنية تخيلية تنحل إلى ميراث الحكمة الهرمسية وإلى تصور مقتضاه أن المعرفة الوجدانية الملتفة بذاتها لا تنبعث إلا من الأغوار العميقة التى تطبق عليها غواش من ظلمات بعضها فوق بعض ، ومما يظاهر هذا التصور ما تحدث عنه أتباع هرمس المثلث العظمة من دهاليز تخى ألواح الحكمة المستورة . وإنما نسب الدهليز للأب من باب المقابلة لحجرة النساء وقصر الأم .

إن ما ساقه الأدب العرفانى من صور خيالية للغرف والدهاليز والجبال الباذخة والوديان العميقة تئول كلها إلى طبيعة خاصة بالبنية المكانية . وبيما يوحى التشكيل الحيالى للحجرة بمكان ملموم بارز الأركان محدد الجهات ، يبدو الدهليز

مستطيلا كأنما الواقف فيه نقطة في اللانهاية مدخلاً ومخرجاً ، مما يلتى في الروع شعورا بالرعدة والقشعريرة والبرودة ، أما الغرفة فمكان يهيى شعورا بالدفء والاستيطان وبأن الإنسان قد استوعب من جميع جهاته.

ومن الصور المبنية على أساس طبوغرافي صورتا المدينة والصحراء ، ويكمن الأساس المادي لهذه الصور في نسق من «الآنجاه » إلا أنها تجاوز المفهوم الجغرافي إلى آخر عرفاني فالصحراء بانبساطها واتساعها وجلالها ورهبتها وصمتها الذي يعين على التأمل ، تعادل داخل البناء الرمزي اتجاه الشرق موثل الحكمة المستضيئة ، أما المدينة بضجيجها واضطراب حركة الناس فيها ، فحرى أن تبعث على التشتت والانصراف ، وهي لذلك عند السهروردي رمز على غروب التأمل واختفاء الحكمة .

ومما لاذ به السهروردى الركوة ذات الثنيات ، ويئول الأساس المادى لهذه الصورة إلى التحوى والالتفاف والتداخل ، إنها صورة قد تشعر بالاختناق ، ولكنها فى السياق الإشراقي معادل تخيلي يرمز إلى الدوائر المتداخلة بوصفها تمثيلا هندسيا لفهم كوزمولوجي قديم.

وقد أنهى السهروردى رسالته بعبارة أجراها على لسان الشيخ الواقف في طرف الصف وهي قوله في صياغة مشعرة بالتناقض ، جئنا من حيث أين لا أين ، من «ناكجا أباد». والقصد من الجمع بين الإثبات والنبي على هذا النحو ، أن تكون الصيغة معادلاً للتعبير عن الشعور المتأمل ، فالنفس إذا تجردت بالمفهوم الإشراقي أشبهت العالم المستنبر العارى عن المادة ، من حيث يتول كلاهما إلى الإفلات من الامتداد والتخارج في المكان. وهكذا ينتهى السهروردى في رسالته إلى تحطيم البنية المكانية التي بدأ بها واستعان عليها بالصور التي تجسد الاتجاه.

ومما أحال عليه في رسالته صور تخيلية للنور والظلمة والفجر ، تستمد رمزيتها من «التكوير الزماني. إنها ليست بمعزل عن التكوين المادى لصور الانجاه ، فالشرق مرتبط بالنور والتجلى والظهور والتأمل ، أما الغرب فرمز على الظلمة والاحتجاب والشواغل القاطعة.

وقد فرض هذا التقابل ضرورة أن يكون ثم ميقات وسط بين الليل والنهار ، وبرزخ بين الظلمة والنور ، كما أن الحيال برزخ ووسط بين العينى والمجرد ، والفجر بوصفه هذا الميقات ، لاينتمى إلى النور ولا ينتسب إلى الظلمة ، ففيه من تنفس الأول ومحو الثانى ، وكان طلوعه إيذانا بالانتباه والهروب من هذا الحلم اليقظان.

وبعد،، فإن الأدب العرفانى مليى بصور خيالية أخرى تنتمى بنيتها السيكولوجية إلى الطيران والتحليق ومخاوف التردى والسقوط، وهذا ما نجده فى الأشكال الأدبية التي مثلت لهذا الرمز بصور مشتقة من عالم الطير ومأثورات المعراج.

وها هنا مجال رحب لدراسة أدبية مقارنة ، وقد رغبنا في سوق هذه النماذج للكشف عن التطابق بين النظرية والإبداع الأدبى . إن من شأن هذا التحليل أن يعين على دراسة الخيال في المباحث البلاغية والنقدية والمذاهب الإستطيقية المختلفة ، فللخيال مظهر جالى تكشف عنه الدراسة التي تعنى بتحليل ما يبدع من صور وأبنية وأشكال.



الباب الثالث النحسيكال مشكلات الاغية ونقدية في الشراث العربي



## الحيال ونظرية المحاكاة الأرسطية في تراث الفلسفة الإسلامية

كان لأرسطو نفوذ واسع التاثير فى الثقافة العربية بفضل ماترجم النقلة من السريان ، وكانت الثقافة العربية هى الوسيط الذى انتقلت فلسفة أرسطو من خلاله إلى أوربا بفضل الترجمة إلى اللاتينية .

وقد حظى كتاب الشعر فى تراث الثقافة العربية بمزيد اهتمام ، بدأ عند الفلاسفة كالكندى والفارابي وابن سينا وابن رشد ، منذ أن نقله أبو بشر متى بن يونس المتوفى سنة ٣٢٨هـ / ٩٤٠م ، ثم مالبث هذا الاهتمام أن انتقل إلى المشتغلين بالبلاغة والنقد فى العصر العباسى وفها تلاه من عصور .

والحق أن الترجمة العربية لكتاب الشعر لاتكاد تخلو من لبس وخطأ ويسوء فهم ، وهو لبس أفضى إلى تصوير شخصيين لأرسطو ، إحداهما شخصية الفيلسوف والمعلم الأولى الذي تعزى إليه بعض الكتب المشهورة كالسماع الطبيعي وأنا لوطيقا وريطوريقا والكون والفساد وبويطيقا ، والأخرى اختلطت مهاتها بشخصية أفلوطين صاحب التساعات والأتولوجيا ، وليس أدل على هذا الخلط من أن ابن ناعمة الحمصى نسب أثولوجيا أفلوطين لأرسطو .

ومن الجدير بالذكر أن النقلة والشراح خلسطوا فى فهم كتاب الشعر أحيانا بين الحيال والوهم ، ومع ذلك فطن بعضهم إلى أن نظرية أرسطو فى المحاكاة لاتعدو أن تكون نظرية فى الحيال . وقد سبق أن بينا هذا الخلط بين الخيال والوهم فى موضعه من هذه الدراسة ، وأحلنا فى ذلك على يعقوب بن إسحق الكندى وإسحق بن حنين قسطا بن لوقا . ولم تلبث كلمة التخيل ومشتقاتها أن نحددت دلالاتها الاصطلاحية المتميزة فى القرن الثالث نتيجة المعارف الفلسفية التى نقلها العرب عن اليونان . وإذا كان مؤرخو نظريات الخيال المتعاقبة فى الفكر الأوربي يذهبون إلى أن مصطلح الخيال هو أحد المصطلحات التى انتقلت من مجال الفلسفة إلى مجال الأدب بعد أن تحددت قسهاته فى ظل مباحث فلسفية محددة ، فإن هذه الحقيقة يمكن أن تنطبق على التراث النقدى عند العرب . (١٤٩)

والحق أن الفارابي فسر المحاكاة الأرسطية بالتخيل ، ومهد بإقامته نظرية المحاكاة على أساس سيكولوجي ، الطريق لمن تلاه من الفلاسفة أمثال مسكويه وابن سينا وابن رشد ، وأوضح لهم الصلة بين الشعر والتخيل ، ومن ثم بدأت كلمة التخيل ومشتقاتها تدخل في دائرة المصطلح النقدى والبلاغي ، تقترب منه على استحياء في النصف الثاني من القرن الرابع ، ثم يتدعم وجودها مع إضافات ابن سينا في القرن الحامس ، وابن رشد في القرن السادس ، حتى تصل إلى أقصى درجات القوة والوضوح عند حازم القرطاجيي في القرن السابع .

ويرجع فضل الفارابي إلى أنه لم يكتف بشراح أرشطو المتأخرين لتمثل نظرية المحاكاة الأرسطية ، ذلك أنه استعان بدراسات أرسطو عن النفس ، ومن ثم فربط على هذا النحو بين حديث أرسطو عن الشعر وحديثه عن النفس ، ومن ثم أزال الفجوة بين علم النفس الأرسطى ونظرية المحاكاة الشعرية ، وأقام الفكرة الأرسطية على تمثل الغاية من الشعر فيما يوحى به من وقفة سلوكية يدفع الشاعر

إليها المتلقى بأقاويل محيلة بينها وبين السلوك المرتجى علاقة نفسية قوية ، بمعنى أن القصيدة تقدم لمحيلة المتلقى مجموعة من الصور تستدعى من ذاكرته طائفة من الحبرات المحتزنة ، تتجانس محتوياتها مع صور القصيدة ، مما يفرض على المتلقى حالة نفسية تجعله يقف ضد موضوع التخيل الشعرى أو معه ، وبالتالى يسلك إزاءه سلوكاً (١٥٠)

أما ابن سينا فيتفق مع الفارابي فى فهم المحاكاة بوصفها ضربا من التخيل ، وقد بسط شرحه للنظرية الأرسطية فى كتابه «الحكمة العروضية » وفى الفن التاسع من الجملة الأولى من كتاب الشفاء ، وقد كان لشروحة تلك تأثير عريض على المشتغلين بالدرس البلاغى لاسيا حازم القرطاجنى فى كتابه «منهاج البلغاء» وبرغم هذا التصور وقع ابن سينا فى ضرب من سوء الفهم عندما اعتبر الخيال حيلة صناعية وجعله ضرباً من الفطنة ونوعاً من الذكاء المحدود والمهارة اللغوية التي يصطنعها الشاعر اصطناعاً يتوسل إليه بطرائق من الحيل تئول إلى تناسب الأجزاء فى سياق التشابه أو التخالف . وأصل هذا اللبس عنده قياس الأشياء بمعايير ليست من طبيعتها ، وحكمه على الشعر حكم المنطقي على البرهان والقياس صححة وخطأ .

لقد ربط ابن سينا بين التخييل وإثارة التعجب ، وهو ربط يعنى أن أخيلة الشعر تبعث في المتلقى إعجابا بالصور التي تبدعها مخيلة الشاعر من المعطى الحسى . إن الإعجاب في هذا السياق غير دال ، فالتعجب تعبير عن ضرب من الاستحسان أو الاستنكار ، وإنما الدال أن نربط بين التخييل وإثارة الدهشة ، لما يحيل عليه التدهش من تنوع وجدة يبدعها الخيال .

وفى كلام ابن سينا ما يؤذن بوضع التخيل والانفعال فى مساق واحد ، إذ التخييل من شأنه أن ينفعل له المتلقى بغير روية فكرية ، بحيث يحدث فيه هيآت مختلفة من تلذذ وغبطة وانتشاط من عقال ، أو تألم وحزن تنقبض له النفس ويحرج منه الصدر . إن من وظائف التخييل على هذا النحو إحداث وضع كيفى من الانفعال ، ولكن ما المقصود بهذا الانفعال ؟ هل هو مجرد استجابة عضوية معتادة تفسر حالة نفسية نوعية ، تتيح فى إطار النظريات القديمة إمكانية الربط بين الظاهرات الفسيولوجيه والظاهرات السيكولوجية ؟ لأن كان هذا هو المقصود لقد راغ ابن سينا إلى انفعال يتميز بالسطحية والسذاجة .

إن الانفعال \_ على حد تعبير سارتر \_ «يتجلى باعتباره علاقة عينية معينة لكياننا النفسي بالعالم ، وليست هذه العلاقة رابطة عمياء تربط بين الأنا والكون

بل هي بناء منظم قابل للوصف » .(١٥١)

إننا نقبل هذا التصور في إطار الفهم القديم للعلاقة بين الفعل والانفعال ، فالتخييل فعل المبدع الذي يأخذ وضع إرسال ، والانفعال هو الكيف الشعوري الذي يطرأ على المتلق بوصفه مستقبلاً لفعل الإبداع التخيلي. إن هذا الربط عند ابن سينا بين التخييل والانفعال ، ليس بمعزل عن التصور الأرسطي للمأساة ، ذلك أنها تثير في المشاهد انفعالي الرعب والشفقة ، وتدبحها وتصالح بينها تحقيقا لضرب من التطهير. إن إضفاء ابن سينا طابع المنطق الصوري على التخييل الشعري ، أمر يرد إلى مقايسة فاسدة أضرت المباحث البلاغية والنقدية . وشتان بين منطق الخيال الذي تحدث عنه بعض الدارسين ، وبين ما ذهب إليه ابن سينا متأثرا بالمنطق الأرسطي ، ليرسي الخيال الشعري على أسس عقلية تئول إلى الصنعة والفطنة والمهارة والحيلة .

ومما يشى بمحاولته إدخال التخييل الفنى فى قوالب المنطق ، اعتباره الشعر بمثابة مقدمات مخيلة ، كأنما يشاكل بينه وبين القياس ، وتمييزه بين التخييل والتصديق . صحيح أنهها بمثابة إذعان ، إلا أن الأول إذعان للانفعال والتعجب والاسترواح للقول ، أما الثانى فإذعان للتطابق بين الشي والعبارة المقولة فيه .

والتخييل والتصديق على هذا النحو معياران للتمييز بين الشعر والحطابة ، إذ الشعر مجاله التخييل ، أما الحطابة فمجالها إيقاع التصديقات ، وهى فى المظنون محدودة ومتناهية ، والتخييل عكس ذلك .

وكان ضروريا أن يفضى هذا الفهم إلى اعتبار البحث فى المحاكاة والتخييل فرعا من فروع البحث المنطقى، وازدادت البنية المنطقية للتخييل رسوخا فى حديث ابن سينا عن المقدمات التخيلية وربطه بيها وبين الصدق والكذب، ومالبثت هذه الأفكار أن تغلغت فى نسيج الدرس البلاغى والنقدى مما دفع إلى الاعتقاد فى أن أبلغ الشعر أمعنه فى الكذب وعلى هذا النحو المحرف مسار التخييل فى الفن الشعرى ، وأقحم فيه ماليس من طبيعته وجوهره ، إذ الصدق الكذب أدخل فى أحكام التناقض والقياس ، ولاشأن للتخييل الشعرى بها .

وقد بلغ الأمر بهذه المقايسة الفاسدة أن اعتبرت الصياغة الشعرية نوعا من القياس المتألف من مخيلات تؤثر في النفس مايكون مبدأ فعل أو ترك . قال ابن سينا «المقدمات الشعرية هي المقدمات التي من شأنها إذا قبلت أن توقع للنفس تحيلا لاتصديقا ، والتخيل هو انفعال من تعجب أو تهوين أو تصغير أو غم أو نشاط ، من غير أن يكون الفرض بالمقول إيقاع اعتقاد ألبتة وهذه المقدمات ليس من شرطها أن تكون صادقة ولاكاذبة ولاذائعة ولاشنعة بل أن تكون مخيلة ، ويكاد أن يكون أكثرها محاكيات للأشياء بأشياء من شأنها أن توقع تلك التخيلات . والشعر لايتم شعراً إلا بمقدمات مخيلة ووزن ذي إيقاع متناسب ليكون أسرع تأثيرا في النفوس .

ويمضى ابن سينا على هذا النسق فيعد القول المخيل من أقسام المنطق ، وعبارته فى ذلك أن للمقدمات المخيلة لواحق وعوارض ... وكذلك الوازن ، لكن القول فى الوزن أولى بصناعة الموسيقيين ، وأما الذى من صناعة المنطق فالنظر فى المقدمات المنطقية ولواحقها ، وكيف تكون حتى تصير مخيلة المناهم المنطقة المناطقة المناطقة

ومن قبيل التفريع المنطق استقصاءً للتقسيم قوله وقد اعتبر الخيال اللشعرى حيلة مصنوعة ، فنباعن طبيعة الخيال من حيث هو إبداع تحتشد له الطاقات والقدرات وإن القول الشعرى يتألف من مقدمات مخيلة ، وتكون تلك المقدمات موجهة تارة بحيلة من الحيل الصناعية نحو التخييل ، وتارة لذواتها بلا حيلة من الحيل ، وهي أن تكون إما في لفظها مقولة باللفظ البليغ الفصيح بحسب اللغة ، أو أن تكون في معناها ذات معنى بديع في نفسه لا بحيلة قارنته ، مثال ذلك قول القائل «امرئ القيس »:

وما ذرفت عيناك إلا لتضربي بسهميك في أعشار قلب مقتل

وإما فى المعنى كقوله: كأن قبلوب السطير رطباً ويابساً للدى وكرها العناب والحشف البالى (١٥٣٠) وواضح أن ما استشهد به لامرئ القيس ليس من قبيل ما هو لذاته ، إذ فيه

خيال شعرى يئول إلى الاستعارة في البيت الأول وإلى التشبيه في البيت الثاني .

لقد كان ابن سينا يجد غنيتة في سوق شي من النماذج الشعرية ، لا لينظر فيها نظر النقد والتحليل والتنوير ، وإنما إيضاحا لطريقته في التقسيم الصورى ، واستدلالاً على ضروب من الشعر منها ماجاد معناه ومنها مالم تقارنه حيلة التخييل ، وهو استدلال منقوض ، ونظر في الشعر حسير ، تدل علية كلمة «الحيلة » التي تشبث بها وألح عليها أيما إلحاح ، وكأن الحيال الشعرى عنده منبت العلاقة بالإيداع والقدرة على إنشاء عوالم جديدة ، إنه لا يعدو في سياق هذه الكلمة أن يكون مقيساً في إطار القرنين الثالث والرابع على مجموعة من التصورات الموجهة بطرائق الحيل كالسحر والطلاسم والأكاسير الكماوية .

والبيت الأول الذى ساقه ينتمى للشعر العاطفى ، ولو أننا اكتفينا بالشروح المدونة فقلنا إن مراد الشاعر أن يعبر عن قلبه المقتول بنظرة المحبوبة شابها دمع سجام ، لرغنا إلى سذاجة بالغة فى التبصر بالخيالى الشعرى ، ولا عذر له فى أن جعل البيت تأدية شعرية لايقارنها التخييل ، فالنشاط التخيلي يبدى صفحته فى البيت مأخوذاً فى كليته .

ومدار البيت إن شئنا أن نهيب بالظاهراتية تفسيرا للفن ، على علاقة عاطفية محورها «النظرة » . لكن النظرة في سياق الصورة مبللة بالعبرات ، إنها إذن نظرة باكية ، ولكن فيم البكاء الذي ندى العين النجلاء والأهداب الوطفاء ؟ إن بكاء المرأة ربماكان علامة على رقة العاطفة وضعف الأنتى ، وربما كان مكراً تمكره ودمعا تستدره إيقاعاً بالعاشق في شرك يعز ويغلب ، والمعنى الأخير عليه مدار البيت . إن النظرة لا تتقوم إلا بمتظور إليه ليس بمعزل عن البنية الكيفية لهذه النظرة التي آلت إلى تحطيم داخلي للفؤاد ، أفضى إليه إحالة الحي «الاهداب الوطفاء» و «العينان النجلاوان» إلى طبيعة جامدة .

على هذا النحو يبدو الدمع المندى والبكاء المستدر بمثابة تقوية وتوهين للنظرة . وينحل هذا التقابل إلى نوع من المخاتلة والمقامرة .

إن الشاعر فريسة النظرة الباكية ومصطادها ، تلك التي صيرت قلبه

جدادًا . ولايخي ما في هذه الصورة من نمطية لاذ بها شعراء العصور التالية مع توسع في الصورة وفضل تفنن يدل عليه قول المتنبي :

مثلت عيلك في حشاى جراحةً فتشابها كلتاهما بجلاء نفذت على السابرى وربما تندق فيه الصعدة السمراء أما البيت الثانى فاكتبى ابن سينا بإيراده تمثيلاً لما جاد معناه ، وند عنه التشبيه الذي أبدعه امرؤ القيس ، وكان مثار إعجاب الشعراء في العصور التالية ، حتى إن بشاراً لم بحف تعجبه من جمعه شيئين بشيئين ، فرغب في أن يجمع ثلاثة في قوله :

كأن مثار النقع فوق رءوسنا وأسيافنا ليل تهاوى كواكبه وبيت امرى القيس ضمن أبيات أخرى صور فبها قوة العقاب بقوله:

كأنى بفنخاء الجناحبن لقوة صيود من العقبان طأطأت شملال تغطف خزان الشربة بالضحى وقد حجبت منها ثغالب أورال كأن قلوب الطبر رطبا ويابساً لدى وكرها العناب والحشف البالى

لقد أورد ابن سينا البيت تمثيلا لما جاد معناه ، وغاب عنه النشاط التخيلي وما أبدعه من تشبيه . ولكى نتجنب سذاجة الشروح القديمة وإصرارها على لمح وجه التشابه ينبغى ظواهريا الاعتراف بأن «الصورة الشعرية »كيان نفسى وبناء لغوى قابلان للوصف والاكتناه الموضوعي .

ومن الوضوح بمكان أن الحيال أسس بواسطة الصورة «تضايفاً» بين عناصر مهاثلة وموضوعة في سياق «الحيى» سواء تشخص في الحيوان أو النبات ، وقد حقق هذا التضايف منطق الحيال القائم على التداخل والإدماج ، مما يجعلنا نروغ إلى اتحاد متبادل بين طرفي الصورة ، وهذا مايختلف فيه منطق الشعر عن الوضع المعرفي التجريبي للواقع المعطى فهذا الأخير لايقفنا على الرؤية الحيالية التي توحد الأطراف ، لأنه يلوذ بالتصنيف فيضع كلا من الحيوان والنبات في فصيلته وجنسه .

صحيح أن الصورة التي أبدعها الشاعر تستمد عناصرها من المعطى الحسى ، ولكن الأمر لايقف عند هذا الحد ، إذا لا تلبث هذه المعطيات الإدراكية في غلظها وانفصالها أن تتراكب في السياق الشعرى والحيالى ، فتنقلب إلى بنية شديدة التميز لا تنتمى إلا إلى ذاتها . إنها تكسب الواقع المتصلب القابل للتصنيف ، ضرباً من الانسياب والمرونة ، وتقدم لنا بفضل الحيال رؤية فيها حرد وميل عن عادنا في إدراك الأشياء على نحو مألوف . فما الذي قدمته الصورة ؟ وما أفقها الرمزى ؟ وكيف قدم الشاعر رؤيته على نحو غير معتاد ؟ وما المقصود بقابلية الصور الشعرية للوصف ؟

إن الصورة الشعرية تخضع بنيتها لما يقدمه الحس من مدركات ، وإذا كانت المدركات قابلة للتصنيف بحسب الموضوع ويحسب الحاسة المدركة ، فإن الصور الخيالية قابلة بالمثل للتصنيف ، آلا أن التصنيف منه نهائى متصلب ، ومنه مرن متازج .

ومرد الحد الأول من الصورة إلى إدراك بصرى وآخر لمسى ، أما الحد الثانى المضايف فيحمل إدراك آخر ذوقيا على الإدراكين ، ومتى لم نقطع البيت عن الأبيات الأخرى ، تجلت أمامنا الطبيعة في ملتقط يمثلها آكلة مأكولة ، هذا في ضعفه وعجزه واستسلامه .

إن الصورة تجلو أمامنا قوة هذه العقاب وتحليقها المرن وطيرانها فى الأعالى ، وسطوتها وانقضاضها المباغت ، وتضعنا بالمثل أمام وجه آخر من الحياة ، وبهذا التضايف بين الحدين يكتمل المشهد ليرينا غريزة «الحى » فى المزاحمة والصراع طلبا للبقاء . وتنتمى الصورة الشعرية فى جملتها إلى سيكولوجية الطيران والتحليق ، إلا أنها لا تنتهى لدى هذا الوصيد ، ذلك أننا بإزاء ضرب من طيران المراوغة والختل ، تكتسب فى سياقه مرونة الجناح ولين المفاصل وشراسة المخلب المتلقف ، معانبها من طيران آخر ببدوا إذا ماقيس بالأول واهنا قصير المدى .

على هذا النحو نعود أدراجنا إلى ما أبدع الحيال بواسطة الصورة من تضايق بين الحسى والرمزى ، وكأن القلوب المنتزعة التي ماثل بعضها العناب فى طراءته وغضارته وحمرته القانية ، وشاكل بعضها الآخر الحشف فى تشننه وتغضنه

ويبوسته ، إيذان بمستوى رمزى للصورة يعبر عن الحياة متجلية فى شرخ الشباب وورقه وغبطته ، تجليها فى عجز الكبر ووهن الهرم ، وكيف أنهما يستقران فى نهاية. الأمر بضربة لازبة وخطفة مباغته فى وكر مصير محتوم .

لقد كان ابن سينا ينظر فى الشعر نظر المنطقى فى القضايا والأقبسة والبراهين. وإليه يرجع الفضل فى إذاعة كلمة التخييل مقترنة بالمحاكاة وذلك أن هذه الكَلمَة لم ترد فى ترجمة متى .

وقد حدد بعض الدارسين أربعة معان لكلمة التخييل عند ابن سينا ، ومن دلالات هذه الكلمة : أن الكلام الخيل موجه إلى مخاطبة الغير . وهنا نرى أثر أرتباط الشعر بالمنطق عند العرب ، فالجدل يراد به إقناع الغير ويعتمد على المقدمات المقبولة عند العلماء ، والحطابة يرادبها إقناع الغير وتعتمد على المقدمات المقبولة عند الجمهور ، والشعر يراد به إيقاع المعانى فى نفوس السامعين ، فالتخييل الشعرى نظير التصديق الجدلى والحطابي .

إن ابن سينا لايفهم المحاكاة على أنها تقليد ، بل يفهمها على أنها تصوير معنى من المعانى للمخيلة ، والمخيلة كما شرحها مستودع الصور الحسية ، فهى تخزن الصور التي يؤديها إليها الحس ، والفكر قد يعمل فى هذه الصور بالتركيب والتحليل ، وهى متصلة بالقوة النزوعية ، فإذا ارتسمت فى المخيلة صورة محبوب أو مكروهة ، نشطت القوة النزوعية إلى طلبها أو الهروب منها .

وقد بقى من دلالات التخييل عند ابن سينا اثنتان ، إحداهما أن التخيل أمر خارج عن التصديق فالتصديق راجع إلى مطابقة الكلام للواقع أما التخييل فراجع إلى ماللكلام نفسه من هيئة تحدث الانفعال ، ومن هنا جاز أن تكون مواد التخيلات صادقة أو كاذبة أذا أحدثت في النفس الانفعال المقصود بالشعر.

والدلالة الثانية أن التصديقات والتخييلات أصبحت عند ابن سينا بمنزلة المادة والصورة ، مما يترتب عليه أن حقيقة الشعر الذاتية ليست في مادة المعانى بل في صورتها . ومن ملاحظاته أن التخييلات الشعرية قد توجه نحو «الأغراض

المدنية » من سياسية وغيرها ، وأن اليونانيين كان غرضهم الحث على فعل أو المدنية » من سياسية وغيرها ، وأن اليونانيين كان غرضهم الحث على فعل أو الردع عن فعل ، أما العرب فأكثر محاكاتهم للذوات .(١٥٤)

وقد لحص أبو الوليد بن رشد كتاب أرسطو فى الشعر ، وجرى فى تلخيصه على منهج ابن سينا مع العناية بطائفة من الإضافات ، وتحرى الالتزام بتصور الفلاسفة المسلمين فى القرن الرابع لما ورد فى كتاب الشعر ، لاسيا فهم المحاكاة بوصفها مرادفة للتخييل ، ومن الجدير بالالتفات أن ابن رشد أضاف التشبيه إلى التخييل لما فى التشبيه من معنى المحاكاة ، وفرع على هذه الإضافة تفصيلا لأنواع التشبيه بسيطه ومركبه ، آخذا فى الاعتبار البساطة والتركيب فى القول على ما يصدر من الإنسان من أفعال تجرى مجرى البسيط والمركب .

وأدرج فى تقسيم التشبيه الذى فهمه بوصفه محاكاة وتخييلاً ، ما تعارف عليه البلاغيون من تشبيه تذكر فيه الأداة ، وآخر تحذف منه فيكون بمثابة الاستعارة أو الكناية ، وثالث ينتمى إلى ما يعرف بالتشبيه المبدل . ولا يختلف مهجه عن مهج ابن سينا فى إيراد النماذج دون تحليل أو تعرف على القيم الجالية . إنها يصدران عن مذهب واحد يتمثل فى التقصى والتقسيم واعتبار الشعر ضربا من الاستدلال المنطني .

قال ابن رشد فى هذا السياق «الأقاويل الشعرية هى الاقاوبل المخيلة . وأصناف التخييل والتشبيه ثلاثة ، آثنان بسيطان وثالث مركب منها ، أما الاثنان البسيطان فأحدهما تشبيه شىء بشىء وتمثيله به ، وذلك يكون فى لسان لسان بألفاظ خاصة عندهم ... تسمى حروف التشبيه ، وإما أخذ الشبيه بعينه بدل الشبيه ، وذلك مثل قول الشاعر (أبى تمام) :

### هو البحر من أى النواحي أتيته فلجته المعروف والجود ساحله

وفى هذا القسم تدخل الأنواع التى يسميها أهل زماننا استعارة وكناية مثل قول زهير:

صحا القلب عن سلمي وأقصر باطله وعرى أفراس الصبا ورواحله

.... إلا أن الكنايات أكثر ذلك \_ هي إبدالات من لواحق الشيء، والاستعارة هي إبدال من مناسبه، أعنى إذا كان شيء نسبته إلى الثانى نسبة الثالث إلى الأول وبالعكس ... وأما القسم الثانى فهو أن يبدل التشبيه مثل قول ذي الرمة:

ورمل كأوراك العدارى قطعته إذا جلته المظلمات الحنادس (١٥٥) ومن الوضوح بمكان في النص السابق أن للفلاسفة مذهباً في فهم الشعر وتحليله لا يختلف عن طريقهم في فهم المنطق الصورى وما يندرج تحته من مباحث يدل على ذلك تعريف ابن رشد للكناية والاستعارة من حيث يثولان إلى نوع من الإبدال ، هو في الأولى من اللواحق وفي الثانية من المناسب . وتؤذن عبارته التي حلل فيها وضع الابدال من الأشياء التي فيها تناسب ، بفهم, منطقي للاستعارة في إطار استدلال أو قياس مركب من حدود رباعية ، وقد تنحل الاستعارة إلى قياس بسيط يدور على ثلاثة حدود ، وليس من المبالغة أن نزعم أن محاولة إخضاع الحيال الشعرى للمنطق الصورى قد امتد تأثيرها على المتأخرين كالعضد الإيجى والسكاكي والقزويي ومن إليهم ممن اختلط البحث البلاغي عندهم الإيجى والمسكاكي والقزويي ومن إليهم ممن اختلط البحث البلاغي عندهم بماحث المنطق والجدل الكلامي .

لقد التفت ابن رشد مسهدیا بآراء أرسطو فی کتاب الشعر إلی التمییز بین شعر یساق مساق التعلیم لیس فیه من الشعر سوی الوزن ، وآخر ملحمی أو غنائی یحقق التخییل والمحاکاه ، کها فرق بین نوعین منه : الأول شعر أخلاقی محاکی فیه الشاعر أحوال النفس المحتلفة ، والثانی هو شعر الحکمة ، وهذا الأخیر مدرج فی باب التصدیق من حیث هو إدراك نسبة ما بین موضوع ومحمول ، مما یسجعله أشبه بالخطابة لأنها لا تدور إلا علی التصدیقات . وعنده نوع آخر من الشعر قائم علی التذكر والتداعی ، وسبیل المحاکاه فیه استحضار شی غائب باخر حاضر ، ومنه شعر الوقوف علی الرسوم و بكاء الدیار .

وواضح من تلخيصه أنه وضع متأثرا بأرسطو قاعدة للتخييل فيها ضرب من إلزام الشعراء بألا يحرجوا في المحاكاة عا استقرت عليه العادة وجرت به ، وهو إلزام يثول بالشعر والشعراء إلى الجمود والحمول وتحطيم المغامرة اللغوية التي

كثيرا ما تفضى إلى الإبداع والجدة فى الصور والأساليب. إنه بهذه القاعدة يذكرنا بالشعراء والنقاد الكلاسيين فى الآداب الأوربية عندما تشددوا وفرضوا على الخيال قيودا ووضعوا للشعراء قواعد ينبغى عليهم أن يلتزموا بها ، مما أفضى إلى قيام الحركة الرومانتيكية بوصفها ثورة على الإلزام والتقعيد الذى تأثر الكلاسيون فى تقنينه بآراء أرسطو فى كتاب الشعر.

قال ابن رشد «وكما أن الناس بالطبع قد يخيلون ويحاكون بعضهم بعضاً بالأفعال .... إما بصناعة وملكة توجد للمحاكين ، وإما من قبل عادة تقدمت لهم فى ذلك ، كذلك توجد لهم المحاكاة بالأقاويل يالطبع والتخييل .... والصناعة المخيلة أو التى تفعل فعل التخييل ثلاثة : صناعة اللحن وصناعة الوزن وصناعة عمل الأقاويل المحاكية » (١٥٦)

وقد مضى ابن رشد فى تلخيصه مميزا بين محاكاة بسيطة وأخرى مركبة ممثلا لذلك بالشعر العربى والمحاكاة البسيطة عنده يستعمل فيها نوع من التخييل يسمى الإستدلال ، والمركبة تجمع بينها ، ومن أمثلة هذا الجمع عنده قول أبى الطيب المتنبى :

كم زورة لك فى الأعواب خافية أدهى - وقد رقدوا - من زورة الذيب الذيب أزورهم وسواد السليسل يشفع لى وأسلى وبسياض الصبح يغرى بى

فالبيت الأول استدلال والثاني إدارة .

ومن أمثلة التخييل الذي يحاكى الأخلاق وأحوال النفس قول إبى الطيب يصف رسول الروم إلى سيف الدولة :

أتاك بكاد الرأس يجحد عنقه وتنقد تحت الذعر منه المفاصل يقوم تقويم السماطين مشيه إليك إذا ما عوجته الأفاكل

وأما الشعر الذي هو أدخل في التصديق والإقناع لقربه من المثالات

الحطبية فكثير في شعر أبي الطيب وهو ما ننعته بشعر التأمل والحكمة ومنه قوله :

لأن حلمك حلم لاتكلفه ليس التكحل في العينين كالكحل عند ما تراه ودع شيئاً سمعت به في طلعة الشمس ما يغنيك عن زحل (١٥٧)

لقد كان ولع طائفة من المثقفين فى القرن الثالث بتراث الثقافة اليونانية ، لا سيا ما تعلق منه بالطبيعة والنفس والمنطق ونظرية المعرفة والتأمل الثيولوجى ، كا كان إعجابهم بما تميز به العقل اليونانى من قدرة على التنظيم والاستقصاء وطرح الإشكاليات والتشييد النظرى المحكم ، تهيئة لموقف جعلهم يحتفون بهذا التراث ، لا سيا المنطق الأرسطى ، وهو احتفاء أفضى إلى استغلال بنيته الصورية فى علم الكلام وعلوم البلاغة والنقد ، فجعلوا يقحمونه فى مشكلات السياق الملائم ، ومن هذا القبيل اعتبار الصور الشعرية بوصفها تحققا فنيا السياق الملائم ، ومن هذا القبيل اعتبار الصور الشعرية بوصفها تحققا فنيا للخيال ، ضربا من الاستدلال أو القياس بسيطاً كان أو مركبا .

إن النتائج التي انتهى إليها الفلاسفة متأثرين بكتاب الشعر ، تدل على قطيعة غير مبررة بين المبحث النظرى في الحيال ، ومبحث التخيل الشعرى . ولو أنهم وصلوا الجانب النظرى بالجانب الفنى ، لما تورطوا في معالجة الحيال الإبداعي وتفسيره بمقولات منطقية صورية .

والحق أن لدى الفلاسفة ولدى العرفاء من الصوفية شيئاً من الحلل فى مبحث الحيال ، أما الفلاسفة فتوفروا على تفسير التخيل بمقولات المنطق ، ذلك بأنهم جعلوه شكلا من أشكال القياس لا يعتبر فيه صدق المقدمات أو كذبها ، وكأن الصور التي يبدعها خيال الشاعر لا تتركب إلا وفق ما يتركب منه القياس من مقدمات وحدود وسطى ونتائج .

إن الواقع النفسي والإبداعي للتخييل سواءكان من قبل المبدع أو المتلقي ، كفيل بأن ينقض هذا التفسير المنطقي من تبديد للحظتي الإبداع والتلقي . ولا يتأتى لأحد أن يزعم أن الشاعر أو المتلقى بمر بهذه المراحل بحيث يقدم قضية يردفها بأخرى ثم يتبصر بالصورة فى شكل إنتاج لازم عن المقدمتين والحد الأوسط ، ذلك لأن الإبداع التخيلي يتجاوز هذه البنية المنطقية التى تدور على المقولات والكم والكيف والاستغراق والتقابل والتضاد والدخول تحت التضاد ، وما يتفرع على ذلك من أشكال القياس والأسوار والعكس . إن التخييل بتجاوز هذا النسق الصورى إلى مستوى نفسى ووجدانى ، تستحضر الصورة بواسطته معطيات الإدراك وقد صهرها الخيال وأعاد تنظيم علاقاتها بمنطق مختلف ، يتمثل فى الإدماج والتوحيد والتركيب الجدلى الذي يضايف بين المتقابلات .

إن تصور الفلاسفة للتخييل الشعرى ، موجه باستبدال يكشف عن خطأ في التصور استبدال المنطق الصورى بوصفه بنية منظمة للمعرفة بالمنطق الحيالى ، وأين مبدأ الهوية والذاتية وعدم التناقض في الاول من مبدأ التداخل والإدماج واستقطاب المتقابلات في الثاني ؟ .

إننا أمام بنيتين منطقيتين ، إحداهما صورية تنظيمية تعصم الفكر من الزلل ، وتكفل له الاستواء وعدم النتاقض ، وتضع المعابير التي يقاس بها الصدق والكذب في القضايا ، وتمهد له طرائق القياس والاستدلال والبرهان ، وتصنف العالم المعطى للوعى بالاستقراء واستقصاء التقسيم إلى أجناس وأنواع . أما الثانية فنفسية وجدانية لاشأن لها بأحكام الصدق والكذب ، لأنها تكسبنا قدرة الانحراف عن الواقع الغليظ ، وليس من شأن هذه البنية أن تقسم وتصنف وتعزل اللحظات . إن احتواء البنية الأولى على خاصية التنظيم ، لا يعنى خلو الثانية من هذه الميزة ، إذ إن منطق التخييل الشعرى يحتوى على قدرة هائلة على التنظيم ، تنظيم ما لدينا من استجابات ودوافع وخبرات .

إن بين التأمل النظرى والتعرف على خواص التخييل فى الشعر هوة وانفصالاً ، وإذ ربط الفلاسفة فى التحليل النظرى بين الحيال والإدراك والذاكرة ، عدلوا فى المبحث الشعرى عن هذه العلاقات ، مكتفين بوضع التجربة الشعرية وما تبدعه بواسطة الحيال من صور فى سياق تصورات منطقية ، وكان الأولى بهم أن يقيموا مبحث التخييل على بعض النتائج التى انتهوا

إليها فى القسم النظرى ، ذلك أنهم ألموافيه بنتائج جيدة عبر عنها ابن سينا بقوله إن من شأن القوة الخيالية أن تركب بعض ما فى الخيال مع بعض ، وأن تفصل بعضها عن بعض .

لقد كانت هذه النتيجة حرية ـ لو أنهم أخذوا بها واستثمروها ـ بأن تصحح مسار بحوثهم فى التخييل الشعرى ، وأن تفطنهم للتركيب الجدلى للخيال الشعرى متجلياً فى التفكيك وإعادة التنظيم والتركيب ، ولكنهم عوض ذلك جعلوا يقننون للتخييل بمعايير منطقية تشوبها أحياناً بعض الملاحظات النفسية ، وكأنهم انتهوا إلى تصور للظاهرة ثنائى ، الخيال بإطلاق ، والتخييل باعتباره محاكاة فى سياق الإبداع ، وليس الأمر على هذا الحد ، فالخيال نشاط واحد حى له تحققاته ووظائفه فى المعرفة وفى الفن على السواء .

والحق أن الصوفية لا سيما ابن عربى ، لهم فى الخيال مذهب يوافق بنيته الجدلية إلا أنهم كثيراً ما ربطوه بمشكلات ثيولوجية ، مما يؤذن بأن الخيال تردد عند الفلاسفة والصوفية بين بنية منطقية وأخرى ثيولوجية . إن مذهب ابن عربى ـ وإن لم يعن فيه باستثمار النتائج فى التعرف على النشاط التخيلي للشعر ـ أكثر اتساقاً وملاءمة لطبائع الأشياء ، يدل على ذلك ما عزا للتخيل من إبداع وجدة ومعرفة وتجسيد للمعانى وتأليف بين المتقابلات .

هذه هي النتائج التي انتهت إليها مناهج البحث في الثقافة العربية القديمة وهي تتناول الخيال . والسؤال الآن عها إذا كان البلاغيون والنقاد القدامي قد أمكنهم أن يعالجوا النقص الذي أشرنا إليه ، وأن ينتهوا إلى ما يصحح مسار الظاهرة ويضعها في سياق ملائم .



# نظرية الحيال في تراث الدراسات البلاغية والنقدية

لم يكن مبحث الحيال لدى البلاغيين والنقاد بمعزل عن منهج الفلاسفة فى حده والتعرف على أنواعه وأقسامه ، وقد تشبث نفر من المستغلين بالبلاغة والنقد بما انتهى إليه الفلاسفة من نتائج ، ولفوا لفهم فأدخلوا التخييل فى قوالب المنطق . وبجد الدارس هذا التأثير أوضح ما يكون عند عبد القاهر فى أسرار البلاغة وحازم فى منهاج البلغاء ، مما يعنى أنه تأثير امتد وتغلغل فى جوهر الثقافة العربية فى عصور ازدهارها وانحطاطها .

ولا يكاد المرء يقرأ الشعر والشعراء لابن قتيبة ، ونقد الشعر لقدامة بن جعفر ، والصناعتين لأبى هلال العسكرى ، ومفتاح العلوم للسكاكى ، وعيار الشعر للعلوى والعمدة لابن رشيق ، حتى يشعر بأنه يتنفس فى جو يونانى تخالطه شية من مؤثرات عربية خالصة لكنها ليست فى قوة التيار اليونانى وشدة تأثيره .

وقد كان من ثمرات هذا التأثر ما أثار البلاغيون والنقاد من قضايا اللفظ والمعنى والصدق والكذب والخبر والإنشاء ، وما استنبت فى تربة الفلسفة الأرسطية والمنطق الصورى . ويعيننا هذا الوضع على رد الفروع إلى أصولها ، ذلك أن المشتغلين بالبلاغة والنقد أثاروا مشكلة اللفظ والمعنى فى ضوء هليومورفية أرسطية عنيت بتحديد العلاقة بين الهيولى والصورة . وليس حديثهم عن الصدق والكذب والخبر والانشاء سوى ترديد لما ذهب إليه أرسطو من تقسيم منطقى للقضايا وضروب الاستدلال وأشكال القياس ، وتمييزه بين البرهانى والخطابى والجدلى والتخيلى . وقد بلغ افتتامهم بفلسفة أرسطو حداً جعلهم لا ينظرون فى

الشعر وفى التخيل إلا وهم آخذون فى الاعتبار مذهب أرسطو فى العلل الأربع : المادية والصورية والفاعلة والغائية .

وقد ذهب بعض الباحثين فيما يتعلق بالبنية الخبرية للعبارة إلى أن الخبر من معالم التفكير العربى فهو يقول فى التراث الإسلامي إلى نسب عريق من الآثار ومصادر الأدلة السمعية التى ينبنى عليها شطر كبير من أحكام الشريعة ، غير أن البلاغيين لم يلبثوا أن عولوا على المعنى المنطق منه ، فكانت الجملة الخبرية عندهم هى ما تحتمل الصدق والكذب ، والأصل فيها ما أطلق عليه أرسطو فى كتاب العبارة القول الجازم Apofansis وهو الذى وجد فيه الصدق والكذب ، وذلك فى مقابلة الإنشاء ، والجملة الخبرية من جهة أخرى ليست إلا صورة من صور الجملة الحاكية على ما سهاها أرسطو ، غير أن المحاكاة توارت من البلاغة العربية ، ولم تكد تتجاوز نطاق المعجم الفلسنى فى تلخيصات ابن سينا وابن العربية ، ولم تكد تتجاوز نطاق المعجم الفلسنى فى تلخيصات ابن سينا وابن رشد لكتاب الشعر .

واذا كان حازم قد استقرأها وبسطها فى منهاج البلغاء ، فإن ذلك قد انقطع من بعده حتى إن الذين نقلوا عنه كالزركشى فى «البرهان » والسيوطى فى «الاقتراح» أضربوا عن ذكر ماله تعلق بها فى المنهج الثالث فى الإبانة عما تتقوم به صنعتا الشعر والخطابة . وقد أدى التشبث بالخبر إلى إطلاق مقولات الحقيقة من إمكان وامتناع واستحالة على عناصر الأدب ، فكان الصدق والكذب المعيار الذى أدار عليه البلاغيون بحثهم مما جرهم إلى غير قليل من التناقض والإحالة .(١٥٨)

إن معيار الصدق والكذب منطقى فى أصله ، وقد بسطه أرسطو وشراحه من المسلمين فى أبواب تتعلق بأحكام التناقض وأشكال القياس وشروط الإنتاج والتمييز بين صدق النتائج وكذبها بحسب ما ترجع إليه من أحكام وقوانين صورية ، وقد اقتضت صورية المنطق الأرسطى الإنتاج باعتبار الصورة والتأليف لا باعتبار أمر آخر ، مما يعنى أن النتيجة تصح وتصدق منى صدقت الصورة التأليفية للعبارة وإن لم تطابق الواقع . وهذا ما استثمره البلاغيون والنقاد فى عرض المقدمات التخييلية التى لا يعتبر فيها صدق أو كذب لأن مدارها على

الكلام من حيث هو مخيل.

وينحل ما انساقوا إليه من خلف إلى لى الأدب وإخضاعه لمقولات منطقية ليست من جوهره وطبيعته . وإذا كان المنطق والأدب وسيلتين من وسائل المعرفة ، فإن بينها من البون ما تتسع مسافته ، وشتان بين معرفة أساسها العاطفة والحدس والحيال ، وأخرى أساسها التجريد والتصنيف والمطابقة بين العبارة والوقائع توصلاً إلى الحقيقة ، واختبار الصياغة وتمحيصها بمعايير الصدق والكذب ومقاييس المطابقة واللا مطابقة ، مما يعنى أن المعرفة منها ما هو موضوعي ومنها ما هو ذاتى ، وقد كان ضروريا أن يفضى تفسير الذاتى بالموضوعي ، واعتماد الموضوعي تنويرا وإيضاحاً للذاتى إلى خلف ولبس وفساد فى النظر والتقويم .

وقد ضاق نفر من شعراء العصر العباسى ذرعاً بهذه المعايير مما أفضى بالبحترى إلى أن يقول معترضاً:

الشعر لمح تكفى إشارته وليس بالهدر طولت عطبه كلفتمونا حدود منطقكم والشعر يغنى عن صدقة كذبه ولم يكن ذو القروح يلهج بالمنس لطق ما نوعه وما سببه ويرى بعض الباحثين أن الأبيات تمثل اتجاهين ، أما الأول فهو ذاك الذي يأخذ من العبارة الشعرية لمحة خاطفة تكفيه ليصل بما عنده إلى نفس سامعه ، واعتباد الشاعر هو على التجاذب الوجداني الذي يقع بين محدث الشعر ومستقبله ، ثم هو يؤثر أن تكون الإشارات لمحاً ليترك لسامعه تنمية الموقف واستثار التعبير ، ومن ذلك كان الشعراء سعاة بالرمز وسعاة بالإيجاء الوجداني .... وأما الثاني فهو اعتراض على فرض نوع من التوقف المنطقي مع العبارة .(١٥٩)

وأصل هذا التمريح ، الإغاض عن حقيقة ما يصدر عن الشعور من نشاط ، والجهل بأن لكل تجربة سياقها وبنيتها ومعاييرها ومناهجها ، ومتى انحرف الدارس عن هذه البداهة ، اختلطت أمامه السبل ، وركب فى التحليل شططاً ، ولاذ بالتعسف والتمحل ، وهو يظن أنه قلب الظاهرة وتورك عليها

وانتهى فيها إلى الصواب. وأصل الإحالة فى ذلك ، الرد المغلوط ، والماثلة بين الأنساق المتخالفة بقياس الإبداع التخيلي على النسبة الموقعة فى الإسناد فى مبحث التصديقات.

وربما آل هذا القياس المختل الميزان إلى تصورات ارتبط بعضها بمشكلة الحقيقة ومبحث المعرفة ، وتعلق بعضها الآخر بالمعايير الأخلاقية التى تقوم السلوك وتمكن من الحكم عليه ، وهكذا جعلوا يقيسون الحيال الشعرى على المقولات الصورية تارة وعلى معايير الأخلاق تارة أخرى .

ويدل ارتباط التخييل الشعرى بقضية الصدق والكذب لدى بعض الباحثين على الرغبة فى التقريب بين الفلسفة والشعر، مستدلين على ذلك بمذهب ابن سينا فى أن القول الصادق إذاحن ف عن العادة وألحق به شىء تستأنس به النفس، فربما أفاد التصديق والتخييل معا وأن الرأى مادة من مواد التخييل كالعادات والأفعال آرايه

وفي هذا الرأى شيء من التوسع ، ذلك أن الفلاسفة ومن اقتنى أثرهم من البلاغيين والنقاد إنما رغبوا في أن تكون لفن الشعر معايير يقاس بها ويعرض عليها أسوة بالعلوم الأخرى التي قننت ووضعت لها القواعد الضابطة ، ثم إن صدق القول إذا عالجه الشعر بما تأنس له النفس فأفاد عندثذ تصديقا وتخييلا ، لا يعنى ألبته أنهم رغبوا في التقريب بين الفلسفة والشعر ، وإنما يشبه حديث ابن سينا ومن تابعه من علماء النقد والبلاغة أن يكون تعبيرا عما عرف بشعر الحكمة لدى زهير وأبي تمام والمتنبى ، والحكمة في الشعر العربي لا ترقى إلى رتبة الفلسفة من حيث هي تنظير ورؤية كلية للوجود ، وإنما هي نظرات جزئية في الحياة تلخص بضرب من التكثيف ما لدى الشاعر من تجارب وخبرات .

وبرغم هذا كله يبقى التساوءل عن أصل هذا الترابط. إن الشعر فى جوهره تعبير جالى ونشاط لغوى متميز، وليس مما يناط بالبحوث البلاغية والنقدية، معالجة الشعر فى سياق الحمل والإسناد وتقويم النسب بين الأطراف للحكم بالمطابقة أو عدمها، وقد كان من الممكن إصلاح هذا الخلل فى مبحث الإسناد الذى آل فى الشعر إلى نوع من التصديق المنطقى، لو أن المشتغلين بالشعر

من الفلاسفة والبلاغيين والنقاد التفتوا إلى أن للإسناد فى الشعر طبيعة أخرى أساسها المضايفة التى لا تجرى على سن الصدق والكذب، لأنها تما يبدع الحيال، وأى جدوى لنا فى وزن الشعر بهذه المعايير، وهو نشاط لغوى لبابه الحيال؟ وهو كما أسلفنا القول له منطقه وبنيته الديالكيتكية التى تنسج المتقابلات وتجمع بين الأضداد بحمل ونسب من شأنها أن تضعنا لا فى سياق وضعية منطقية أو تجريبية، وإتما فى سياق التداخل والإدماج وتركيب المعطيات فى صور تنتمى لطبيعة نفسية تحمل الواقع على اللا واقع، وتحررنا بواسطة ما وصفه منكوفسكى بالتملص والروغان من المألوف والمعتاد.

ولم تكن مشكلة اللفظ والمعنى بمعزل عن مبحث التخييل الشعرى ، وسوف نكتنى فى هذا السياق بنصين ، أحدهما للآمدى والآخرى لقدامة ، وعند كليهما تأثر واضح بالهليمورفية الأرسطية . يقول الآمدى « ... ذكرت الأوائل أن كل محدث مصنوع يحتاج إلى أربعة أشياء ، علة هيولانية وهى الأصل ، وعلة صورية ، وعلة فاعلة ، وعلة تمامية ، فأما الهيولى فإنهم يعنون الطينة التي يبتدعها البارى ويخترعها ليصور ما شاء تصويره ...

والعلة الفاعلة هي تأليف البارى لتلك الصورة ، والعلة التمامية أن يتمها ويفرغ من تصويرها من غير انتقاص منها ، وكذلك الصانع المخلوق في مصنوعاته لا تستقيم له ولا تجود إلا بهذه الأربعة ، وهي آلة يستجيدها ويتخيرها مثل خشب النجار وفضة الصائغ وآجر البناء وألفاظ الشاعر والخطيب ، وهذه هي العلة الهيولانية ، ثم إصابة الغرض فيها بقصد الصانع صنعته وهي العلة الصورية ، ثم صحة التأليف حتى لا يقع فيه خلل أو اضطراب وهي العلة الفاعلة ، ثم أن ينهي الصانع إلى تمام صنعته من غير نقص ولا زيادة وهي العلة الثمامية ... فإن اتفق الآن لكل صانع بعد هذه الدعائم الأربع أن يحدث في صنعته معنى لطيفاً مستغرباً كما قلنا في الشعر من حيث لا يخرج عن الغرض ، فذلك زائد في حسن صنعته وجودتها » .(١٦١)

وقد ذهب قدامة بن جعفر فى نقد الشعر هذا المذهب فقال «... إذا كانت المعانى للشعر بمنزلة المادة الموضوعة ، والشعر فيها كالصورة كما يوجد فى كل

صناعة من أنه لابد فيها من شيء موضوع يقبل تأثير الصور مثل الحشب للنجارة والفضة للصياغة ، وعلى الشاعر إذا شرع في أي معنى كان من الرفعة والضعة ، والرفث والنزاهة والبذخ والقناعة وغير ذلك من المعانى الحميدة أو الذميمة ، أن يتوخى البلوغ من التجويد في ذلك الغاية المطلوبة » .(١٦٢)

والظاهر مما ساق الآمدى وقدامة ، والمتأخرون الذين حذوا حذوهما ، أن مشكلة اللفظ والمعنى قد عولجت في سياق يجمع بين أمشاج من الفلسفة اليونانية وخاصة مذهب أرسطو في العلل الأربع ، ومشكلات أثارها الكلاميون تساءلوا فيها عا إذا كان القرآن قديم المعانى محدث الألفاظ أو أن له القدم من حيث ألفاظه ومعانيه .

لقد اختلف البلاغيون والنقاد حول الألفاظ والمعانى باعتبار الأولوية والتقدم ، ويكاد المرء يطمئن إلى أن كثيرا منهم انتهوا إلى أن التخييل واقع فى صورة الشعر لا فى مادته ، وهذا كله مؤذن بتقسيم ثنائى حاد ، وفصل قاطع بين اللفظ والمعنى أو بين الشكل والمضمون كما يعبر النقاد المحدثون ، وكان من مهام النقد الحديث أن يتخطى هذه الثنائية أو قل أن يتفهمها فى ضوء تصور مؤسس على وحدة تجمع بين اللفظ والمعنى ، بين الصورة والمادة فى بنية تضايف متلازم ، وهذه الوحدة هى ما التفت إليها ميرلو بونتى فى قوله إن المادة حبلى بأشكالها وصورها .

ومن اللبس البين فى تراثنا الثقافى هذا الخلط بين الحديث عن الشعر والخيال وبين التصور الذى ساقه أرسطو فى «الطبيعة» أو «السماع الطبيعى» خاصا بالعلل المشهورة، وهو لبس يعنى أن القدامى ألموا بمذهب أرسطو فى الطبيعة وأخذوا بعضه وطبقوه على البنية الشعرية، وشتان بين النظر فى الشعر وبين فلسفة طبيعية عنى فيها أرسطو بعض مذاهب الأقدمين فى الأسطقسات والعلل والزمان والمكان والحركة.

قال أرسطو فى السماع الطبيعى عند عرض أنواع العلل وأحوالها إن «السبب» يقال على وجه واحد ما عنه يكون الشيء وهو فيه ومثال ذلك النحاس للمثال الإنسان ، والفضة للمثال الفيل وأجناس هذين . ويقال على وجه آخر

. الصورة والتثال وهذا هو القول الدال على ماهية الشيء .. ويقال أيضا الشيء الذي منه المبدأ للتغير والهدوء مثال ذلك .. الأب للإبن وبالجملة الفاعل للمفعول والمغير للمتغير.

ويقال أيضا على معنى الغاية المقصودة وهذا هو «ما من أجله» .. فهذه هى الوجوه التى يكاد أن تكون الأسباب عليها تقال ، .. ولما كانت الأسباب أربعة فمن حق صاحب العلم الطبيعى أن يعلم أمرها كلها وأن يرد المسألة عن «لم» إليها كلها فيوفى الجواب عنها على المذهب الطبيعى ، أعنى الهيولى والصورة والمحرك و«ما من أجله» (١٦٣) .

وإذ طبق البلاغيون والنقاد مقولات أرسطو فى الطبيعة مترسمين منهج علم الكلام ، على فن الشعر ، انتهوا إلى ما سبق أن قرره الجاحظ ، والحيال الشعرى على هذا النحو مجاله الألفاظ بوصفها الصور التى تلبسها هيولى المعانى ، إذا الشعر على حد تعبير الجاحظ جنس من الوشى وضرب من التصوير ، ذلك أن تفاضل الشعراء واقع فى الألفاظ ، أما المعانى فمطروحة فى الطريق ، ويبدو أن عبدالقاهر الجرجانى رغب فى حل الإشكال بواسطة النظم الذى يتجاوز الثنائية صوب مايسمى بالبنية التأليفية .

ولم يكن عبد القاهر بدعا بين المشتغلين بالبلاغة فيمن سبقوه ، ذلك أنه ربط مبحث التخييل بالأخذ والسرق وما فيها من التعليل . وقد بث فكرة التخييل في «أسرار البلاغة» وظل يجرى على سنن من تقدموه استقصاء وتصنيفا ، وفي كتابه طائفة غير قليلة من الاصطلاح المنطقي الذي كان قد أدخل في الدرس البلاغي دون تبرير مقبول ، ومن هذا القبيل حديثه عن الفرق بين العقلي والتخييلي ، وقياسه ما نعته بالمعاني العقلية في الشعر على الاستنباط المنطقي للأدلة البينة ، وإلحاقه قسماً من التخييلات بالاحتجاج والقياس بضرب من التلطف والمرانة والحذق والصنعة التي يحتال بها الشعراء ، وخلاصة القول في مذهبه أنه قصد بالتخييل ما قصده المتأخرون بالإيهام وحسن التعليل ، وراغ إلى ماراغ إليه الأوائل من مشكلات الصدق والكذب ، مصطنعا الموازين المنطقية التي اصطنعوها للتميز بين معان عقلية هي نسب للتصديق يحكم بإثباتها أو نفيها ،

وأخر تخيلية لاشأن لها إلا بصورة الصيغة الشعرية ، فلا يقال فيها إن الشاعر بسبيل الصدق أو الكذب ، ومن هذه المعانى التخييلية طائفة مصنوعة سبيلها البرهان والقياس .

وليس أدل على هذه الآراء من قوله «إن المعانى تنقسم قسمين : عقلى وتخييلى ، وكل واحد منهما يتنوع . فالذى هو العقلى على أنواع ، أولها عقلى صحيح ، مجراه فى الشعر والكتابة والبيان والخطابة مجرى الأدلة التى تستنبطها العقلاء والفوائد التى تثجمع ألها باب من المعانى التى تتجمع فيها النظائر ... ومكانه من العقل ما ظهر واستبان ، ومنه قول المتنبى :

### وكل امرىء يولى الجميل محبب وكل مكان ينبت العز طيب

وهو صريح معنى ليس للشعر فى جوهره وذاته نصيب ، وإنما له مايلبسه من اللفظ ويكسوه من العبارة وكيفية التأدية من الاختصار وخلافه ... وكذلك قول المتنبى :

إذ أنت أكرمت الكريم ملكته وإن أنت أكرمت اللئم تمردا ووضع الندى فى موضع السيف بالعلى مضركوضع السيف فى موضع الندى (١٦٤)

ويمضى عبد القاهر فى بيان القسم التخييلي للمعانى فيذكر أن التخييلي هو الذي لا يمكن أن يقال فيه إنه صدق وإن ما أثبته ثابت وما نفاه مننى ، وهو مفتن المذاهب كثير المسالك ... ثم إنه يسجىء طبقات ويأتى على درجات ، فهنه ما يسجىء مصنوعاً قد تلطف فيه واستعبن عليه بالرفق والحذق حتى أعطى شبها من الحق ... باحتجاج يخيل ، وقياس يصنع فيه ويعمل ، ومثاله قول أبى تمام :

لا تنكرى عطل الكريم من الغنى فالسيل حرب للمكان العالى وهذا البيت عنده جار على سنن القياس التخييلي لا على معلم القياس العقلي وما يتطلب من مقدمات ونتائج وحدود وشروط.

وعبارة عبد القاهر أن الشاعر خيل إلى السامع أن الكريم إذا كان موصوفاً بالعلو والرفعة فى قدره ، وكان الغنى كالغيث فى حاجة الخلق إليه وعظم نفعه ، وجب بالقياس أن ينزل عن الكريم نزول ذلك السيل عن الطود العظيم ... فالعلة فى أن السيل لا يستقر على الأمكنة العالية أن الماء سيال لا يثبت إلا إذا حصل فى موضع له جوانب تمنعه عن الانصباب ، وليس فى الكريم والمال شىء من هذه الحلال .

وواضح من عبارة عبد القاهر أنه جعل بيت أبي تمام وما شاكله من قبيل القياس التخييلي القائم على الدعوى في الشطر آلأول ، والتمثيل لها بالصورة مسوقة مساق الاحتجاج في الشطر الثاني . كأن الشاعر احتج لفقر الكريم وعطله من الثروة بقياس مخيل ، أساسه الصورة التي أقامت نوعاً من المناوشة بين السيل العرم والقمة الرعناء .

وكثيرا ما عبر الشعراء وهم يمدحون ، بهذا المعجم الفي الذي يدور على الأنهار تجيش غواربها ، وكثف السحاب يهطل مطرها . وهي في مجملها صور مائية تنتمي من حيث الأثر إلى الخصب والنماء ، ومن حيث الحركة إلى العرامة وشدة الانصباب التي آلت عند الطائي إلى حرب ومناوشة . إذ لا يكاد ماء السيل يتجمع فوق القمم الباذخة ، حتى تجرفه حركة طبيعية قسرية صورها الشاعر بالعطاء يبذله الممدوح تخضعه طبيعته للبذل والإيثار ، كما تخضع الأماكن الشاخة التي تستمد رفعتها من استسلامها لهذا الانصباب ، أما الوديان والسهول فحرية أن تمسك الماء . وقد عرض لهذا البيت وأمثاله ضرب من الإفساد بسبب إقحام البنية المنطقية للقياس في الشعر . أما أبيات المتنبي التي تجرى على هذا السنن ، وأبيات غيره من الشعراء ، فقد أدرجها عبد القاهر تحت المعاني العقلية اللنائعة الصدق المثبتة النسبة في التصديق ، وهذا وأمثاله إنما يقع عليه الشعراء بالخبرة الواسعة ، والدربة بأمور الحياة من حيث تفضى بهم إلى استخلاص معان تحكم التجارب بصدقها وثبوتها ، (١٦٥)

وجما يدخل فى التخييل ما عبر عنه عبد القاهر بقوله ، ومن ذلك صنيعهم إذا أرادوا تفضيل شيء أو نقصه أو مدحه أو ذمه فتعلقوا ببعض ما يشاركه في أوصاف ليست هي سبب الفضيلة والنقيصة ... كما تراه في باب الشيب

والشباب كقول البحترى:

# وبياض البازى أصدق حسنا إن تأملت من سواد الغراب

وليس إذا كان البياض في البازى آنق في العين وأخلق بالحسن من السواد في الغراب ، وجب لذلك كله ألا يذم الشيب ... لأنه ليس الذنب كله لتحول الصبغ وتبدل اللون ... ولو عدم البازى فضيلة أنه جارح وأنه من عتيق الطير . لم تجد لبياضه الحسن الذي تراه ، وكما لم تكن العلة في كراهة الشيب بياضه . ولم يكن هو الذي غض عنه الأبصار ... كذلك لم يحسن سواد الشعر في العيون لكونه سوادا فقط ، بل لأنك رأيت رونق الشباب ونضارته ورأيت بريقه وبصيصه يعدانك الإقبال ويحضرانك الثقة بالبقاء ويبعدان عنك الحوف من الفناء(١٦١) .

وعلى هذا موضوع الشعر والخطابة أن يجعلوا اجتماع الشيئين فى وصف علة الحكم يريدونه وإن لم يكن فى المعقول ومقتضيات العقول ، ولا يؤخذ الشاعر بأن يصحح كون ما جعله أصلا وعلة كها ادعاه فيها يبرم أو ينقض من قضية ، وأن يأتى ما صيره قاعدة وأساسًا ببينة عقلية ، بل تسلم مقدمته التى اعتمدها بينة ... وكذلك قول البحترى :

كلفتمونا حدود منطقكم فى الشعر يكنى عن صدقه كذبه أراد كلفتمونا أن تجرى مقاييس الشعر على حدود المنطق ... مع أن الشعر يكنى فيه التخييل والذهاب بالنفس إلى ما ترتاح إليه من التعليل . ويلخص عبد القاهر تصوره للتخييل فى القول بأنه ما يثبت فيه الشاعر أمرًا هو غير ثابت أصلاً ، ويدعى دعوى لا طريق إلى تحصيلها ، ويقول قولاً يخدع فيه نفسه ويربها

لقد تشبث البالغيون كما تشبث الفلاسفة بمعجم لغوى شارح للتخييل ، يدور عند ابن سينا وابن رشد وعبد القاهر وحاز وأضرابهم من المتأخرين على تقويم الخيال الشعرى بوصفه فطنة ومخادعة للنفس ، وتلمسًا لطرائق الحيل المصنوعة ، ويكاد هذا المعجم يشى بتصورات القدماء لما هية الخيال الشعرى . ويدلنا التحليل المعجمي لهذه المفردات على أمرين جوهريين : الأول رد قدرة

ما لاتري .(١٦٧)

الشاعر على إبداع الصور إلى ذكائه وفطنته . صحيح أن الشاعر لا ينطوى على بلادة فى الإدراك ، ولكنه أيضا فيما يبدع لا يوصف بالذكاء على نحو ما يوصف الفلاسفة والمشتغلون بالرياضة والطبيعة ، فالذكاء أمر نوعى ونسبى ، وكم من أذكياء فى العلوم النظرية أو التجريبية لا يحسنون تلتى الشعر وتذوقه . وقد نسلم لهم هذا الوصف إن كانوا أرادوا به موهبة خاصة تتيح للشعراء أن يدركوا فى اللمحة الحاطفة أوجه المشابهة فى المتخالف وضروب المحالفة فى المتشابه مما قد يخنى إدراكه ويصعب التقاطه .

ويتمثل الأمر الثانى فى اعتبار التخييل تحايلاً ومخادعة ، وكأنهم نظروا فى ذلك إلى قدرة الشاعر على أن يرى نفسه بله المتلقى ماليس بحقيقى أو واقعى ، بواسطة ما يصطنع من أقاويل موهمة ، وأين المخاتلة والتحايل والحداع المصنوع من الأداء الشعرى المتميز والمغامرة اللغوية التى يبدو الواقع من خلالها على نحو من التضايف جديد؟ إن هذا المعجم يناسب فنون الصيد والحرب وما أشبه مما يعول على الخديعة والحيلة . ولا نظن أن الشاعر يضع فى اعتباره وهو يبدع أن يخاتل نفسه ، ولا نظن أن المتلقى يعتقد أن الشاعر يحتال عليه بأفانين من الحداع اللغوى .

ويعد أبو الحسن حازم القرطاجني في كتابه «منهاج البلغاء» امتدادا لتأثر الدرس البلاغي بأمشاج من الفلسفة اليونانية ، وقد ردد في كثير من المواضع آراء ابن سينا والفارابي وابن رشد ، إلا أن ابن سينا كان أشد نفوذا وأوغل تأثيرا . ويتبين من عرض حازم للتخييل متابعته من سبقوه في فهم الشعر على غرار القياس والتقسيم الصورى ، والماثلة بين الشير ربين القضية في أشكالها المختلفة ، واعتبار الأقاويل الشعرية قسماً من المقولات ، قد تصدق فيها المقدمات أو تكذب إذ لا عبرة هنا بالصدق أو الكذب لأن مدار الشعر على الكلام من حيث هو مخيل .

وقد ربط حازم بين الصياغة الشعرية وتقسيم المناطقة للمقولات إلى برهانى وحدلى وخطابى ، ولم يمل كالعهد بمن سلف من البلاغيين والنقاد ، من ترديد

مذهب أرسطو في العلاقة بين الهيولي والصورة ، وهو مذهب نقله العرب من بحال الطبيعة إلى مجال الشعر متمثلين تلك الهليومورفية في العلاقة بين الألفاظ والمعاني . وانطلاقا من هذا الفهم انهوا إلى أن التخييل لا شأن له بالمادة وإنما العبرة بوقوعه في صورتها . قال حازم «ولعل الغلط إنما جرى عليهم من حيث ظنوا أن ما وقع من الشعر مؤتلفاً من المقدمات الصادقة فهو قول برهاني وما اثتلف من المشهورات فهو قول جدلي ، وما اثتلف من المظنونات المترجحة الصدق على الكذب فهو قول خطبي ، ولم يعلموا أن هذه المقدمات كلها إذا وقع فيها التخييل والمحاكاة كان الكلام قولاً شعريا ، لأن الشعر لا تعتبر فيه المادة بل ما يقع في المادة من التخييل ... وقد قال أبو على بن سينا : الأقاويل الشعرية مؤتلفة من المقدمات المحيلة من حيث يعتبر تخييلها ، صادقة كانت أوكاذبة ، مؤتلفة من المقدمات من حيث يعتبر تخييلها ، صادقة كانت أوكاذبة ، وبالجملة تؤلف من المقدمات من حيث له هيئة وتأليف تقبله النفس بما فيها من الحاكاة بل ومن الصدق فلا مانع من ذلك هداد)

والحق أن مذهب أرسطو فى المادة والصورة ، كان له أثر عميق فى شىء غير قليل من تراث الثقافة العربية ، نتبينه فى تفسير مفهوم الطبيعة ونظريات النقد القديم ، وفى مقولة الجواهر والأعراض عند المتكلمين ، ومشكلة قدم العالم ، نتبينه كذلك فى النظرية الصوفية العرفانية التى أطلقت مصطلحاً خاصاً مأخوذا من الحديث فى مقابل المصطلح اليونانى ، فاتلت بين المادة الكلية وبين العاء مماثلتها بين الهيولى والوحدة ، وبين الصورة والكثرة .

وقد تشبث حازم في بيان الأقاويل الشعرية الخيلة بقاعدة الصدق والكذب، وبسطها على طريقة المناطقة في التفريع والاستقصاء، ورد الأساس الخبرى للقاعدة إلى خمسة أشكال فقال «فقد تبين... أن الشعر له مواطن لا يصلح فيها إلا استعال الأقاويل الصادقة، ومواطن لا يصلح فيها إلا استعال الأقاويل الكاذبة، ومواطن يصلح فيها استعال الصادقة والكاذبة واستعال الصادقة أكثر وأحسن، ومواطن يحسن فيها استعال الصادقة واالكاذبة أكثر وأحسن، ومواطن تستعمل فيه كلتاهما من غير ترجع (١٦٩)

وكثيرا ماكان حازم ينقل عن ابن سينا والفارابي نقلاً صريحاً ، وقد نقل

عن ابن سينا تصوره للعلاقة بين التخييل وبين اليقين والصدق والكذب، وما تفضى إليه الأخيلة الشعرية من انفعال نفسى يذكرنا بما انهى إليه نفر من المعاصرين من القول باللذة والألم. ولا نعدم أن نجد عند حازم ما وجدنا من قبل عند الفلاسفة من حديث عن التخييل والتصديق. وقد نقل حازم عن ابن سينا قوله: «والمخيل هو الكلام الذي تذعن له النفس فتنبسط لأمور أو تنقبض عن أمور من غير روية وفكر واختيار، وبالجملة تنفعل له انفعالاً نفسيا غير فكرى سواء كان المقول مصدقاً به أو غير مصدق به، فإن كونه مصدقا به غير كونه غيلاً أو غير مخيل، فإنه قد يصدق بقول من الأقوال ولا ينفعل عنه، فإن قيل مرة أخرى أو على هيئة أخرى انفعلت النفس عنه طاعة للتخييل قيل مرة أخرى أو على هيئة أخرى انفعلت النفس عنه طاعة للتخييل كذبه مخيلاً... والناس أطوع للتخييل مهم للتصديق، وربما كان المتيقن كذبه مخيلاً... والناس أطوع للتخييل مهم للتصديق الاسمالية النفعال ولا يحدث تصديقاً، وربما كان المتيقن كذبه مخيلاً ... والناس أطوع للتخييل مهم للتصديق المناس أطوع المتخييل مهم للتصديق المناس أطوع المناس أطوع المناس المناسط المناس ا

ونقل حازم عن الفارابي قوله في كتاب الشعر «الغرض المقصود بالأقاويل الخيلة أن ينهض السامع نحو فعل الشيء الذي خيل له فيه أمر ما من طلب له أو هرب عنه ، سواء صدق بما يحيل إليه من ذلك أولا ، كان الأمر في الحقيقة على ما خيل له أو لم يكن . وإنما غلط في هذا \_ فظن أن الأقاويل الشعرية لا تكون الاكاذبة \_ قوم من المتكلمين لم يكن لهم علم بالشعر » .(١٧١)

لقد كان حازم فى أكثر الأحيان ينقل عمن سبقوه دون مراجعة وتدقيق ، ومن ذلك متابعته لهم فى ربط الحيال الشعرى بمقولتى الصدق والكذب مما أفضى إلى نتائج غير دقيقة منها ، النظر فى التخييل على طريقة المتكلمين فى الأخذ بالمرجوح والأرجح ، فتارة يترجح فى الأقاويل الشعرية الصدق ، وتارة يترجح الكذب ، وفى مواطن أخرى يستعمل الشاعر الأقاويل صادقة وكاذبة بغير ترجيح ، ومن هذه النتائج الملتبسة ، الأخذ فى تقويم الحيال الشعرى بمعايير المنطق التي تقيس الحقيقة بمدى التطابق بين المعطى والعبارة المقولة فيه . ويؤذن هذا الاستبدال بأنهم عدوا الأقاويل الشعرية الحيلة فى رتبة أدنى من الحقيقة ، إذ التخييلات لا تكون فى مرتبة البرهان والقياس .

ولما كان المنطق الأرسطي يعتمد صحة البناء الصوري لا صحة المحتوى ،

سلك الفلاسفة \_ وتابعهم المشتغلون بالبلاغة والنقد \_ هذا المسلك فجعلوا المتخييل واقعاً في صورة التركيب وما ينحل إليه من تشبيه واستعارة ومجاز، وأفضى هذا التصور إلى مشكلة اللفظ والمعنى، وهي مشكلة آثروا التعبير عنها بالصورة والمادة.

ويبدو أن القدماء فهموا الانفعال الذي يلم بالمتلقى فها ساذجاً ، يدل عليه قول الفارابي الذي نقله حازم : الغرض المقصود بالأقاويل المخيلة أن ينهض السامع نحو فعل الشيء الذي خيل له فيه أمر من طلب له أو هرب عنه . لا شك أن ابن سينا كان أدق من الفارابي في تحليل الانفعال الناجم عن التخييل ، لأنه إنما رده إلى مقولتي اللذة والآلم ، يدل على ذلك قوله : والتخييل انفعال من تعجب أو تعظيم أو تهوين أو تصغير أو غم أو نشاط .

إن الفرق بين التصورين يتمثل فى التمييز بين انفعالين يأخذ أحدهما وضع الاستجابة العضوية فى شكل مواقف عينية كهرب من مخوف أو طلب لأمر من الأمور يميل إليه الطبع ، ويأخذ الآخر شكل كيفيات نفسية لا تتجاوز مستوى الاستجابة السيكولوجية إلى مستوى عضوى كالذى راغ إليه الفاراني . وهذا النوع من الانفعال الموضوع فى إطار سيكولوجية سلوكية ربما ناسب الموضوعات المتشخصة ولكنه لا ينسجم مع التخييل الشعرى ، ذلك أن انفعال المتلقى للتخييل لا يشترط فيه الفعل وإنما هو استجابة تئول إلى موقف نفسى وبنية وجدانية ، والفرق بين الانفعالين فرق فى نوعية التلقى .

وقد حد حازم الشعر فلم يختلف فى تعريفه والوقوف على ماهيته عن ابن سينا ، وذلك قوله «إن الشعر كلام مخيل موزون مختص فى لسان العرب بزيادة التقفية إلى ذلك ، والتئامه من مقدمات مخيلة ، صادقة كانت أوكاذبة ، لا يشترط فيها بما هى شعر غير التخييل » .(١٧٢) وواضح من تعريف حازم أنه يدور على مصطلح منطتى كالمقدمات والصدق والكذب ، وهى ألفاظ يديرها المناطقة فى مبحث القياس والبرهان وبيان شروط صحة الإنتاج أو فساده صدقا مخذبا . وسرعان ما تغلغل هذا المصطلح فى البلاغة المتأخرة ، حتى إن بعض من ألفوا فى المنطق من المتأخرين جعلوا الشعر قسها من القياس يلى البرهان والجدل

والخطابة .

إن صاحب منهاج البلغاء يتابع فى مواضع كثيرة من كتابه آراء ابن سينا التى استمد معظمها من كتاب الشعر لأرسطو، ومن هذا القبيل إشارة حازم إلى علاقة الخيال باللذة، وهى علاقة سبق أن ذكرها ابن سينا وبررها بأن الالتذاذ بالتخيل والمحاكاة إنما يكمل بأن يكون قد سبق للنفس إحساس بالشيء الخيل، وتقدم لها عهد به. وذهب حازم هذا المذهب فقال ومن التذاذ النفوس بالتخيل، أن الصور القبيحة المستبشعة عندما قد تكون صورها المنقوشة والمخطوطة والمنحوتة لذيذة إذا بلغت الغاية القصوى من الشبه بما هى أمثلة له، فيكون موقعها من النفوس مستلذا لالأنها حسنة فى أنفسها بل لأنها حسنة في أنفسها بل لأنها حسنة الحاكاة لما حوكى بها عند مقايستها به هرالالها

وواضح أن ابن سينا والقرطاجني كليها إنما صدرا في ذلك عن قول أرسطو في كتاب الشعر: «... إن الالتذاذ بالأشياء المحكية أمر عام للجميع. دليل ذلك ما يقع فعلاً: فإننا نلتذ بالنظر إلى الصور الدقيقة البالغة للأشياء التي نتألم لرؤيتها ، كأشكال الحيوانات الدنيئة والجثث الميتة ... فيكون التذاذ هؤلاء برؤية الصور راجعا إلى أنهم حين ينظرون إلى الأشياء يتفق لهم أن يتعلموا وبجروا قياساً في كل منها ، كأن يقولوا : هذا هو ذاك فإنه إذا اتفق أن لم تكن قد رأيت الشيء قبلا فإن اللذة لاتكون حينئذ ناشئة عن المحاكاة بل عن الإتمام أو عن اللون أو عن سبب آخر كهذين «١٧٤)

إن العلاقة بين المحاكاة أو التخييل وبين اللذة ، ليست بمعزل عا أثير من قبل حول الصلة بين الحيال والانفعال . واللذة انفعال لا يكفى فى التعرف عليه مجرد الرصد الحارجي للظواهر الفسيولوجية المساوقة ، وإنما لا بد من التعرف على المعنى فى الموقف الانفعالى . وواضح من نص أرسطو الذي ألم به ابن سينا والقرطاجني ، أن التمثيل للذة الناجمة عن التخييل ، إنما كان بواسطة الإحالة على الفنون التشكيلية كالرسم والنحت . ومن اللافت فى هذه النصوص ، الإحالة على الالتذاذ بالصور المستقبحة آذا ما أحسن تصويرها ، ذلك أن هذه العبارة تعنى أن للفن واقعاً يختلف تماماً عن الواقع المعتاد ، فالنفس قد تتألم عند

رؤية الأشياء الشنعة بذواتها ، ولكنها لا تلبث أن تلذها إذا ما رأتها مصورة أو معرر عنها في معمر .

ولكن ما طبيعة الموقف إذا عمد الشاعر أو الراسم بواسطة الحيال إلى الأشياء الجميلة بذواتها فقبحها ؟ أيثير هذا الوضع فى المتلقى الشعور ذاته بالتعجب والالتذاذ ؟ ولماذا اشترط أرسطو ــ وتابعه الفلاسفة والبلاغيون ــ أن يكون قد سبق للنفس إحساس بالشيء المتخيل حتى تتحقق اللذة ؟

إن القبح الذي ينفر منه الطبع في الواقع ويألم ، ويلتذ به إذا ما تأمله في عمل فني متقن ، أمر يلائم طبيعة المحاكاة ، أما الموضوع الجميل الذي تلذه النفس في الواقع ، فإنها تألم له إذا ما طرأ عليه التقبيح في الفن ، هذا فضلاً عن أنه لا يتسق وطبيعة المحاكاة ، لأننا في الوضع الأول بإزاء أشياء ليست جميلة في ذواتها ، وإنما تلذها النفس بسبب الحذق في التخييل والبراعة في المحاكاة . وليس في الوضع الثاني محاكاة ، إذ أي شيء يحاكيه العمل الفني عندما يقبح وليس في الوضع الثاني محاكاة ، إذ أي شيء يحاكيه العمل الفني عندما يقبح الأشياء الجميلة ؟ . إن الأولى أن يطلق على مثل ذلك أنه تشويه .

ومن قبيل التآكيد على علاقة الخيال الفنى بالانفعال ، اتباعا لمنهج النظريات النفسية القديمة ، وهو منهج يلوذ كما سبق أن تعرفنا عليه فى الباب الأول بمصادرات سلوكية وأخرى سيكوفسيولوجية ، الإشارة المتكررة إلى أن التخييل يبسط النفس لأمور ويقبضها عن أمور فى إطار تلق ليس فيه إعال فكر أو رويهة ، مما يعنى أن الانفعال من المتلتى وضع لا شعورى يخلو تماماً من القصد والإرادة . ومن هذا القبيل أيضاً ربط الخيال بالتعجيب ، والتعجيب كالتخييل من جهة الاشتقاق ، إذ يفترض كلاهما أن الفلاسفة والبلاغيين قصدوا بهذه البنية اللغوية الدلالة على حضور المستقبل أو آلمتلتى لأنه هو الذى يقصده الشاعر بأن يثير فيه اللذة والتعجب وقد ذكر حازم فى هذا السياق «أن القول الخيل قل ما يغلو من التعجيب بل كأنه مستصحب له ... والتعجيب فى القول الخيل يكون إما من جهة إبداع محاكاة الشيء وتخييله ... ويكون من جهة كون الشيء الخاكى من الأشياة المستغربة والأمور المستطرفة ، وإذا وقع التعجيب من الجهتين المذكورتين ، ... فتلك الغاية القصوى من التعجيب ، وللنفوس إلى

ما بلغ هذه الغاية تحريك شديد »(١٧٦)

ومن مُلاحظات حازم الجديرة بالاعتبار، التفاته إلى التمييز بين الشعراء وفق معيار دقيق يمكن أن نطلق عليه نقيضة العفوية والقصد في عملية الإبداع الحيالي والبناء الشعرى.

أما القصدية المبدعة فقد عبر عنها بقوله «... وبجب ألا يسلك بالتخييل مسلك السذاجة في الكلام ، ولكن يتقاذف بالكلام في ذلك إلى جهات من الوضع الذي تتشافع فيه التركيبات المستحسنة ، والترتيبات والاقترانات والتسب الواقعة بين المعانى ، فإن ذلك مما يشد أزر المحاكاة «(١٧٧)

وأما العفوية التي يوهم الشاعر بها المتلتي أنه لم يقصد هذا الابداع الخيالى أو ذاك قصداً تهيأ له بالملاحظة ، فقد قال حازم فى تحليلها «... فعلى هذا النحو من الانتقال أصل منشأ الشعر.

وقد يحصل للشاعر بالطبع البارع وكثرة المزاولة ملكة يكون بها انتقال خاطره فى هذه الخيالات أسرع شىء حتى يحسب من سرعة الخاطر أنه لم يشغل فكره بملاحظة هذه الخيالات وإن كانت لا تتحصل له إلا بملاحظتها ولو مخالسة . وكانت هذه الملكة نحواً من ملكة الخاطر ، فإنه وإن كان أصل تعلمه القراءة وتتبع الحروف وحركاتها وسكناتها مقطعة ، فإنه تحصل له ملكة لا يحتاج معها إلى ذلك التتبع ، بل يعلم عندما يقع بصره على مجموع الحووف المختطة ، أى لفظ يدل عليه ذلك المجموع » (١٧٨)

إن القصد الفنى الذى يحجبه الشاعر بنوع من العفوية ، تصور يحطم مذهب الإلهام الذى كثيرا ما عبر عنه بوصفه انسيابا تلقائيا وتدفقا عفويا ، ومادام الشعر إبداعا فلابد أن ينطوى على ضروب من القصد ، تتمثل فى تخمير الموقف واحتضان التجربة ومعاناة الخلق المستند إلى الحيال وهو يحطم ويركب ويضايف ويكشف عن النسب بين لملعانى ، وينيى الأساليب والأفكار والصور ، ويستخلص المتشابه من المتخالف ، ويضع المتايز فى صميم المتاثل .

وإذاكان الأمركذلك ، فلا مجال للقول بالمباغتة والهجوم الخاطف والوحى

النازل من الساء أو من قبيل شياطين الشعر تفسيراً للإبداع ، لأننا بإزاء قصد يباعد بين الشاعر وبين السذاجة في التخييل ، وقد يخفي هذا القصد ويحتجب ، وقد ينكشف ويظهر ، وبين احتجابه وانكشافه يتقوم معيار التمييز بين الشعراء . ولا شك أن الشاعر الذي يخفي أسرار إبداعه الفني ، متمثلاً فيما وصفه حازم بالتركيبات والاقترانات وإيقاع النسب بين المعانى ، ويحجب ذلك كله بما يوهم بأنه لم يقدح فكره ولم يشغل خاطره بملاحظة الأخيلة ، أكثر تميزاً وبراعة من بأنه لم يقدر على الإيهام بالعفوية ، بحيث يلاحظ القارىء طرائقه في التعمل ومناحيه في الاحتشاد .

لقد اتبع حازم فى بسط هذه النقيضة ، المنهج النفسى القائم على فكرة الملكات ، فجودة الطبع ومواتاة القريحة ، وكثرة المزاولة واتساع الدراية ، تفضى لدى الشاعر . إلى تربية ملكة تتبح له الانتقال من صورة إلى أخرى ، وتيسر له السبيل لإلهام المتلتى بالعفوية والتلقائية .

وقاس حازم فكرة الخواطر والملكات التي تنقل الشاعر من صورة إلى صورة ومن معنى إلى معنى ، على ما يتهيأ للشاعر بكترة المزاولة واستعداد الملكة وحضور الخاطر ، من حساسية موسيقية تعينه على معرفة موازين الشعر بمجرد اختلاس النظر إلى الحروف في هيآتها وتراكيبها ، بحيث يعلم دلالة البنية الشعرية على الألفاظ في نسقها العروضي .

إن التعرف على ميكانيزمات التخيل والإبداع الشعرى ، قد ارتبط بتصورات نفسية تدور على الخواطر والملكات ، وأخرى تتصل بالدراية الشعرية . وليس من قبيل الضرورة أن تفضى هذه العمليات كلما توفرت إلى خيال مبدع وشاعرية متميزة ، لاسما أن الخواطر والملكات قد تتصل بالوجه الآلى من الذاكرة ، هذا الذي يتمثل لدى من يتقنون الحفظ بظهر الغيب ، ويعين الإنسان على السلوك إذا ما عرض له موقف عملى يحتاج إلى ما وعته الذاكرة من قبل في مواقف مماثلة . صحيح أن الشاعر مطالب بأن يتمثل نتاج من سبقوه ، ولكن ربما انتهى هذا التمثل ببعض الشعراء ، خاصة إذا ظاهرته المرانة وسعة الدراية وكثرة الحفظ والمزاولة ، إلى ضرب من الكتابة الآلية التي تتسم بالمهارة الدراية وكثرة الحفظ والمزاولة ، إلى ضرب من الكتابة الآلية التي تتسم بالمهارة

والفطنة والدربة اللغوية والقدرة على محاكاة النماذج الجيدة ، ولكنها تفتقد الشاعرية المبدعة والحيال الحالق . إن العقبة التي يقتحمها الأفراد من الشعراء تتمثل في أنهم مطالبون بأن يكشفوا ويحجبوا ، أن يغترفوا من ينابيع اللغة الأولى المفعمة بالمجاز ، وأن يغطوا عبقرية الحيال والقصد الفني بما يشبه للمتلقين سبل العفوية وعدم التروى والعكوف الطويل .

لقد كان حازم مفتونا \_ برغم ما أبدى من ملاحظات صائبة \_ بطرائق المتفلسفين والمتكلمين وأهل صناعة المنطق في التصنيف واستقصاء التقسيم ، وكأنه رغب في أن يقنن للشعر وأن يضع للخيال الفني معايير يقاس بها ويعرض عليها ، ومن هذا القبيل حديثه عن أنحاء التخييل الأربعة : المعنى والأسلوب واللفظ والوزن ، وتقسيمه التخييل الشعرى على طريقه الفلاسفة والتكلمين إلى ضرورى وعارض مستحب، وعبارته في ذلك «أن التخييل في الشعر يقع من أربعة أنحاء : من جهة المعنى ، ومن جهة الأسلوب ، ومن جهة اللفظ ، ومن جهة النظم والوزن ، وينقسم التخييل بالنسبة إلى الشعر قسمين : تخييل ضرورى وتخييل ليس بضرورى ولكنه أكيد أو مستحب ... والتخاييل الفظ في النفس وتخاييل المعانى من جهة الألفاظ ، والأكيدة والمستحبة تخاييل اللفظ في النفس وتخاييل الأسلوب وتحاييل الأوزان والنظم ، وآكد ذلك تخييل الأسلوب »(١٧٩)

إن العمل الشعرى في نهاية الأمر معطى في كليته وشموله ، وهذا الشمول كفيل بأن ينقض التفكيك المتعسف لوحدة البناء الشعرى ، وتقسيمه إلى ألفاظ ومعان وأوزان وأساليب ، ولم يقل أحد إن الشاعر أو المتلقى يتابع هذا التقسيم فيخيل المعانى ثم يشرع في ترتيب جهات التخييل . ولم يكد حازم يفرغ من التصنيف الرباعي حتى راغ إلى تقسيم ثنائى أدرج بواسطته تخييل المعانى من جهة الألفاظ تحت مانعته بالضرورة ، وأدخل تخييل الأوزان والألفاظ والأساليب فها الألفاظ تحت من قبل التعبير الفقهي مستحسن ومستحب . ولا شك أن للتخييل الواقع من قبل الضرورة رتبة أعلى من التخاييل الأخر ، وكأنه يعالج مشكلة المفاضلة بين اللفظ والمعنى بواسطة هذا التصنيف الذي يغلب عليه المصطلح الفقهي ، وكأنه أراد بتخاييل المعانى من جهة الألفاظ ، أن يحدد

خاصية أساسية للخيال تتمثل في تشخيص المجردات وتجسيد المعانى بإبرازها في الصور المحسوسة .

ولإ يقاع التخييل فى النفس عند حازم طرائق ومسالك تنحل إلى التصور والمحاكاة والتداعى بواسطة ما تنشىء الذاكرة من علاقات . وهذه الطرق عنده تكون «بأن يتصور فى الذهن شىء من طريق الفكر وخطرات البال ، أو بأن تشاهد شيئاً فتذكر به شيئاً أو بأن يحاكى لها الشىء بتصوير تحتى أو خطى أو ما يجرى مجرى ذلك ، أو يحاكى لها صوته أو فعله أو هيأته .... أو بأن يحاكى لها معنى بقول بخيله لها »(١٨٠)

لقد عرض حازم ما يبديه الخيال من فعالية ونشاط فى النحت والتصوير وللوسيقى والمسرح والشعر ، معتبراً التصور الذهنى طريقا من طرق وقوع التخييل ، برغم ما بين التخييل والتصور من تمايز واختلاف ، ولعله تأثر فى ذلك بابن سينا ومذهبه فى أن الخيال يعين على التصور والإدراك فى بعض العلوم التى تحتاج إلى التخيل كالأشكال الهندسية .

والحق أن التصور ليس طريقاً إلى التخيل ، فالوعى التخيلي لابد منه أولاً لإدراك الفروض والتصورات التي تنبثق من موقف عيني متخيل ، مما يؤذن بتناقض في عبارة حازم ، واستبدال التخيل والتصور أحدهما بالآخر .

إن الوعى التخيلي هو الذي يؤسس التصورات ، وبفضله تتركب وحدة للمظهر في كثرته وتعدده . لقد اقتنى حازم مذهب أرسطو في أن موضوعات الذاكرة هي موضوعات للخيال ، وإذا كان الإدراك والتخيل شرطين للتذكر ، فإنها يكونان أسبق من المشروط لا محالة ، وعندئذ لا يكون التذكر وما يتصل به من عمليات التداعي في سياق بنية ترابطية ، طريقاً لوقوع التخييل في النفس ، هذا فضلاً عن التمايز بين الصورة التذكرية والصورة التخيلية . صحيح أن كلتيها في وضع استحضار لغائب ، ولكن بينا تبدو الأولى استرجاعاً للهاضي في الحاضر ، تظهر الثانية نفسها موجودة في الآن . إننا إذ نتخيل لا نتذكر خبراتنا وتجاربنا بتفاصيلها ، وإنما نستحضر منها ما يلائم الموقف ويعين على التجربة الفنية .

لقد تأثر حازم فى مبحث الحيال الشعرى بالبلاغة التقليدية وبتقسيم النقاد القدماء الشعر إلى أغراض ومناسبات ، ومذهبه فى هذا السياق ما نعته البلاغيون بمناسبة القول الشعرى لمقتضى الحال ، فلا تخيل فى التهانى إلا الأمور السارة ، ولا تخيل فى المراثى إلا الأمور المفجعة ، مما يعاون التخييل على ما يراد من تأثر النفس لمقتضاه (١٨١).

إن هذه القاعدة التى تشبث بها الدرس البلاغى ، توضح لنا ما نصادف فى كتب النقد من مطاعن على الشعراء الذين لم يأخذوا أنفسهم فى مطالع ما أبدعوا من قصائد بهذه القاعدة الملزمة لايقاع المجانسة بين مساق القول ومساق الموقف ، فبدت مطالعهم عند أولئك النقاد تابية ومستهجنة . ومن هذا القبيل ، ما حدث به ابن طباطبا العلوى فى عيار الشعر إذ ذكر أن الشاعر ينبغى له أن يحترز فى أشعاره ومفتتح أقواله مما يتطير منه أويستجنى من الكلام والخاطبات كقول أبى نواس للفضل بن يحى ، وهو مما أنكر عليه :

أربع البلى إن الخشوع لبادى عليك وإنى لم أخنك ودادى وقول الطائى أبى تمام يمدح أبا العباس عبد الله بن طاهر:

هن عوادى يوسف وصواحبه فعزماً فقدماً أدراك النجح طالبه وقول ذى الرمة فى مطلع قصيدة يمدح فيها خليفة أمويا كانت عينه تدمع أبداً:

ما بال عينك منها الماء ينسكب كأنه من كلى مفرية سرب

وبعض مطالع المتنبى مما هو مذكور فى كتاب الوساطة للجرجانى (١٨٢). وقد ألحق حازم بهذه القاعدة شرطا آخر لتقع صور الخيال من النفس موقعا حسنا ، ويتمثل هذا الشرط فيما وصفه بالتعجيب يتوسل إليه الشاعر بأسباب عفية يدق إدراكها ، أو بتشبيه لطيف أو جمع بين أمور متنافرة برابطة بعيدة ، ومن هذا القبيل قول عمر بن دن اج في وصف الخمر:

وسلافة الأعناب يشعل نارها تهدى إلى بيانع العناب وهو داخل في محاكاة الشيء بغيره على غير ما ألف فيه ، فالمألوف أن

يذوى النبات الناعم بمجاورة النار ، لا أن يونع فأغرب في هذه المحاكاة(١٨٣)

إن ما وصفه حازم بالغرابة فى الصور الجارية فى الشعر على غير المألوف والمعتاد ، كان عند طائفة من قدامى النقاد موضع مؤاخذة فى تقويم الصور التى فتحت آفاقاً جديدة . ولو أن الشعراء جروا فيما يبدعون من صور على السنن المألوف ، لما تميزت رؤية الشاعر عن سائر الرؤى ، ذلك بأن الشعراء يمنحوننا أفقاً ماثلاً يعدل عن المألوف ، وبهىء نوعاً من المضايفة التى تحققها صور الخيال وأبنية الإسناد الشعرى القائم على الاقتحام والمغامرة اللغوية . إن هذا الذى استشهد به القرطاجني لابن دراج في سياق ما يبدع الخيال من صور غير مألوفة ، يئول إلى نقيضة ما يتفتح وما يحترق بوصفها سمة أساسية في التكوين الإستطيق للشعر الحمرى ، بل إلى نقيضة كونية في سياق عنصر ين من العناصر الأربعة القديمة ، فالأشياء ما تلبث أن تنضر وتتفتح بسريان الماء في أصولها ، الأربعة القديمة ، فالأشياء ما تلبث أن تنضر وتتفتح بسريان الماء في أصولها ،

وتنبىء مقولة التناسب الذى به يحسن موقع الصور الخيالية فى النفس بأمرين : الأول أن البلاغيين والنقاد افترضوا فى مبحث الشعر وضع المتلقى الذى يستقبل ما يرسل الشاعر من معانى وصور . وهو افتراض لا يخلو من موقف اجتماعى يتمثل فى أن الفن ضرب من الوعى والوجود للغير ، من حيث هو علاقة وطيدة بين شعور المبدع وشعور المتلقى . والأمر الثانى أنهم عدلوا عن مناسبة المعنى للحال التى فيها الشاعر ، إلى ملاءمة بين المعنى والحال التى فيها القول \_ وهو عدول موضوع فى نسق خاص بتقسيم الشعر إلى أغراض ومناسبات تقليدية ، تفسر ما نظفر به فى كتب البلاغة والنقد من مباحث خاصة بسقوط المطالع وضعف التخلص وتنافر الأشطار وافتقاد التناسب بين العبارة الشعرية ومقتضى الخال . صحيح أن مناسبة المعنى للحال التى فيها القول ، أعون للتخييل على تأثر النفس بما يبدع من صور وأفكار ، ولكننا فى ضوء الدراسات النقدية الحديثة ، النفس بما يبدع من صور وأفكار ، ولكننا فى ضوء الدراسات النقدية الحديثة ، نعدل هذا التلاؤم فنخرج به عن الحال من حيث هى وضع خارجى لا يعدو أن يكون مناسبة أو غرضا ، إلى فهم آخر يضع هذا التناسب وضعاً يتصل بالسياق يكون مناسبة أو غرضا ، إلى فهم آخر يضع هذا التناسب وضعاً يتصل بالسياق الوجدانى والنفسى للشاعر ، ويرتبط بموقفه وتجربته الذاتية باعتبارها لحظة لها الوجدانى والنفسى للشاعر ، ويرتبط بموقفه وتجربته الذاتية باعتبارها لحظة لها

طابعها الفريد ، وإلا فكيف نفهم قول المتنبى فى مطلع قصيدة له فى مدح كافور :

كبى بك داءً أن ترى الموت شافيا وحسب المنايا أن يكن أمانيا تمنيم لل تمنيت أن ترى صديقاً فأعيا أو عدواً مداجيا وقوله يرثى أم سيف الدولة:

صلاة الله خالقنا حنوط على الوجه المكفّن بالجال

إن التغاضى عن السياق الذاتى ولحظة الإبداع ، والاكتفاء بالمستوى الحارجي للعلاقة ، جر البلاغيين والنقاد فى غير قليل من المواطن ، إلى أحكام لم تأخذ فى الاعتبار إلا العرف الشائع وما يليق وما لا يليق ، مما فتح للتقويم الأخلاقي سربا إلى الشعر فالتبست المقاييس واختلطت معايير التقويم .

ألا ترى أنهم استهجنوا مطلع قصيدة النواسي في مدح أحد البرامكة لأنه ذكر فيه الحشوع البادى والربع العافى ، وعللوا لهذا الاستهجان بأن التخييل لم يقع موقعاً حسنا لما بين القول الشعرى والمقتضى اللازم للغرض من تنافر ، وفاتهم في ذلك أن المطلع موضوع في نسق من التعبير النمطى المتوارث ، وأن لا تساق القول الشعرى مع مقتضى الحال وجها آخر هو المقتضى السيكولوجي الذي جعل الشاعر يتناول رفعة الملك وشموخ السيادة وعز الغني ووجاهة المظهر ونعومة أطفار العيش ، من منظور الفناء الذي يبتلع الأشياء ، وقد عبر عنه بمعادل فني يتمثل في الأطلال الحاشعة والربوع البالية . ومذهبهم في بيت ذي الرمة السابق وماليف لفيه كقول جرير يمدح الحليفة الأموى :

أتصحو أم فوءادك غير صاحى عشية هم صحبك بالرواح وقول الأخطل في مطلع مدحة له:

خف القطين فراحوا منك أو بكروا وأزعجتهم نوى في صرفها غير

هذا وأشباهه عند القدماء ، اختل فيه التخييل لأسباب أخلاقية وأخرى تتعلق بما ينبغى أن يراعى فى مدائح الملوك والأمراء ، وهى أمور بعيدة عن الفن الشعرى ، لا تعول إلا على ما يرضى غرور الكبراء من رياء ومداهنة . والعجيب

في الأمر أن نفرا من الممدوحين استهجنوا بعض هذه المطالع وتطيروا ببعض ، حتى لقد كان منهم من يقاطع الشاعر فيصلح له أو يرد عليه قوله ، وتلقف النقاد والبصراء بالبلاغة هذه المطالع ، ووضعوها تحت مالم يحسن التخييل فيه لعدم التناسب . ومما يروى في هذا السياق قول الحليفة لجرير «بل فوءادك أنت » ، وقول الآخر للأخطل «بل منك » تطيرا بمطلع مدحته ، وقول طائفة من البلاغيين والنقاد إن ذا الرمة وقع في خطأ لأن الممدوح كانت عينه تدمع أبداً ، وهو لعمرى خطأ فرضوه على الشاعر فرضا ، وهو أدخل في باب مراعاة المقول فيه ، وليس فيه مما زعموا نبو في التعبير أو فساد في الحيال ، وإنما هو من قبيل مايسميه البلاغيون «التفاتاً » من حيث هو تعبير لغوى يدور على مخاطب يتخيله الشاعر ، وينشئه في وجدانه بواسطة أبنية لغوية تنشط ضهائر المخاطب إن في انفصالها أو اتصالها . إن الشاعر في هذه الأبيات وفي غيرها ربما رغب في محاورة نفسه فعدل عن الضمير الموضوع للمتكلم إلى ضمير المخاطبة ، مما يؤذن بأن للأنا الشاعرة طبقات ومستويات ، تتكشف في الإبداع بواسطة هذا التبادل اللغوى ، فيحور طبقات ومستويات ، تتكشف في الإبداع بواسطة هذا التبادل اللغوى ، فيحور المبتكلم مخاطبا ، وينقلب المخاطب متكلماً في سياق ملتف بذاته ، وإيقاع ينحل في النهاية انقسامه إلى وحدة الشعور المبدع .

وأما قول المتنبى فى رثاء أم سيف الدولة ، فقد نقل فى شرحه أبو البقاء العكبرى عن ابن وكيع أن وصفه أم الملك بالوجه الجميل غير مختار فى مناسبة الرثاء (١٨٤) ، لعدم مراعاة القول للمقام ، مما يجعل الصورة الخيالية نافرة غير واقعة فى موقعها الملائم . ولو أن النقاد وشراح الديوان التفتوا إلى ما للحظة الإبداع الشعرى من مقتضى نفسى هو معيارها الذى تقاس به ، ولو أنهم تدبروا مطلع القصيدة إذ يقول المتنبى :

## نعد المشرفية والعوالى وتقتلنا المنون بلا قتال

لما راغوا إلى الحكم بالتنافر والاستهجان. صحيح أن الموقف محكوم برثاء أم الأمير، والرثاء تجربة أساسها التفجع، ولكن لما أغمضوا عن التركيب النفسى للقائل، ند عنهم سياق الصورة الخيالية ماثلة في الطيب والجال. وما أشبه هذا البيت بقول المتنبى في الغزل:

## زودينا من حسن وجهك مادا م فحسن الوجه حال تحول وصلينا نصلك في هذه الدن يا فإن المقام فيها قليل

إن الأبيات وإن اختلف الغرض الشعرى ، يجمعها وينظم شملها فى مدار واحد ، تأمل الحسن المسجى ، والجال يئول أمره إلى سكون المنون وصمت العدم ، ولا يخفى أن الموقف النفسى والتجربة الذاتية أفضنتا إلى هذه الاستعارة التى ألفت بين روعة الجال ورهبة الموت ، وهو تأليف يسمح بتبادل الأطراف المتضايقة فى الصورة ، بحيث يبدو الوجه مكفناً بالجال ، كما يظهر الجال مكفناً بالموت . وهكذا يضعنا المتنبى أمام تأمل للوجود الإنسانى فى نقصانه ، وتأمل للجال الأنثوى الدائر ، وما يشيعه فى النفس من رهبة وجلال .

ولحازم في المنهاج تقسيم آخر للتخييل من جهة متعلقاته ، يدور على تصور الموضوع والأداة ، أو على ما يسميه النقاد المحدثون المضمون والشكل. فثم تخييل واقع في المضمون ، وأداة هذا التخيل ماثلة في الشكل ، وثم تخيل للمضمون وللشكل بواسطة الأنساق والاسلوبية وما تضم من معاني وألفاظ . وأجرى حاذم هذين النوعين من التخيل على نمط ما تداوله البلاغيون واللغويون من حديث عن الدلالات الأواثل والدلالات الثواني ، فتحدث عن التخييل الأول والتخييلات الثواني ، وعول في وصف التخيل الثاني على ما أثر عن طائفة من النقاد والبلاغيين الذين كانوا يتناولون الصيغ الشعرية فيحللونها ويصفونها بمعجم لغوى مشتق من العقود المصنوعة من كرآتم الأحجار، ومعاجم أخرى مأخوذة من التصوير والأزياء التي كان الصناع يتفننون في تفصيلها وتزييبُها ، ومن هذا القبيل ما تصادف عندهم من تقويم انطباعي يدور على التنضيد والتسهيم والتوشية وماشا كل هذه الألفاظ . يقول حازم «وينقسم التخييل بالنظر إلى متعلقاته قسمين : تخيل المقول فيه بالقول ، وتخيل أشياء في المقول فيه وفي القول من جهة ألفاظه ومعانيه ونظمه وأسلوبه . فالتخييل الأول يجرى مجرى تخطيط الصور وتشكيلها ، والتخييلات الثواني تجرى مجرى النقوش في الصورة ،، والتوشية في الأثواب ، والتفصيل في فرائد العقود وأحجارها . وتلك الصيغ والهيئات هي التخاييل الثواني ... فهي تجري من الأسماع مجرى الوشي في البرود ، والتفصيل في العقود

من الأبصار. والنفوس تتخيل بما يخيل لها الشاعر من محاسن ضروب الزينة فتبهج لذلك ، ولهذا نقلوا إلى بعض الهيئات اللفظية التي من هذا القبيل ، أسهاء الصناعات التي هي تنميقات في المصنوعات ، فقالو الترصيع والتوشيح والتسهيم من تسهيم البرود ، وكثير من الكلام الذي ليس بشعرى باعتبار التخييل الأول ، يكون شعرا باعتبار التخاييل الثواتي »(١٨٥)

في هذا النص أمور جديرة بالاعتبار، مها أن اشارة حازم للتخييل الثاني ينبغي أن تفهم على نحو يساوق تصورات القدماء، حتى لا نخلط بين التخيل الثاني عند حازم ، وبين مفهوم الحيال الثانوي عند كوليردج ، Coleridge بمفهومه الرومانتيكي ، وهو ما سنعرض له في سياق لاحق . ومن هذه الأمور تمييز حازم بين تخيل إجمالي أو تخطيطي للقصيدة وبعبارة أخرى مخطط خيالي Imaginative Sceme وآخر هو التخيل الثاني أو التفصيلي ، إن تخيل المقول ويه بالقول ، أو تخيل المضمون الشعرى بواسطة الشكل ، يعادل مانصفه بالتخيل الكلي أو المخطط الخيالي المجمل ، أما التخيل الثاني فإنه بمثابة تفصيل وتنفيذ للمخطط الإجهالي الأول ، نقف عليه في الصيغ والهيئات والتراكيب . إن هذا الالتفات من قبل صاحب المنهاج ، ليؤكد مرة أخرى أن العمل الشعرى ليس بسبيل العفوية والتلقائية ، وأن الشاعر يستحضر بالتخيل الأول عمله الشعرى في شكل هلامي مجمل ، لايلبث أن يتمايز ويقع فيه التفصيل والترتيب وتركيب العبارات وبناء الأساليب وإيداع الصور بفضل هذا التخين الثاني الذي وصفه حازم على نحو فيه تأس ومتابعة للقدماء من جهة اعتباره خرباً من التوشية والزخرف والتنميق ، وكأنه قاس الإسكمات الحيالية ومايليها من تخيل لجزئيات البناء الشعرى وتفاصيله ، على طائفة من الصناعات التي لا يخلو نتاجها من قيمة جالية ، معولاً في هذه المقايسة على التصور اليونآني القديم للعلاقة بين المادة والصورة.

لم ينته حازم فى عرض نظريته فى الحيال الفنى إلى تصور واحد متسق مع نفسه ، ذلك أنه كان شديد التردد بين النظرة الجشطلتية التى يشى بها النص المسوق آنفاً ، وبين النزعة الترابطية الآخذة بفكرة التجارب واللحظات

المنفصلة ، المبنية على قانون التداعي وما ينتظم من مبادىء الزمان والمكان العلية ، وذلك قوله «والتخاييل في المعانى منها محاكيات تقع في أمور من جهة ما ترتبت في مكان ، وحصل لبعضها وضع ونسبة من بعض ، فتحاكي على ما وقعت عليه من ذلك ، ومنها محاكيات تقع في أمور من جهة ما ترتبت في زمان ، ووقع فيه بعضها بنسبة من بعض ، وانتسب شيء منها إلى شيء ، فتحاكى أيضاً على ما وقعت عليه من ذلك «١٨٦٪ وواضح أن النزعة الترابطية عند حازم لا تفهم بمعزل عن مذاهب المفكرين المسلمين في العصر الوسيط ، ولا تتصور هذه النزعة إلا في سياق يأحذ بأفكار سيكولوجية وأخرى فلسفية ، تثول إلى مراكز الأعصاب وقوى الملكات ، والاهتمام بتقويم الوقائع الجزئية ، واعتاد الإدراك الحسى أصلا لما ينشيء خيال الشاعر من صور وتراكيب ، بحيث يكون التخيل تبعا للإدراك ، فإن لم يكن الموضوع المتخيل قد أدرك من قبل ، يخيل بأحواله اللازمة من حيث هي حسية مشهودة ، وذلك أن الأشياء «منها ما يدرك بالحس ، ومنها ما ليس إدراكه بالحس ، والذى يدركه الإنسان بالحس ، فهو الذي تتخيله نفسه ، لأن التخييل تابع للحس ، وكل ما أدركته بغير الحس فإنما يرام تخييله بما يكون دليلاً على حاله من هيئات الأحوال المطيفة به واللازمة له ، حيث تكون الأحوال مما يحس ويشاهد . فيكُون تخييل الشيء من جهة ما يستبينه الحس من آثاره ، والأحوال الملازّمة له حال وجوده ، والهيئات المشاهدة له لما التيس به ووجد عنده »(۱۸۷)

لقد كان حازم شديد الفتون بالتعبير عن مذهبه فى الحيال بأساليب متنوعة ، تدور أحياناً على فكرة يلم بها ، ثم يشققها ويقلبها ويستنفد مضمونها بضرب من الاستقصاء ، ومن هذا القبيل تعبيره عن التخاييل الأوائل والتخاييل الثوانى من خلال تصور يرد التخيل الأول إلى الكلى ، ويعزو التخيل الثانى إلى الجزئى ، ملتزما فى ذلك ، التصنيف الذى لا تخطىء فيه التعرف على منهج يتميز بالتفتيت والتبعيض ووضع دينامية الإبداع الشعرى فى سياق يعزل اللحظات بعضها عن بعض ، وكأن الأمر فى الإبداع الحيالى مقيس ينوع من اللبس على بنية الفكر المنطق والفلسنى ، ذلك الذى يقوم على التفكيك وتعقل الظاهرة وتحليل العمليات الذهنية التي يفضى بعضها إلى بعض ، وإذ أخذ حازم بهذا

التصور، رد التخاييل إلى ثمانية أقسام: أربعة للتخيل الكلى الأول ومثلها للتخيل الجزئى الثانى. يقول حازم فى هذا السياق «.... وللمخيلين فى التخييلات التى يحتاجون إليها فى صناعهم أحوال ثمانية: الحال الأولى يتخيل فيها الشاعر مقاصد غرضه الكلية التى يريد إيرادها فى نظمه أو إيراد أكثرها.

الحالة الثانية أن يتخيل لتلك المقاصد طريقة وأسلوبا أو أساليب متجانسة أو متخالفة ، ينحو بالمعانى نحوها ويستمر بها على مهايعها .

الحالة الثالثة أن يتخيل ترتيب المعانى فى تلك الأساليب ، ومن أهم هذه التخيلات ، موضع التخلص والاستطراد ، الحالة الرابعة أن يتخيل تشكل تلك المعانى وقيامها فى الحاطر ، فى عبارات تليق بها ، ليعلم ما يوجد فى تلك العبارات من الكلم التى تتوازن وتهائل مقاطعها ، ما يصلح أن يبنى الروى) عليه ، وفى هذه الحال أيضاً يجب أن يلاحظ ما يحق أن يجعل مبدأ ومفتتحاً للكلام ، وربما لحظ فى هذه الحال موضع التخلص والاستطراد . فهذه أربع أحوال فى التخاييل الكلية .

الحالة الحامسة وهي أول حال من التخاييل الجزئية ، أن يشرع الشاعر في تخيل المعانى معنى ، بحسب غرض الشعر .

الحالة السادسة أن يتخيل ما يكون زينة للمعنى وتكميلاً له ، وذلك يكون بتخيل أمور ترجع إلى المعنى من جهة حسن الوضع والاقترانات والنسب الواقعة بين بعض أجزاء المعنى وبعض ، وبأشياء خارجة عنه مما يقترن به ، يكون عوناله على تحصيل المعنى المقصود به .

الحالة السابعة أن يتخيل لما يريد أن يضمنه فى كل مقدار من الوزن الذى قصد ، عبارة توافق نقل الحركات والسكنات فيها ، ما يجب فى ذلك الوزن فى العدد والترتيب ، بعد أن يخيل فى تلك العبارات ما يكون محسنا لموقعها فى النفوس .

الحالة الثامنة أن يتخيل في الموضع الذي تقصر فيه عبارة المعنى عن الاستيلاء على جملة المقدار المقنى ، معنى يليق أن يكون ملحقا بذلك المعنى ،

وتكون عبارة المعنى الملحق طبقاً لسد الثلمة التي لم يكن لعبارة الملحق به وفاء بها ، ومن هذا قول المتنبي في مدح سيف الدولة :

نهبت من الأعار ما لو حويته لهنئت الدنيا بأنك خالد »(١٨٨)

إن هذا التصنيف الذي قدمه حازم ، يكشف عن فقدان الدقة وتداخل الأقسام ، وذلك أنه أدرج بنية الإيقاع تحت الكلى ، وجعل القوافي والزحافات والعلل من قبيل التخيل الجزئي اللاحق ، برغم أن الإيقاع أو الوزن المختار يتضمن عدد التفاعيل وترتيبها تحسب الأسباب والأوتاد والفواصل ، وما يطرأ على الوزن من ضروب الزحاف وأنواع العلل .

وبهن الملاحظ أن صاحب المنهاج إنما صنف التخيل في سياق الشعر العربي ، وأنه قنن للخيال الشعرى وقعد انطلاقاً من نظرة جزئية لم تأخذ إلا الشعر العربي في الحسبان ، برغم أن للخيال الشعرى لغة عالمية . ولهذه الملاحظة دلالتها على ارتباطه بجملة من الأحكام البلاغية والنقدية التي تدور على المطالع ومناحى تخلص الشعراء وما يلوذون به من توشية وتزيين .

إن أحوال التخاييل الكلية ، تنحل إلى المناسبات والأساليب ومواطن التخلص والاستطراد والبناء العروضي ، أما التخاييل الجزئية فتتمثل في التزيين ومراعاة التقفية غير المتكلفة بواسطة المعانى اللواحق ، وتفصيل هذه المعانى والقياس العددي لوحدات الوزن وما يعرض له من زحافات وما يطرأ عليه من علل .

ويشىء هذا النص بمحاولة استبطان ما يجرى فى نفس الشاعر من عمليات مترابطة ، رغبة فى تحليل ميكانيزمات الإبداع الخيالى فى الشعر . ومما يحمد لحازم اهتمامه بالإيقاع والأوزان ، برغم أنه مازال مرتبطا بالتشكيل الخارجى لموسيقى الشعر وما تخضع له من أسباب وأوتاد وفواصل وعلل وزحافات ، مع أن «الأوزان العروضية المعروفة فى الشعر العربي لا تعدو أن تكون قوالب مفرغة ومنسقة تنسيقاً تجريدياً صرفاً ، . . . أما الإيقاع الداخلى للكلات ، أى إيقاع الحركات والسكنات بما فيها من قوة أو لين ، ومن طول أو قصر ، ومن همس أو جهر ، فشىء قلما يدخل فى التقدير ، وهو على كل حال

لا ضابط له ولا قاعدة تحكمه (١٨٩).

لقد فهم حازم الأسلوب فهماً يناسب ميراث عصره ، يعول على تصور جزئى يئول معه البناء الشعرى إلى ضرب من العزل والتفكيك . والأسلوب في الأمر هو «الشخصية اللغوية» متجلية في وحدة البناء الشعرى .

إن الأحوال التخيلية الثمانية لا تطابق عملية الإبداع الحيالى فى مجال الشعر. صحيح أن التخيل الكلى فى هلاميته ، يهىء للشاعر رؤية جشطلتية للقصيدة ، ولكن مذهب حازم فى هذا الترتيب ينقضه واقع المارسة . فما من شاعر يحذو هذا إلحذو المنطق الصارم ، فيتخيل المعانى الأوائل ثم يشرع فى تخيل المعانى اللواحق ، أو يتخيل المناسبة ثم ينتقل إلى الأساليب ، حتى إذا فرغ من هذه الأحوال أردفها بتخيل الوزن والروى ، وما هو من قبيل الزخرف والتوشية .

إن هذه الأحوال التخيلية لا يتأتى فهمها إلا بوصفها لحظات تخضع فى إطار ما تصوره حازم ، لنوع من التتابع المحكوم بالضرورة . والشاعر إذ يضع نفسه فى مستوى مخطط هلامى ، لا يشرع فى إخراجه كما ينفذ المهندس تصمما لبناء مشيد تثول عناصره إلى مواد معطاة فى الخارج ، وإعجابنا ببناء باذخ متناسق ، لا يشاكل إعجابنا بقصيدة جيدة ، ذلك أن القصيدة لا تنقلنا إلى الواقع فى غلظة وخشونته كما ينقلنا البناء لأننا نظل دائما ونحن نقرأ القصيدة ، متصلين بواقع فنى متميز ، يهى لنا سبيل المملص من طرائقنا المعتادة فى إدراك الواقع الخارجي . والحق أن تحليل حازم ومعالجته أحوال التخيل الأوائل والثوائى ، ينبىء بضرورة أن تخضع هذه الأحوال لتتابع منطقى مقن لا يخلو من والثوائى ، ينبىء بضرورة أن تخضع هذه الأحوال لتتابع منطقى مقن لا يخلو من تشتت وانفصال ، وهو تصور تنقضه ميكانيزمات الإبداع التخيلى المتكامل ، هذا الذى يضنى على اللحظات والأحوال ضروبا من المرونة والاحتشاد والترصد والقصد العفوى .

إن القصيدة ليست إفرازا تخيلياً ناجها عن أحوال منفكة ولحظات منبتة ، وليست كذلك نتيجة حتمية لترتيب خيالى مصطنع ، وكم من شاعر عدل عن عطط تخيلي إلى آخر ، وأدخل على الصور ضروبا من التعديل والتحوير ، وفضل

رويا على روى ، واحتار وزناعوضاً عن وزن ، حتى وجد نفسه في نهاية الأمر وقد فرغ من قصيدته ، بإزاء ماليس في الحسبان .

ولا نظن أن الأمركما زعم حازم ، فما من شاعر يتخيل وهو يبدع ، مقادير الوزن ومواطن العلل والزحاف . وإنما وقع صاحب المهاج في هذا اللبس ، لتقسيمه أحوال التخيل مناصفة في سياق تربيع متعادل ، يرد إلى الفصل البلاغي القديم بين الألفاظ والمعانى ، بين الشكل والمضمون . ولن يندمج هذا الفتق إلا بتصور هذه الأحوال متداخلة وحاضرة في وقت وآحد ، مما يعني أننا نستبدل بهذا التوالى معية نشطة ، تبدو الأحوال واللحظات من خلالها في وضع عايثة وتكامل يتيحان للشاعر تنظيم التجربة وتحقيق الإمكان الخيالى الحر .

والحق أن معالجة الصورة الشعرية فى بحوث البلاغيين والنقاد ، لم تكد تنفصل عن التأسيس النظرى للخيال عند الفلاسفة . وتعنى هذه الحقيقة أن أخطاء النظرية فى بعض مساقاتها ، كان لابد أن يفضى إلى الحطأ فى التطبيق ، وأن الميبيكلات المعروضة متفقة ومهاثلة ، لم تكد تخرج عن طائفة من القضايا والتصورات بالتى دارت على الصدق والكذب ، واللفظ والمعنى ، والمادة والصورة ، وعلاقة الحيال بالإدراك والذاكرة والوهم .

والصورة من بعد لدى البلاغيين والنقاد ، ينم تحليها عن معجم يحتاج إلى فضل تحليل ، ذلك أن إلمعجم الاصطلاحي يدل لزوماً على معطيات النظرية وعلى المنهج المتبع في التحليل الفني لصور الشعر.

ويدور هذا المعجم على معطيات تتمثل فى حسن التعليل والمحادعة والحيلة والمقايسة ، ومراعاة القول لمقتضيات خارجية ، ومعطيات أخرى لا تعدو أن تكون أحكاماً انطباعية عامة ألموابها من الثياب المنسوجة ، والعقود المنظومة ، والأشربة السائغة ، والأطعمة الشهية ، وما تستروح إليه الطبائع ، وما تعجب به النفس من هيئات الجسم وأوضاع الحركة ،، ومن أمثلة هذا المعجم حكمهم على طائفة من الصور والأشعار بأنها كالماء والرونق ، والأريحية والديباج ، والرشاقة والحلاوة ، والعدوبة والحلابة ، والشرف والحساسة ، والاعتدال والأناقة ، والنسيم والتسنيم .

ومن نماذج هذه الأحكام الانطباعية العامة التي يعوزها الاستكناه النفسي والتحليل الإستطيقي ، قول عبدالقاهر في الأبيات المشهورة :

ولما قضينا من منى كل حاجة ومسح بالأركان من هو ماسح وشدت على دهم المهارى رحالنا ولم ينظر الغادى الذى هو رائح أخذنا بأطراف الأحاديث بيننا وسالت بأعناق المطى الأباطح

«... فقل الآن: هِل بقيت عليك حسنة تحيل فيها على لفظة من الفاظها ، حتى إن فضل الحسنة يبقى لتلك اللفظة ولو ذكرت على الانفراد ، وأزيلت عن موقعها من نظم الشاعر ونسجه وتأليفه وترصيفه ، وحتى تكون فى ذلك كالجوهرة التى ـ وإن ازدادت حسنا بمصاحبة أخواتها .... فإنها إذا جليت للعيون فردة ، وتركت فى الخيط فذة ، لم تعدم الفضيلة الذاتية ... والشذرة من الذهب تراها بصحبة الجواهر لها فى القلادة ، واكتنافها لها فى عنق الغادة »(١٩١)

صحيح أن الجرجانى حلل الأبيات فى إطار النظم ولكنه أخذ فى إعتباره أموراً ليست من الصورة المركبة فى شيء ، كالإيجاز وترتيب الشعائر والناسبك ، أما الإيجاز فأمر لا تعلق له بالصورة ، فليس من شأنها أن تلخص أشياء تجريها مجرى التخيل ، وأما ترتيب المناسك فشيء لا تزداد به الصور فى الأبيات جدة وطرافة ، ناهيك عن أن ترتيب الشعائر أمر يعنى به الفقهاء لا الشعراء .

وربما أصاب الجرجانى التقويم النقدى فى التفاته إلى ما تهدى إليه الشاعر من ألفاظ دوال على الصفات كقوله «أخذنا بأطراف الأحاديث بيننا» فإن الصياغة تعبيراً عا يختص به الرفاق فى السفر من التصرف فى فنون القول ، مما ينبئء عن طيب النفوس وقوة النشاط ، وكذلك الاستعارة التى طبق فيها مفصل التشبيه فى قوله «وسالت بأعناق المطى الأباطح». وتبدو نزعة الجرجانى فى التجزىء والتجريد عندما حلل الصورة الأستعارية معتمداً فيها وطاءة الظهر وحركة المقاديم والهوادى والصدور بوصفها مقومات للصورة.

إن بنية الصورة في الأبيات . تلفتنا إلى أن في الصورة بعداً آخر ، هو هذا! «الملاء الحركي » . وهذا البعد جوهر الأستعارة وخميرة الصورة . ويطالعنا هذا!

الملاء المتموج في انشغال السفر بشد الرحال وتجهيز القوافل ، وفي السهول ضيقة بالحجيج ، والمآزم متلاقية متقاطعة تفص بالرواحل والركب غادين رائحين ، وفي حركة الحوار التي تغزل وتنسج ، وفي البطاح سيالة بأعناق المطايا ارتفاعاً وانخفاضا .

إن هذا الملاء الذي مزج حركة الحيوان بحركة الانسان هو جوهر التخيل ، والصورة التي مهدت للإستعارة ضربا من التضايف المستند إلى ماكان العرب يتعاطون من واقع لغوى في التعبير عن الإبل بأنها سفن الفوات ، ولامؤاخذة على الشاعر إن ألم بطرائق التعبير المتداول متى أخرجه في مستوى يفتح لتخيل المتلقى آفاقا مائلة عن الواقع المعطى . وهذا ما تظفر به في الإيجاء بصورة مائية لها تركيبها المادى وبنيانها السيكولوجي والرمزى متمثلاً في حركة الموج ينساب بعضه في بعض بحيث تتولد الموجة من الموجة في رشاقة حرة وسيولة مرنة لا توحى إلا بالصيرورة والحركة المتصلة التي يستحيل معها ما نجرى من فصل تعسني .

على هذا النحو نتمثل الفلاة المتعرجة الفبراء ، بحراً من الزعفران ، وأعناق المطايا في حركتها القسرية الرتيبة ، أمواجا متراكبة في بحر لجى ، لا تكاد ترتفع حتى تنخفض في توازن رشيق ، وكأن البطاح السيالة بالأعناق إسقاط لإحساس بالظمأ المهلك بعد سفر طويل . هذا على هدى التحليل الببيكولوجي ، أما تحليل الصورة في السياق النمطي فيظاهره دورانها في الشعر العربي القديم ، ذلك أننا نصادق جملة من الصور الشعرية التي أجراها الشعراء مجرى هذبو الاستعارة نحو قول امرىء القيس يصف فرسه :

مسح إذا ما السابحات على الوفى أثرن الغبار بالكديد المركل وقول البحرى يصف بركة المتوكل:

تنحط فيها وفود الماء مفجلة كالخيل خارجة من حبل مجريها هذا وأشباهه يندرج تحت جملة من الاستعارات والصور التي تعتمد الحركة وتقرن في تصويرها القوة بالتدفق. وربما قيل على مذهب القدماء إن الشعراء إنما يبنون هذه الصورة على تجريد وجه الشبه ، الواقع في الحركة والهيئة ، ويركبون الاستعارة في تصوير حركة الحيوان على مفهوم نقل الألفاظ عن أصولها ودلالاتها الأوائل ، لولا أن مذهبهم لاينور براعة الأداء وعبقرية

التخيل والتصوير .

إن التساؤل البدى لا ينبغى أن يكون عن العلة التى من أجلها وقع هذا الاقتران ، ذلك أن الوقوف على هذه العلل وأمثالها لا يفى بالإجابة عنه التصورات التى تدور على تجريد وجه الشبه بوصفه علاقة بين طرفين ، أو نقل الألفاظ فى الاستعارة عن أوضاعها الأولى .

وإنما يقع التنوير وتتفتح أبعاد هذه الصور وأمثالها ، بالكشف عن المستويات الفزيائية والنفسية والاستطيقية والرمزية ، تلك التي تدخل في بنية الحركة بوصفها الحد النهائي لهذه الصور . وربما التبس الأمر فظن أن تحليل الحركة يخص بنيتها الميكانية ، وهي بنية أبعد ما تكون عن الصور والتخيل الشعرى الذي يضعها في نسق متميز .

إن التركيب المادى للحركة ضرورى ، ولكنه فى التخيل الشعرى يحيل على مستويات أخر ، يبدو المستوى المادى أصلاً لها ، لأنه يحيل على حدوس وعيانات . ومعلوم أن العيان أصل الصور وجوهر التخيل .

وطبيعى ألا يقف الشعراء عند هذا الوصيد، وإلا أشبهوا المشتغلين عيكانيكا القوى. إنهم إذ يتخيلون حدوس الإدراك وعيانات الإحساس بالحركة، يضعونها بواسطة التضايف الأستعارى في نسق متميز، تنحل علاقاته وأبنيته إلى معجم شعرى، يبدو أننا مطالبون بتحليل صورة بحيث نفيد من المستويات كلها.

إن الصور فى هذه المساقات الشعرية تحيل على الماء الذى تتنوع حركته فى العيان الحسى بين هدوء الغدر ان ورخاوة الجداول، وصخب البحار وقوة المساقط التي تولد الشرارة المضيئة. ويبدو أن الشعراء عندما صوروا الإبل أعناقها والأفراس عدوها، إنما عولوا على حركية الصخب والقوة. أما الحيل التي تركب صهواتها زينة وبنالة، والإبل التي تعتلى أسنمتها نزهة وتسلية، فليس الماء صخبه وقوته مما يناسبها فى بناء الصور التي يفتحها التخيل.

إن الاستكناه الموضوعي السالفة ، وتحليلها في مساق معجمها الشعرى ،

يقفنا على ضرب من التماثل ونوع من التخالف فى عناصر الصورة. أما التماثل فى حدى الصورة فيتكشف فى تلازم القوة والمقاومة ، وأما التخالف ننى أن أحد الحدين ينتمى لعالم الحيوان ، بينما ينتمى الحد الآخر إلى الماء بوصفه أسطقساً طبيعياً . ودع عنك فى تحليل الكيف التخليل للصورة دراسة ما ينطوى عليه الماء من جَركة فى سياق «ميكانيكا القوة » أو «التركيب الكيماوى » للعناصر ، فتلك أمور لها مجالها التجريبي . إننا فى حضرة الفن الشعرى مطالبون بالكشف عن التخالف والتماثل فى حوارهما التبادلى ، غير غاقلين عن إدراك جركة الماء إدراكاً حسيا مباشرا .

على هذا النحو من الاستكناه الموضوعي للصور السالفة وتحليل معجمها الفني ، يتفتح التخيل الشعرى عندما تتحول حركة الأعناق وانصباب الجرى إلى «سيولة مقاومة » و «قوة مائعة » ، فإذا الأمواج وما يعلوها من زيد ، خيل بيض تحمحم متكسرة على الشاطىء ، وإذا الحيل التي تسح العدو ، وتكاد لسرعها ورشاقة حركتها تبدو سابحة في الهواء ، ماء متدفق وسيل عرم ، وإذا المهارى التي تهز أعناقها في رتابة بين صعود وهبوط ، موج يترى ويتوالد بعضه من بعض ، وإذا الشاعر ينظر إلى حركة الحيوان المستأنس ، من مستوى المائع في شدة وإذا الشاعر ينظر إلى حركة الحيوان المستأنس ، من مستوى المائع في شدة انصبابه وقوة عرامته ، ومن هذا القبيل وصف امرىء القيس فرسه بقوله :

## مكر مفر مقبل مدبر معاً كجلمود صخر حطه السيل من عل

إن الماء سواء كان هو المشبه به أو المستعار منه ، تتنوع صوره فى الشعر تنوعاً يهدى إلى الفرق بين مستويين ، مستوى التركيب الهيدروليكى الذى يدرس قوى المواثع ، غير متجاوز البنية التجريبية التى يفيد منها فى التطبيق العملى ، ومستوى البناء الشعرى وما يتفتح فيه من صور الخيال ، تلك التى تتبح لنا ضرباً من تكثير الواقع وتنويع منظورات الموضوع ، فإذا الماء رى يبل العروق ، وعطش يورد الإنسان موارد الهلكة ، هذا عذب فرات ، وهذا ملح أجاج ، وإذا هو يتجلى رمزاً للحياة وللموت فى علاقته بالأرض تهتز خضرة رابية ، أو تبدو مصوحة ، اجتث نباتها عرامة السيول وشدة الطرفان ، وإذا هو رمز لنضارة الشباب وورقة وريحانه على حد قول ابن أبى ربيعة .

وإذا هو يتكشف فى ماء العين وماء الثغر وماء السيف وماء الرحم ، وأمواه المستنقعات والبحيرات والجداول والأنهار والشلالات والبحار . إن الصورة فى كل مستوى تبدى صفحتها على نحو يخصها ويميزها ، ولكن لديغا معنى موضوعى واحد للماء يتمثل فى السيولة والحركة والذوبان ، وعلى هذا المعنى عول السياق الفلسنى إذ اعتمد الماء صورة تجسد معنى الصيرورة والتعبير ومثل به للحظات الزمان وتيار الشعور . ويفضى التحليل الأسطورى للماء إلى صورة تفسر نشأة الكون من المحيطات الأزلية ، ونمو الحياة وتجددها فى المولد الأوزيرى ، واختناقها وضروب تحولاتها فى حكاية الفينيتى الغريق .

إن خصائص الماء متكشفة فيما يبدى من قوة ومقاومة ، وكثافة وطفو ، وسيولة وتجمد ، يتأتى تحليلها في سياق الأنطولوجيا الظواهرية من حيث تعتمد الموضوع منظوراً إليه من قبل الشعور ، وهو تحليل يمكن أن يفيد منه الناقد في تحليل الأعمال الشعرية والصور التي يفتحها التخيل .

ومن قبيل هذا التحليل، وما نظفر به عند سارتر من تحديد المعانى الموضوعية للسيولة والتجمد والذوبان. «فذوبان الثلج فى دزجة حرارة معينة، معنى لا يمكن تحديده إلا بتشبيه بموضوعات أخرى موجودة كألأفكار والصداقات والأشخاص التى يمكن أن نقول عنها إنها تذوب: النقود تذوب بين يدى، أنا أسبح وأذوب فى الماء، وبعض المدلولات الاجتماعية الموضوعية تتراكم وتتكور كالثلج، وبعضها الآخر يذوب.

وعلى هذا النحو نحصل على رابطة بين بعض أشكال الوجود ، وعلى ضروب من المقارنة الني يمكن أن نخبرنا عن السيولة السرية للجوامد ١٩١١،

ومن خلال هذه المقارنة كشف التخيل الشعرى فيما سقنا من أبيات ، عن سيولة مستسرة للحيوان ، فالفرس يسبح ويصب الجرى ، وأعناق المطايا موج يسيل ويتنوع بين ارتفاع وانخفاض . إن هذا المعنى الموضوعي ربما فسر لنا طائفة من صور الشعر العربي التي سيقت في معرض المديح ، ذلك أن الشعراء يشبهون

الممدوح بالغيث أو يستعيرون له صفته التي وقعوا عليها بنوع من مقارنة معى السيولة والذوبان في المواثع ، بتدفق الهبات وكثرة الصلات ، وكأن التمدح بالكرم لا يمكن أن يتناوله التخيل الشعرى إلا بوصفه سيولة تحارب الأماكن العالية ، وذوباناً للمال كما يذوب الماء.

إن المرء ليكاد يطمئن إلى أن القدماء من المشتغلين بالنقد والبلاغة في تراثنا العربي ، لم يقدموا فيما يفرز التخيل الفني من صور تدور على التشبيه والاستعارة والمجاز ، سوى ملاحظات بعضها جدير بالاعتبار والتقدير ، وبعضها الآخر مسوق بتحفظ بالغ دعت إليه أفكار ثيولوجية ومشكلات أثارها علماء الكلام حول ما ورد في التنزيل من آيات التشبيه والآيات الخاصة بإسناد الفعل للأشياء بضرب من التوسع المجازي ، مما يشي بأن المذاهب الكلامية وتراكيبها الجدلية حول بعض الآيات ، أضرت في غير قليل من المواضع بالتحليل النقدي والتقديم البلاغي للصور الفنية في تراث الشعر العربي . ذلك أن المفسرين والكلاميين جعلوا يتمحلون في اتخاذ آراء يشوبها اصطناع الحيل والذرائع ، كما تتستى آيات التشبيه والآيات الخاصة بحمل الفعل على فاعلة الحقيقي ، مع تصورات يدور بعضها على التنزية وبعضها الآخر على قضايا الصدق والكذب في المجاز ، والفاعلية في وضع علاقة بين الموضوع والمحمول .

إن تحليل القدماء للصور لا يكاد يخرج فى أغلب الأحيان عن النظر العقلى ، وإخضاع ما يبدع النشاط التخيلي لقوالب منطقية محكمة ، ينم عليها معجم اصطلاحي يدور على الاستدلال ، والتخييل المعلل وغير المعلل ، والاستعارة المفيدة وغير المفيدة ، والمجاز اللغوى والمشترك ، وإثبات ما ليس بثابت .

ولا يعدم المرء أن يجد هذه الأفكار وما يلف لفها في حدكل من التشبيه والاستعارة والمجاز . يقول الرماني في النكت «إن التشبيه هو العقد على أن أحد الشيئين يسد مسد الآخر في حس أو عقل ، ولا يخلو التشبيه من أن يكون في القول أو في النفس ، ... والتشبيه منه حسى ومنه نفسى ، ومنه تشبيه الأشياء المتفقة أو الأشياء المحتلفة لمعى يجمعها مشترك بينها ، ... والتشبيه البليغ إخراج

الأغمض إلى الأظهر ، ... والأظهر على وجوه : إخراج ما لاتقع عليه الحاسة إلى ما تقع عليه ، أو إخراج ما لم تجربه عادة إلى ما جرت به عادة ، أو إخراج ما لايعلم بالبديمة إلى ما يعلم بها ، أو إخراج ما لاقوة له فى الصفة إلى ما له قوة فى الصفة » (١٩٢١)

ولا يختلف تحليل الجرجاني للتشبيه عن تحليل الرماني ، ذلك أنه درس التشبيه في إطار أفكار أدارها على الأصلي والفرعي والصفة ومقتضياتها والمفرد والمركب والمتعدد ، آخذًا في الاعتبار البناء النحوي للجمل ، وأن التشبيه لايعدو أن يكون إيضاحاً وإثباتاً ينفي الانكار ويرفع التكذيب. إن التشبيه كما زعم في أسرار البلاغة «قد يقع في الصفة نفسها أونى مقتضاها ، والأول أصل وحقيقي والثاني فرع مترتب عليه ، فشاركة الحد الورد من قبيل التشبيه الواقع في نفس الصفة ، وتشبيه اللفظ بالعسل في الحلاوة واقع في مقتضي الصفة . ومعلوم أن الأشتراك في نفس الصفة أسبق في التصور من الأشتراك في مقتضى الصفة ، كما أن الصفة نفسها مقدمة في الوهم على مقتضاها ، فالحلاوة أولا ، ثم إنها تقضى اللَّذَة في نفس الذائق . ومن قبيل فكرة النظم وتصور البناء اللغوى لتنوير صور التشبيه ، مذهبه في الشبه المركب من حيث هو نسبة بين الفعل والمفعول الصريح كقولهم : أخذ القوس باريها ، أو مما يجرى مجرى المفعول كالجار والمجرور في قولهم : إنه كمن يخط في الماء ، أو الحال كقولهم : كالحادي وليس له بعير. وهذا الضرب من التشبيه عنده يلزمه جملة صريحة أو حِكم الجملة وهو الإتيآن بالمصدر أو اسم الفاعل. أما ما يتضمنه التشبيه التمثيلي من تأثير فأمر يرد إلى إخراج الشيء من خلى إلى جلى ، والاتيان بصريح بعد مكنى ، والنقل عن العقل إلى الإحساس ، وعما يعلم بالفكر إلى ما يعلم بالاضطرار والطبع ، وإفادة الصحة ونفي الريب ، وتحاشى التكذيب والأنكار والتهكم ، وكشف الحجاب عن الموصوف المخبر عنه حتى يرى ويبصر .

ومن هذا القبيل قول البحترى فى المديح :

دان على أيدى العفاة وشاسع عن كل ند فى الندى وضريب كالبدر أفرط فى العلو وضوءه للعصبة السارين جد قريب

وقول المتنبى :

ومن يك ذافم مر مريض يجد مراً به الماء الزلالا وقوله مادحاً:

فإن تفق الأنام وأنت منهم فإن المسك بعض دم الغزال وقول بجنون ليلي :

فأصبحت من ليلى الغداة كقابض على الماء خانته فروج الأصابع ومن التشبيهات التي أهتم بها عبد القاهر ، تلك التي تبنى على التباعد ، فترى بها الشيئين مثلين متباينين ، ومؤتلفين مختلفين «١٩٣٠)

إن مما يحمد للجرجانى التفاته إلى هذه النقيضة فى التشبيه ، متمثلة فى تماثل المتباين وتباين المماثل ، وهو أمر يرد إلى التخيل الفنى بوصفه انفتاحاً على المتقابلات ، ووسطاً بين العيانات والتصورات ، وقدرة على توحيد المظهر فى تعدده وكثرته .

وبرغم هذه الملاحظة الجديرة بالأهتام ، عكف عبد القاهر شأنه شأن من سبقوه ومن أتوا بعده ، على تفسيرات تفسد التشبيه ولا تصلحه ، ولا تربط بينه وبين المقومات الماهوية للخيال الابداعي ، وظلت البلاغة العربية أحرص ما تكون على أن من وظائف التشبيه ، الإيضاح والإبانة وإيقاع الصدق والأثبات ، مما أحدث في التشبيه عامة وفي الصورة الفنية على نحو خاص ضرباً من التصديع أساسه قياس الخلف والتشبث بما نعتوه بالإصابة والنسبة العقلية والتوافق المنطقي .

«ويمكن أن نعبر عن أفكار عبد القاهر بعبارات معاصرة فنقول: إن أهم ما يميز الشاعر البارع عن غيره هو تلك القدرة الذهنية التي تجعله ينظر إلى أبعد مما ينظر سواه، ويكشف علاقات لم يلتفت إليها معاصروه أو أسلافه. إنّ الشاعر إنسان متخيل، والتخيل قدرة ذهنية، إذا عملت في رعاية عقل مفرط الذكاء دائم الوعي والجهد، انتهى صاحبها إلى مالم ينته إليه سواه، فيتوصل إلى إدراك الاتفاق بين العناصر، ويكشف عن الأتفاق الكامن بين الأشياء، ومن ثم تتوافق المختلفة، وتتآلف الأجناس البعيدة (١٩٦٥)

وقد رد الجرجانى سبب غرابة التشبيه إلى أن يكون الشبه المقصود مما لا ينزع إليه الحاطر إلا بعد تثبت وتذكر وفكر للنفس فى الصور التى تعرفها ، وغريك الوهم فى استعراض ما غاب عنه . ومذهب عبد القاهر فى تحليل التشبيه التمثيلي المركب أن الجملة أسبق إلى النفوس من التفصيل الذي لا يحضر إلا بعد فضل روية واستعانة بالتذكر ، وأن الإدراك الحسى أسبق بطبيعته من جميع الإدراكات ، ويردف الجرجاني هذا التصور الجشطلتي المتمثل فى أن إدراك الكل أسبق من إدراك الأجزاء من حيث هو لا حق ، بتحليل الأشتراك فى وجه الصفة والشبه ، وأنه قد يكون من جهة الجال على الإطلاق ، ومتى دخل فى التفصيل شيء ازدادت الحاجة إلى إدارة الفكر . وقد يجيء التشبيه فى الميئات التي تقع عليها الحركات ، فتقترن من هيئة التشبيه بغيرها من الأوصاف كالشكل واللون ونحوهما ، وقد تجرد هيئة الحركة حتى لا يراد غيرها . (١٩٥٠)

ومن أمثلة التشبيه التي يلزمها روية وإدارة للفكر قول ذى الرمة مشبها سقط النار بعين الديك :

وسقط كعين الديك عاورت صحبي .....

وقول عنترة في صفة السيف :

يت ابع لا يبتغى غيره بأبيض كالقبس الملتهب وقول امرى القيس في الرمح:

جمعت ردينيا كأن سنانه سنا هب لم يتصل بدخان ومن نماذج الصور الخيالية التي دارت على التشبيه ، ما ساقه الجرجاني مساق الإعجاب والإطراء كالتشبيه في قول النابغة الذبياني :

وإنك كالليل الذى هو مدركى وإن خلت أن المنتأى عنك واسع · وف قول أبى طالب الرق :

وكأن أجرام النجوم لوامعا درر نثرن على بساط أزرق وقول الصنوبرى يصف شقائق النعان :

وكأن محمسر الشقيسق إذا تصوب أو تصعد أعلام ياقسوت نشسرن على رماح من زبرجد

وقول ابن المعتز يصف الهلال:

انظر إليه كزورق من فضة قد أثقلته حمولة من عنبر وقول البحترى مشبها تموج البركة بالدروع:

إذا علمها الصبا أبدت لها حبكاً مثل الجواشن مصقولا حواشيها وقول ابن المعتز في وصف النرجس:

كأن عيون النرجس الغض حولها مداهن در حشوهن عقيق إذا بلهن القطر خلت دموعها بكاء عيون كحلهن خلوق وقول الوأواء الدمشتي:

وأسبلت لؤلؤا من نرجس وسقت ورداً وعضت على العناب بالبرد

وعلى هذا السنن نفسه جرى القدماء فى تحليل الاستعارة والمجاز ، أما الاستعارة فإنها بسبيل النقل وتعليق العبارة على غير ما وضعت له فى أصل اللغة للإبانة ، ولا يكاد البلاغيون يعرضون الاستعارة إلا ويردفونها بالحقيقة بوصفها معيارا خارجيا يتسق مع دلالات الألفاظ مأخوذة فى مستوى برانى . وفاتهم أن الاستعارة تحمل جرثومة الحقيقة التى لا تنفصل عن وضعها فيما يحملة الإبداع الفنى من معرفة وحقيقة ملتفة بذاتها ، يكفيها أن تطابق نفسها فى سياق الصورة التخيلية ، لا أن تطابق المعطى الواقعى فى الخارج .

ومن نماذج الاستعارات التي ساقها الرماني وعبد القاهر ، قوله تعالى «واشتعل الرأس شيبا » ، «وجعلنا الليل والنهار آيتين فمحونا آية الليل وجعلنا آية النهار مبصرة » ، «وآيات لهم الليل نسلخ منه النهار فإذا هم مظلمون » ، «والصبح إذا تنفس » ، «وتركنا بعضهم يومئذ يموج في بعض »

ولا يكاد البلاغيون القدامى فى تحليل هذه الصورة الاستعارية يختلفون ، ذلك أنهم فهموا ما تقدمه الاستعارة من صور بله الاستعارة ذاتها فى سياق الدلالات المنقولة والعبارات المعلقة والألفاظ المسوقة لغير ما وضعت له فى الدلالة الفيلولوجية . ومن هذا القبيل قول الرمانى إن استعارة النار للمشيب تفيد الانتشار والعموم ، وقوله تعالى : مبصرة استعارة وحقيقتها مضيئة ، وهى أبلغ لأنها أدل على موقع النعمة ، وقوله : نسلخ منه النهار مستعار ، وحقيقتة يخرج

منه النهار ، والاستعارة أبلغ لأن السلخ إخراج الشيء مما لا بسه وعسر انتزاعه منه لا لتحامه به فكذلك قياس الليل . وقوله : والصبح إذا تنفس مستعار ، وحقيقته إذا بدأ انتشاره ، وتنفس أبلغ منه لما فيه من البرويح عن النفس . وأصل الموج في قوله : وتركنا بعضهم يومئذ يموج في بعض للماء ، وحقيقتة تخليط بعضهم ببعض ، والأستعارة أبلغ لأن قوة الماء في الاختلاط أعظم .(١٩٦)

وقد رسخ فهم الاستعارة على هذا الحد لدى عبد القاهر في أسرار البلاغة وابن رشيق في العمدة وابن سنان في سر الفصاحة وأبي هلال في الصناعتين ويحى بن حمزة العلوى في الطراز وحازم في المنهاج. ونحن نكتني بإيراد حد الاستعارة كما ساقه عبد القاهر ، ودلك قوله أن يكون للفظ اللغوى أصل ثم ينقل عن ذلك الأصل. وبجب في الاستعارة أن تفيد حكماً زائدا على المراد بالتمثيل ، والقول فيها أنها دلالة على حكم ثبت للفظ وهو نقله عن أصله اللغوى ، وإجراؤه على مالم يوضع له ، وهو نقل لشبه بين ما نقل إليه وما نقل عنه . وكما أن التشبيه الكائن على وجه المبالغة غرض فيها وعلة ، كذلك الاختصار والايجاز غرض من أغراضها .(١٩٧)

على هذا النحو احتال آرباب البلاغة والنقد لتفسير المجاز وتحليله ، وبيان ما فيه من وجه عقلى في إسناد المحمول للموضوع يئول معه مبنى المجاز إلى وجود وضعين للغة يتلو أحدهما الآخر . وفي ضوء هذا الفهم حلل الجرجابي المجاز في قولهم : أثبت الربيع البقل أو فعل الربيع النور ، بالإحالة على أن النور لا يعقب المطر ، مما يعطى معنى في المطر أو في الزمان فتؤديه بلفظ الفعل ، فليس إلا أن تقول ، لما كان النور لا يوجد إلا بوجود الربيع ، توهم للربيع تأثير في وجوده فأثبت له ذلك إثبات الحكم أو الوصف .

والمجاز في قول الصلتان العبدى يصف الزمان:

أشاب الصغير وأفى الكبير كو الغداة ومو العشى واقع فى إثبات الشيب فعلاً للأيام ولكر الليالى ، وهو الذى أزيل عن موضعه الذى ينبغى أن يكون فيه ، لأن من حق هذا الاثبات ألا يكون إلا مع اسماء الله تعالى ، فليس يصح وجود الشيب فعلاً لغير القديم .

وعند الجرجانى ضرب آخر يسميه المجاز الحكمى ، وهو الذى لا يقع فى ذوات الكلم ولكن فى أحكام أجريت عليها ، ومنه قوله تعالى : فما ريحت تجارتهم » . وقول الفرزدق يصف إبلا لقوم أشراف فى آذابها خروق تجعلها ترد الماء فلا تحلأ ولا تمنع كما تمنع الإبل المعلمة بسمة فى أعناقها أو فى جوانب أفواهها :

سقاها خروق في المسامع لم تكن علاطاً ولا مخبوطة في الملاغم والمجاز في الآية ليس في قوله «ربحت» وإنما في إسنادها إلى التجارة» وكذا آلحكم في قول الشاعر «سقاها خروق» فليس التجوز في سقاها ولكن في أن أسندها إلى الخروق ومن هذا القبيل تفسير القبيل تفسير المجاز في قول الشاعر يصف عين جمل يهتدي بنورها في الظلاء:

تجوب له الظلماء عين كأنها زجاجة شرب غير ملأى ولا صفر فلولا أنه علق «له » «بتجوب » لما صلحت العين لأن يسند الجوب إليها ، ولكان لا تتبين جهة التجوز (١٩٨٠)

إن هذه النقول لتؤذن بأن القدماء انتهوا في سياق ما يفرز التخيل الفي من صور التشبيه والاستعارة والمجاز، إلى طائفة من الأفكار التي وجهت الصورة الفنية شطر تأملات اصطبع بعضها بالجدل وعلم الكلام، وأشرب بعضها طرائق المناطقة واللغويين، وتتمثل هذه الأفكار في الإفادة والإيضاح والتعليل والاشتراك والإثبات والنفي والتركيد والإسناد. ولم يكد القدماء يحللون الصورة الفنية في مجلياتها المختلفة إلا وهم متأثرون بما دار حول القرآن من مشكلات كلامية ومعضلات ثيولوجية آثارتها فرق المتكلمين، مما أدى إلى شحوب البحث البلاغي والدرس النقدى وافتقارهما إلى التأمل الجالى والتحليل النفسي.

وواضح أن القدماء كانوا لا يلمون بالصور الفنية فى الأغلب إلا وهم منطلقون من موقف قبلى أملته عقيدة التنزيه ، وفرضه جدل حول إسناد الفعل. لا بالمعنى اللغوى وإنما بالمعنى الأنطولوجي ، مما نتج عنه تصور فاعل حقيقي هو الله ، وفاعل مجازى هو الزمان أو الإنسان . وترتب على هذا التصور تصور آخر تمثل اللغة في وضعين . وليس أول على هذا التمحل من قول الجرجاني إنه لا يصح

وجود الشيب فعلاً لغير القديم في قول الصلتان العبدى في الزمان : أشاب الصغير وأفني الكبير كو الغداة ومر العشي

ومعنى عبارته أن إسناد الشيب والإفناء فعلا للزمان إنما هو على سبيل التوسع المجازى ، وينطوى هذا التعليق على أمور منها ، إخضاع التعبير الفنى لمقولات الكلام ، والعدول عن ربط النشاط الاستعارى والمجازى بالوضع الأسطورى الأول ، إلى قوالب جدلية تتمثل فى فكرتى الحلق والكسب ، وفى نقى تعدد القدماء وإنكار أن يكون الزمان قديما ، وهذا التشقيق الكلامى أقرب إلى الفلسفة منه إلى التحليل البلاغى والنقدى .

ومما ينقض هذا الفهم «أن المجاز لا يعد وضعا ثانيا يتلو وضعا سابقا عليه ، فالجاعة اللغوية لا تسمى الأشياء حسب الماهيات والمقولات المنطقية ، بل إن . إلمامها بالعالم مبناه على الصورة الحاصة التي تصوغها من الحقيقة ، والطريقة الذاتية التي تفسرها بها ، واللغة في أصل الوضع لا تنفصل عن اعتقاد الإنسان في الإشياء ، وهو اعتقاد أسطورى الغلبة فيه للمجاز لا للحقيقة ، ومن ثم كان الجاز أسبق الحقيقة ، والصفة الأسطورية للتراكيب اللغوية والمفردات اللفظية من المسلمات التي يعول عليها العلم الحديث في أصل اللغة «٢٩٩٥)

إن للغة والأسطورة جذراً مشتركاً ، وهما من هذه الوجهة نتاج النظرة المجازية إذكان لابد للإنسان كما يقول موللر Muller أن يتكلم بالمجاز لا لأنه عجز عن أنّ يكبح جاح خياله ، وإنما لأنه استخدم هذا الحيال ليعبر عن حاجاته الروحية المتزايدة ، ووفقا لهذا التصور يعتبر نمو الحدس فعادلاً لنمو الرمزية الشعرية ، وربما استند القول بأولوية الدلالة المجازية إلى مقارنة هذه الدلالة بما علكه من نظرة موضوعية ومنطقية إلى الأشياء ، إن الكلمة في سياق الفهم الأسطوري ليست مجرد دلالة إشارية إلى الموضوع ، إذ الموضوع نفسه محضر في الكلمة متحد بها . إنها ليست مجرد نسق صوتي وشكل مرقوم ، ذلك بأن فيها من القوة والحياة والمعنى ما يجعلها قادرة على التجسيم وإنفاذ التأثير الفعال في الأشياء ، وعلى هذا النحو تكشف اللغة الأسطورية المفعمة بالمجاز ، عن اعتقاد راسخ في القوى السحرية للألفاظ .

وقد انتهى فلاسفة الأسطورية المقارنة إلى القول بأولوية التصور اللغوى على الأسطورى ، كأبهم يذهبون إلى أن الأسطورية ثمرة من ثمرات اللغة ، مما يجعلهم يفسرون المجاز الأصلى الذى يوجد فى كل صياغة أسطورية بأنه ظاهرة لغوية فى جوهرها . أما كاسيرر Cassirer فقد عارض نظرية موللر ، منهيا إلى أن الأسطورة ظهرت باعتبارها نتيجة التوظيف الطبيعى للغة فى الطفولة المبكرة وفى التجربة العتيقة للنوع الإنسانى .(٢٠٠)

وربما أفاد الباحثين في التحليل صور التخيل الفني والوقوف على جرثومة المجاز في لغتنا العربية إبان عهود أقدم من ذلك العهد الذي وصل إلينا تراثه ، جهود ينبغي أن تبذل لرصد الدلالات وتحليلها وتقصيها عبر مراحل التاريخ اللغوى ، ذلك أن المعاجم اعتمدت الترتيب الهجائي مهجا للتصنيف تحكمه معارف لغوية ليست ممعنة في القدم ، ومن الانصاف أن ننوه بمهج الزعشرى في «أساس البلاغة » لاهتمامه فيه برصد الدلالة المجازية لولا أنه في عرضه وتصنيفه كان يسوق اللفظ في معرض الحقيقة ثم يردفه بالمجاز ، جريا منه في ذلك على تصور راسخ وتمثل للمجاز بوصفه وضعا تاليا للجقيقة ، ودلالة هذا التمثل تقويم النشاط الاستعارى برده إلى حقيقة تسبقه وتسنده ، وإن تكن الصورة التخيلية أبلغ في الأداء والتعبير.

لقد فهم القدماء الحقيقة بوصفها أمراً مدلولاً عليه بلفظ مؤد وصياغة يشترط فيها التطابق بين القول والمقول فيه ، وهو فهم يعتمد المنطق ومبحث المعرفة ، ولا يحنى أن له جذورا ممتدة في التراث الفكرى القديم ، وهو تراث يرى أن الحقيقة تطابق «هومويوزيس » عبارة «لوجوس » مع شيء «براجا » ، وأن اللاحقيقة تعنى عدم تطابق العبارة مع الشيء .(٢٠١١)

ومن هذا الفهم انبثقت فكرة النقل بوصفها أساساً وتفسيراً للصور الإبداعية ، إذ ينبغى فى سياق ما تصور القدماء أن يكون للفظ اللغوى أصل ينقل عنه ، ودلالة مطابقة للواقع ، تتجاوز بالنشاط التخيلي إلى أفق اللاتطابق لن خلال طائفة من القرائن والترشيحات ، تقوى دلالة اللاتطابق فى الوضع اللاحق للحقيقة . وقد نقل الصبان فى حاشيته على ملوى السلم ما يؤكد الخلاف

بين المناطقة وبين المشتغلين بعلم اللغة والأضول فيما يخص الدلالة ، وذلك أن اللفظ منى أطلق ، انصرفت دلالته عند المناطقة إلى الكلى ، وأما إذا فهم من اللفظ معنى فى بعض الأوقات بواسطة قرينة ، فإنه يعد غير دال عند المناطقة بخلاف أصحاب العربية والأصول فإنهم يعدونه دالاً لأن اللفظ مع القرينة موضع للمعنى الجحازى بالوضع النوعى .(٢٠٢)

ولوأننا صغنا هذا التصنيف المنطق بلغة تلائم طبيعة النشاط التخيلي في الفن لقلنا ، إن التخيل الفي وما يبديه من تراكيب مجازية لا يحيى الحقيقة بقدر ما يظهرها في سياقها النفسي والأنطولوجي والجالى ، بله السياق التاريخي . إننا مطالبون بالتمييز بين الموضوعي والذاتى ، بين الفزيائي والنفسي ، من أجل أن تتكشف لنا المعرفة التي يفتقها التخيل الإبداعي ، وكي تتفتح الحقيقة في مساق نظرة تتناول موضوعها بوصفه حيا متعضياً ، لا بواسطة التصنيف والتقسيم المقولى ، وإنما من خلال ضروب من الإسناد والمضايفة ، تتسق مع الواقع التاريخي لثقافة الإنسان في الطفولة المبكرة ، ولا جدال في أنها أرست دلالات الألفاظ وقد أشربت روح اللغة الأولى في شاعريها المفعمة بالمجاز .

إن الاحتراز المنطق المسوق آنفا يقوى الإفراز المجازى للتخيل ولا يضعفه ، ولا يجعله عاريا أو فاقد الدلالة مادام مشفوعا بالقرينة ، كل ما هنا لك أن الدلالة في المنطق الصورى كلية ، وأنها اللغويين والأصوليين نوعية متى فهم من اللفظ الدال معنى بقرينة . وبعبارة أخرى يبدو أننا نتحرك في نطاق التمييز بين الحلي الحقيقة واللاحقيقة ، بين الماهنة في الأولى واللاماهنة في الثانية ، بين الكلى والنوعى ، بين الدلالة واللادلالة وتؤذن هذه الحركة بأن ننتهى إلى أن اللاحقيقة واللادلالة في التصور المنطق ، يقصد بهاكل عبارة منحرفة عن الواقع على حد ما يركب التخيل من أنساق التشبيه والاستعارة والمجاز ، ولكننا بقلب يسير ما يركب التخيل من أنساق التشبيه والاستعارة والمجاز ، ولكننا بقلب يسير المتعرر سوف نكتشف أن اللاتطابق بين الصورة التخيلية وبين الحقيقة ، إنما اعتبر على هذا النحو بسبب نظرة أحادية ضيقة لم تدرك أن الأبنية الاستعارية والمجازية الذي يؤسسها التخيل الإبداعي تشكل المنطق الأنساني الأول ، وأنها وإن كانت مصعنا في سياق اللاحقيقة واللاماهية واللاتطابق ، تعدنا لبعد آخر

يتمثل في ماهية اللاماهية وحقيقة اللاحقيقة وتطابق اللاتطابق.

إننا مطالبون بالارتداد إلى الشعر وما يشيد من تراكيب التخيل بوصفه اللغة البدائية للشعوب ، ولن يتأتى لنا أن نفهم ما هية اللغة من خلال ماهية الشعر بدون هذه الردة التى تهدينا إلى الكيفية التى سمى بها الإنسان الأشياء . ويبدو أننا مطالبون أيضا بأن نتفتح على اللغة في معجمها الاستعارى ، للتعرف على الناذج والأنماط ، محاولين كلما أمكن أن نستكنه ونستبطن ، ونحن نتحرك حركة مرنة في المجالات السيميولوجية والسيمنطيقية والنفسية والجالية .

ولنأخذ على سبيل التطبيق والتمثيل هذه الصور التي لم يخف البلاغيون والنقاد إعجابهم بها لما تنطوى عليه من طرافة وغرابة في التشبيه والاستعارة وتصوير النجوم وشقائق النعان وأزهار النرجس والهلال ، ووصف الدمع والعيون والخدود والأسنان في أبيات الرقى والصنوبرى وابن المعتز والوأواء الدمشقي.

وتدل تعليقات البلاغيين على أن نظرهم فى هذه الصور لا يستند فى الحقيقة إلى أى وعى بالقيمة النفسية للتشبيه ، بل كان يستند إلى الولع الساذج بحشد مظاهر الترف فى التشبيه ، والنفور من مظاهر البداوة . قد يكون ذلك قرينا للتحضر الساذج ، وقد يكون تعويضاً عن إحساس بالفقر وتعبيراً عن أحلام المحرومين الراغبين فى الفن والثراء .(٢٠٣)

ويبدو أن مادة التشبيه عند ابن المعتز لعبت بعقول كثيرين ممن استمعوا إليه ، ثم استحالت إلى التقدير المسرف للتشبيه ، وخيل النقاد المعجبون لأنفسهم أنهم يزكون التشبيه لذاته أو لعراقته ونقائه ، ومادروا أنهم يخفون بين أنفسهم هذه المتعة الهائلة التي تجدها نفوس محرومة وغير محرومة حين تطوف مع ابن المعتز ، في قصور وهمية امتلأت ثراء وغني وأدوات ناعمة ، تمزج مزجا غريبا لكي تزهد الناس في الواقع أو تصور عنه بديلا ، ومن ثم عكفوا عليه يتأملون شعره ويتخذون من منهجه أسساً قوية لفن التشبيه ، ... ترد إلى نوع من الحرمان الكامن في نفوس المتلقين لها (٢٠٤)

إن التحليل السابق يعول على وجهة نظر اجتماعية وأخرى نفسية ، تفسر

إعجاب القدماء وإطراءهم هذه الصور بوصفه استحسانا ساذجا لم يأخذ فى الحسبان إلا ما تنطوى عليه التشبيهات من غرابة لاينزع إليها الخاطر إلا بعد روية ، وهو إعجاب لا يعتمد القيمة النفسية للصور ، بقدر اعتاده ضروبا أخر من التجريد والإحكام والصنعة ، توجهها أفكار راسخة تدور على وجه الماثلة والترشيح والقرينة . كأن الصورة الخيالية لاتكون كذلك إلا بترشيح يجرى وقرينة تدل على أن الواقع الفنى للصورة منقول عن حقيقة قبلية قارة فى الواقع الإدراكي .

والغريب فى الأمر أن الجرجانى فيما سيق من نماذج ، أدرج أبيات امرئ القيس وعنترة والنابغة وذى الرمة فى تصوير الرمح والسيف والليل وسقط النار ، فى أبيات الرقى والصنوبرى وابن المعتز برغم مابين الصور من تفاوت .

إن تقويم هذه الصور بالمعايير السسيولوجية والنفسية ، أمر لايخلو من الساق مع الروح الحضارية للعصر العباسي الذي ذاعت فيه هذه الأنماط ذيوعاً يهيئ السبيل لتصوير ، معجم شعرى ، يبدو أننا مطالبون بالتعرف على معانيه ودلالاته بواسطة استبطان موضوعي ، غايته تحقيق تكامل يفيد من المناهج جميعها ويثربها بالتحليل النفسي الوجودي الذي يعنى \_ على حد تعبير سارتر \_ بالكيفية التي بها كل شيئ هو الرمز الموضوعي للوجود وعلاقة الآنية بهذا الوجود .

ولو أهبنا بعلم النفس الوجودى ابتداء من الأنطولوجيا الظواهرية ، فسوف نتأمل صور ابن المعتز وغيره من الشعراء ، مواجهين دلالة ومعنى موصوعيا يمتد إلى تقنيات صناعية لم يعرفها الشعر القديم إلا فى أضيق الحدود ، وهو شعر كان أقرب إلى الفطرة والطبيعة الحام منه إلى مستحدثات الحياة المتمدنة .

إن المعنى الموضوعى الذى تنطوى عليه صور هذا المعجم الفنى ، قد ينحل إلى نزعة تحمل الطبيعى الحى على الصناعى الجامد ، وقد يثول إلى كشف شعرى عن ماهية خاصة بعالم لين ترف فيه من الرخاوة الباردة والبريق المصطنع أكثر مما فيه من دفء الحياة وتوهج الطبيعة . إنه عالم تحتفظ فيه المعادن النفيسة والأحجار الثمينة من ذهب وفضة ، وياقوت وزبرجد ولؤلؤ وعقيق ، وأدوات

الزينة من عطور وند وعنبر ومداهن موشاة وأحقاق مبطنة ، بقيمة ردها بعض الدارسين إلى معانى الترف والطبقية والتعويض عن الواقع ، وهى معان غير مرفوضة نحب أن نضيف إليها معنى آخر . إننا بإزاء هذه الصور نجد أنفسنا فى صميم عالم شعرى يحمل المتحرك على الساكن ، ويغلب المصنوع على الطبيعى ، تغليب ما يتيسر امتلاكه على ما يتعذر اقتناؤه ، ذلك أن الحى فى سياقه الطبيعى ، متفلت متسع الروغان لما فيه من صيرورة وتغير ، أما الجوامد المشعة من معادن وأحجار ، فتبدى نفسها على نحو ملموم ذى مظهر لكيك ومتضام .

إن هذا النوع من الصور الخيالية ، يتفتح عن رغبة في تحويل الحي إلى طبيعة أدواتية ، وشغف بإمساك المتحرك بحيث ينقلب بواسطة التخيل إلى وضع يفرغه من مضمونه ، ويرده إلى بنية شديدة التماسك والصلابة ، لا تسمح بالكشف عن الحياة في نموها وتدهورها ، وللقارئ أن يرجع في سياق هذا المعنى الموضوعي إلى تصوير الصنوبري لشقائق النعان أو تصوير ابن المعتز للهلال . أما الأول فقد تهدى إلى صورة تسلب النبات ماهيته متمثلة في النمو والذبول ، لتحل مكانها ماهية أخرى مشتقة من صلابة الأحجار النفيسة وماتبديه من ألوان متفاوتة ، وكأن الشاعر لايرغب في أن يعاين في هذا النبات ماهيته الأصلية ، لما تشيعه من إحساس بالدثور والاضمحلال . وهو إحساس لا سبيل إلى قهره إلا بأن تتحرك الصورة في سياق حمل على طبيعة حجرية ملتكة ، تبدو أكثر مقاومة لعوامل الفساد . إن شقائق النعان يمكن أن تقطف وتقتني كها يقتني الزبرجد والياقوت . وشتان بين القنيتين ، فإحداهما يعرض لها النقصان بسبب مافيها من حياة ، أما الأخرى فمتلئة ومكتنزة ، لإنها هي هي في جميع الأحوال .

وأما ابن المعتز فلك أن توازن بين تصويره الهلال ، وبين تصوير الآية القرآنية في قوله تعالى «والقمر قدرناه منازل حتى عاد كالعرجون القديم » . إن الصورة عند ابن المعتز لايوجد مجموعها وإنما توجد آحادها ، هذا فضلاً عن الحمل التخيلي الذي ضايف بين جرم متحرك في سياق بنية كوزمولوجية ، وبين معدن متألق وإفراز حيواني كامد . ويؤذن هذا التحليل بأن دينامية الحركة تختفي ليحل محلها إدراك الألوان في تعارضها المنسجم . أما صورة الهلال في الآية

القرآنية ، فتضعنا مباشرة في مملكة النبات إذ تواجهنا بعراجين النخل وأقنائها عندما تذوى وتصفر وتتقوس . وليس بمقنع أن يئول حد التماثل في الآية إلى الهيئة والشكل الذي ينحل إلى نصف الدائرة ، وليس بمقنع كذلك أن يرجع التماثل عند ابن المعتز إلى مجرد علاقات لونية . إن الصورة في الآية تحمل المتحرك على الحي ، في حين أنها عند الحليفة الشاعر تحمله على الجامد بطبيعته ، مما يعني أن لكل صورة منها دلالتها ومعناها الموضوعي . وهو معني لن نظفر به إلا بتحليل نفسي وجودي كاشف عن الماهية في النسقين ، نستى النبات ونسق المعادن في والأحجار . إن صورة الهلال في الآية تنطوى على دلالة تلائم طبيعة الحدين في التشبيه . إنها دلالة النقصان بمعناه الأنطولوجي ، وهو لا يعرض إلا بعد تمام واكتمال .

إن ماركبه التخيل الفي من صور فيا سقنا من أشعار لابن المعتز والصنوبرى والرق ، وفيا لم نسق مما جرى على هذا التركيب ، تنطوى على مضايفة خيالية بين النبات وبين المعادن والأحجار الكريمة ، بين المتحرك ، وبين الساكن ، بين الحي والجامد ، مما يسمح لنا بتصور قيمة نفسية وكشف شعرى في هذه الصور ، غفل عها كثير من الدارسين المحدثين ، لتشبئهم بمصادرات تدور على الاندماج والإسقاط وعدم التنافر بين الحدود في الصورة بحيث تطابق اللحظة النفسية الراهنة . وخلاصة القول أن أولئك الشعراء وقعوا على كشف شعرى عن حجرية غامضة ومعدنية سرية في المتحرك والنامي . إنه كشف لا ينور معناه الموضوعي التعليل باستخلاص جملة من الترشيحات والقرائن وتجريد أوجه المشابهة في اللون أو الحركة أو الهيئة . ولابأس من الأخذ بهذه التصورات المشابهة في اللون أو الحركة أو الهيئة . ولابأس من الأخذ بهذه التصورات البلاغية ، مادمنا لن نكتني بالوقوف عندها والركون إليها ، لأنها في جميع الأحوال لن تتيح لنا سبيل الاستبطان الموضوعي لهذا المعجم .

هذا ما يهدينا إليه تحليل القيم الموضوعية التى ينطوى عليها هذا المعجم الشعرى. أما باشلار Bachelard فقد اتجه فى تحليلاته النفسية للجواهر اتجاها بمزج بين الفرويدية وبين إحساس شاعرى بتقابل الألوان. «إن الجواهر والحلى تحظى عنده بقدرات خارقة ، فهى صافية شفافة مثل ماء الينبوع ، ملساء ناعمة

مثل الحرير ، صهباء متقدة فى لون اللهب ، وهى تعبر على مستوى الذات الحالمة عن رغبة فى التألق والظهور والزهو والخيلاء ، ... إن الماس ينظر إلينا فعلاً ويثير فينا أحاسيس الشهوة والطمع وحب المشاركة فى بريقه وفى جهاله السرمدى . أما اللؤلؤة فحاء مقطر ، وندى الصباح البلورى الذى أودع جواهره السهاوية بين أيدى أزهار الحديقة ، وفجر منعش يحقق للإنسان السعادة والفرحة والنعيم »(٢٠٥).

إن المعنى الموضوعى الذى كشف عنه النشاط التخيلي وجعله دلالة رمزية على المعادن والأحجار ، يتمثل في مفهوم «الصلابة » . ولا تقف الدلاله عند هذا الحد ، لأن الجرانيت والحديد يتصفان بها ، إنها إذاً «صلابة نفيسة » و «نفاسة متصلبة » . وكلاهما : المعادن والأحجار النفيسة في صلابتها ، والزهر والنبات في رخاوته ولدانته ، قابل للارتباط بالقيمة في تجلبها الجالي والمادي ، فالزهور في تنوع ألوانها وروائحها ، تباع وتقتني كها تقتني المعادن والأحجار ، وتتخذها بعض الشعوب حلية وزينة تنضد أكاليل وأساور وعقودا . ويئول الفرق الجوهري بين النسقين إلى البنية والتركيب ، إذ بينا يظهر أحدهما في شكل جمود منطو على مقاومة تغالب عوامل التحلل والدثور ، يتجلى الآخر في شكل مطاوعة تستجيب لهذه العوامل لما في طبيعته من بناء عضوي .

إن الصور التى أشرنا إليها من قبل ، تقفنا على قصدية من قبل الشعراء متجهة إلى فصل عالم الزهر والنبات عن طبيعته الأصلية ، كيما يتحقق عود خنى إلى صورة الغابة الحجرية ودرن النبات المتكلس . إن الزهر والنبات في سياق هذا التخيل ، لايتنفس ولايلقح ، إنه ليس شيئاً عضويا ينمو ويونع وينضج ، ثم يذبل ويصوح ويذوى مرتبطا بدورات الفصول . إنه يمتص من خلال الصورة الشعرية طبيعة متجمدة ، تفضى به إلى أن يخفق في الاتساق مع كيانه ليلائم الجمود المقاوم . وهكذا يبدو الزهر والنبات من خلال الصور الوصفية ، في الجمود المقاوم . وهكذا يبدو الزهر والنبات من خلال الصور الوصفية ، في مستوى تضوع وامتصاص يجتر ويختزن ، أما الأحجار والمعادن التي تأخذ بواسطة المهارة التقنية أشكالا تتنوع تدويرا وتكعيباً وتثمينا ، فإن طبيعتها تنحل إلى أسطح تعكس وتحلل الألوان كما يحللها المنشور فتتراءى في تدرجها المتفاوت وإيقاعها المنسجم .

واللون على هذا النحو يختلف باختلاف النسقين . ذلك أنه متضوع فى النبات والزهر ، يطرأ عليه الشحوب كلما أوغل فصل الخريف ، فلا نستطيع أن نظفر به نضرا رفافا بشكل دائم ، أما الأحجار والمعادن فأسطح تعكس وتحلل وتظهرنا على الألوان محتفظة بخصائص الموجات الضوئية ، إذ يظل كل لون : الكابى والناصع والقانى على حاله دائما لايعرض له تغير . والأرض فى نهاية الأمر هى المنبت والمستخرج . تشقها إرادة الحياة متجهة إلى الأعالى ، وتستنبط الأيدى من طبقاتها وعروقها ماتعكف عليه بالتهذيب والصقل والتشكيل .

إن تحليل الصور الشعرية وتقويمها فى ضوء التخيل المبدع يحيل كما سبق على دراسة المعجم الفنى ، سواء كان عاما يروغ إليه الشعراء فى عصر من العصور ، أو خاصاً يتفرد به شاعر دون شاعر . وطالما دفض بعض النقاد هذا المنهج بحجة أنه يقيم حدوداً مصطنعة وأسواراً وهمية ، وغاب عنهم أن فى هذا التحليل المعجمى إمكانية الكشف عن تنوع التشكيل الحيالي للصور فى الوجدان اللغوى .

ويفرض هذا المنهج ألا نشرع فى التحليل منطلقين من مصادرات قبلية . صحيح أن التأسيس المنهجى يعتمد قبلياً فكرة ما ، ولكن مادمنا قادرين على أن نشارف التفتح الأول بوصفه شرط المناهج جميعها ، فلم لا يكون ـ الوجود ـ حجر الزاوية ومنطلق التحليل ، مادام الشرط الأولى للإبداع والرؤية النقدية ؟

على هذا النحو ينتهى بنا تحليل المعجم الفنى إلى ضرورة البدء بالوجود وهو يتكشف من خلال الفن ، فى سلسلة لامتناهية من التجليات ، الوجود حاضر فى كل منها ، ولاشىء من هذه التجليات يستنفده ويحتويه بشكل نهائى ، إن اللغة مادة المعاجم اللغوية والفنية ، إلا أنها تتجلى على نحو متفاوت ، فالمعجم اللغوى نظام من الإشارات يعرف بالدلالة موضوعة فى سياق تصنيفى ، أما الآخر ففيه خصوصية الفن فى الكشف عن ماهيات الأشياء .

ويعول التحليل المعجمى للشعر على بداهة أن اللغة مظهر من مظاهر الوجود دال على موجودية الإنسان ، وأن استبطانها فى الشعر يكشف عن الوجود ويفصح عن العالم وقد قد فى نسيج لغوى ، أساسه ضروب من الإسناد والحمل التخيلى المضايف بين أنساق تضع ماهية الأشياء فى تراكيب تقبل عكس

المتضايفات .

هذا التحليل ربما قصد الأشياء ، وربما أحال على موضوعية المعنى الكامن فيها ، وسواء أحال على هذا أو ذاك ، فإن هذه الإحالة لم تمنع طائفة من النقاد من أن يرتابوا في هذا المنهج ، بحجة أنه يجعلنا أقرب إلى الفلسفة منا إلى النقد الفنى ، وهي حجة يفندها أن الأنطولوجيا الظواهرية وعلم النفس الوجودي قادرتان على تصحيح المسار النقدى وهداية التحليل النفسي «إلى الأصل الحقيقي لمعانى الأشياء وعلاقاتها بالآنية ، مما يمكننا من فهم الرمزية الوجودية للأشياء ، وإدراك كيفياتها كرموز لوجود يفلت منا وإن كان بكله هناك أمامنا ، مما يعني جعل الوجود المنكشف عنه الوجود المنكشف يعمل كرمز على الوجود في ذاته ، وهذا ماينبغي الكشف عنه بواسطة التحليل النفسي الأنطولوجي للوصول إلى المعامل الميتافيزيق بواسطة التحليل النفسي الأنطولوجي للوصول إلى المعامل الميتافيزيق

إن التناول النقدى لما يتضمن الشعر من صور وأفكار ووجدان انطلاقاً من هذا المهج ، يتسق مع فهم الشعر بوصفه تأسيساً لماهية اللغة ، ذلك أن الشعراء يعودون بها إلى التسمية الأولى للأشياء في وجدان الجهاعة . ويتفق هذا التصور مع المهج الأسطوري ، لولا أنه منهج لاينور إلا الشعر الذي تسرى فيه نكهة أسطورية . هذه الأسطورية التي يتشبث بها طائفة من النقاد تتصور عي نحوين : الأول الأسطورية باعتبارها اغترافاً من معين الثقافة القديمة ، مما يعني أن بعض الشعراء يعمدون عند بناء قصائدهم إلى أساطير موروثة يوظفون دلالاتها وشخوصها بشكل يوحي باستخدام معاصر . والثاني الأسطورية بوصفها ضرباً من التركيب المجازي والاستعارى ، مما يعني أن الأسطورة – كما يقول فلاسفة من التركيب المجازي والاستعارى ، مما يعني أن الأسطورة – كما يقول فلاسفة من التركيب المجازي والاستعارى ، مما يعني أن الأسطورة – كما يقول فلاسفة الثقافة – مرض لغوى ، وأنها جوهر المجاز وأصله .

وقد نقد مارتن هيدجر M. Heidegger في مقالة «حقيقة العمل الفي» هذا المنهج الأسطوري ، محيلاً على صورة أسطورية خاصة بخيط «الحياة» ، تلك الصورة التي استعرناها من أسطورة إلا هات القدر «النورن» اللائي يجلسن عند نبع «أورد» في مبدأ الحلق والتكوين ، يَغزلن أقدار البشر في خيوط .

إن هذه الأسطورة قد تعبر عن صورة الخيط بحسبانها إشارة إلى وجود

الإنسان ، وتلتى هذه الصورة المحسوسة الضوء على غموض الوجود . إنها لاتقدم للإنسان تصوراً علميا عن طبيعته ، بل شعورا حياً لكل وجدان ينفتح على معنى الوجود ، وقد تعبر أسطورة إلاهات القدر عن هذه الصورة ولكنها لاتستنفدها ، لأن الصورة نفسها عنصر أولى من عناصر الوجود الإنسانى ، ولذلك استطاعت أن تبتى بعد فناء التفكير الأسطورى وزوال الاعتقاد فى إلاهات القدر ، كما استطاعت أن تبتى كإشارة مسعفة نرمز بها لحياتنا ونفهم بها وجودنا(٢٠٧)

ولوسوف نرجع دائما عند الكشف عافى الشعر من إبداع تخيلى إلى اللغة . وتبدو هذه البداهة أمراً ضرورياً للتعرف على العلاقات القائمة بين الشاعر والقصيدة والمتلقى ، وبين الأشياء ومعانبها والصور ودلالاتها . وسواء أخذ الناقد نفسه برؤية اجتماعية أو أسطورية أو نفسية أو استطيقية ، فإن اللغة هي محور الارتكاز ، والظاهرة الدالة على موجودية الإنسان وهو يفكر ويحلم ويتخيل يبدع ويتحاور ، موجاً الوجود والعالم كليها في نسيج لغوى . على هذا النحو يضمن لنا تحليل المعجم الشعرى من حيث هو نظام لغوى متميز ، تفتح الموجود وتكشف الوجود في تجلياته ومساقاته .

صحيح أن الخيال الشعرى يخضع لخصائص متصلة بانتهاء أنثرو بولوجى للشعراء ، وآخر مرتبط بالمذاهب الفنية المختلفة ، ولكن برغم هذا الانتهاء ، ينطوى التخيل الإبداعي في الشعر على «لغة عالمية » تتمثل في التركيب الجدلي للخيال . وإنما يتفاوت الشعراء في الكشف التخيلي وفيا يبدعون من صور ، يبدو بعضها أنماطاً نشأت ثم استمرت على نحو متفاوت ، ويبدو بعضها الآخر إبداعا قد ينطوى على جدة لم تعهد من قبل ، وقد يكون تحويرا للصورة في سياقها النمطي

والسؤال الآن : كيف ننجه ونحن نحلل المعجم الشعرى ؟ أنتجه مباشرة إلى الأشياء والحدوس الحسية بوصفها أصلاً لما يركب التخيل من صور ؟ أم نولى جهنا شطر المعانى التى تنطوى عليها الأشياء وهي آخذة في التحول إلى صور تخيلية ؟ وهل نتأمل الدلالات الكامنة في الأشياء أم نتأمل ما تنطوى عليه الصور من دلالات ؟

إن الصورة ليست بمعزل عن أصلها المحسوس ، وهذا يعنى ضرورة أن ناخذ أنفسنا باستكناه الدلالات فى النسقين . ومعلوم أن الخيال الفنى لا يبنى الصور بحيث تطابق معطياتها الحسية ، فالشاعر يتخذ من الأشياء بعدا نفسيا يشبه البعد المكانى اللازم لرؤية طبقات الظلال والألوان وتفاصيل المنظور فى اللوحة المرسومة ، ومعلوم أيضاً أن التخيل لا يركب الصور من عدم خالص ، وإنما الأحرى أن يقال إنه يعدم الأصل العيانى بتغييبه . ولا يعنى هذا الغياب أن ننصرف عن المعطى الحسى ، ذلك أننا مطالبون بالتعرف من خلال الصور ، على الكيفية التى يدرك الشاعر بها الأشياء ، مقارنين كلما أمكن بين الدلالات والمعانى ، من أجل أن نقع على رابطة بين أشكال الوجود ، تدخل عند التعبير فى نسيج لغوى .

فالوضاءة مثلا لا تتجلى إلا فى أشياء نصفها بأنها وضيئة . وفى شعرنا العربى تفصح الوضاءة عن نفسها فى صور خيالية ، لكل منها نسقه ومعناه ، مما يسمح بالتعرف على معجم فنى خاص بالظاهرة ، لا يتيسر الوقوف على دلالاته إلا بأن نقارن بين الأشياء والصور والدلالات التى يضمها معجم واحد . ومن هذا المنطلق نتأمل الوضاءة ونحلل معانيها فى مساقاتها المتنوعة : وضاءة الشمس والكواكب والبرق والشهب ، والصبح والنار والمشيب ، والغدير والجداول وآنية الخمر ، والدموع والثنايا والسراب ، والسيف والدرع وزج الرمح ، والعين إنسانية كانت أو حيوانية تنتمى للمستأنس الأليف أو الشرس الضارى ، والوجه والنعمة والأعراف المؤثلة .

ومن النماذج التي تساق على سبيل التمثيل لا الحصر قول طرفة في وضاءة وجه المرأة :

ووجه كأن الشمس حلّت رداءَها عليه نقى اللون لم يتخدّد وقول امرىء القيس :

تضىء الظلاَم بالعشاء كأنها مَنارةٌ ممسِى راهب متبتّل وقوله أيضاً :

مُهفّهفة بيضاء غير مُفاضة ترائبُها مصقولة كالسجنجل

غذاها نمير الماء غير محلل

عَلَتْه الشمس فادّرع الظلالا على أبشارها ذَهباً زُلالا كَقُرْنُ الشَّمسِ أَفْتَقَ ثُم زالاً

مثلَ قَرْن الشَّمْسِ في الصحو ارتفعْ

مُيِّع فيها الزِرياب والوَرِقُ

ونواهِدُ كنواعم الرُّمآنِ

حتى تصَّيدُننا من كل مّصطاد

وصَدْرِ كفاثور اللُّجَيْن وجيد

وهي مكنونة تحيّر منها في أديم الحدَّيْن ماء الشباب حيث شبّ القتول والجيد منها حسنٌ لون يرفّ كالزّرْياب

ومن قبيل الصور التي تحول البياض والوضاءة فيها إلى رمز على الحسب

أضاءت لهم أحسابُهم ووجوههم دُجى الليل حتى نَظُّم الجِزْعَ ثاقبُهُ بيضُ الوجوه كريمة أحسابهم شُمُّ الأنوف من الطَّرازِ الأوَّل وقول ابن أبى الرقيات يمدح عبد العزيز ابن مروان :

أمَّكِ بيضاءُ من قضاعةً في السبيت الذي يُستظَّلُّ في طُنبُة ، يَخْلَفُكُ الْبَيْضُ مَن بِنَيْكُ كَمَا يَخْلُفُ عُودُ الْنَصَارِ في شعبه ومن صور الشمس فى وضاءتها المحرقة إذا متع النهار استعارة اللعاب لشعاعها ، قال الراجز : وذاب للشمس لعاب فنزل

كبكر المقاناة البياض بصفرة وقول ذى الرمة :

وفي الأظعان مثل مها رماح كأن جلو دَهُنّ مُمَوّهات تريك بياضَ لبَّنها ووجهاً وقول سويد:

تمنحُ المرآةَ وجهاً واضحاً ومن هذا القبيل قول ابن الرقيات : كـــأنها دُمْـــِــةُ مصورّةً وقول الأخطل :

ونحورُهُنّ دياسق من فضّةٍ وقول عمير بن شبيم القطامي

وفى الخدورِ غاماتُ بَوَقْنَ لنا وقول جميل بن معمر:

سبٹنی بَعَیْنی جُؤذر وسْطَ رَبْربِ وقول ابن أبى ربيعة :

وقالِ الكميت الأسدى:

يُصافَحَن خد الشمس كل ظهيرة إذا الشمس فوق البيد سال لُعابهُا وقال المتنبى:

وأصْدى فلا أَبدى إلى الماء رغبة وللشمس فوق اليعملات لُعابُ ومن هذا النمط قول المتنى يمدح كافورا وقد عوض الصورة في سياق وضاءة المعتم:

يفضُح الشمس كلم ذرّت الشم س بشمس منيرة سوداء وتتجلى الوضاءة فى الشيب الذى شغل الشعراء بتصويره. ويطالعنا فى هذا السياق قول القرآن «واشتعل الرأس شيبا». أما الشعر فمن صور الشيب التي وردت فيه قول دعبل الخزاعى:

لا تَعْجِى يا سَلْمُ من رجلٍ ضَحِكَ المشيبٌ بَوأَسِه فبكى وقول البحترى :

ورأت للهُ: ألم بها الش يبُ فريعتُ من ظُلْمةٍ في شروق وقول المتنبي :

منى كُن لى أن البياضَ خِضابُ فيَخنى تبييض القرونِ شبابُ ليالى عند البيض فَوْداى فتنةُ وفخرُ وذاك الفخرُ عندى عابُ جلا اللون عن لون هدى كل مسلك كما انجاب عن لون النهار ضباب وتطالعنا وضاءة السلاح في قول امرئ القيس يصف الرمح:

جمعتُ رُدَيْنيا كَأْن سنانَةُ سنا لهب لم يتصل بدخان وقول عنترة يصور السيف :

يتابع لا يبتغى غيره بأبيض كالقبس المُلتهب وقول حسان بن ثابت :

الضاربون الكَبْشَ يَبْرَقُ بيضُه ضرّباً يطيحُ له بنانُ المَفْصِلِ وقول ابن المعتز في السيف:

ترى فُوَق مَنْنِهُ الْفِرِنْدَ كَأَنه بقيّة عَيْم رَقَّ دون ساءِ وقول المتنبي يصور السيف :

كَفِرنْدى فِرِنْدُ سَيْفِ الْجِرُّازِ لَذَّةُ الْعَيْنِ عُدَّةُ لَلْبُوازِ تَحْسَبُ المَاءَ خَطَّ فِي لَمْبِ النَّا رَ أَدَقَ الْخَطُواطُ فِي الْأَخْوازِ كَلَّمْ المَاءَ خَطَّ فِي لَمْبِ النَّا فَرَ مُوجُ كَأْنَهُ مَنْكُ هَازِي

ويقع القارىء على الوضاءة فى تصوير الفاكهة والجداول والسراب والأفراس غرا أو محجلة ، وعين الحيوان والطير ، ونظفر بها فى وصف البرق والشهاب ، ووجه المرأة منحسة مخبأة في الحدور ، ما إن تبرر حتى تعشى وضاءتها الناظرين .

إننا إذ نتأمل الوضاءة لا نكون بمعزل عن الوضىء ، ولا يخفى أن الوضىء وإن تعددت أشكاله ، لا ينبثق إلا بتفتح أولى لماهية الوضاءة ، وعلى هذا النحو تخلص لنا فى القراءة المبدعة أو الكاتبة ـ على حد تعبير بعض أنصار البنائية ـ إمكانية التعرف على الصور الخيالية فها سيق من نماذج .

إن القارىء ليتبين في يسر إذا ما تأمل الظاهرة التي طرحناها ، الفرق المجوهرى بين المنهج الذى يتبعه مصنفو المعجات اللغوية ، والطريقة المتميزة التي يروغ الشاعر إليها في استعاله اللغوى . وبرغم هذا التمايز بتأتى للناقد وهو بحلل الصور في إطار الإبداع التخيلي ، أن يفيد أحيانا من هذه المعجات اللغوية التي تبنىء مساءلتها عن إحالة متبادلة في غير قليل من المواضع ، بين الوضاءة والبياض . وقد ذكر الزمخشرى في الأساس طاقفة من التراكيب الجازية منها قولهم : باضت الأرض أنبتت الكمأة ، وباض الحر اشتد ، وأتيته في بيضة القيظ وبيضاء وهي صميمه ، وبايضني جاهرني من بياض النهار ، وهي بيضة الحدر والحجال . ومن الجاز قولهم وأى مضي ، وهو أضوأ من السمس ، وضوأت عن حقيقة الحال جليت عنها . وذكر ابن منظور في اللسان أن الوضاءة وضوأت عن حقيقة الحال جليت عنها . وذكر ابن منظور في اللسان أن الوضاءة الحسن والبهجة ، وأن قولهم ضاء وأضاء بمعني استنار ، وفي حديث على حكرم الله وجهه : – لم يستضيئوا بنور العلم . وفي الحديث لا تستضيئوا بنار المشركين أي لا تستشيروهم ، ونقل ابن منظور عن أبي زيد في نوادره أن التضوء أن يقوم المهرنية ، وهي أيضا اليد التي لا تمن . ونقل صاحب اللسان عن التهذيب أن المرهنة ، وهي أيضا اليد التي لا تمن . ونقل صاحب اللسان عن التهذيب أن

العرب إذا قالت فلان أبيض وفلانة بيضاء فالمعنى نقاء العرض من الدنس والعيوب ، ومن ذلك قول زهير في المدح :

أشم أبيض فيآض يفكّك عن أيدى الغناة وعن أعناقها الرِّبقا قال: وهذا كثير في شعرهم لا يريدون به بياض اللون ولكنهم يريدون المدح بالكرم ونقاء العرض من العيوب. ومن قبيل الدلالة المجازية لهذه المادة ما ورد من آيات نخو قوله تعالى: «وأما الذين أبيضت وجوههم فني رحمة الله هم فيها خالدون ــ آل عمران ١٠٧» جعل بياض الوجه دلالة على بهجة أهل الجنة وتفكههم وتلذذهم بنعيم الرحمة ، وقوله في حق آية من آيات موسى ــ عليه السلام ــ: «ونزع يده فإذا هي بيضاء للناظرين ــ الأعراف ١٠٨» هذا إذا صرفت الدلالة عن اللون إلى الآية الواضحة والحجة البينة .

إن مساءلة ال عجم عن التنوع الدلالي لا تعنى الأكتفاء بمنهج التصنيف والترتيب ، وإلغاء الأخذ بتحليل المعجم الفني لصور الوضاءة . ولأن زودنا المعجم اللغوى بطبقة من الدلالات الثواني التي عول عليها الشعراء ، لقد بات عاجزاً عن تنوير الصورة والكشف عن مدلولها الرمزى مأخوذاً في تجلياته المتنوعة ، وهذا ما يني به التحليل النفسى الوجودى يفيد من الوصف الظواهرى والتأمل الأنطولوجي .

ولا يخبى أن الوضاءة والوضىء يحيلان على الضوء بوصفه ظاهرة مباشرة لها تركيبها الفزيائى ، وهو تركيب ينبئنا عنه المنهج التجريبى فى شكل معادلات وعلاقات محكومة بتمثل السرعة والمسافة والزمان والمكان . ومازال علم الفزياء يصحح النتاثيج فى ضوء ما يستحدث من كشوف ونظريات ، منذ أن تصور المسار الضوئى خطا مستقيا حتى أحدث النظريات فى موجات الضوء ، وفى عد السرعة الضوئية وحدة للقياس ، والكشف عن العلاقة بين الضوء وبين الجاذبية والمجال المغناطيسى للشمس ولكن أليس البدء \_ ونحن فى عالم الصور الشعرية \_ بهذا المستوى المادى التجريبي للظاهرة ضربا من الانحراف عن القصد ؟ إن المظهر المادى للضوء يبدو من حيث النسق التسلسلى الذى يكشف عنه التأمل ، الأصل الأولى لتجليات الظاهرة ، فالضوء موجود أولاً بوصفه ظاهرة مادية تنطوى على

علاقاتها. وإنما يتأسس تجاوزهذا المستوى التجريبي الوصني عندما يتهيأ لنا الخيال الذي يجعل الظاهرة تتجلى \_ استعارياً ، ولا يكون ذلك إلا في الدين والفن ، إذ من خلالها لانختبر الضوء سرعته ومسافته وانكساره ، وإنما نعاني الوضاءة والاستنارة غير منفصلين عن المستوى الفزيائي لا من حيث الصياغة لارياضية الرمزية للظاهرة ، وإنما من حيث الموجودية فحسب . وعلى هدا النحو لا تكون البنية الرياضية هي التعبير النهائي ، مادمنا نملك بنية أخرى لها تراكيبها الرمزية في عالم الفن وعالم الدين ، ولها بعدها النفسي الذي يسمح لنا عندما تتأمل الصورة الشعرية السابقة ، بالحديث عن سيكولوجية الضوء والوضاءة ، متمثلة في طائفة من المعاني الرمزية المتقابلة .

إن الضوء إشراق ونواريه ، وكشف وانكشاف ، ودفء وشفافية ، وتفتح وإفشاء . وللنورانية المستوحاة من الضوء وضع متميز في سيكولوجية مذاهب الأشراق وفي تركيبها الأنطولوجي عند أفلوطين وأبرقلس ، وفي مذاهب الفلسفة المشوبة بنزعات مسيحية أو إسلامية ، نجدها عند أوغسطين ويعقوب بيمة ، ولدى الغزالي والسهروردي وابن سبعين وعي الدين ابن عربي ، والوضاءة بعد مأخوذة في سياقها الشعرى وأفقها الديني ، تبدى نفسها على نحو متميز إنها في الشعر شفافية ودفء وتوهيج وسطوع وبريق والتماع ، أما في العرفانية الدينية فإنها رمز الانعكاس المتكثر إلى مالا نهاية ، والكشف والتجلي وما هو نور بذاته وما هو نور بغيرة ، «وهي عند أفلاطون في رمز الكهف كا فهمه هيدجر - تجعل المرثى قابلاً للرؤية . ولكن البصر لا يرى المرتى إلا بقدر ما تكون العين مشمسة «هليو إيديس» ، أي بقدر ما تنتمي لماهية الشمس ، أي لظهورها ، والعين ذاتها تستنير وتهب نفسها لظهور الشمس ، وبهذا يمكنها أن تستقبل ما يظهر آدام؟) .

إن الوضىء الذى صوره التخيل الشعرى يبدو بمثابة استضاءة واستنارة متفاوتة الدلالة والقيمة ، إنه تفاوت يئول إلى تجلى الأشياء الوضيئة للتخيل المبدع ، والكيفية التى ينظر بواسطتها الشاعر إلى الأشياء . ولا مصادرة على المنهج الأسطورى إذا ما تنور صور الوضاءة بطريقته الخاصة . إنه سوف يضعنا

في تحليل صورة الوجه الأنثوى في بيت طرفة أو في الأبيات التي صورت الشمس إلى في الظهيرة فاستعارت لها اللعاب ، أمام عبادات قديمة ارتفعت فيها الشمس إلى درجة الألوهة والقداسة التي عبر عنها الوعي الأسطوري بأشكال وطواطم معبودة ، غاينها أن ترمز إلى هذا المتوهج في الأعالى . لكن هذا المنهج لن يفتح لنا سبيلاً إلى الكيفية التي استكنه الشعراء بها المعنى الرمزى للاستضاءة ، ولن يفلح كذلك في أن يقفنا على بداهة أن الشعر كشف عن الماهية مأخوذة برغم تعدد المعانى التي تنطوى عليها الصور ، في بعدها الكلى الشامل .

ولتكن المرأة في الوجدان الجاعي مقدسة تقديس الشمس، أفتغني هذه المقولة في تأمل وجه أنثوى حلت عليه الشمس رداءها، بحيث تفسر المعنى الموضوعي في رمزيته المحضرة بواسطة الصورة ؟ وهل يسعفنا التفسير الأسطوري في تحليل صورة الشمس في قول الشاعر:

## إذا الشمس فوق البيد سال لعابها

إن هذا المنهج يلتزم بدلاً من التأمل والاستبطان والوصف الظواهرى . والتحليل النفسى الوجودى للأشياء ودلالاتها ، طريقاً معبدة سهلة لا تكلف الناقد أكثر من أن يستخلص الصورة تم يردها بسهولة بالغة إلى مجموعة متجانسة من الأساطير التى نظفر بها القارىء فى الكتب المعنية والمعجات الأسطورية . وما أيسر أن نحلل الصورة فى البيت السابق بالإحالة إلى عبادة الشمس التى كانت الأفعى رمزا طوطميًا لها فى ثقافات أسطورية متنوعة .

وإذا فرضنا صلاحية هذا المنهج في التبصر بصورة الوجه الأنثوى الذي كسته الشمس رداءها أتراه يني بتحليل سياق حر للوضاءة المرتبطة ببياض الوجوه والأيدى ؟

إننا لا نرمى من وراء هذه التساؤلات الإزراء بالأسطورية منهجا فى النقد الأدبى ، وإنما غايتنا أن نخلص النقد من النزعات التوكيدية ، وأن نصفيه من الاعتقاد بأن منهجا ما ، هو الأول والآخر ، وأن نقول مع هيدجر إن الصورة استطاعت أن تبتى بعد فناء التفكير الأسطورى ، بوصفها إشارة مسعفة نرمز بها لحياتنا ، ونفهم بها وجودنا :

ولو أننا عدنا كرة أخرى إلى الحيال الشعرى وهو يصور وجه المرأة محلوا عليه إزار الشمس ، أو مضيئا ظلام العشاء كمنارة الرهبان المتبتلين ، لانتهينا إلا علاقة بين الوضاءة والضيء ، وبينا يروغ المنهج النفسى التقليدى في أستبطال هذه الوضاءة إلى ضرب من الانطباع والتأثر الذي يعبر الناقد عنه بمعجم يدور على الدفء والشفافية والسطوع والتوهج وصفاء اللون وتلألؤ البشرة ونقاوة اللون ، يفتح لنا تحليل المعجم الفنى المسترشد بعلم النفس الأنطولوجي بعداً آخر يتمثل في أن هذا الوجه الأنثوى يبدو في وضع استنارة وإنارة ، وفي شكل استضاءة وإضاءة . إن هذه الطلعة كاشفة ومنكشفة ، وهذا مؤذن بأنها تفشي نفسها لأنها مشمسة ، إنها قد أكتسبت ماهية النير ، تلك التي تتأسس في الظهور والإظهار من حيث لا يمكنها أن يكونا إلاكذلك .

وبمقارنة الدلالات والمعانى الرمزية تعبر عها صور الحيال المبدع ، يتبين هذا المعى الذى كشف عنه التأمل بوصفه نواة رمزية لصورة الوجوه الناصعة والأيدى البيض فى الشعر العربى وبرغم أن الصورة تبدو محكومة بقرائن المجازل الدال على عراقة الأصل أو النعمة أو الحجة ، فإن المعنى من وراء هذه القرائن يثول إلى الظهور والإظهار الذى لا يتأتى له بخال أن يتخفى ويحتجب .

وفيما ترسل الشمس من لهب وشواظ إذا متعت واستوت على عرشها السهاوى نلاحظ صورة اللعاب . وهي صورة تنقلنا إلى مستوى آخر من الدلالة الرمزية التي إذا ما قورنت بدلالات أخر ، أفضت إلى المعنى الموضوعي للأشياء ، وهدت إلى الطريقة التي يدرك الشاعر بها معطيات العالم . إننا نقول في لغتنا المعتادة : يفرز هذا الحيوان أو ذاك لعابا عندما يشم رائحة فريسته ، ونقول أيضاً من الناس من يسهل لعابه للهال أو للنساء . ولكن أى شمس تلك التي يسيل لعابها ؟ طبيعي ألا تكون شمس الصباح المتنفس ، أو شمس الأصيل يسيل لعابها ؟ طبيعي ألا تكون شمس الصباح المتنفس ، أو شمس الأصيل آذنت برحيل . إنها شمس الظهيرة الصائفة وقد أعلنت عن نفسها في أعلى درجة من التركيز ، إذ يتلظى أوارها المحرق في صحراء مترامية

إن الصورة على هذا النحو تعبر بواسطة هذا المعجم عن بعد رمزى يستبعد الإراقة والسكب ويستبقى السيولة مضايفًا بينها وبين اللعاب الشمسي . ويبدو أن

التحليل الفسيولوجي والسيكوفسيولوجي يضعان اللعاب السائل في سياق الأفرازات والغدد ومجموع العلاقات الرابطة بين المثير والمنبه وبين الاستجابة ، ولا كذلك الصورة في أفقها الحيالي الرامز ، لأنها تنقلنا بالتضايف والحمل الأستعاريين إلى مفارقة الضوء المسعر والتسعير المضيء ، محتفظة بالمعني الرمزي لإفراز اللعاب من حيت يرد إلى وضع «اشتهاء» يرغب في تحقيق ما ينقص وماليس بعد . فما الذي تشتبيه هذه الأفعي السهاوية التي تجدد نفسها كل شروق وهي بطبيعتها ظاهرة مظهرة ؟ إن ألسنة اللهيب التي تتدلى منها ، إفراز يغمر والإضاة والتسخين ، وفي هذا التحقيق وبواسطته تنبيء الصورة التي ركبها الحيال الشعرى عن مفارقة الاكتمال والنقصان : أكمال الظهور المظهر ، وشعور الشعرى عن مفارقة الاكتمال والنقصان : أكمال الظهور المظهر ، وشعور الإنسان تحت وطأة اتقادها بما ينقصه من ظل ممدود وماء مسكوب .

وينقلنا المتنبى فى مدحته لكافور إلى صورة شمس سوداء ، وإلى كسوف نير وإعتام وضىء . قد يقال إن المديح حدد الدلالة المقصودة ، وأن الشعراء كثيرا ما شبهوا الممدوحين بالشمس . ولما كان الممدوح دجوجى اللون ، لم يجد المتنبى بدا من أن يضيف السواد إلى الشمس . وبرغم هذه الاعتبارت تبقى الصورة تعبيرا عن إلهام بعتمة مستسرة فى الوضى ، ووضاءة خفية فى المعتم .

إن ما يقدمه الحيال الشعرى من معرفة استعارية بواسطة الصور يضع الوضاءة والوضى في سياق ظواهرية تتردد بين الماء والنار ، وقد تجمع بينها في بعض الصور على حد قول المتنبي في السيف :

كفرندى فِرنْدُ سيق الجُراز لذة العبن عُدّة للبراز تحسب الماء خط في لهب النا ر أدق الخطوط في الأحراز كلما رُمْتَ لونه منع النا ظر موج كأنه منك هازى ومن قبيل الإحالة والتضايف المجازى في سياق الوضيء ، طائفة من الصور التي تدور على المعنى الرمزى للترقرق كقول أوس بن حجر في الدرع: وأملس صولياً كِنهى قرارة أحس بقاع نفح ريح فأجفلا وقول سويد الكاهلي في السراب:

كم قطعنا دون سلمى مَهْمَها نازحَ الغور إذا الآلُ لمع يسبح الآل على أعلامها وعلى البيد إذا اليوم متع أما المعنى الرمزى لتوهج النار فنجده فى قوله تعالى فى المشيب «واشتعل الرأس شيبا » وفى قول امرى القيس يصف سنان الرمح

جمعت ردينياً كأن سنانه سناله ليقدم للوضاءة والوضى معنى إن هذه النماذج تؤذن بأن الحيال الشعرى لا يقدم للوضاءة والوضى معنى رمزياً واحدا . فالسيف في أبيات المتنبي ليس مجرد لمعان مشع وبريق معدني . إنه حد يمزج بين الرى والإحراق ، وشفرة توحد بين الماء والنار ، وليس الفرند والحضرة والزرقة سوى إشارات إلى الوضاء والصفاء واللمعان والتموج في صفيحة السيف ، مما يفضي إلى أنه أداة تتجاوز بواسطة الحيال الشعرى مستوى الأداتية إلى معنى رمزى ينسج الأضداد . إن في السيف ما في الماء من رونق ومرونة ورى ، وفيه ما في النار من لطافة وسموق وتطهير . إنه في وجدان العربي يبل عطش الثار ويروى ظمأ الذّحل ويحرق عداوة والأعداء .

ويرتبط الترقرق الوضى فى صور السراب بدلالة المخادعة ومخاوف الموت لها . وتنكشف مخادعة هذه الوضاءة التى توهم بماء يجرى ، فيما يبدو بسبب الإنعكاس من الذى يتراءى له السراب ، فما إن يقترب حتى يرى ما ظنه ماء بأخذ فى الأبتعاد . وربما أيقن لكثرة التجربة أنه خداع بصرى ، ولكنه برغم ذلك يمنى النفس بما يطنى الأوار .

ويطالعنا التضايف الاستعارى بين الوضاءة والمشيب في صورة النار المشتعلة ، ودع عنك قول البلاغيين في تحليل الاستعارة القرآنية ، إنها لأفادة العموم والانتشار دفعة واحدة ، وهي إفادة توسل إليها بالتمييز المحول عن الفاعل . هذا التحليل لم يدرك من الصورة إلا وجها واحداً يئول إلى تماثل خارجي ، مع أن سياق الأستعارة يطرح مستويات من الدلالة الرمزية . فالشيب الذي يتلألأ وضاءة برق الرأس ونار العقل وجذوة الحياة وتاج الحكمة المتوهج ، وهو أيضاً ضعف المنة ووهن القوة ومشارفة النهاية وحول هذه الوضاءة وصوبها تتجه صورة الشهاب في بيت لبيد بن ربيعة :

وما المرء إلا كالشهاب وضوئه يحور رمادا بعد إذ هو ساطع إن المعنى الرمزى لصورة الشهاب الوضى ليس بمعزل في هذا السياق عن التأمل الشعرى لمصير الإنسان ، هذا الكائن المتناهى المحدود . إنه شهاب الحياة الذى ينطوى سطوعه وتألقه على النهاية الفاجعة والضربة اللازبة .

ولو ضاءة العين الأنسانية أو الحيوانية ظواهرية متميزة صورها خيال الشعراء في مساقات متنوعة ، ومن ذلك قول طرفة يصور عين الناقة :

وعينان كالما و تتين اشتكنَّتا بكهفي حِجاجي صخرة قلْتِ مَوْردِ

خَلُوفِيةً فَ خُلُو فَيَّا سُويداء من عنب التعلب إذا نظر البازُ فَي عَطِفه كَسَنَّهُ شَعَاعاً على المنكب وقوله في عين الأسد:

ما قوبلت عيناهُ إلا ظُنتًا تحت الدجى نارَ الفريق حلولا ومن هذا القيل قول وليم بلبك Tiger Tiger burning bright

Tiger Tiger burning bright in the forests of the night

Mhat immortal hand or eye

Could frame thy fearful symmetry?

In what distant deebs or skies

Burnt the fire of thine eyes?

إن عين الناقة في بيت طرفة تتألق ، ويزيد من تألقها عظام الحاجب في بروزها ، مما يهيئ لصفاء مائها أن يترقرق ويبرق كالمرآة ، واستكنان العين المتألقة على هذا النحو في كهف غائر يؤذن بحياة كامنة في رطوبة الأعماق . وقد هيأ المظلام المتراكم لعين الأسد صورة النار في بيت المتنبي ، وهيا في أبيات وليم بليك الصورة ذاتها مع اختلاف واسع . فبينما وقف الشاعر العربي عند التماثل الحارجي ، عنى بليك بتوسع الخلفية متمثلة في المعتم «غابات الليل» ، الأعماق السحيقة ، السموات . ويتكشف الأفق الرمزى للمعنى عنده فها وصفه «بالانسجام الخيف» . إن العين الحية في وضاءتها وبريقها ، تقدم للصورة صوب

رمزية تدور على الحياة فى دفئها وتوهجها ، ويزداد هذا المعبى الرمزى رسوخا إذا ما قارنا هذه العين الحية بعين ميتة خمد فيها البريق وغاض التألق. وإذا كانت العين رمزاً للحياة فإن وضاءة السيف رمز لبريق عميت وخضرة موبية.

على هذا النحو يفتح منهج التحليل المعجمى أمام النقد سبيل التبصر بالخيال المبدع ، وبهى على الوقوف على التشكيل الجالى والمعنى الومزى لصور الشعر ، ويمهد طريقاً إلى استبطان رؤية الشعار وكيفية إدراكه الواقع من خلال ما ينشى من أبنية وعلاقات ، هى فى حقيقة الأمر ضرب من المعرفة الموجهة بمنطق الخيال . وربما بدا هذا المنهج يسيراً سهل التناول والتطبيق ، إلا أنه يسر خادع وسهولة مضللة ، يغرى بها ما فيه من تصنيف يضم الصور المتجانسة بعضها إلى بعض ، إما بعتبار الأشياء ، وإما باعتبار الصور من حيث مآلها إلى أغضاء الإدراك الحسى .

صحيح أن التصنيف ضرورى ولكنه ليس حداً نهائياً بقدر ما هو بداية لابد منها كما تترابط سلسلة التحليل. ولا يتأسس هذا المنهج مالم يأخذ الناقد فى الأعتبار، العلاقة بين الوجود واللغة، وأن العالم هو الشكل الكلى لجميع الإدراكات الممكنة، وأن المدرك الحسى بوصفه أصل الصورة، يتكشف فى متوالية من التجليات بحيث لا يمنح نفسه نهائياً لشعور واحد، وأنه فى ظهوره غير المحدد لا يستنفد فى تجل أو إدراك، وحرى بالصورة الشعرية التي يبدعها التخيل أن تتجلى على هذا النحو، ذلك أن كل صورة كشف عن دلالات الموجود، ورابطة بين أشكال الوجود.

وقد أدرك بعض النقاد المعاصرين إمكانية أن تحلل الصور الشعرية بواسطة الكشف عن دلالاتها ورموزها ومعجمها الفنى ، وقدموا فى هذا السياق دراسة وتحليلاً للمعاجم الشعرية فى مراحل مختلفة ، تمثل الأطوار التى اجتازها الشعر العربى ، لاسما الوجدانى منه لدى من تأثروا النزعة الرومانسية كالشابى والهمشرى وناجى وعلى محمود طه ومحمود حسن إسهاعيل وعمر أبى ريشة وميخائيل نعيمة وإيليا أبى ماضى وغيرهم من شعراء الوطن العربى .

ومن أبرز الدراسات النقدية التي تعمقت الاتجاه الوجداني في شعرنا العربي

المعاصر ، واهتمت بتحليل المعجم الفنى لهذا الشعر ، تلك الدراسة الرائدة التى قدمها الدكتور عبد القادر القط فى كتابه «الاتجاه الوجدانى فى الشعر العربى المعاصر ».

وقد خلص فى كتابه إلى أن المعجم الشعرى من عناصر الشعر الأولى التى تتأثر بالتطور الحضارى وإن لم يتخذ صورة تغير حاسم من مرحلة إلى أخرى ، وأن الشعراء مند أن اتجهوا إلى التجربة الذاتية واهتموا بتصوير المشاعر والانفعالات والتفتوا إلى مشاهدة الطبيعة وربطوا بينها وبين وجدانهم ،أخذت طائفة كبيرة من الألفاظ المحملة بالدلالات الشعورية والجالية تتردد فى عباراتهم وصورهم ، همتزجة أحياناً بألفاظ تقليدية ، وخالصة أحياناً لطبيعة التجربة الوجدانية الحديدة .

ومن ألفاظ هذا المعجم الشعرى وصوره القيثارة ، التى تربط بين الشعر والموسيقى والغناء ، والمساء الذى أرتبط بكثير من معانى الألوان والظلال والأضواء والشجى الرقيق والحزن العميق والفرحة الغامرة والحركة والسكون ، والحريف الذى غدا رمزا لكثير من المشاعر المتناقضة التى تتراوح بين الأسى الشفيف ، والحنين إلى المجهول ، والشعور بالفناء ، والإحساس بتحول الألوان ، ومن هذه الصور الحيالية صور الزهرة الذابلة ، والفراشة المحتضرة والثمرة الحالمة والطيوب والعطور . إن تجدد نظام القصيدة ومعجمها يفضى إلى تغير في طبيعة الصورة الشعرية ومقومات تكويها ، لذلك يتصل الحديث عن الصورة الشعرية ببناء العبارة بالمعجم الشعرى ، إذ الصورة فى الشعر هى الشكل الفى الذى تتخده الألفاظ والعبارات بعد أن ينظمها الشاعر فى سياق بيانى خاص ، مستخدما طاقات اللغة وإمكاناتها فى الدلالة والتركيب والإيقاع والحقيقة والمجاز والترادف والتضاد والمقابلة والتجانس وغيرها من وسائل التعبير الفي (٢٠٩)

وقد درس الدكتور عز الدين إساعيل طائفة من الصور وربطها بالمعجم الشعرى لشعراء السبعينيات ، وانهى إلى أن تحليل هذه الصور والمعاجم يفيد فى تفهم أبعاد التجربة ، ذلك أنها تتجسد فى سياقات متجددة دائما من خلال تراكيب واستعارات بكر وطازجة تثرى الشعر واللغة . إن قراءة اثنى عشر

قصيدة لاثنى عشر شاعرا ينتمون لهذا الجيل، تمنحنا الأبنية الاستعارية والتراكيب التصويرية التالية:

جثة الحلم \_ الرؤى المشحوذة الأطراف \_ الوهم المدبب \_ أعشب الحلم المغموس بالنار \_ الزمن المشروخ \_ أنتحار النهار \_ خنجر الليل \_ الصمت الأزرق \_ ذاكرة الأشجار \_ غابة النوم \_ شجر الدهشة \_ رغوة الطين \_ العطر الوحشى \_ صهوات الجراح \_ الدوار المبارك \_ الفرح الموسمى .

ومن مفردات هذا الشعر: الطقسى \_ الموسم \_ السفر \_ الريح \_ الذاكرة \_ الحلم \_ التعرى \_ الشجر \_ العصافير \_ الهجرة \_ المدى \_ الحدود \_ المرفأ \_ الجسر \_ المنفى \_ الدوائر \_ المواعيد \_ العلاقة \_ الحوار \_ التخطى \_ النار \_ النهر ... ولا شك أن الدارسي يدرك من هذه المفردات أنها تلتق وتتقاطع ، فالسفر والرحيل والهجرة والمنفى دائرة تتقاطع مع دائرة الريح والمذاكرة والحلم والمدى والحدود والمرفأ والجسر والعلامة ، وتتقاطع دائرة الشجر والعصافير والنهر مع دائرة المواسم والمواعيد ، وتعود الريح فتدخل في دائرة التعرى والنار والطقس .

إن هذا القدر من المفردات والمصور فى قصائد شعراء السبعينات يشير إلى أبعاد مشتركة بين هولاء الشعراء تتمثل فى مقولتى الحلم والسفر، وفى الشعور الحاد بالاغتراب والرغبة فى تحقيق الذات ، وكل هذه المحاولات راجعة آخر الأمر إلى الرغبة فى مجاوزة الواقع الموصود والمألوف ، وارتياد عالم للتجربة يسمح بالثراء والتجدد المستمر (٢١٠)

إن اهتمام بعض النقاد المعاصرين بدراسة الصور الشعرية من خلال التحليل المعجمى ، لا يعنى أن القدماء لم يفطنوا لهذه المعاجم الفنية ، ذلك أنهم لاحظوا عند استقراء الشعر القديم ؛ أختلاف الشعراء فيما يصفون ويصورون ، فتراهم يقولون أوس بن حجر أوصف للسلاح من غيره ، وطرفة بن العبد صور الناقة تصويراً متفردا ، وعنرة العبسى تكثر في شعره صور الحرب ، وذو الرمة يمتاز على الشعراء بكثرة ما أبدع من صور وصف فيها الصحراء .

وقد فطن صاحب الأغاني في ترجمته عمر بن أبي ربيعة لما يضم معجمه

الفنى من صور لها خصائصها ودلالاتها ، وذكر فى هذا السياق أن من تحييره ماء الشباب قوله :

أبرزوها مثل المهاة تهادى بين خمس كواعب أتراب ثم قالوا تحبها قلت بهراً عدد القطر والحصى والتراب وهى مكنونة تحير منها في أديم الحدين ماء الشباب وقوله في أسر النوم:

نام صحبی وبات نومی أسيرا أرقب النجم موهنا أن يغورا وقوله فی تنفيض الکری:

وغاّب قبر كنت أرجو غيوبه ورّوح رُعيانُ ونومٌ سَمَّرُ ونفضت عنى النوم أقبلت مشية الحباب وركني حشية القوم أزورُ(٢١١)

ومن الواضح أن الأصفهانى اكتنى بتصنيف الصور وعرضها ، ولم يحلل ما تنطوى عليه من خيال إيداعى وقيم جالية .

إن منهج التحليل النفسى يكشف لنا عن شخصية عمر من خلال شعره ، أما الإهابة بالتحليل المعجمى للصور فلا شأن له إلا بالمنتج الشعرى فى ذاته ، استكناه المعامل الجالى والرمزى للصور . ويتمثل الفرق بين النسقين فى أن أولها يطبق بضرب من التوكيدية نتائج التحليل النفسى على النصوص الشعرية انطلاقاً ن أن النص كاشف عن شخصية مبدعه ، وأن شخصية الشاعر مقبسة قياس خلف على شخصية العصابى . أما النسق الثانى فيخلو من التوكيدية المنبية على تفسيرات قياسية ، ولا ينطلق إلا من اللغة فى مستواها الإبداعى ، ولا يعنى إلا بالنص فى ذاته بحسبانه تجليا تخيليا قابلاً للوصف والتحليل الأنطولوجى والظواهرى كما سبق أن بينا فى مواضع سابقة من هذه الدراسة .

ولن يزودنا التحليل النفسي بأدنى معرفة بالوعى التخيلى فى شعرابن أبى ربيعة ، وكل ما يمكن أن نعرفه من خلال هذا المهج ، أن شخصية الشاعر تم عن نرجسية وميل للاستعراض وولع بالأناقة والزينة وصبابة عارمة لفتشية الملابس والعطور . أما الوعى التخيلى ماثلاً فى بنية الصور فلا يتكشف إلا فى ضوء تحليل يستبطن شعر عمر ويستكنه معجمه الفيى .

ولدينا ثلاث صور اخترناها من هذا المعجم ، الأولى تتمثل فى قوله : ذهبت ولم تلمم بديباجة الحرم وقد كنت منها فى عناء وفى سقمٌ ونظفر بالثانية فى قوله :

وطافت بنا شمس عشاءً ومن رأى من الناس شمساً بالعشاء تطوف أما الصورة الثالثة فقوله في عائشة بنت طلحة وقد رآها تطوف:

أظل إذا أكلمها كأنى أكلم حية غلبت رُقاها تبيت إلى بعد النوم تسرى وقد أمسيت لا أخشى سراها

إن عناصر الصور تثول في هذه النماذج إلى ديباجة الحرم ، والشمس الطائفة عشاء ، والحية التي يغلب سمها الرقاة .

ويؤذن تحليل هذه الصور بإمكانية الكشف عن المعادل الرمزى للمرأة فى شعر أبن أبى ربيعة . وفى هذا السياق تطالعنا «ديباجة الحرم» صورة لأنتى هى لهذا المكان المقدس زينة كاسية وبهجة ناعمة نعومة الديباج . أما الشمس الطائفة عشاء فصورة تنطوى على المباغتة وعدم التوقع ، ذلك أن الليل الذى يحنى الشمس ، قد بات الآن يظهرها وتظهره ، وأن ما يحجب آل إلى ما يكشف ويحقق ظهيرة العتمة ، والصورة على هذا النحو وصف لليل أشمس بهذه الأنثى جعلت تفيض فى الطواف

وأما الحية فإنها إذا ما تكورت تشكلت على نحو دائرى يوحى بالطواف ، وفى هذه الحية السارية التى غلبت رقاها دلالة تئول إلى البث والمخالسة فى موسم الحج ، بوصفها تعبيراً عن تنعم الشاعر بحلاوة يجدها فى كسر المحرم وإباحة المحظور .

إن محور الارتكاز لهذه العناصر ، بنية مقدسة هي البيت الحرام ، ومنسك هو الطواف ، أما الأنثى فتوحيد لهذه العناصر جامع بين متقابلات ، ذلك أنها جال رخى ناعم يدهش الشاعر كما تدهش شمس طلعت بليل ، ويقتله بسم لذيذ . وهكذا يكشف الحيال الإبداعي عن المرأة رمزاً على الناعم والمدهش ، وعلى طراوة تستصرخ وتهيب باللمس ، إنها رمز مباغتة وجال نبيل ونبل جميل .

وبهدينا تحليل المعجم الفنى لشعر عمر من آجل الكشف عن صوره وعوالمه الشخصية ، إلى وعى تخيلى بمزيج من الفاغم والبراق ، فلم يكن الشاعر مكتفيا بهذه العطور يستنشقها بلذة وشغف ، وإنما كانت الطيوب تملؤه كما لوكان قنينة بارعة الطراز:

أدخل الله رب موسى وعيسى جنة الحلد من ملانى خلوقا والعطر الذى يفوح عرفه من المرآة ليس مجرد بديل عنها ، وليس كذلك مجرد رابطة إدراكية تفسرها الذكرى وعمليات التداعى ، ولكنه أيضا ما يترع وعملاً ، إنه رغبه فى الاستدخال والاحتواء .

أما المعادن والأحجار التي تتخذها المرأة حليا وزينة ، فها فتن به خيال الشاعر فتونا لا يغني في تفسيره أن يرد إلى أنه كان من طبقة الأستقراطيين النبلاء في بيئة الحجاز . ذلك أن وعيه التخيلي كان يمزج بين نوعين من الجال ، فهذه الحلي والطيوب والأصباغ تستمد قيمتها من كونها زينة للأنثى . يقول الشاعر : والسزعفوان على ترائبها شرق به اللبات والنحر والسزعفوان على ترائبها شرق به اللبات والنحر وزبوجد ومن الجان به سلس النظام كأنه جمر وبدائد المرجان في قون والدر والياقوت والشذر وبدائد مردد في شعر ابن أبي ربيعة تصوير المرأة دمية وتمثلا ، وهي صورة ويتردد في شعر ابن أبي ربيعة تصوير المرأة دمية وتمثلا ، وهي صورة تشكل عنصراً من عناصر عالمه الفتي ومعجمه الشعرى ، يقول :

فطرن طيراً لما قالت وشايعها مثل التماثيل قد مُوِّهْن بالذهب ويقول مرددا هذه الصورة:

وكم من قتيل لايباء به دم ومن غلق رَهْناً إذا ضمه من ومن مالى عينه من شي غيره إذا راح نحو الجمرة البيض كالدمى ومن مالى عينه من شي غيره إذا راح نحو الجمرة البيض كالدمى واذا ينتهى التحليل الجالى إلى أن صورة التمثال المموه بالذهب ، توحى بفكرة مثال ونموذج يجسد كل الحصائص الجالية في وعى الشاعر ، يخلص التحليل النفسى الوجودي إلى أن في الصورة دلالة على أنه إنماكان يريد المرأة على نحو لانهائي مشروط بأن تكون المرأة ذاتها في وضع «الشي » من حيث هو وجود في ذاته متفق مع طبيعته . إنه وجود يتأمله الشاعر ويلعب به كلما شاء له التأمل

واللعب ، ويحركه وفق هواه ومزاجه ، ويسيطر عليه وينفذ إرادته فيه .

إن دراسة الحيال الشعرى واستكناه مايفرز من صور ، انطلاقاً من تحليل الأبنيه المعجمية ، أمر تحتمه طبيعة الحيال المبدع . فالشعر فى جوهره بنية لغوية لها من الخصوصية فى التعبير ماليس لغيرها ، وإذا كان الشعر تجليا للغة وماهيتها ، فإن طبيعته هذه تسمح بتحليل أنساقه المعجمية تحليلاً يتفق مع طبيعة الحيال وما يبدع من صور تتنوع وفقا لتنوع الشعراء والتجارب والرؤى والمسالك الحاصة بمعرفة العالم .

لكن ماطبيعة هذا التحليل؟ وما طبيعة التحليل الذى اعتمدته الدراسة؟ إن لدينا مناهج متعددة تتراوح بين التقويم الجالى الذى لايخلو أحياناً من انطباعية مسرفة ، والتحليل النفسى مأخوذا فى سياق من مصادرات اللبيدو أو النماذج العليا واللاوعى الجاعى ، أما هذه الدراسة فقد اعتمدت فى كثير من مواضعها التحليل النفسى الأنطولوجي منهجاً يفسر الخيال الإبداعي والصور الشعرية ، ويفتح السبيل إلى استبطان المعجم الفنى للوصول إلى ما للصور من كيانات نفسية ، والكشف عن معاملاتها الرمزية باعتبارها رموزا إلى الوجود وعلاقة الآبية بهذا الوجود .

إننا عندما نتأمل الصورة الجزئية أو القصيدة باعتبارها صورة كلية ، نسأل أنفسنا لماذا شكل الشاعر الصورة على هذا النحو أو ذاك؟ ولماذا يفضل شاعر الصور البصرية بيها يفضل آخر الصور الشمية أو اللمسية ؟ وعلى أى نحو تضايف الصورة الخيالية في الشعر بين المدركات الحسية ؟ وهل تبدو المضايفة حملاً خياليا ينطوى على جدة ودهشة ومباغتة ؟ أو أنها تحقق لصور ليس فيها من الكيان النفسى المتميز بقدر ما فيها من مهارة تفتقر إلى المغامرة اللغوية ؟

إن التحليل النفسى الوجودى لا يعبأ برد الصورة الشعرية إلى عناصرها جزئياتها ، وليس من مهمته أن يفسر الصورة بردها إلى جملة من المسلمات القبلية ، وإنما يهتم بالكشف عن معانى الصور ومعانى الأشياء كما شكلها الشاعر بوعيه التخيلى ، ويتفهم ماهية المعنى انطلاقاً من الأشياء فى مستواها العينى ، متجاوزا الفروض القبلية إلى الوجود بوصفه الشرط الأول .

على هذا النحو تعد الصورة فى الوعى التخيلى المبدع كاشفة عن الوجود والموجود معاً ، وتبدو بمثابة معامل رمزى للأشياء ، متى انفلت منا أخفقنا فى أن نلج معجم الشاعر ، وأن نقف على الحدس الشعرى من حيث هو ضرب من المعرفة وطموح إلى الحقيقة .

إن منهج التحليل النفسى الوجودى للمعجات الشعرية لا يصادر على المناهج الأخرى وإنما يفيد منها بحيطة بالغة لاتورط فى نقد تشوبه نزعات توكيدية ، وربما انتهى النقد الأدبى فى المستقبل إلى رؤية تكاملية تستثمر الفروض والنتائج ، واعتقاد أننا نحن القراء المتبصرين ، سنخفق فى التلني متى مالم نعل مبلعنى الأنطولوجى معلو الشاعر وهو يضايف بالوعى التخيلي بين الحقيقة واللاحقيقة والماهية .



## الحيال الرومانتيكي بين النظرية والتطبيق

كشفت المغامرة اللغوية لدى بعض الشعراء القدامى ، ولاتزال تكشف فى الحركة الشعرية المعاصرة فى الآداب العربية وغير العربية ، عن رغبة فى تنشيط مايفرز الوعى التخيلى المبدع من صور تتجلى فيها حرية الخيال وحدوس الشعراء وتطلعهم إلى ارتياد آفاق جديدة . «ولم يغن لحسن الحظ رصد مجموعة من التشبيهات والاستعارات فى كتب البلاغة عن طموح الشاعر ذائما لإبداع الجديد فى مجال الصور . والحقيقة أنه ليس طموحاً بمقدار ماهو ضرورة يحتمها على الشاعر رغبته فى التعبير عن مشاعره الأصيلة تعبيراً صادقاً »(٢١٧) .

ومن اللافت أن ظاهرة الحيال فى تراث الثقافتين العربية والغربية أفصحت عن نفسها فى شكل حركة متبادلة بين النظريات الفلسفية والسيكولوجية وبين الدراسات النقدية والبلاغية كها تمثلت فى التيارات الكبرى . وكان طبيعياً كها سلف القول أن يتأثر مبحث الحيال الإبداعي فى الشعر بنتائج الفلسفة وعلم النفس وعلم الجمال ، وهى نتائج ثختلف باختلاف النظريات والعصور .

وكما نشأ فى تراث الثقافة العربية تياران كبيران ، تعصب أحدهما لروح المحافظة والتراث والتقليد ، وآزر الآخر حركة التجديد والمعاصرة ، نشأت فى تراث الثقافة الغربية مذاهب وانجاهات ، بعضها محافظ ، وبعضها تشيع فيه روح التجديد والخروج على الموروث . وإذا كانت الكلاسيكية تعبيراً عن احترام التراث والالتزام الذى قيد الشعراء بالاتباع ، فإن حركات ومذاهب أخر كالرومانتيكية والبرناسية والرمزية والسيريالية ، تمردت على طابع التقليد والحفاظ الحرف .

ويمثل الدعاة إلى عمود الشعر فى التراث العربى ، السلفية التى تلزم متأخر الشعراء بعدم الحروج على سنن المتقدمين. وعلى هذا النحو نشأ النقد الكلاسيكي الذى تشدد من أخذوا به فى الدعوة إلى المحافظة.

واصطبغت الآراء والنظريات التي تناولت الحيال الإبداعي في الحركة الكلاسيكية بطابع تقليدي محافظ، وجد مثاله المحتذى في الآداب اليونانية اللاتينية، وفي الدعوة إلى تخليص الشعر من الحيال الجامح والنزعات الفردية والعواطف الجياشة، واعتمد الكلاسيكيون العقل وفضلوه لما فيه من ثبات وعدم تغير جعلهم دعاة إلى أن يقاد الحيال بالعقل الجاعي أو الذوق السليم(٢١٣)

إن المذهب الكلاسيكي قديمه ومحدثه لم يشجع حرية الحيال ، ورأى أنصار هذا المذهب أن الحيال هبة عظيمة للفنان إلا أنها موضع للتساؤل ، ولم يفكر بوالوboileau ـ من الزاوية النفسية ـ في أن هبة الحيال لايستغني عنهاكل شاعر حقيق الشاعرية ، ولكنه كان يرى أن الشاعر إن انغمس في انطلاقات هذا الدافع الطبيعي وهذه القوة الغريزية ، فإنه لن يبلغ الكمال .

وانتهى أنصار الكلاسيكية ودعاتها إلى ضرورة أن ينضبط الحيال الإنسانى بقوة العقل ويقاد بها ويخضع لقواعدها . حتى حين ينحرف الشاعر عن الطبيعة ، فإن عليه أن يحترم قوانين العقل ، وأن تحصره هذه القوانين في نطاق المحتمل . وقد حددت الكلاسيكية الفرنسية هذا النطاق تحديداً موضوعياً حين جعلت وحدتى الزمان والمسافة في المسرح حقيقة مادية (٢١٤) .

ومالبث المذهب الرومانتيكي أن صدع هذه المباديء وتمرد عليها ، وأعلى من شأن الخيال وقيمته ، معترفاً بما ينطوى عليه من حرية لاحدود لها . وحملت النظرية الرومانتيكية فكرة مختلفة في طابع الحيال الشعرى ووظيفته . وليست هذه النظرية على حد مايري كاسيرر Cassirer من وضع المدرسة الرومانتيكية الألمانية ، ذلك أنها وضعت قبل ظهور المدرسة الألمانية ولعبت دوراً حاسماً في كل من الأدبين الفرنسي والإنجليزي في القرن الثامن عشر . ونجد عند إدوارد يونج من الأدبين الفرنسي والإنجليزي في القرن الثامن عشر . ونجد عند إدوارد يونج الكلاسيكية في المحتر تعبير عن هذه النظرية ، ومنذ ذلك الوقت تلاشت الآراء الكلاسيكية في المحتول وخلفها نقيضها ، وأصبح العجيب والمعجز هما الموضوعين

الوحيدين اللذين يحسنان مجالاً للتصوير الشعرى الصحيح<sup>(٢١٥)</sup>.

ولقد كان الحيال عند الرومانتيكيين أحب من عالم الحقيقة المحدود ، ذلك أنه يفتح أمام الشعراء رصيداً إلى اللامتناهى ، سواء كانت اللانهاية فى العلم أو المتعة أو القدرة الإنسانية . ولعل هذا الوعى الحيالى باللامتناهى هو الذى جعلهم يتوقون إلى الكشف عن أسرار الطبيعة ، ويزدادون رغبة فى المعرفة وإماطة الحجاب عن المجهول والإفلات من قيود الزمان والمكان . ومن مظاهر هذا الحيال الرومانتيكى نشدان الحياة الفطرية الصافية ، وتجاوز الحاضر إلى مستقبل آمل أو بائس ، أو إلى ماض تاريخى يجد فيه الشاعر ضالته ، والشعور الحاد بالاغتراب الزمانى والمكانى والم

والحق أن صامويل تيلور كولريدج Samuel T. Colcridge أمكنه أن يقدم تصوراً نظريا للخيالا الإبداعي في سياق النزعة الرومانتيكية ، نظفر به فيا كتب من مقالات ، ولاسيا المقدمة التي صدر بها قصيدته «البحار القديم» Primary وميزكولريدج بين ما سهاه الخيال الأولى Primary والحيال الثانوي Secondary imagination .

وقد تناولت بعض الكتاب والشعراء الرومانتيكيين الظاهرة وتأملوها ، وميز وأطلق وردزورثWordsworth على الخيال مصطلح «الكيمياء العقلية» ، وميز بينه وبين الوهم من حيث يرجع الخيال إلى تأثرات انطباعية تنجم عن عناصر بسيطة : أما الوهم فيثول إلى ماتثيره التخيلات المتراكمة ومافى الموقف من تنوعات مباغته .

تأثر كولريدج مذاهب كبرى كانت تعد فى عصره علامات تحول واضحة . وتبدو نظريته فى الخيال جهاع مذاهب أشهرها المذهب الترابطى Associationism ومذهب الأفلاطونية المحدثة Neo- platonic ، ومذهب المثالية الألمانية المتعالية German Transcendental idealism ووجد نفسه فى الواقعية المثالية لدى فشته وشلنج (۲۱۷)

ولم يكن كولريدج وحده هو الذي قدم تصوراً نقديا للخيال. ففي إيطاليا عبر جيامباتستا قيكوGiampattista Vico عن الأفكار النقدية الجديدة. وفى آرائه كما فى آراء كولويدج نلاحظ أنها كانت رد فعل لعقلانية القرن السابع عشر، وأنها تنطوى على تأثر بالأفلاطونية المحدثة. وبينها تصور هوبز التجريبي الإنجليزي الإنسان على نحو ماتصور نفسه، منتهياً إلى نتائج تجريدية. وبينها اعتقد سبرات Sprat فى نقاوة وقصور بدائيين، تصور قيكو الإنسان فى بدائيته السحيقة التى تمثلت فى عصر الآلهة وعصر الأبطال، وعول فى تضوره على الخيال والرموز والأساطير، وكانت نظريته مذهباً فى التاريخ أفاد منه مؤرخو القرن التاسع عشر، والفلاسفة المثاليون المحدثون(٢١٨)

لقد انتحل كولريدج كها يرى وليم ويمزوت وكلينث بروكس بعض الآراء ، وليس الأمر أمر متابعة لانتحالاته ، وإنما دراسة نظريته وإيضاح علاقاتها ببعض الأفكار الميتافيزيقية في عصره ، وبخاصة أفكار كنت وشلنج .

استعار كولريدج إذاً أفكار الألمان على نحو واسع . وتعد محاضرته التى ألقاها عام ١٨١٨ عن الشعر ، صياغة جديدة للدرس الأكاديمي الذي طرحه شلنج عام ١٨٠٧ حول علاقة الفنون التشكيلية بالطبيعة . واستعار كولريدج آراء كنت وأخذها أخذاً مباشراً من كتابه «نقد الحكم «Critique of Judgment . Critique of Judgment في نظرية المعرفة ولم يتأثر بنقد الحكم فحسب ، وإنما بكتابات كنت أيضا في نظرية المعرفة Epistemology وفي علم الوجودOntology . وهي كتابات بسطها في كتابه الرئيسي «نقد العقل الحالص «Ontology و (۲۱۹)

وبرغم هذه التحفظات يعدكولريدج ناقداً تهيأت له ثقافة فلسفية ونقدية واسعة ، تمثلها فيما قدم من تصورات للخيال الشعرى المبدع . وإنما أغرته مثالية كنت المتعالية لما فيها من انقلاب ثورى على بعض المذاهب الفلسفية السابقة ، تلك التي راغت إلى ضرب من الدجاطيقية ، وكولريدج ينتمي بطبيعة الحال للرومانتيكية باعتبارها ثورة على التقليد وانشقاقا على الجمود .

لقد راعى كولريدج فى تقسيم الحيال إلى أولى وثانوى ، فروقاً فى الدرجة وأسلوب العمل ، والأولى عنده قوة حية وعامل أساسى فى كل إدراك إنسانى ، وهذا هو مذهب كنت كما أجملنا عرضه فى الباب الأول ، وهو ينبىء عن تصور مؤداه أن الحيال نشاط إنسانى وفعالية لابد منها من أجل أن تكون المعرفة

الإنسانية ممكنة ، وذلك لما يتضمن الحيال فى المثالية النقدية المتعالية من قدرة على المجاد وحدة للمظهر لأنه وسط بين الحساسة والفهم . بين الحدوس الحسية وتصورات الذهن .

ويعايش الحيال الثانوى الإرادة ، ولايتجلى إلا في عملية الإبداع الفنى ، إنه يحل ويفكك ليعيد الحلق ، ويناضل ليخلع على الأشياء وضعا مثاليا يوحد بينها (٢٢٠). وعن هذا الحيال الثانوى يقول كولريدج: «إنه تلك القوة التركيبية السحرية التي تكشف لنا عن ذاتها في خلق التوازن أو التوفيق بين الصفات المتضادة أو المتعارضة ، بين الإحساس بالجدة والرؤية المباشرة ، والموضوعات القديمة المألوفة ، بين حالة غير عادية من الانفعال ، ودرجة عالية من النظام ، بين الحكم المتيقظ أبدا وضبط النفس المتواصل ، والحاس البالغ والانفعال العميق . إنه الإحساس بالمتعة الموسيقية ، والقدرة على خلق أثر موحد من الكثرة ، وعلى تعديل سلسلة من الأفكار بواسطة فكرة واحدة سائدة أو انفعال واحد مهيمن «٢٢١»

ومن الملامح الكنتية الواضحة فى حديث كولريدج عن الخيال الأولى تأكيده أننا بواسطته نصنع عالمنا الخاص ونحن نمارس فعل الإدراك فى حياتنا اليومية التى نتقاسمها ، ونبدع عالمنا من خلال تدفق الطبيعة أو من الأنا اللامتناهية . Infinite I am . وما من شيء ندركه إلا وهو من خلقنا وصنعنا ، إذا الإدراك ليس تسجيلاً آليا خالصاً لانطباعاتنا ولكنه فعالية عقلية . والخيال هو العقل فى أعلى حالات تبصره المبدع ، وهو لايفتاً يكشف عن نفسه فى تفكيك ما يحيط بنا من مألوفات ، وفى إعادته صب المادة الخام فى كليات جديدة حية .

ومن الأمثلة التي ساقها كولريدج لإيضاح فعالية الإبداع في الخيال الثانوي قول شكسبير:

انظر کیف ینزلق أدونیس فی اللیل من عین قینوس کأنه نجم دری یهوی من السهاء

ويتمثل الحيال الإبداعي في أن الشاعر جعل من رحيل أدونيس عن

قينوس شيئاً حقيقياً ، وبومضة من ومضات الرؤية المبدعة ، أصبح انكدار النجم الثاقب وطبران أدونيس شيئا واحداً .

إن الحيال الثانوى ليس مجرد إبداع لاستعارات حية ، ولكنه أيضاً تحقيق للتوازن وتوفيق بين الحصائص والكيفيات المتقابلة ediscordant qualities . وتبدو الملاءمة بين المتقابلات بمثابة إحساس بالنضارة والجدة ، ندركه فى المألوف من الموضوعات المعتادة ، وهذه الملاءمة تجعل الحارجي داخليا والداخلي خارجيا ، وتحول الطبيعة إلى فكر والفكر إلى طبيعة(٢٢٢)

لقد وصف كنت فلسفته النقدية المتعالية بأنها ثورة كوبرنيكية ، ومن منطلق هذا الوصف تخلص الحيال مماكان قد ألم به من زراية وتهوين ، ولم يعد تحليلاً للإدراك وتعفناً فى الإحساس ، واحتل مكانته بوصفه أساساً لابد منه إلى جانب الحس والفهم لإمكان التجربة .

ولم يكن غريباً أن يحتنى كولريدج بهذا الكشف، وأن يتابع كنت فى نظريته وتصوراته لأسباب كثيرة من أهمها، إعلاء الرومانتيكين من شأن الخيال، واعترافهم بما تنطوى عليه هذه القدرة من إرادة وحرية يتجليان أتم مايكون التجلى فى الإبداع، ونبذ كولريدج النظرية الترابطية التى انحدرت من مذاهب السيكوفسيولوجيين، وأخذ بتصورات كنتيه كشفت عن إيجابية الإنسان فى عملية المعرفة.

إن خيال الشاعر عند كولريدج يجانس معرفة العالم المعتادة ، وهذا فى حد ذاته يعنى أن الحيال ليس غرابة فى الأطوار ، أو إرخاء وهميا لعنان الأهواء غايته التوشية والزينة ، ولكنه بالأحرى تطور للعمليات التى يحتوبها أبسط فعل من أفعال الإدراك ، مما يعنى أن فعالية الفنان ليست منبتة عن إدراك العالم وتعقله ، وليست كذلك هبة تحظى بها طائفة متميزة تختلف عن الجمهور اختلافاً نوعا .

ويتمثل ماينطوى عليه الحيال الثانوى من إبداع ، فى خلق عالم جديد بؤنا سلفاً بالفشل فى خلقه . إن إبداعية الحيال الثانوى تئول إلى أننا نحن أنفسنا تتغير حواسنا وقدرتنا الذهنية ، ولئن ناسب الحيال الأولى مطالب الحياة العملية ، لقد

ناسب الخيال الثانوى بما ينطوى عليه من إبداع وإعادة تنظيم ، مطالب الحياة المتأملة التي يتردد صداها في الإبداع الفني .

إن العقل فى بنيته الشعرية يحطم ويعيد البناء ، وإذا كان الحيال يركب العالم فى شكله العملى فذلك لأنه فى وظيفته الأولية يكون العالم الحاص بالحياة المألوفة ، ومتى شارفت هذه القوة فى تولدها مستوى أعلى ، فإنها تكتسب القدرة على تحطيم العالم المألوف لتعيد بناءه كرة أخرى(٢٢٣)

وقد بين د . ج . جيمس تأثر كولريدج بنظرية كنت إذ جعل يقتفيها ويحذو حذوها فى أن الحيال يؤدى وظيفته الإبداعية فى الإدراك الحسى المألوف عندما يركب معطيات الحس ويضم بعضها إلى بعض فى أكلال أكثر اتساعا . ولا يوصف الحيال الأولى بالإبداع إلا لأنه ينظم فوضى الانطباعات الحسية ولا يوصف الحيال الأولى بالإبداع إلى لأنه ينظم فوضى الانطباعات الحسية العالم ويدركه . إن الحيال الأولى ليس بمعزل عن قدر من الإبداع ، ذلك أن الحيال الأولى ليس معطى لعقل سلبى لا يعدو أن يستقبل ما يفد عليه ، ويتضمن الحيال الأولى تركيب الحقائق المعطاة وتفسيرها ، وعلى هذا النحو يمارس وظيفته فى كل فرد مها يكن غير واع به ، ليقدم لمعرفتنا عالماً نواصل فيه مهام الحياة العملية . والحيال بحسبان هذا التصور متمم لجميع تجاربنا ، وشرط لا بد منه لكل إدراك حسى . إنه إذيلم فى تجاربنا كلها شعث المعطى الحسى ، لجدير بأن يكقى حضوره فى أيسر تعقل للعالم ، وأن يضنى النظام على المعطيات عندما يعلو يوحدها .

ومما يهدد الحيال الفنى وصفه بأنه غير مبال تماما ، فن البين أننا لانكاد نجد فعا لية ما يمكن أن تكون على هذا النحو من الوصف ، متى قصدنا أنها منبتة الصلة بالحياة الشاملة للشخصية .

إن فعالية الحيال لاتهتم بالموضوعات من حيث هي نافعة ، ولاتعبأ بالتعميات التي تعبر عن الواقع ، ولكنها تحل عالم الإلف والأثرة لتحقق إدراكنا للعالم على نحو جالى عندما نعيد إبداعه . هذا الحيال الثانوى نضال غايته تحقيق الوحدة ، ورفض راسخ يتيح لنا ألا ندع التجربة تتفرق وتتقطع ، إنه امتصاص

للتجارب المتكاملة في شكل نموذجي .

ومما يميز الشاعر على آحاد الناس ، توقده الحيالى الذى يجسد التجربة فى شكل أكثر اتساعاً ، وليس هذا الجهد من قبل الشاعر تسلية وإزجاء فراغ ، ولكنه ضرورة نابعة من نجربته الشخصية ، ومها يكن الحيال الثانوى استغراقاً مشوباً باللذة ، فإنه حتمى لإدراك العالم ، ولهذا الحيال عند الشاعر ينابيعه التى تتفجر فى مستوى من الحاجة أعمق ، وتشكل ضرورة متزايدة .

إن الشعر برغم أنه غير عملى وغير نافع ، يبدى ضرباً من العملية والنفعية يختلف عن الطابع العملى في الحس المشترك وعن الطابع النفعى في العلم . إن الشعر ينبع من الحاجة التي نشعر بها إلى أن تزكو الحياة ، بحيث تتجاوز في نمائها مستوى الإدراك الحسى والطابع التجريبي ، وربماكان الانعتاق من بين العلامات التي تميز التجربة الشعرية . إنه يصدر عن تجربة تردد صدى رغبة في تطويق الحياة واحتوائها والسيطرة عليها . والغاية القصوى من التجربة الشعرية أن تبدع العالم من جديد في وحدة متكاملة من النموذج الحيالي ، ولاينبثق هذا الجهد إلا من الشعور بالوهن وعدم الجدوى ونحن نواجه كتلة أولية من تجربة مشوشه يمدنا الحيال الأولى(٢٢٤)

إن الحيال الثانوى فى مذهب كولريدج توفيق وملاءمة بين متقابلات ، يسمحان بتصنيفها فى لوحة دقيقة ، ويتيحان الكشف عا ينطوى عليه هذا الحيال من تركيب جدلى سبق أن أشرنا إليه فى موضعه . وإذا استهدينا بلوحة ويمزوت وبروكس ، أمكن أن يوضع التركيب الجدلى فى شكل ملاءمة بين :

Difference	والاختلاف	Sameness	التشابة
Concrete	والعين المتشخص	General	الكلى العام
Image	والصورة	Idea	الفكرة
Individual	والفردى	Representative	الىمثلى أو التصور:
Novelty	والجدة	Familiarity	الألفة
Emotion	والعاطفه	Order	النظام

الحكم Judgment والحاس Natural والطبيعي Artificial

والحيال الثانوى في نهاية الأمر يخضع الفن للطبيعة ، والعادة أو السلوك للادة ، والإعجاب للتعاطف .(٢٢٥)

إن للخيال على هذا النحو منطقه الذى يختلف عن منطق العقل ، وهذا ماجعل وليم بليك يضع هذا التقابل فى صورة قاطعة عندما تحدث عن الإحساس الروحى Spiritual sensation وقوى العقل التلقائية ، معتقداً أن الحيال يعمل فى مجال الروح من حيث يتجاوز العالم المباشر الذى تدركه حواسنا وتعيه(٢٢١)

لقد طمح الرومانتيكون إلى خلق عالم جديد ، واستمد الحيال الشعرى مقوماته وعناصره من أشد الأشياء بساطة وإلفاً واعتيادا . وصوروا في قصائذهم الغنائية ، النرجس البرى والوردة السقيمة الذابلة وطائر العندليب الذي يحج إلى السياء ، والفراش الرقيق تتنوع ألوانه في توازن وانسجام ، وقبرة الليل وطائر الواقوق ، وجدد الجبال والصخور ، يزالغابات الخضر الملتفة الجذوع تجرى فيها الجداول وينساب الماء الصافي ، والتلال المتدرجة والوديان المنبسطة ، والسهاء في صحوها وتلبدها ، والقمر الشاحب الأسيان ، وحياة الفطرة والبراءة متمثلة في الطفولة اللاهية وفي الغنائيات التي استلهموها من البيئة الرعوية . ووجد خيالهم غنيته في القصص الشعبي والحكايات الأسطورية الحافلة بالعجائب والخوارق ، وفي تصوير الليل وماينطوي عليه من تأمل وأسرار، ووصف القبور وماتثيره في النفس من شعور بالتناهي والخزن والشيخوخة وظلات الليل. وولم خيال الرومانتيكيين بالتساؤل عن المعضلات الميتافيزيقية كالغاية والسبب والمصير، أغترفوا من جو التاريخ ووقائعه وأحداثه ، فتغنوا بالثورة الفرنسية إذ رأوا فيها تحريرا لإرادة الإنسان، وصوروا القلاع والحصون يترامى دونها الموج الصاخب، وهذا كله يؤذن بإمكانية أن يدرس الحيال الرومانتيكي وماأبدع من صور في سياق التحليل المعجمي لهذا الشعر.

إننا ونحن نقرأ هذه القصائد والمقطوعات نكاد نتعرف على حانب من صور

هذا المعجم الذي ، تختلف في سياق الوعى الحيالي المبدع برغم وحدة الموضوع . إننا في الجية يقة أمام بنية تتكشف في تفاوت العاطفة وتباين الشعور وتمايز الصور التي تتراوح بين التنت والبهجة والفرح بالحياة وهي تتجلى في أزهار النرجس البرى المذهب ، يمتد امتداد النجوم في طريق المجرة السماوي . وترف أوراقه راقصة في النسيم ، وبين الذبول والعفاء والرغبة في الحياة عندما تبوء بالهزيمة والانكسار وهي تقاوم عوامل الفساد الطبيعي .

إن مملكة النبات في الأصل شكل متطور من أشكال الحياة ، فيه من المهو والتفتح بقدر مافيه من الذبول والتحلل . وفي هذا التقابل تتأسس الرؤية الشعرية والصور التي تتجه تارة إلى النمو والسطوع وتضوع الحياة ، وإيقاع الألوان وطراوة الملمس والقدرة على التخزين والامتصاص ، وإفراز ما يبعث في النفس البهجة الانتعاش والدهشة من الجال وهو يفصح عن نفسه في تنوع بلا حدود ، وتتجه تارة أخرى إلى الذبول الخابي والانتكاس المتحلل ، والشحوب الذي يشيع في الجميل فيبعث في النفس حزنا لا نهاية له ، يفتح للخيال سبيلا إلى تأمل الدورة الجميل فيبعث في النفس حزنا لا نهاية له ، يفتح للخيال سبيلا إلى تأمل الدورة والنابذية ، دورة الهدم والبناء . إن كوكبة النرجس الذهبي والوردة الذاوية والنارنجة الذابلة ، مشاهد طبيعة مألوفة ، ومدركات معتادة نصادفها في حياتنا اليومية ، إلا أن المألوف والمعتاد يتحولان في الشعر بكمياء الحيال المبدع ، إلى صور مركبة تهيء واقعا فنيا يختلف عن الواقع الخارجي في غلظته المباشرة ، ولا يفتأ هذا الواقع الفني يستثير فينا مزيدا من الدهشة والتأمل والكشف عا توحى به الصور من دلالات متراكبة .

وبينها تتجه قصيدة وردزورث إلى تمجيد الحياة والاحتفاء بالجال ، تشير قصيدة بليك فيما يرى موريس بورا ، إلى انهيار الحب والبراءة والحياة الروحية أمام سطوة الأنانية والتجربة والموت .

إن الموازنة بين قصيدة وردزورثDaffodils «أزهار النرجس البرى» وغنائية وليم بليكThe Sick Rose «الوردة السقيمة»، تكشف بواسطة التحليل المعجمي عن مستويين من الوعى التخيلي المبدع في علاقته بالطبيعة يقول وردزورث:

وحيداً بجولت مثل سحابة تطفو فوق الوديان والتلال وعلى حين بفتة رأيت كوكية ان نوجس البرية الذهبي يوفرف ويوقص ف النسيم ممتداً مثل النجوم التي تلمع وتومض في طريق المجرة اللبي

ويقول وليم بليك في غنائية «الوردة السقيمة»

إنك لسقيمة أيتها الوردة فالدودة الحفية تلك التي تطير في الليل وفى العاصفة التي تعوى قد عرفت إلى سريوك السبيل وانخلت طريقها إلى مضجع الفرح القرمزى

وبحبها المستسر الحالك دمرت حياتك تدميسوا

وشبيه بهذه الأغنية قصيدة «أحلام النارنجة الذابلة» للشاعر الرومانسي محمد عبد المعطى الهمشري ، فالصورة الكلية التي أبدعها كلاهما تتمثل في الزهر والنبات عندما يدهمه الذبول وتخيم عليه مظاهر العفاء. يقول الهمشرى في قصيدته:

وأنا أراعي الأفق نصف معمض من عطرك القمرى والنغم الوضى والنحلُ يغشى نوركُ المتلالى وهنا تحركت الشجيرة في أسيَّ وبكي الربيع َ خيالها المهجورُ

هبهات لن أنسى بظلك مجلسي خنقت جفونی ذکریاتُ حلوّة هیهات لن أنسی ضحی سبتمبر ومساء مارس كيف يهبط تلة شفقية ممدودة الأظلال وتذكرت عهد الصبا فتأوهت وكأنها بيد الأسى طنبورٌ كانت لنا يالينها دامت لنا أو دام يهتفُ فوقها الزرزور

أما قصيدة الهمشرى فإنها على حد تعبير الدكتور عبد القادر القط ، نموذج كامل للون من الشعر تمتزج فيه الحقيقة بالحلم . وعنده أن الوجدانيين قد عبروا كثيراً عن معانى التحول والقناء ، وأن الهمشرى عبر عن هذه المعانى بصورة من البقاء المادى الدائم بعد الموت ، وما يتصل بهذا البقاء من مشاهد الطبيعة ولحظاتها (۲۲۷)

وقد شغف خيال الرومانتيكيين بتصوير مرحلة الطفولة لأنهم كانوا يمجدون حياة الفطرة والبراءة وتقاوة القلب والسريرة ، ووجدوا من ثم فى الطقولة تعبيراً عن الدهشة ، ونجسيداً لإدراك العالم على نحو سحرى . وفي هذا السياق تطالعنا قصيدة قوس قزح لوردزورث . وفيها يصف الشاعر فجرحته بهذا المنشور السهاوى الذي يتخلله الضوء فينحل إلى ألوان تجعل القلب يتوثب غيظة وفرحا لايفارق الإنسان من لدن طفولته إلى رجولته . وفي هذه القصيدة يقول وردزورث :

يتوثب قلبى عندما أرى قوس قزح فى السماء هكدا كان أمرى عندما بدأت حيانى طفلاً وكذا هو الآن إذ صرت رجلاً وياليتنى أظل كذلك عندما أحورشيخا وإلا فذرنى ألاقى المنون ما الطفل إلا أب للرجل ولكم تمنيت أن تتوشخ أيامى ويربط بعضها ببعض ولاء فطرى

إن لدى الشاعر حالة من الفرح والغبطة الطفولية التى استمرت معه حتى رجولته ، وينبى آخر القصيدة بأمنية قد تبدو ساذجة لمن يقرأ النص قراءة سطحية ، ذلك أن مظاهر الطبيعة التى تستهوينا وتخلبنا وتسحرنا إذ نحن طفل ، نلاعب الأشياء ببراءة تخلو من النفعية والقصد ، ونتناولها تناولاً غايته الحب

والدهشة لا التحليل والفهم والتجريب ، ، تفقد كلما تقدم بنا العمر ماكانت تشيعه من جدة وبكارة ، ولذلك تمنى الشاعر أن يظل فى دهشة الطفولة ، وأن يدوم إخلاصه ومحبته لفطرته الأولى ، وألا يطمس شعوره الوضعى ووعيه التجريبي فى شيخوخة الحياة ، هذه الفرحة الغامرة والدهشة الأولى .

ولأبى القاسم الشابى ـ وهو واحد من شعراء الاتجاه الوجدانى فى الأدب العربى المعاصر ـ قصائد ترسم فيها نتاج الرومانتيكيين فى تمجيد الطفولة والتغنى بالبراءة ، ومنها قوله فى قصيدة بعنوان «الجنة الضائعة»:

أيام كانت للحياة حلاوة الروض المطير وطهارة الموج الجميل، وسحر شاطئه المنير ووداعة العصفور بين جداول الماء النمير أيام لم نعرف من اللدنيا سوى مرح السرور وتتبع النحل الأنيق وقطف تيجان الزهور وتسلق الجبل المكلل بالصنوبر والصخور مسقوفة بالورد والأعشاب والورق النضير وبطلق من الوجود وبالحقير

ومما يميز شعر الرومانتيكيين مانصادفه فى معجمهم الفنى من صور تنتمى لما يسميه باشلار «خيال الحركة» كما يتجلى فى الطيران وشاعرية الأجنحة والصعود والسقوط، وفى هذا السياق يطالعنا تراث فى فى شكل أغان يهديها الشعراء إلى العندليب، ويظفر الدارس بهذه الأغانى لدى كولريدج وشيلى وجون كيتس وغيرهم من الشعراء الرومانتيكيين. ولهذا النوع من الصور التى تدور على خيال الحركة جذور تمتد إلى القرن العاشر الميلادى، تمثلت فى التراث الفنى الذى استلهم الطير عند ابن سينا والغزالى وفريد الدين العطار، كما تمثلت فى صورة الحائم المطوقة فى أدب القرون الوسطى فى الشرق والغرب على سواء.

إن استكناه المعانى الموضوعية فى هذه الصور ، يكشف عن طائفة من الدلالات التى تلائم الحيال الرومانتيكى . وسواء كان الطائر عندليبا مغردا أو

حهامة ورفاء ساجعة ،أو نورساً بحرياً يحلق فوق الموج ، أو نسراً يعتلى عرش السهاء ويناوش التمدم الباذخة ، فإن المعنى لموضوعى العام يتمثل فيها تحيل عليه الحركة من مرونة ورشاقة وانسياب وقدرة على التحليق فى الأعالى والهبوط الرفيق أو الانقضاض المباغت .

ولتحليق الطير شاعرية تراود خيال الإنسان كلما شخص ببصره إلى السماء ، وتغزوه في يقظته وفي أحلامه النمطية . وقديمًا دفعت الإنسان أشواقة ورغبته في الانفلات والتخفف إلى الطيران ، فكان أن أفضى به طموحه إلى سقوط جميت ، وليس أدل على هذا الشوق القديم من أسطورة «إيكاروس» اليونانية وهو ابن ديد الوس ، وقد أسرف عندما فر من السجن في الطيران حتى بات قريبا من الشمس فذاب جناحاه اللذان اتخذهما من الشمع وسقط في البحر وكفئته الأموآج .

وتنحل شاعرية الأجنحة والتحليق فيا أبدع خيال الشعراء الرومانتيكيين من قصائد وصور ، إلى دلالات متنوعة لاتكاد تخلو من جرثومة الرمز ، ومن قبيل هذا التنوع الدلالى أن صورة العندليب مغرداً وخفاقاً فى الهواء ، ليست كصورة النسر يمد جناحيه فى الجواء ، أو يسقط برمية صائد مهيض الجناح . وليست صورة الحائم المقفصة كصورة الحائم الطليقة ، فالقارىء يجد نفسه أمام تنوع دلالى ينطوى على معانى الحرية والانعتاق من أثقال الأرض وآثامها وشررورها . وربما رمز الشعراء بالطير إلى الروح ، وهو رمز ميثيولوجى صورت الروح بواسطته على هيئة طائر ذى رأس إنسانى يحلق بعيدا عن الجسم بعد الموت ولكنه يتعشقه فيعود إليه كرة أخرى .

وفى تراث الشعر الصوفى اكتسبت الصورة الدلالة ذاتها ، ورمز الشعراء بها إلى تذكر الروح عالمها المثالى الأول وحنيها إليه حنين الغريب إلى وطنه ، ويظفر القارىء بهذه الدلالات فى قصيدة ابن سينا العينية وفى رسائل الطير والمنظومات المطولة كالقصيدة المعروفة «بمنطق الطير» لفريد الدين العطار ، والقصائد الغنائية التى استلهمت هذه الدلالة عند ناصر خسرو وجلال الدين الرومى وهجى الدين بن عربى وغيرهم من الشعراء ، وفى أقاصيص العشق

وحكايات الغرّام التي ذاعت في أدب العصور الوسطى ، بما نجاده مدونا عند ابن حزم في كتابه «طرق الحيامة»(۲۲۸)

ومن قبيل التنوع الدلالى فى صور الرومانتيكية التى عولت على شاعرية الأجناعة وخيال الحركة هذه القصائد والأغانى المهداة إلى العندليب، هذا الطائر الرقيق المغرد، فبيها صوره جون كيتس John Keats فى شكل معادل موضوعى للشاعر الذى يصدح ويتغنى بقوافيه وقصائده، شروداً متعاليا على أرض الآثام والشرور، ولكنه يجد فيهاما يلهمه ويلهب شاعريته، ويرفد قلبه بالمزن على التهيؤ للرحيل، صوره خيال ورذرورث كاثناً متأجح القلب، مستهزئا بالأفيا، والأنداء وصمت الظلمات. وتعبر الصورة التى شكلها كيتس فى نهاية أغنيته عن حزن دفين واستسلام مدّعن للمصير. يقول كيتس :

ماذا تعلمت بين أوراق الشجر؟ لم تدر سوى اللغوب والحمى والقلق أنت لم تخلق للموت يا طائر الحلود الوداع الوداع. فترنيمك الحزين آخذ في الذبول

وتشكل صورة الفراشة عنصرا من عناصر المعجم الفنى لشعر الرومانتيكيين ، شأنها شأن القبرة والوقوآق والعصفور . وفى الفراشة عاين الخيال الإبداعي الألوان المنسجمة والأجنحة الرقيقة والمرح البرئ بين الزهر والشجر ، وربط بينها وبين الطفولة فى لهوها الساذج ولعبها المفعم بالحياة . يقول ورذورث فى قصيدة له بعنوان «إلى الفراشة :To a buttertly

امكثى بجانبى. لا تطيرى أمام ناظرى أمام ماظرى أمكثى برهة واسبحى بالقرب منى ولا ترحلى فالأوقات الميتة تحيا فيك من جديد إنك لتجلبين أينها المخلوقة المرحة صورة قدسية لقالي وصفائها وصفائها وصفائها

أيام كنت أنا وأختى إيميلين نطارد الفراشة في ألعابنا الطفولية لكم اندفعت في وثبات كصياد مدرب نحو القريسة أتتبعها من أجمة إلى شجيرة ولكنها ليحبها الله خافت أن تنفض ما علق بجناحها من تواب

ويظفر القارئ بهذه الصور لدى الشعراء الوجدانيين في أدبنا العربي المعاصر ، يقول محمود حسن إسماعيل في الفراشة مسميا إياها راهبة الضحي:

تعالى نطر في سهاء الحيال ونهف بجنبته السائية بعيدا عن الكون حيث المنى ترف بأظلاله هانيه وحيث الشذى من أزاهيره أفاويح من حلم طافيه هسنالك لا أتمع شرة تهاوى ولا مهجة شاكية

ويقول الهمشرى :

يا طائراً لا يكتُ هل أنت بجم يرفُّ أم أنت خطفة نور أم أنت قلب يخفُّ؟ تسطير نسدبسا طسروبساً فوق السيزهور تسدفتُّ

ويقول الشابي مخاطبا العصفور:

با أيها الشادى المغرد هاهنا ثملاً بغبطة قلبه المسرور هجرته أسراب الحائم وانبرت لعندابه جنية الدبجور غرد ولا تعفل بقلبي إنه كالمعزف المتحدلم للهجورر

وقد عبر عمر أبو ريشة في صورة خيالية مركبة عز هذه العواطف الرومانيكية في مقطوعة بعنوان « بلبل » ، إنه ليس كعندليب كيتس أوكولر يدج أو وردزورث فهذه عنادل حرة طليقة سابحة في الهواء ، أما البلبل فقد اختار الشاعر له أن يكون في أسر القفص ، وبذلك تعبر الصورة عن الوجه الدلالي المقابل متمثلاً في فقد الحرية وضياع معنى الأشياء. يقول أبو ريشة:

ألْفيتُه يستر ألحانه كأنما ينثر من كبده وإلفُه المشَفقُ ظلُّ له باق كما كان على عهده

 مدله اللفتات مستوحشُ كم أطبقت منقاره غصةُ أسقمه العيش على وفره فعاف دنياه ولم يتخذ كأنه من طول ما مضّة أبي عليه الكبر أن يورث الأفراخ

وقد استلهم الخيال الرومانتيكى الأساطير القديمة ، وتحولت هذه المادة الأسطورية إلى موضوعات أشربها الشعراء تأملاتهم وعواطفهم وأسقطوا عليها ذواتهم لأنهم رأوا فيها خامة طيعة يشكلها الخيال ويعيد بناءها على نحو يتصل بأزمات العصر وهموم الذات . ومن هذا القبيل قصيدة شيليShelley بروميثيوس طليقا Prometheus unbound ، وهي قصيدة استلهمها من الأسطورة اليونانية المشهورة التي تدور على فكرة العقاب الذي تنزله الآلهة بمن يتحدى إرادتها بانتهاك المحظور ، ولو كان في انتهاكه ما يغضي إلى المعرفة النافعة . وتحكي الأسطورة أن بروميثيوس سرق النار من السهاء وعلم البشر استعالها ووقفهم على منافعها فكان أن كبلته الآلهة جزاء ما اقترفت يداه .

ولم يقف شيلى عند هذه النهاية الفاجعة ، ولكنه حرر الشخصية من أغلالها وأطلقها ليعبر من خلالها عن الأمل والتحدى والمعاناة وانتصار الحياة . يقول شيلى :

الدماثة والفضيلة والحكمة والجلد أختام هذه الثقة الوطيدة تحكم الرتاج أمام المنافذ إلى قوة الدمار ليت الأبدية أم الفنون والساعات تحرربيد رفيقة ، هذه الأفعى التي ربما تطوقها بطولها المنساب فتلك هي الرقى القادرة على أن تشيد مملكة فوق الهلاك المبين أن تعانى أحزانا يظن الأمل أنها لا تنتهي أن تصفح عن أخطاء أكثر حلكةً من الموت والليل

أن تتحدى قوةً تجاوز كل اقتدار أن تحب وتحتمل، وأن تؤمل حتى بخلق الأمل من حطامه ما يتأمله، ألا تتغير أو تضطرب أو تندم، هذا مثل جلالك أى تيتان في أن تكون خيرا وعظيماً وهانئا، وجميلاً وحرا وهذه كلها هي الحياة والغبطة والملك والظفر.

إن بروميثيوس طليقاً \_ على حد ما يرى موريس بورا \_ ، ليست نبوءة من نبوءات الشعراء ، ولكنها من قبيل التحدى . إن القصيدة لم تعن بالتفاصيل الدرامية ولم تهتم بالأحداث الجزئية التي تدخل في نسيج الأسطورة ، ولكنها عنيت بالوضع الأبدى للإنسان والكون وبما ينشأ بينها من علاقات ، وقد أوحى الشاعر فيها بدلالة أخلاقية تناولها تناول الشعراء ، وتتمثل هذه الدلالة في أن الشر ضرورة لخلق الخير ، وأن أسمى الخير وأنبله إنما يكمن في صراع لا ينتهي (٣٠٠)

وقد أطلق الرومانتيكيون لخيالهم العنان فأبدعوا شخصيات داروا بها فى جو مفعم بالإبهام والأسرار وسحر الشرق. وفى هذه الأجواء الخيالية تطالعنا صور الأنهار المقدسة والكهوف البعيدة الأغوار ، والأنهار المعتمة التى لا تطلع عليها الشمس ، والحدائق تترقرق فيها الغدران المتعرجة ، ويفوح من براعمها عبق البخور ، والغابات القديمة قدم التلال ، والأماكن الوحشية المقدسة ، والقمر الذاوى يتلكأ فى خطاه .

ومن هذا القبيل قصيدة قوبلاخان Kubla Khan لكولريدج ، وفيها صور الشاعر شخصية قوبلاخان وقد اختار كسانادو مكانا ضرب فيه قبته ، حيث يجرى النهر المقدس ألف Alph . وفى الجزء الأخير من القصيدة يقول كولريدج :

وخلال هذه الجلبة سمع قوبلا من بعيد أصوات الأسلاف تتنبأ بالحرب وفي منتصف الطريق طفا على الأمواج طلال قليلة السيرور

وثم ترامت إلى الأذن إيقاعات موسيقية منبعثة من الينبوع والكهوف وكانت معجزات رغبة المستحددة من معجزات رغبة المستحددة من الثلج قبة سرور مشمس بكهوف من الثلج

بصرت ذات مرة فى رؤية بفتاة حبشية تعزف على قانونها وتستعنى بجبل أبورا سأضرب هذه القبة فى الهواء القبة المشمسه وكهوف الثلج

وكل الذين سمعوا سيرونها هناك ولسوف يصيحون ، الحدار الحدار فإن عينيه المتوهجتين وشعره السابح يموج حوله الدائر ثلاث مرات فلتغمضوا أعينكم برهبة مقدسة لأنه اغتدى على الندى العسلى وشرب من لبن الفردوس

وقد اختار الشاعر لقصيدته عنوان «رؤية فى حلم »a Vision in a dream . ويبدو من الملاحظات التى دونها أنه نشرها تلبية لمطلب الشاعر الإنجليزى بيرون ، ولهده القصيدة ملابسات أحاطت بها ، وذلك أن كولريدج كان قد اعتزل الناس فى منزل رينى بين بورلوك ولنتون ، بعد أن أبل من مرض ألم به فى صيف ١٧٩٧ . ودعاه توعكه وانحراف صحته آنذاك إلى أن يتعاطى عقارا مسكناً ، كان من تأثيره أن أخذته سنة من النوم وهو جالس على كرسية يقرأ فقرات من كتاب يتصل بموضوع قصيدته . ونام زهاء ثلاث ساعات تراءت له

فيها الصور كما تتراءى الأشياء ، وتبين بعد أن انتبه من نومه أنه جمع فكرة القصيدة بشكل محدد (٢٣١)

أما قصيدة كولريدج «الملاح القديم »Ancient mariner فتقع في سبعة أجزاء، وقد روى الشاعر فيها على لسان الملاح أن السفينة التي ركبها أقلعت متجهة صوب الجنوب تساعدها ريح طيبة وطقس معتدل، وما لبّث أن وصلت إلى غاينها . وهبت عواصف عاتية دفعت السفينة بمن عليها من الملاحين إلى القطب الجنوبي ، حيث الثلوج والأصوات المخيفة ، وحيث لا يرى كائن حي .

وظل الملاحون على تلك الحال حتى ظهر لهم الألباتروس Albatross الطائر البحرى آتيا خلال الثلج والضباب. واغتبط به الملاحون وأحسنوا ضيافته. جعل الطائر الميمون الذى عد عند الملاحين علامة على فأل طيب ، يتبع السفينة في رجوعها صوب الشمال وهي تبحر خلال الضباب والثلج الطافي.

وفجأة قتل الملاح طائر الألباتروس مما أثار عليه البحارة ، ولكنهم ما لبثوا أن برروا الجريمة واعتبروا أنفسهم شركاء فيها . ورف النسيم الرقيق ، ودخلت السفينة محيط الباسفيك ، ثم أبحرت تجاه الشهال . وفجأة توقفت لضعف الريح ، وأخذ الطائر الميت أهبته لانتقام خنى ، وتبعت الملاحين روح شاردة من الأرواح التي تسكن هذا الكوكب ، وفي غمرة الحزن ألتي البحارة التبعة على الملاح وعلقوا الطائر الميت في عنقه .وبحدثنا الشاعر في خاتمة القصيدة أن اليم ابتلع السفينة ، وأن البحار القديم أنقذه قارب يقوده الدليل ، وقضى عليه أن يكفر عن جريمته بأن يظل مسافرا ينتقل من أرض إلى أرض بحيث لا يقر له قرار . وينهى كولريدج قصيدته بأنبا من قبيل ضرب الأمثال التي تعلمنا أن نحب ونوقر كل ما خلق الله

إن قصيدتى كولريدج: قوبلاخان والملاح القديم، تحقق نموذجى للخيال الشعرى الذى طمح إليه الرومانتيكيون. أما قصيدة قوبلاخان فمن قبيل الكشف الرؤية الخيالية المبدعة. وتدل الظروف التي أحاطت بكتابتها على أن موضوعها

تكشف للشاعر فى لحظات أشبه ما تكون بحلم من أحلام اليقظة ، أثاره العقار المسكن واستحواذ رؤية هيأها نشاط اللاشعور ، وجموح الحيال الذى غذته قراءات الشاعر عن الشرق وما فيه من فتنة وسحر وغموض . والقصيدة على هذا النحو صورة خيالية مركبة من صور جزئية فيها ما فى شعر الرواد الرومانتيكيين من مزج بين النفس والطبيعة ، وبحث عن آفاق واقع فنى تنهيأ إيخاءاته فى سياق من الصور التى يركبها وعى تخيلى يؤلف بين متقابلات ، تتمثل إيخاءاته فى سياق من الصور التى يركبها وعى تخيلى يؤلف بين متقابلات ، تتمثل فى القبة المشمسة وكهوف الثلج ، وفيها اعتاد الشعراء الرومانتيكيون من صور تعطية ، وفى الصورتين اللتين ختم بها الشاعر قصيدته :

## اغتذى على الندى العسلى وشرب من لبن الفردوس

وقد تساءل موريس بورا: ما الذى يعنيه بالأنداء العسلية ولبن الفردوس؟ ولماذا استخدم هذه الكلمة ، إن لم يكن قد أهاب بها لما فيها من رنين وتدايميات غامضة يثيرها ارتباط العسل بالندى واللبن بالفردوس ١٣٣٤)

لقد طرح بورا هذه التساؤلات وهو يعالج قضية الغموض الذى نصادفه فى بعض شعر المدرسة الرومانتيكية ، غير أنها تساؤلات ربما أجابت عنها رغبة الشاعر فى أن يجسم حنينه إلى بوع من حياة الفطرة الصافية بكل ما فيها من عطاء إتحاد بالطبيعة . وتعبر قصيدة «الملاح القديم» بضورها وعناصرها الحيالية عن استلهام قصص إلمغامرات والبطولة وعوالم الأحلام والأساطير، وهى إلى هذا كله تمجيد للخير والفضيلة والأمل والإرادة والحبة والاحتمال ، وتعبير شعرى استلهم الحيال صوره ومغزاه من بناء أسطورى قديم يقوم على ما تنزل الآلفة بمن يتحدى إرادتها من عقاب ، وعلى هذا النحو تعبر القصيدة عن أسطورة الحطيئة والحلاص ، وعن أن الحياة لها جانباها المعتم والوضى ، وهى فى مجملها تعبير عن التناقض بين الحقيقة والحلم ، بين الثقة المباركة والآمال المحطمة ، بين الروابط الإنسانية وغربة الروح القلقة الباردة (٣٣٣) إن العرض السابق يضعنا فى سياق يسمح باستبطان التخيل الإبداعي لدى الرومانتيكيين بوصفه تحققاً لنظرية كان من أهم ملاعها معارضة وجهة النظر الكلاسيكية فى الحيال .

ومن أبرز خصائص الوعى التخيلي في نتاج الرومانتيكيين، إلتفات الشعراء إلى أن أكثر مظاهر الحياة إلفاً واعتياداً، يصلح مادة يشكلها الحيال فيا يبدع من قصائد وما يفرز من صور . ولهذا الوجه ما يقابله متمثلاً في آتجاه الأدباء إلى المعجب والحارق والمعجز الذي يجاوز عنصرى الزمان والمكان ويعلو على الطبيعة والمدرك الحسى المعتاد .

ويؤدن هذا التعابل بأن الخيال الرومانتيكى قد جمع بين المألوف والحارق ، بين ما يتأتى إدراكه ، وما يند عن الإدراك متجهاً إلى عوالم الأسرار والمغموض والماوراء ، وأنّه ذو تركيب جدلى يستقطب المتقابلات .

والحق أن الصورة بوصفها إفرازا تخيليا ، أشربت فى الشعر الرومانتيكى وجداناً ذاتياً ملحوظاً ، وهو أمر قد يفسد الصورة ويضيق نطاقها بقدر ما يرهفها ويوسع بحال دلالتها .ولم يكن هذا الإسقاط العاطني المسرف فى الذاتية إلا مناوءة لما دعا إليه الكلاسيكيون من ضرورة إخضاع الخيال لهيمنة الفكر وقوة العقل . ويسمح هذا الوضع بأن نتصور مدى التطرف فى الأخذ بطرف من أطراف المتقابلات ، ذلك بأن الخيال الشعرى عدل به عن العاطفة إلى العقل تارة ، وعن العاطفة إلى العاطفة أخرى ، فتأرجح بين الاتزان والرزانة والتروى ، والجموح والتخفف والحرية .

لقد كان الرومانتيكيون فى فهم الخيال الشعرى وتوظيفه أكثر اتساقاً مع طبائع الأشياء ، لالتفاتهم إلى ما ينطوى عليه الخيال الأبداعى من حرية ، ولأنهم لم يحيدوا وخاصة كولريدج عا يميز الخيال من حوار جدلى يؤسس علاقات وروابط بين لحظات وأحوال متقابلة .

إن ما يخشى منه حقيقة فى كل شعر رومانتيكى النزعة ، بسبب الاستغراق فى العواطف الذاتية والنفور من الفكر ، أن يتسرب الوهن إلى الخيال بحيث يفرز صوراً أدنى ما توصف به أنها ساذجة وسطحية . ويبدو أن الرومانتكيين اندفعوا راء مطالب القلب وغايات الخيال ، ونسوا أن الفكر منه موضوعى ومنه ذاتى ، وأن الشاعر عندما يفكر يشيع فى الفكر ذاته وموقفه الشخصى ، وليس شاعرا كبيرا ، من يفتقر شعره إلى هذا الضرب من الفكر الذاتى والمعرفة اسد سة .

إننا نعنرف بدياً أن الإبداع الشعرى المرموق يتجاوز ثنائية الفكر والعاطفة ، بحيث تبدو الأفكار مشربة بالعاطفة ، مما يضعنا أمام فهم عاطبي للفكر متحول بإكسير الحيال إلى صور ومجازات ، فإذا نحن أمام وحدة جامعة بين الفكر والشعور ، وحدة تختفي معها الثنائية وازدواج النسق العام للفكر والإحساس الشعرى ، وتؤكد أن الفرق بين الشعر والفلسفة فارغ ومصطنع ، وهذا ما تشبثت به المثالية الألمانية عند فشته وشلنج .

ولا يحتى أن الرومانتيكيين تطلعوا إلى أن يجعلوا من الشعر فلسفة ومن الفلسفة شعرا، وربما انطوى هذا الطموح على تناقض يثول إلى ما بين الفلسفة والشعر من اختلاف، فبينا تعول الرؤية الفلسفية على التحليل الموضوعي الخالص والتجريد، تعتمد الرؤية الشعرية على العاطفة والخيال. وعلى الرغم من هذا التقابل، يمكن أن يتضايف نسق الفكر ونسق الإحساس الشعرى تضايفاً لا يتأتى إلا لعبقرية شعرية تلبس الفكر نسيج المجاز وتدخله في أبنية من العلاقات الاستعارية النامية، وتحيل الصور والاخيلة في الوقت ذاته على سياق فكر مشرب بالوجدان (٢٢٤)

ولموريس بورا مؤاخذات على نظرية الخيال وتحققها في نتاج الرومانتيكيين منها إصرارهم على ارتباط الخيال بالحقيقة والواقع ، وهو مطمع يثير الإعجاب غير أنه سهل الإحباط . وقد قدم لنا القرن التاسع عشر عديداً من الشعراء الذين لم يحفلوا بكشف الحقيقة عن طريق الخيال قدر احتفالهم بنحت تمثال يجذب جمهور القراء . وكان الرومانتيكيون فريسة خداع الذات ، وذلك أن الشاعر الرومانتيكي لا يتوقف ليسائل نفسه عا إذاكانت أمانيه حقيقية أو غير حقيقية . إنه يسترسل في مخادعة النفس وتغطية الواقع أحياناً ، وهو أمر شجع الناس على أن يحلقوا في عوالم الشعراء دون أن يولوا ما يدور حولهم عناية كافية .

إن روح الرومانتيكية ــ على حد تعبير بورا ــ قد تكون سماً ناقعاً حين يترك لها أن تنطلق متحررة من القيود ، ولا غرابة فى أن مصطلح «رومانس » يعبر به الناس عن لوم الأفعال والأفكار التي تنحرف عن النظام القيمي المقبول أو تبدله بنظام مقزز .

ومن المخاطر التي هددت الرومانتيكيين فهمهم للما وراء ، هذا الذي وجدوه فيما يتيخ الحيال من رؤى ، والحق أنهم كانوا في تناولهم إياه غامضين في الوقت الذي طمحوا فيه إلى وضوح لا بملكون إليه السبيل . وقد هيأ هذا المغموض في بعض نتاجهم رموزا باهتة ، صحيح أن القضايا التي صورت في «قوبلاخان » و «بروميثوس طليقاً » واسعة ولكنه لا تخلو من إثارة وذكاء . وكان من بين مخاطر الغموض الرومانسي أنه بدا أحيانا قريباً من اللغو الذي لا يحتفل إلا بلوسيقي وتراكيب الإيقاعات .

وبرغم هذه الملاحظات تظل الحركة الرومانتيكية باعثة الدهشة التي تتولد من متعة الكشف ، وذلك أن أغلب الرومانتيكيين آمن بأن إيقاظ الدهشة الفرحة بإزاء أكثر الأشياء بساطة وإلفاً ، يبعث الروح ويطلقها من قيود العادة والتقاليد التي تحد من قدرة الإنسان على الإبداع .

لقد وسع الرومانتيكيون الهوة بين الشعر والفكر ، مما نجم عنه أن افتقر شعرهم إلى ضرب من التفكير المحدد الممتد ، كالذى نجده لدى كبار الشعراء ، ولكنهم آمنوا بالخيال وبامتزاج العابر والدائم ، وبأن الوعى التخيلي إذ يبدع صوره من المحسوس ، يتجاوزه ويعلو عليه .(٢٣٠)

إن الشعراء الرومانتيكيين برغم هذه المؤخذات ، أثروا تذوقنا للعالم المألوف عندما ربطوا التجربة الحسية الفردية بنسق الأشياء ، وآمنوا بأن الخيال يخلق الحياة ويضيف إلى حصيلة التجربة ما يزكو بها وينميها . ولئن كان نتاج الرومانتكيين ونظريتهم في الخيال تمردا على الموروث الكلاسيكي ، لقد مهدت نظريتهم الطريق أمام مذاهب وتيارات لاحقة ، اكتسب فيها الوعي التخيلي المبدع ملامح جديدة .

## الحيال الإبداعي والصورة الشعرية

تعد الصور فى الشعر تحققا جوهريا للخيال وهو يمارس إبداعه فى حرية منعزلة عن مقولات العلل الكافية. ولن ينجو قراء الشعر من سوء الفهم وسطحية التلقى مالم يضعوا فى الاعتبار أن الصورة ليست كها تظن الفلسفة المادية نسخة يتدهور فيها الأصل المدرك ويتحلل ، وأبها ليست بالنسبة للواقع الخارجي كيانا سلبيا لاحقا ، أو مجرد انطباعات تفسر بالإحالة على ترابطية ساذجة ، وذلك أن الصورة الشعرية لاترد إلى معيار خارجي ثابت ، وإنما تتأمل بنوع من المباطنة ، لأنها ذات كيان نفسى يتفتح صوب الوجود .

ومما يميز الصور التي يفتقها الخيال المبدع ، ما تنطوى عليه من لانهائية وانقسام ، أما اللانهائية فلأن الخيال يبدع صوره ويشكلها من المدرك الحسى . ومعلوم أن المدرك لايكون بهذه الصفة إلا من قبل ذات تدرك . وتعنى هذه المقولة \_ فينومينولوجيا \_ أن الموضوع المدرك محصلة لامتناهية لسلسلة من إدراكات غير محددة ، بعد الموضوع حاضراً في كل منها ، ولا واحد من هذه الإدراكات يستنفده بحال . وإذا كان المدرك لا يستنفد ، فحرى بالصور التي تستند للمدركات ألا تتناهى أو تستنفد . من أجل هذه الاعتبارات تبدو الصورة الشعرية في وضع نقصان ، وبعبارة أدق إنها اكتمال يشير إلى نقصان ، بمعنى ، أن الصورة مكتملة ملتفة بذاتها في هذه القصيدة أو تلك ، ولكن تظل هناك دائما فيا هو ليس بعد ، الصورة التي لم يبدعها خيال .

أما الانقسام فلآن الصورة ترتبط بالمحسوس وتعلو عليه في آن واحد ، وفي هذه المشاققة يتأسس معنى التوتر والديالكتيك ، وهو معنى ألح عليه جاستون باشلار Gaston Bachelard ، وعرضه جلبرت ديوراند في كتابه «التراكيب الأنثرو بولوجية للخيال » ، وعنده أن الصورة تظهر كنوع من التناسق الدينامي أو التوافق الجدلي بين المعنى والرمز ، وهي تسبق بفضل كيانها كل تصور عقلي مركب وكل تفكير العكاسي ، وتحدد هذه الأسبقية الملازمة للنفس البشرية ، الخيال كإطار أولى ينطلق منه كل فكر ومايواكبه من دلالات ، والصورة نتاج الحرية وتعبير عن دينامية خلاقة ، وبفضلها ومن خلالها تنبثق الدهشة وتتفتح الخرية وتعبير عن دينامية خلاقة ، وبفضلها ومن خلالها تنبثق الدهشة وتتفتح الذات على روعة الحلق وجال الوجود ، ولاتتم هذه الصحوة وهذا التفتح إلا في ماية مجهود إيضاحي جدير عبر التقائه بالصورة الشعرية ، بإيصالنا إلى منبع الخلق ومصدر الوجود في وعي الشاعر (٢٣٦)

إن مما يورط القراء في تلقي الشعر ، أخطاء البلاغة القديمة التي ذهبت في فهم الصورة مذهبا يدور على الإيجاز والتلخيص والتناظر والتوكيد والتوليدات العقلية ، وتصور الحيال ضرباً من المهارة والحيلة والمخادعة ، وذلك أن الحيال الشعرى لا يبني صورا يتأتى تحليلها بمقارنة عناصرها بالواقع الحارجي ، فالصورة دائما ذات كيان نفسي وواقع فني ليس هو الواقع المعتاد في غلظه وخشونته ، وقد تبين أن هذا الواقع الفني يتهيأ بفضل ما سهاه منكوفسكي «ميكانيزم الروغان تبين أن هذا الواقع الفني يتهيأ بفضل ما سهاه منكوفسكي «ميكانيزم الروغان والتملص» ، أو ما يمكن أن نطلق عليه القدرة الخاضة على الحرد والميل والانحراف ، وتأسيس نسق من التضايف جديد ، يحمل الواقع على اللاواقع ، ويرسي ماهية اللاماهية .

إن من يتابع تاريخ المذاهب الأوربية والتيارات النقدية ، يجد نفسه أمام مفهومات متعددة للصور الشعرية وعلاقتها بالخيال . ويكفى ئى هذا السياق أن نقارن بين مفهوم الصورة عند الرومانتيكيين ومفهومها عند البرناسيين ئم عند رواد النزعة الرمزية .

فبينما انجه الرومانتيكيون إلى ما يسمى «الصور الذاتية » ، قامت البرناسية على اعتبار الشعر غاية في ذاته لاوسيلة للتعبير عن الذات ، وهو تصور من شأنه

أن \_ يجعل الفن غاية لذاته ، مما بجم عنه اعتبار الشعر فنا موضوعيا ، همه خلق الجهال من مظاهر الطبيعة أو إضفاؤه عليها . وقد أفضى هذا الفهم إلى أن تكون صور الشعر غاية فى الموضوعية بحيث ينحى الشاعر ذاته وعواطفه متخذاً من التجسيم Plastique أو النحت هدفا أساسا للشعر (۲۳۷)

وتتجلى موضوعية الصور الشعرية التي تعكس جوهر الأشياء لدى رواد هذا المذهب من أمثال تيوفيل جوتييه ولوكنت دى ليل.

لقد قامت البرناسية على أنقاض الرومانتيكية ، وهو أمر يفسر التحول في سياق الصور الشعرية من الذاتي إلى الموضوعي ، ومن الوجداني إلى الحيادي الذي يختار موضوعه من خارج نطاق الذات ، ويصفه وصفا لا يمتزج بالعواطف الشخصية . ومما يهدى إلى هذه الفروق ، الموازنة بين شاعرين اتخذا من البحيرة موضوعاً وصفيا ، أما قضيدة لامارتين : «البحيرة» وهي من روائع الشعر الرومانتيكي الذي تداوله الدارسون ، فتبدو فيها الصور الجزئية مشربة بحالة من أسىً وحزن عميقين ، والبحيرة على هذا النحو صورة كلية تغلغلت فيها لحظة عاطفية لها مغزاها ودلالتها . أما قصيدة البحيرة لزعيم البرناسية لوكنت دى ليل ، فشي مختلف تماماً ، إذ تتوالى فيها الصور تجسيمية كألوان اللوحات في الرسم أو كأجزاء التمثال ، ويلاحظ القارئ أن الشاعر قد هيأ لقصيدته مناخاً فريدا يمثل الطبيعة من خلال البحيرة وقد راحت في ضراوة نائمة ، تجثم عليها طبيعة كلها ركود ينبى مشربص ، ريمًا ينقض فيتلطخ بدم الفرائس . والقصيدة في مجملها صورة كلية توحد بين المجرد والمدرك الخيالى وهو يتنوع بين مسموع ومرئى ومشموم ، وهي برغم موضوعيتها المزعومة ، تكشف عن رؤية لاتكاد تخلو من حالة نفسية ووضع ذاتى للشاعر ، لم يعبر عنه كما يعبر الرومانتيكيون عندما تمتزج صورهم بأحوال عاطفية مسرفة فى التهويم ، وإنما عبر دى ليل عن حالة عميقة من خلال صور عرضها في هدوء ودونما ميل إلى الاستعراض ، لتكون أشبه بمعادل موضوعي ، قال دى ليل فى قصيدته تلك :

«بحيرة شاحبة ، هي البحر ، ملطخة بالجزر الدكناء ، التهاسيح فيها سريعة النماء ، ترنق الماء الرهيب وتقض بالأسنان . وحين يصعد الليل العبوس بخاره

وينشره ، تنطلق زوبعة من البعوض فى طنيها الحاد البغيض ، تخرج من الوحل الساحن ومن العشب الداخن ، تمور فى الهواء الثقيل أفواجا أفواجا ، على حين هناك فهود وأسود ... متخمة من اللحم الحى ، دامية الحلقوم ، تأتى ساعة تنام الصحراء لترد الماء ، تلك تسير على الأرض مدمرة تموء من الظمأ واللذة ... وهذه الأسود تزدرى أن تسمع بين أعواد اليراع المشتبكة فرس البحر البدين بمنخرية المختلجين يغط ويتمرغ ، وبقوائمه السمينة يخلط الحمأ الآسن بزيد المياه »(٢٢٨)

وقد ظهر التيار الرمزى فى النصف الثانى من القرن التاسع عشر ، وكان لرواده فهم محدد للخيال وتصور للعلاقة بينه وبين الصورة الشعرية ، نظفر به عند إدجار ألان بو الشاعر الأمريكي بوصفه مبشرا بهذا المذهب ، ثم سيتفان ما لارميه ورينبو وبودلير ، ولدى الشعراء الإنجليز ذوى النزعة التصويرية .

وعن رؤية الرمزيين للخيال والصور الشعرية ، عبر بودلير في مقولتين جوهريتين : الأولى تشبه ماذهب اليه كولريدج من أن الخيال المبدع يستقطب تحطيم العالم المدرك وإعادة بنائه بضرب من الجدة الباعثة على الدهشة ، يقول بودلير : في البدء خلق الخيال التماثل والاستعارة . إنه يحل كل ما خلق ثم يعيد تجميعه وتنظيم مادته بواسطة مبادىء نابعة من أعاق الروح الإنسانية . إنه يخلق من التجربة المحسوسة عالماً جديداً . وهذا يعنى أن الخيال لايستعين في تنظيم مادته بوسائل خارجة عن نطاق الذات الإنسانية ، وأنه في إبداعه عوالم جديدة مرتبط بالتجارب الشخصية والمدرك الحسى .

وتتمثل المقولة الثانية في يسميه بودلير تراسل الحواس Correspondant بحيث توصف مدركات كل حاسة بصفات مدركات الحاسة الأخرى ، وعلى هذا النحو تعطى المسموعات ألوانا ، وتصير المشمومات أنغاماً ، وتصبح المرثيات عطرة فاغمة .

ولبودلير قصيدة مشهورة في هذا السياق ، اختارلها عنوان تراسل ، وهي إحدى قصائد ديوانه «أزهار الشر»Les Fleurs du Mal . يقول فيها :

الطبيعة معبد ذو دعائم حية ، وأحياناً تنطق هذه العمد ولكنها لاتفصح وبجوس المرء منها فى غابات من رموز تلحظه بنظرات أليفة ، وتتجاوب الروائح والألوان والأصوات كأنها أصداء طويلة مختلطة آتية من البعيد ، لتؤلف وحدة عميقة المعنى مظلمة الأرجاء ، رحيبة كالليل أو كالضوء »

إن لتراسل الحواس بوصفه مقولة جوهرية عند الرمزيين في القرن التاسع عشر مايشبهه لدى العرفاء والشعراء ذوى النزعات الصوفية في أدبنا العربي ، إلا أن مبنى التراسل في الرمزية المعاصرة يثول إلى سيكولوجية الإدراك ودينامية الخيال في تزكيب صور تتوالج فيها معطيات الإدراك الحسى ، بحيث تقع الصورة الشعرية عبر الإدراك المألوف للعالم . أما العرفانيون والشعراء الصوفية فبنى التراسل عندهم مايسمونه «اتحاد الصفات » . وفي هذا السياق يقول عمر بن الفارض ٧٦ م / ١١٨٠ – ٢٣٢ / ١٢٣٥ في أبيات له من قصيدته التي تعرف بالتائية الكبرى :

وينطق منى السمع واليد أصغت وعينى سمع إن شدا القوم تنصت يدى لى لسان فى خطابى وخطبتى وعينى يد مبسوطة عند بسطتى لسانى فى إصغائه سمع منصت ى اتحاد صفاتى أو بعكس القضية بتعيين وصف مثل عين البصيرة

فعیی ناجت واللسان مشاهد وسیعی عین تجتلی کل مابدا ومنی عن أید لسانی یدکیا کداك یدی عین تری کل مابدا وسیعی لسان فی مخاطبی كذا وللشم أحكام اطراد القیاس فد وما فی عضو خص من دون غیره

إن الأبيات برغم مافيها من روح التجريد والنظم وافتقاد الصور الشعرية الموحية التي كان يمكن أن تتعمق التراسل أو مايسميه الصوفية «اتحاد الصفات»، تنبي عن موقف عرفاني لا يحلل التراسل في سياق الرمز، انطلاقا من بتية خاصة بفلسفة الإدراك الحسي من وجهة النظر السيكلوجية، وإنما نقطة الانطلاق عند الصوفية حكما عبر عنها ابن الفارض تنحل إلى قاعدة عرفانية تتمثل في الاتحاد وفي سريان أحكام الصفات بعضها في بعض، وذلك عندما تعود النفس إلى بساطتها الجوهرية، فلا تختص جارحة دون الأخرى بالوظيفة المنوطة

بها ، كتخصيص العين بالرؤية والأذن بالسمع واللسان بالدوق . وعندما يحقق الصوفى الوحدة ، يدرك أن النفس الواحدة هي التي تبصر وتسمع وتشم وتذوق وتتصور وتتخيل ، وأن الصفات سرى بعضها في بعض ، وتمازجت وتراسلت فيما بينها ، وعندئذ يتأتى أن تسمع العين وترى الأذن وتشم اليد ، وبعبارة أخرى تحور الألوان أصواتا والملموسات عطورا ، وتعبر الشاعرية الرامزة عن كيفية إدراكية كلها مرونة ورشاقة وميل عن التلتى المعتاد(٢٣٩)

إن للرمزية بوصفها مذهبا فى الصورة الشعرية آساساً فلسفية وسيكولوجية . وقد تلمس بعض الدارسين بواكيرها فى فلسفة المثل الأفلاطونية ، لأنهاكانت لاتعتد بعالم الظواهر المتغيرة الصائرة إلا من حيث كونها رموزا وصوراً تحاكى النماذج الثابتة .

وتشكل المذاهب الفلسفية المثالية نواة تدخل في بنية التيار الرمزى بشكل أو بآخر ، سواء كانت مثالية تقليدية كتلك التي أخذ بها بيركلي وتمثلت في قوله المشهور «إن وجود الأشياء كونها مدركة » ، أو مثالية نقدية متعالية كما هو الحال في مذهب كنت . وقد أثارت هذه المذاهب في سياق النظرية الأبستومولوجية مشكلة وجود الأشياء وأن العالم الخارجي لايوجد بمعزل عن التمثل الإنساني ، لأن الذهن بفضل مافيه من مقولات ينظم وقائع الإدراك في بنية من العلاقات والصور الذهنية ، مما يعني أننا لانعرف حقائق الأشياء ، أو على حد تعبير كنت الأشياء في ذواتها . ، وكل ما نعرفه صورة فهمنا وتمثلنا .

وقد ألم التيار الرمزى من هذه المذاهب بحقيقة أن الصور التي لدينا هي التي تمد الأشياء بوجودها ، وهي التي تمثل حقائقها تمثيلا نسبيا على نحو ذاتى . وكان للعود إلى الذات في الرمزية مايبرر الكشوف السيكلوجية التي رفعت الحجاب عن اللاشعور بوصفه تعبيراً عن النفس ورغباتها اللاواعية .

واللغة عند الرمزيين جهاز معقد من الرموز ، وهي ليست مجرد أداة نقلية ضمن أدوات أخرى ، ولماكانت لاتمنحنا حقائق الأشياء ، أفضت هذه الطبيعة فيها إلى أن تكون لدى الشعراء سبيلاً إلى الإيحاء ، والإيحاء مواربة ورغبة في التحجب والتخلص من الحاس التلقائى ، إنه يطرح للصورة دلالات متنوعة ، يصطفى القارئ منها ما يناسب نوعية تلقيه ، دونما ميل إلى دلالة تحكمية تفرض نفسها من القراءة الأولى . ولفهم الإيجاء الذى يعول عليه الرمزيون ، يمكن مقارنته بما يقرب إلينا استبطان معناه . إنه أشبه ما يكون بالشفيف من الثياب الذى لا يحجب ولا يكشف ، ولا يغطى ولا يجرد الجسم للرؤية ، وبعبارة أخرى يكاد يكشف من خلال تحجبه نفسه . إننا بإزاء الصور وهي تتفتح في سياق الإيجاء الذى يضعنا في تضاعف دلالى ، أشبه مانكون بمن ينظر إلى الأشياء من وراء زجاج يمتزج على صفحته الضباب بقطرات من المطر . فالأشياء لاتبدو على تحو واضح ومحدد ، وإنما تتراءى كما تتابع الصور في الأحلام . هذا الايحاء يفسر مايصادفنا من غموض أحياناً في شعر الرمزيين ، إلا أنه غموض يؤسس تحجباً لا عكن اعتباره فارغاً من الدلالة أو الماهية .

إن الوعى يقتنص بالصور كيفيات حسية يرتبط بها ويتجاوزها ، وليست الرموز كلها من واد واحد ، فلدينا على حد تعبيركارل ياسبرز Karl Jaspers نوعان من الرموز يئولان إلى ما يمكن تفسيره وما لا يمكن أن يعرف إلا بالحدس (۲٤٠).

والصورة عند الرمزيين إفراز خيالى متوتر يجمع بين الانكشاف والتحجب، بين الكيف الحسى للصور والدلالة الكلية المجردة، بين النسق المثالى الذى يحدده الحيال، والأساس المادى للتجربة وهو الذى تبدأ منه الصور ببشرط أن يتجاوزها الشاعر ليعبر عن أثرها العميق فى الأغوار البعيدة من اللاشعور... متوسلا بما يوحى به من رموز ذات طبيعة حدسية. وفى مناطق اللاوعى لا نعتد بالعالم الخارجي إلا بمقدار ما نتمثله وبتخذه منافذ للخلجات النفسية الدقيقة المستعصية على التعبير. والصور الرمزية على هذا النحو ذاتية لا موضوعية كما هي عند البرناسيين، وهي كذلك تجريدية تنتقل من المحسوس إلى العقل والوعى الباطن، ثم هي مثالية نسبية لأنها تتعلق بما تقصر اللغة عن جلائه المراقعية الله والوعى الباطن، ثم هي مثالية نسبية لأنها تتعلق بما تقصر اللغة عن

إن للشعراء الرمزيين معجماً فنيا يحتاج إلى فضل استبطان وتحليل ، ولكل

شاعر عالمه وصوره ورموزه . ويكنى أن نحيل فى هذا السياق على قصيدتين . لبودلير : قصيدة «إلى القارىء «Au lecteur وهى التى يفتتح بها ديوانه «أزهار الشر» وقصيدة «طائر الألباتروس «L,Albatros .

أما قصيدة «إلى القارىء » فإنها صورة ترمز إلى الملل فى خصوصيته المتعلقة بالشماعر ، وفى كليته بوصفه حالة وجودية عامة يتحقق فيها القلق الذى أفاض الوجوديون فى تحليله . وهذا مادعا بعض الدارسين إلى إدراج هذه القصيدة فيها يسمى الشعر الوجودي(٢٤٣) .

وقد نسج بودلير في هذه القصيدة عالماً مكتملاً من الصور والرموز والتأملات ، دونما صخب عاطني كالذي يطالعنا أحيانا في شعر الرومانتيكيين . والملال في هذا النص الشعرى هو النواة الرمزية التي تدور حولها الصور منشطرة بين الفكرة المجردة التي تحولت عند الشاعر إلى حالة عينية ، وتحققاتها في مجال المدرك الحسى وقد تكشف بفضل الخيال في أنساق من الصور التي تتغذى على التشبيه والاستعارة والمجاز .

وفى المقاطع الأربعة التى بدأت بها القصيدة ، يولجنا الشاعر فى عوالم الخطيئة والشر والدناءة الرخيصة المبتذلة نختلس تحت وطأة تأنيب مزيف ، والحمق والخطأ والشح وخور الإزادة التى تستجيب وتضعف أمام الشيطان المثلث العظات كما لوكان هرمس رمز المعرفة والحكمة والعلوم ، ويذهب التحليل الأنطولوجي لرمزية الملال إلى أنه في حالة القلق ، تبلغ الآنية في السقوط الشامل مرتبة الشعور بذاتها ، مما يمهد السبيل إلى استيلاء الملل عليها ، ومما يبعث فيها نزوعاً إلى الاتحاد بالكل ، وطموحاً إلى تحقيق وحدة الوجود الشعرية .

يقول بودلير في قصيدة «إلى القارئ»:

«ومثل الفاسق الفقير وهو يقبل ويعض على الصدر الشهيد لفاجرة هرمة ، هو مثلنا ونحن نتخطف لذة مستورة نضمها ونعصرها بقوة كأنها برتقالة قديمة » . «وفى عقولنا يعربد حشد من الجن يتدافع ويتواثب كأنه جحفل من الديدان المعوية ، فإذا تنفسنا تساقط الموت في رئينا ، كأنه نهر خنى ، في موكب من

الأنات الخرساء » .

«فإذا كان الهتك والسم والخنجر والحريق لم تطرز بعد برسومها الهزلية الحيش المبتذل لمصائرنا البائسة \_ فهذا لأن نفسنا ووا أسفاه ، ليست على درجة من الحرأة كافية ».

«لكن من بين أبناء آوى والأفهاد والكلاب والقردة والعقارب والحداء والأفاعى والوحوش النابحة والعاوية والمزمجرة والزاحفة فى المسبعة الشنعة لرذائلنا ». «هناك ما هو أقبح وأخبث وأدنأ ، وعلى الرغم من أنه لا يبدى حركات ضخمة ولا صيحات عالية ، فإنه لوشاء لجعل من الأرض حطاما وابتلع العالم فى تثاؤب واحد ».

«ذلك هو الملال ـ وإنه ليُحلم بالمقاصل وهو يدخن نارجيلته وفي عينيه عبره تمتلي بها رغما عنه . إنك لتعرفه ، أيها القارئ ، هذا الوحش الرقيق ـ أجل تعرفه أيها القارئ المنافق ـ شبيهي ، وأخى . »

إن الملل هو الرمز الكلى فى القصيدة . ولم يستو التعبير الشعرى عنه إلا فى ضوء شعور به وحضور فيه . إنه \_ كها يصفه هيدجر \_ يخيم كها لو كان ضباباً صامتاً فى مهاوى الواقع الإنسانى ، بحيث يضعنا فى حالة من عدم التمايز تبعث على الدهشة ، ويكشف عن الموجود فى مجموعه . ويتيح لنا هذا الملل \_ على حد تعبير سارتر \_ رؤية جديدة لعالم الأشياء والإنسان ، وهو شعور بالاختناق الذى يسببه ذلك الكشف للوجود ، وهو أشبه ما يكون بشيئ يأخذ الإنسان من كل جوانبه بغتة ، شئ يتوقف من أجله ويثقل على قلبه كأنه حيوان ضخم لا يبدى حراكا(۲۶۳)

إن صور القصيدة تتحرك في إطار هذا الرمز العام ، وتستمد منه قيمتها وتتشكل داخل معجم فني دقيق الخصوصية ، وأهم ما يميز رموز القصيدة رغبة عارمة في تعرية النفس وكشف عوارها وقروحها وتصدعاتها ، وما تردت فيه من سقوط وروحية سلبية ، ورغبة محبطة وكبرياء جريح ، وشر مرهف وإحساس عارم بالأشياء والموضوعات .

وتستمد الصور قيمتها الرمزية من هذا الشعور الذي يبدى العالم مألوفاً ومعتادا، وثمة تشغل النفوس المرهفة بشق منفتح يسلم إلى ما يتجاوز التكرار ويعلو على رتابة العادة، بواسطة الترحال والسفر وتغيير أماكن الإقامة. لكن الشاعر السأمان لاتغنى عنه الرحلة والتغيير شيئا، فيبيت يختزن ملله ويجتره في وضع إبداع. هذا الملل من حياة المدنية هو الذي دفع بودلير وأمثاله من الرمزيين إلى ارتياد أفريقيا وآسيا هربا من الملال، ورغبة في إثراء الشعر بصور ورموز مستحدثة تتمثل في الأجسام السمر تتضوع حولها نفحات من عطر فاغم ممزوج برائحة التبغ، والمسك المحترق في مجامر البخور، والأفاعي التي يرقصها حواة المعابد المقدسة، والجزر الكسلي وأشجار النخيل تلتي بظلالها الناعمة على الصحراء.

لقد تشبث الرومانتيكيون بابتعاث الدهشة التي تولدها الطزاجة والطرافة والجدة ، والأمر في رمز الملل يختلف عن هذا التصور الرومانتيكي ، لأن الملل وإن تجلى في المألوف والمكرر ، وفي حالات الغثيان والاشمئزاز والتبرم والاختناق ، يبتعث دهشة من نوع مختلف تقوم على اللاتمايز .

وهذه هى المفارقة الأنطولوجية ، فالتمايز يعنى الجدة والاختلاف ، بينها يعنى اللاتمايز ضرباً من الثبات الذى ينوء بثقله الإنسان . وكلاهما ، التمايز فى ارتباطه بالجدة ، واللاتمايز فى ثقله ووخامته ، باعث على التدهيش من الوجود ، غير أن الدهشة الرومانتيكية طفولية ، اما دهش النفس الشاعره الملول فناصب يتولد من الشلعور بالملاء ، وتطابق الموضوعات والأشياء مع ذواتها ، وينبئق من الوعى العميل بحالة من الضيق والحرج ، وبأن الوجود جاثم لا ينفك عنه الموجود إلا بالموت الذى تمناه بودلير ليعتقه من أسر الضجر ، وذلك فى قوله :

ياموت ... أيها الملاح المحنك ، الموكل بسفر الأرواح آن الأوان . فارفع المراسى ، وهيمي لنا الرحيل مللنا المقام هنا ياموت ... فعجل بالرواح .

لقد عنى الفلاسفة الوجودييون أمثال كيركجورد وهيد جروسارتر ، بتأمل الظاهرة وتحليلها أبطولوجيا وظاهراتيا ، أما الشاعر فيبصر بها ويتناولها بواسطة .

الصور التي تضع الظاهرة في سياق شعور إبداعي رامز.

ومن بين هذه الصور التي تطالعنا في قصيدة \_ إلى القارئ \_ الصدر الشهيد والبرتقالة القديمة ونهر الأنات الحرساء والديدان المعوية والحيش المبتذل للمصائر الإنسانية البائسة والضجر المتثائب والوحش الرقيق .

إن صورة المفلس الداعر الدى يلوذ كل ليلة بصدر بغى مترهل ، واللذة المختلسة والبرتقالة القديمة ، تحقق رمزى لملل الشاعر متمثلاً فيا تغضن وافتقر إلى النضج والنضارة وعصير الحياة المتجدد ، من حيث يئول إلى شعور بعفاء الأشياء وشيخوخها ، وليست البرتقالة القديمة سوى معادل رمزى للصدر الهرم الشهيد . إن الملل الذى يلاحق ويطارد ويضيق الحناق ، ينساب في خلجات الوعى قسراً كما ينساب الهر في مطاوعته لطبيعته ، إنه يوجع الشعور وبجلده ، ويولد فيه الغثيان والدوار والاشمئزاز كما لوكان حشدا من الديدان المعوية .

والحق أن هذه الصورة تتردد فى معجم بودلير الفى ، فكثيرا ما تحدث عن الديدان التى تنهش الجثة وهى آخذة فى التعفن الرمى . ولهذه الصورة رصيد نفسى عند الشاعر يتمثل فى قوله : حين أوحى بالقرف والاشمئزاز العام ، أكون حينئذ قد حقق انتصارى على العزلة(٢٤٤)

ومن المساقات الأسلوبية التي تعبر عما تنطوى عليه الرموز من إيحاءات ، نسق العطف الذي تتابع في إيقاع نشط وتنوغ فريد نجده في قوله : الهتك والسم والحنجر والحريق ، وقوله : أبناء آوى والأفهاد والكلاب والقردة ، والحيوانات النابحة والعاوية والمزجرة والزاحفة .

ويحاورنا الرمز فى القصيدة من خلال هذه الصور التى تحمل طابع المفارقة ، فالملال وحش رقيق ، وذرائع الهلاك والتدمير توشى وتطرز خيش المصائر الإنسانية المبتذلة . وتبلغ الدلالة الرمزية تمام تضجها فى الصورة التى ختم بها بودلير قصيدته ، ويبدو أن سارتر كان مأخوذا بتلك الصورة عندما وصف الملل بأنه حيوان ضخم لايبدى حركة أو مقاومة . وتكشف العلالة الرمزية فى الصورة التجسيمية للملل ، عن نظرة فاترة تلهم الوجود وتنخر عظمه فى رزانة

صامتة وثقل وخيم . إنه في نهاية الامر لامبالاة واستسلام حزين وضراوة رقيقة .

لقد أثرت الرمزية الأوربية على الأدب العربي المعاصر ، ومن متابعة الرموز القديمة التي يستخدمها الشعراء المعاصرون في أدبنا ، يتبين أن معظم العناصر الرمزية ترتبط بشخوص أسطوريين ، من أبرزها وأكثرها دورانا : السندباد وسيزيف وتموز وعشتروت وأيوب وهابيل وقابيل وإينياس والخضر وعنترة وعبلة وشهريار وهرقل وغيرهم من الشخوص الأسطوريين ، الاغريقيين وغير الاغريقيين ومن أبرز الصور ذوات الدلالة الرمزية في الشعر العربي المعاصر ، هذه التي تدور على آلسفر والرحلة والاغتراب والحزن والحب المحبط والمدن التي أحس الشعراء فيها بالزيف والتنكر والضياع (٢٤٥)

ومن قبيل الاتجاه الرمزى فى أدبنا العربى المعاصر قصيدة بعنوان «انتساب » من ديوان «الإبحار فى الذاكرة » للشاعر صلاح عبد الصبور . ويدور الرمز فى القصيدة على اتخاذ الحواس وسيلة تجاوز إدراك الأشياء إلى ماوراءها أو إلى بواطنها .

إن الشاعر لا يقترب من الأشياء ولا يلامسها لمجرد أن هذه الملامسة فى حد ذاتها توفر له ألواناً من المتعة ، بل إنه يتخذ هذا الموقف من أجل استكناه أسرارها ، يقول الشاعر :

«أنتسب إلى جسمى / أنتسب إلى شهوة أطراف أن تلمس أعراق الأشياء / شهوة شفتى أن تندى وتندى / أن تستى ، أن تستى / حتى تقنص روح الجلد الحمراء / شهوة أنفى أن تعرف / من أين يجي النفح اللاذع والنفح الرخو / فى أعشاب الإبطين / ومسيل العرق على خط الظهر / فى مفرق كومة شعر / فى الزهرات العشر المغمضة النابتة على أطراف الكفين / والصدفات العشر المرشوقة فى أطراف القدمين / أبغى أن تعرف نفسى / كيف تصير الرغبة لحظة صحو / وكال الرغبة لحظة عو . . . . . . «٢٤٦)

لقد استلهم الشعراء المعاصرون المادة الأسطورية وشكلوا منها صورا ورموزاً ينتسب بعضها إلى علاقاتنا الاجتماعية . غير أن هذا الرمز عندما يكتني في

استخدامه بلفظ واحد أو بذكر اسم إله قديم كتموز أو بعل ، كفيل بأن يبعث إلى عبط الشعور كل الحبرات القديمة ، وعندئذ نرى أن الإشارة إلى نموز تعنى الانتصار أو البعث ، وأن ذكر آلام المعذبين الذين حلت عليهم اللعنة الأبدية ليس إلاترديداً لعذابات سيزيف. وهكذا يبدو نموز أو سيزيف قيمة سيميوطيقية ، ويصبح كل منها منطلقاً لحيالات يقتضيها التعبير الفنى .

ومن قبيل الرموز الأسطورية قول السياب موحداً بين تموز والمسيح :

خيل للجياع أن كاهل المسيح أزاح عن مدفنه الحجر فسار يبعث الحياة في الضريح ويبرئ الأبرص أو يجدد البصر

ويعد خليل حاوى من الذين نجحوا فى استغلال حكايات السندباد فى رحلته إلى منابع القوة ومصادر المعرفة ، وقد تحولت هذه الشخصية عنده إلى رمز الديمومة والقدرة على حمل البشارة بالخصب :

عدت إليكم شاعراً في فمه بشارة يقول ما يقول بتعطرة تحس مافي رحم الفصل ... تراه قبل أن يولد في الفصول

على أن هذا النوع من السيميوطيقيات قد يصبح عند بعض الشعراء ضرباً من التباهى أو طريقاً للإعلان عن ثقافة الشاعر ، لاسها لدى الذين لم يستوعبوا المناهج الأسطورية التي تقدر دور الخيال الخلاق(٢٤٧).

وفي «أغانى مهيار الدمشقى» لعلى أحمد سعيد (أدونيس) نزعة رمزية تتجلى في تشكيل الصور وفاعلية الحيال وتعدد المستوى الدلالى الذي تدور رموزه على العود إلى الذات والحرية والتحرر من الحطيئة وإرادة الحلق والصيرورة الأبدية والاتحاد بالكون ، وغير ذلك من الدلالات الرمزية .

ومن الصور التي تعبر رمزياً عن توكيد الذات ونشدان المغامرة صورة

الصخرة في قوله:

رضیت بما شتته: أغنیاتی خبزی
و مملکتی کلهاتی
فیما صخرتی أثقلی خطواتی
حملتك فجرا علی كتنی
رسمتك رؤیا علی قسماتی
أما الرغبة العارمة فی الاتحاد بالكون فنظفر بها فی قوله:

الرقبة العارب في الرحاد بالكون فأجفانه

وحد ہی الکون فاجفانہ تلبس أجفانی وحد ہی الکون بحریتی فأینا یبتکر الثانی؟

إن مهيار الدمشتى واحد من أشد أقنعة الشعر العربى المعاصر لفتاً للانتباه ، وتتمثل أهميته فيها ينطوى عليه التناع نفسه من مغزى متميز ، وهو بعد ذلك قناع يتحول إلى رمز متكرر يفرض حضوره فى شعر أدونيس .(٢٤٨)

ومن اللافت في هذا السياق اهتمام بعض الشعراء المعاصرين أمثال صلاح الدين عبد الصبور وعلى أحمد سعيد بايجاد رابطة عضوية بين الشعراء والرؤية الصوفية ، تحكمها صور موضوعة في مساق رمزى يؤكد أن النزعة الصوفية في الشعر ليست غريبة عن الرمز ، وليس أدل على هذا الاتصال من التشابه الذي أشرنا إليه آنفا بين تراسل الحواس في التيار الرمزى ، واتحاد الصفات في النزعة العرفانية الصوفية كل عبر عنه ابن الفارض في بعض أبيات التائية الكبرى .

لقدكان للرمزية ومفهوماتها عن الخيال والصورة الشعرية تأثير ملحوظ على ذوى النزعة التصويرية Imagism من الشعراء الإنجليز أمثال عزرابا وندد T ولم Pound الذى روج لهذه النزعة مستعيناً بمجموعة من أشعار ت. هولم Hulme وفيها يتعلق بهذا التأثيريقول جورمون Gourmont : إن المرء يلاحظ هذا التأثير في التخوف من الأنماط التعبيرية والنزعة البلاغية والتكلف والمبالغة والأساليب الخطابية البارعة (٢٤٩)

ولم يكتف عزرا باوند بالترويج للنزعة التصويرية التي تأثرت التيار الرمزى ، وإنما شارك فيها بشعره وقصائده . وتشبه التصويرية أن تكون جمعا بين المذهب البرناسي والمذهب الرمزى ، وذلك لأنها تهتم بالتشكيل الجالى للصور كما لوكان أمراً مقصودا لذاته ، وفي الوقت نفسه يشرب الشاعر هذه الصور ذاتيته والطابع الفريد للحظة إبداعه ، ويسلك بها مسلك الرمزيين في تحاشى التكلف وارتفاع نبرة الأداء والمبالغة في الأساليب .

ومن نماذج الشعر التصويرى قول عزرا باوند فى قصيدة يهديها إلى عرس «قانا الجليل» ويصف فيها راقصة تؤدى حركات رشيقة:

«أنت ياأنثى أحلامى ، ياذات العينين السوداوين ، صندل عاجى ، لا مثيل لك بين الراقصات ، ولاشبيه لقد ميك الرشيقتين . افتقدتك فى الحيام ، وفى الظلام المتكسر وعند شفير البئر لم أجدك ، ولابين اللواتى يحملن الأباريق .

ذراعاك مثل شجيرة السبوتة تحت اللحاء ، ووجهك كنهر من أضواء ، وكتفاك أبيضان كشجرة اللوز ... إنهم لا يحرسونك بالحصيان ، ولا يحبسونك وراء قضبان النحاس .

فى مستراحك فيروز مذهب وفضة ... ويداك تستقران فوقى مثل جدول ينساب بين البردى ، وأصابعك تيار متجمد . أترابك من العذارى بيض كأنهن البلاور الصخرى «(٢٥٠) .

وما لبثت النزعة التصويرية أن طرأ عليها التحول بظهور ما يسمى الكلاسيكية الجديدة التى دعت إلى الفن اللاشخصى impersonal art . ويعد ت . س . إليوت T. S. Eliot من شعراء هذه النزعة ، وقد تأثر فى الدعوة إليها بألان تات Allen Tate وعنده أن القصيدة اتجاه إلى رؤية الكل ، وهي غير قابلة للبرهان المنطق Logical demonstration . إنها لاتتوقف على الوسائل كما هو الشأن فى العلم ، ولاعلى الغايات كما هو الحال فى الدين ، مما يعنى أننا لا تملك إزاءها إثباتاً خارجياً ، والقارىء بعد ذلك أمام أمرين ، إما أن يقبض على الكل بواسطة الخيال ، وإما أن يتعذر عليه ذلك بدونه (٢٥١)

إن الحيال الإبداعي والصور الشعرية متضايفان ، يتجلى كل منها في الآخر على تحو يسمح بتبادل دورى للحمل في سياق العلاقة بين الفعل والانفعال ، والرابطة بين الوظيفة والتحقق ، ويتبيح لنا هذا الوضع أن نتمثل الصور مطابقة للخيال ، إذ يئول كلاهما إلى وسط متوتر نتصوره في ديالكتيك المحايثة والعلو.

وقد أفضى تمثل العلاقة بين الحيال ونتاجه إلى إضفاء طابع أنثوى على عملية الابداع ، لا يفهم بمعزل عن مقولة الانفعال . ويحلل باشلار هذا الطابع تحليلاً نفسيا بمتزجاً بمفاهيم أسطورية . وفي هذا السياق يشبه باشلار ما في الحيال من ميل إلى السكينة والطمأنينة بروح الأنثى Anima التي تناقض روح الذكر ، مستعيراً من يونج هذه التصورات المبنية على أن الطبيعة الأنثوية تعبر عن حب حميم يستوعب الوجود ، ورغبة دفينة قوية في الاتحاد بالطبيعة . وفي الثقافة القديمة عبرت أسطورة الرجل الأنثى من حيث هو تجسيم لطبيعة خنثوية ، عن رغبة في توحيد الطبيعتين ، وذلك أن طبيعة الرجل أدخلت على روح الأنثى صراعاً وتنافساً ، لما تنطوى عليه من إيقاع متقطع ومجهود ممزق مؤلم ، بئته الضرورة الاجتماعية في قلب السكينة فوضعت حداً لهذا الحلم العذب الرقيق .

وقد دعا باشلار تفكيره الجدلى إلى تصور أن الطبيعتين ليسا فى وضع انفصال نهائى ، إذا تسقط كل منها رغائبها على الأخرى لتحقيق الانفلات من لتناقضات الواقع ، ويبدو هذا الروغان وظيفة من وظائف اللاواقع ، تجد تحقيقها فى ارتقاء منسق إلى المثالية والسمو بالحياة (٢٠٢٧) . ويبدو أن أسطورة الرجل ذى الطبيعة الحنثوية بوصفها تفسيراً لديا لكتيك الإبداع الشعرى ، كانت مصدر إلهام خيالى ارتبط بقدرة على التنبؤ وضعها إليوت فى سياق عصره ، محتفظاً للشخصية بملامحها القديمة ، وذلك قوله فى الحركة الثالثة من الأرض الحراب :

أنا تايريز ياس ، برغم أنى أعمى ، أرتجف بين حياتين وبرغم أننى رجل هرم أحمل ثديى أنثى مترهلين أستطيع أن أرى فى ساعة البنفسج ، ساعة المساء ... تلك التى يتوب فيها الملاح من البحر إلى منزله

## أناتايريزياس ، الرجل الهرم ذو الحلمتين المتغضنتين أدركت المشهد ، وتنبأت بما سيكون ـ وانتظرت كذلك الضيف المتوقع .

إن تحليل باشلار لايخلو من فطنة وقدرة على الربط بين المقولات السيكولوجية والموروث الأسطورى ، غير أن نتائجه يمكن أن ننهى إليها بتحليل العلاقة بين الفعل والانفعال بشرط أن نتجاوز المفهوم الفلسنى الأرسطى الذى أحالها على العقل Nous poietikos and Nous pathetikos أم أحالها الثقافة الإسلامية إلى مفهوم ذى طبيعة عرفانية . ونلاحظ في سياق هذا التجاوز أن العلاقة بين الخيال المبدع والصور ، تعبر عن رابطة حية بين الفعل والانفعال بالنسبة للشاعر وللمتلقى ، وذلك أن خيال الشاعر يأخذ وضع فعل يتجلى متحققاً في سياق الصور التي تحمل وضع انفعال ، ومتى تناولنا النص - نحن القراء أخذت الصور وضع فعل ننفعل به ونحن نستقبل ما يرسل الشاعر من جهد تخيلى منظم للتجربة . وتكاد الاستعارة الشائعة التي يتداولها النقاد والقراء عندما يقولون «مولد العمل الفني » تعبر عن تلبس الشاعر بطبيعة أنثوية تجد تحققها في خصو بة العطاء .

إن الخيال في مفهومه العام ليس أحادى الوظيفة ، فلدينا في سياق الدراسات البلاغية والسيكولوجية والفلسفية تحديد لمستوياته وأنواعه ومعانيه ، بينا ميزكاسيرر Cassirer بين ثلاثة أنواع من الحيال ، حدد له ١٠١ . رتشاردز ستة مستويات . أماكاسيرر فقد وضع تمييزه في إطار الموازنة بين الطفل الفنان ، آخذاً في الاعتبار تصور الفن بوصفه ضربا من اللعب ، وبينا تتجلى قوة الابتكار وقوة التشخيص في لعب الطفل بالأشياء عندما يعيد ترتيب المواد توزيعها ، يتكشف الحيال الفني بوصفه قدرة على إيجاد صور حسية خالصة . إن الفنان يحطم مادة الأشياء الصلبة في خياله لاستكشاف عالم جديد من الصور والأشكال (٢٥١) وتئول معانى الحيال عند رتشاردز إلى ستة مستويات : والأشكال صور واضحة وخاصة الصور المرئية ، وهذا أكثر المعانى شيوعاً وأقلها أهمة .

- ٢ ــ استخدام لغة المجاز ، فيقال عمن يستخدمون الاستعارة والتشبيه بطبعهم
   إنهم تتوفر لديهم ملكة الحيال .
- تصور الحالات الذهنية للغير عن طريق المشاركة الوجدانية ولا سيما حالاتهم
   العاطفية وهذا الضرب من الحيال ضرورى لتحقيق عملية التوصيل.
  - الاختراع أو الجمع بين عناصر لا توجد رابطة بينها عادة .
- الحيال بالمعنى العلمى وهو عبارة عن عملية تنظيم التجربة على أنحاء معينة ولأجل غاية محددة. وانتصارات التكنيك أو الصنعة في الفنون أمثلة لهذا النوع من الحيال ولما كان من المحتمل أن يتضمن التنظيم القيمة ، فإن هذا المعنى للخيال يتضمن القيمة التي قد تكون محددة أو مشروطة .
- ٦- القدرة التركيبية التي تنكشف في خلق التوازن أو التوفيق بين الصفات المتضادة أو المتعارضة . ويحيل رتشاردز في هذا المعنى على ما قدمه كولريدج من تصور وتحليل للخيال الثانوي(٢٥٤) .

وواضح من تقسيم ريتشاردز أننا عند دراسة الخيال الإبداعي وعلاقته بالصور الشعرية ، لن نصطني من هذه المعاني التي حددها إلا ما يدور على استخدام لغة آلمجاز والتشبيه والاستعارة ، بوصفها لغة مميزة للشعر في جوهره ، قادرة على حد تعبير هو لم على تحويل المعاني ، وذلك لأن الصور في الشعر ليست زينة خالصة ، ولكنها تمثل الجوهر الدقيق للغة الحدسية Intuitive Language زينة خالصة ، ولكنها تمثل الجوهر الدقيق للغة الحدسية والعاطفية للغير (همه) ويبدو المعنى الذي يضع في الاعتبار تصور الحالات الذهنية والعاطفية للغير ضروريا لما يفضى إليه من توصيل ، هو في حقيقته معامل الارتباط بين المبدع والمتلقي ، بين وضع الإرسال ووضع الاستقبال . ويحيل المعنى الأخير على ما يميز والمتلق من بنية ديالكتيكية سبق أن تناولناها في غير موضع من هذه الدراسة .

إن طموح فيكو إلى تأسيس «منطق للخيال » يؤذن بتناقض شكلي في العبارة لا يضعفها بقدر ما يقوبها لأنها تقصد هذا التناقض قصداً ، وقد وضح مما سبق أن البلاغيين والنقاد القدماء راودهم هذا الطموح ، فأدخلوا الحيال والصور الشعرية في سياق يقابل التصديقات ، واعتبروا الأقوال المخيلة قسما من أقسام المنطق وشكلاً قياسيا مؤلفا من مقدمات ، مما يشي برغبة في تأسيس منطق

للخيال الشعرى ، غير أنهم كثيرا ما وقعوا بمعزل عن هذا المنطق . ويعد تحليل كولريدج للخيال الثانوى خطوة على هذه الطريق ، انتهت إلى شي من خصائص هذا المنطق متمثلاً في مقولة التأليف بين المتقابلات .

ويقوم منطق الخيال الشعرى على هذه البنية الجدلية ، ويعلن عن نفسه بوصفه مقابلاً للنظام المنطق الذى يحكم العلوم الوضعية التجريبية ، وذلك لأن هذا النظام يتأسس على الوسائل والغايات والمنافع العملية المباشرة والعلاقة الحتمية بين نسق العلل ونسق المعلولات ، والرغبة في تحقيق اليقين برغم ما في العلم من احتمال ، والأخذ بمبدأ العلل الكافية ، والتشبث بضروب من الحمل العلم من الحوية وعدم التناقض .

إن العالم فى أمس الحاجة إلى الحيال ، غير أنه خيال يمارس وظيمته فى مجال الاستقراء والتجربة العلمية ، وإيضاح عناصر التجربة فى ترابطها واستمرارها ، وتأسيس مبدأ الإمكان ، وتقديم «الإسكيمات» فى ضوء فروض تتولد من موقف عينى متخيل . أما منطق الحيال فى الشعر فيبدى صفحته على نحو مختلف .

إنه لا يعبأ بمبدأ العلة الكافية ، ولا يهتم بمقولة عدم التناقض ، لأن الهوية التي يؤسسها تقوم على ضرب مختلف من الحمل الذى لا يصنف ولا يجاور ، وإنما يكون رؤية حدسية تتحول الأشياء بواسطتها إلى نقائضها في مرونة ورشاقة .

إن منطق الحيال الشعرى ليس بمعزل عن اللاواقع واللاماهية ، غير أن للاماهية ماهية تتأسس في هذا السلب ذاته ، كما أن اللاواقع في الشعر واقعى بالقدر الذي ينتسب به إلى الحيال وهو يضع حقيقة اللاحقيقة . وتدخل هذه السلوب في بنية المنطق الحيالي للشعر عندما نقارن بينه وبين التناول التجريبي الوضعي للعالم .

ويعنى هذا السلب أن الشعر بما يتضمن من منطق خيالى أو خيال منطقى ، يعيد تركيب العالم بضرب من قصدية الانحراف عن الطريق الأمم والنهج المعتاد ، إنه منطق لا عقلى يفضى إلى أن الصورة أو القصيدة تند تماماً عن أى برهان لا يتأتى إمكانه إلا بأن نقيس الفروض والظواهر والنتائج بمعيار الواقع الخارجى المباشر. وبين أن البرهان ونحن بسبيل الشعر يوقع فى لبس وسخرية ، لأننا سنجد أنفسنا دائماً فى قصدية انحراف ، لن تتكشف لنا إلا بأن ننحرف ونعلو صوب ما يتيحه الشعر من نظرة استعارية متعددة الدلالة ، متجاوزين فى بذل هذا الجهد كل نظرة أحادية التكوين .

إن منطق الحيال الشعرى لا يتقوم بدون الصور التي تئول إلى اللغة فى نسقها الاستعارى «ومعلوم أن الشعر يختلف عن العلم فى استخدام الألفاظ: ، والطريقة التي يستعمل الشاعر بها الألفاظ هي سره الذي لا يستطاع تعلمه . إنه \_ على حد تعبير رتشاردز \_ لا يتعامل برموز الألفاظ المطبوعة ، وإنما بالأجساد الكاملة لهذه الألفاظ ٣٤٥٥)

إن لقوة الخيال مظاهر متعددة منها إدراك التماثل في الأشياء المختلفة أو المتخالف في الأشياء المختلفة أن ربط العناصر المتباعدة أو المتنوعة وتقريبها وإدماجها ربما لا تكون الشاهد النهائي على قوة الخيال ، لأنها فيها يقول هويلريت قد تتخذ مظاهر أخرى . وحيوية العقل أو إلهاماته وإضافاته ذات قوالب متنوعة . فقد تكون أقرب إلى تقوية التجربة التلقائية ذاتها من أجل أن يدرك الفنآن الجانب الفردي أو الخاص ، وهذا الإدراك يحتاج فحسب إلى ضرب من الانحاء نحو الأشاء .

ولدينا نوعان من الادراك الحيالى . هناك ما يسميه بعض الباحثين بتكوين المسافة التخيلية ، وهى غير مأخوذة فى حدود التصور الزمانى أو المكانى ، وإنما تعنى إدراك الأشياء على بعد مناسب من أجل أن تظهر موضوعيتها ، فالقرب الشديد كالبعد الشديد لا يمكن من رؤية الأبعاد المختلفة بوضوح متميز .

ومن وسائل الإدراك الحيالى الاستعارة ، وهي تعبر عن ملاحظات متنوعة بطريقة خاصة متميزة من التحليل والبيان المباشر(٢٥٧) . إن قوة الحيال تتجلى في إدراك الجانب الفردى من التجربة ، أو في استكناه موضوعية الأشياء والتغلغل في أبعادها ، وقد تتكشف ـ كما يقول هولم Hulme ـ في أن العقل يقبض على الأفكار الهامة للقصيدة ويوحد بينها في وقت واحد ، ويعدل علاقات الأفكار

بعضها ببعض ، وعمله على هذا النحو أشبه ما يكون بحركة الثعبان التى تسرى فى جميع أجزاء جسده على الفور ، فتتبدى أفعالها الحرة فى شكل التواءات تتحرك فى وقت واحد صوب اتجاهات متضادة(٢٥٨)

وليست الاستعارة من واد واحد ، ذلك أننا نميز بين أنساق منها ، يئول بعضها إلى الشائع المبتذل ، ويئول بعضها الآخر إلى «الكشف » إذا جازلنا أن نستعمل هذا المصطلح بمفهومه الصوف . وللاستعارة بوصفها من وسائل الإدراك الخيالى وظائف متباينة ، فقد تكون وظيفتها \_ على حد ما بين رتشاردز \_ التوضيح الذي يعنى أنها تقدم مثلاً محسوساً لعلاقة كان لابد من وضعها في لغة بحردة لولا هذه الاستعارة . وهذا هو الاستخدام العلمي أو النثري الشائع لها ، وهو استخدام نادر في لغة الانفعال والشعر . وللاستعارة وظيفة أخرى تتمثل في أنها الوسيلة التي يجمع الذهن بواسطتها في الشعر أشياء مختلفة لم توجد بينها علاقة من قبل ، وذلك لأجل التأثير في المواقف والدوافع ، وينجم هذا التأثير عن جمع مذه الأشياء وعن العلاقات التي ينشئها الذهن بينها .

إن الاستعارة وسيلة شبه خفية ، يدخل بواسطتها فى نسيج التجربة عدد كبير من العناصر المتنوعة ، وليس التنوع فضيلة فى ذاته ... ولكن العناصر اللازمة لاكتمال التجربة لا تكون دائماً موجودة على نحو طبيعى ، ولذلك فإن الاستعارة تخلق الفرصة لإدخال هذه العناصر اللازمة خلسة ، هذا هو أحد السواهد لظاهرة غريبة تطرأ دائماً فى الفنون ، إذ يبدو أن أكثر العناصر لزوماً فى الفنون قد وجد كما لوكان بمحض الصدفة ، أى كما لوكان بجرد عرض لم يقصد لذاته وإنما أدخل نتيجة لوجود عناصر أخرى(٢٥٩)

إن ما تؤسسه الاستعارة من علاقات بين العناصر ، يسمع بأن نتمثل الصورة الاستعارية بوصفها غير قابلة للإدراك على نحو صحيح ، مالم نأخذ في اعتبارنا النظرة الرمزية والإشارية للغة (٢٦٠) والاستعارة الجيدة أو الناجحة هي التي تحقق ضربا من المعرفة الكشفية وتثرى العالم وتجدد روابطنا به . وما يقدمه الحمل الاستعارىmetaphorical predicate من صور ، لا يفسر بما ذهب إليه القدماء من مقولات الحيلة والذكاء والفطنة والمخادعة ، ولكنه بالأحرى رؤية

حدسية للأشياء قد لا نعدم وجودها في لغة الإنسان الأولى.

والاستعارة الناجحة والصورة الموحية يسعيان إلى مستوى الرمز. وليس الحيال في الشعر إبداعيا إلا لأنه يدمج ويوحد ، ويفرى ويخلق ، ويهدم ويبني ، ويفكك ويركب ، والحيال إذ يذهب بخلق ويأتى بخلق ـ على حد عبارة ابن عربي \_ ويغير نظام العلاقات بين الظواهر والأشياء ، إنما يمارس في الشعر حرية بلا حدود ، وذلك أن الشاعر يبدع من المحسوسات صورا تنطوى على دوال رمزية ، متى قصدنا الصور التي تتيحها الاستعارات الحية المتجددة التي تطرح في كل قراءة متأملة نفسها . وفي هذه الصور ومن خلالها نتجاوز الانخراط في طابع الجد والحيدة ونعلو على صرامة التصنيف التجريبي ، منفلتين من النظرة الأحادية التي تحيل على نسق الضرورة المطردة ، من أجل أن تحقق النظرة الشعرية آفاقاً من التجلي تتمثل في بنية قوامها مضايفة خيالية حردة ، وحمل استعاري ليست الغاية منه أن يضعنا على الأمم بحيث نتلتى الأشياء تلقياً معتادا يقدمه الإدراك الحسى المشترك، أو تلقيا غايته التفسير والوقوف على العلل والغايات. إن التحويل والانحراف الذي يحققه الحيال أمر مقصود لذاته ، ويكاد الشعر بدونه يشبه الإدراك المألوف أو التصور العلمي . ولا يعني الموقف الذاتي الذي يميز الشعر ، خلو هذا النمط من التركيب اللغوى من الموضوعية ، غير أن الموضوعية الشعرية تكشف عن نسق شديد التميز يفرض علينا الاستكناه الموضوعي للأشياء والظواهر على حد ما تخيلها الشاعر وأخرجها فى صور تنطوى على معاملاتها الرمزية . إنها بالجملة موضوعية اللاحقيقة واللاواقع ، غير القابلة للبرهان والتفسير المنطقي المعهود.

ولن يقلل هذا الوضع من قيمة الشعر فى المستقبل، ربما امتعض منه وقرأه على مضض بعض الذين أخلصوا لمهج العلم فى طموحه إلى اكتشاف الحقيقة ، ولكن الحيال الشعرى المبدع سيظل دائما العين الثالثة التى تفتحت فى هذا الكيان المحدود الفانى ، والملاذ الذى يروغ إليه الإنسان كلما أخفق فى تحقيق التوازن ، وضاقت به السبيل فى زحام التقنية الآلية .

- heodore James, Aristotle dictionary, London, 1962, P. 296, 297.
- (۲) د . عبد الرحمن بدوى ، أرسطو فى النفس ، ترجمة إسحق بن حنين ط النهضة ١٩٥٤ ، ص ٢٨ . ٦٩ . ٦٨
- (۳) انظر، أبو الوليد بن رشد: تلخيص كتاب الحاس والمحسوس لأرسطو، ضمن كتاب النفس،
   ص. : ۲۰۳، ۲۰۵.
- (٤) الدكتور محمد عثمان نجاتى : الإدراك الحسى عند ابن سينا ، دار المعارف ١٩٦١ ، ص ١٤٠ / ٤١ / ٤١ ع
  - (٥) وراجع أينما لأفلاطون:

Magdi Wahba Dictiornary of literary terms, Beriut, 1974, Timaeus and Critias, Trans by, Desmond Lee: Penguin books, Pup 1965.

- (٦) فلوطرخس: الآراء الطبيعية التي ترضى بها الفلاسفة ، ترجمة قسطا بن لوقا ، وهو ضمن كتاب النفس لأرسطو ، ص : ١٦٢
  - (٧) الإدراك الحسى عند ابن سينا، ص: ١٣٥، ١٩٥
- (A) انظر : كتاب النفس لأرسطو ، ص : ١٦٤ وراجع أيضاً : الإدراك الحسى عند ابن سينا ، ص
- (٩) انظر: د. عبد الرحمن بدوى: خريف الفكر اليونانى ، النهضة ، الطبعة الثانية ١٩٤٦ ص ١٤ وكلما الإدراك الحسي عند ابن سينا ، ص ٤٦
- (۱۰) ابن سينا : الإشارات والتنبيهات مع شرح نصير الدين الطوسى ، تعقيق د . سلمان دنيا ط دار المعارف ، ص ٣٤٣ ، ٣٤٥
- (۱۱) انظر فى هذا السياق ، كتاب النفس لأرسطو وخاصة كتاب الحاس والمحسوس لابن رشد ص ٢١١ ، والإدراك الحسى عند ابن سينا ، ص : ٢٧ ، وراجع أيضا الدكتور جابر مصفور : الصورة الفنية فى التراث النقدى والبلاغى ، دار المعارف ١٩٧٣ ، ص ٢٨ : ٣٧ ، وانظر أيضا لابن سينا : الشفاء ط طهران ١٣٠٣ هـ .
  - (۱۲) الإدراك الحسى عند ابن سينا ، ص ١٩٣
  - (١٣) ابن سينا: الإشارات والتنبيهات، القسم الثاني، ص ٤٤٦
  - (١٤) يوسف كرم : الطبيعة وما بعد الطبيعة ، دار المعاف ، الطبعة الثالثة ، ص ٨٤

onverted by Tiff Combine -	(no stamps are applied by registered version)
----------------------------	---

- (١٥) انظر: التعليقات من ٨٣ ٨٤
- (١٦) انظر : ابن سينا ، التعليقات ، تمقيق وتقديم د . عبد الرحمن بدوى ، ط الهيئة العامة للكتاب ١٩٧٣ ، ص ٨٣ ـ ٨٨
- Alfred North Whitehead, Process and reality, Macmillan Company, N. Y. 1967, (۱۷) وراجع P 75. William James, The Principles of Psychology,: Pub: W-Benton, U.S. A, 1952, P481.: أيضاً
- (۱۸) انظر هنرى برجسون : الطاقة الروحية ، ترجمة دسامي الدروني ، الهيئة العامة للتأليف والنشر ،
   ۱۷۵ ، مس ۱۷۶ ، ۱۷۵ ، ۱۷۵
  - (١٩) انظر: يوسف كرم: الطبيعة وما بعد الطبيعة، ص ٨٦، ٨٨
- W-James, The Principles of Psychology, P480, (Y\*)
- Idid, P500, 501. (Y\)
- Paul. R. Miller, Sense and symbol, Staples Press, 1969; P98. (YY)
- Sec, D.M. Armstrong: A materialist theory of the mind, international liberary of (YY) Philosophy and scientific method, London Routled kegan Paul, 1968, P291, 92, 95.
- W.K. Wimsatt and Cleanth Brooks: Literary Criticism, a Shorthistory, Pub, (YE) Routledge and Kegan Paul, London 1970, V, II, P, 256, 57, 304, 305.
- Locke and Berkeley, modern Studies in Philosophy, edited by, C. B. Martin and D. (Ye) M. Armstrong, London, Ps 75, 366.
- (٢٦) انظر: الدكتور ظاه زكريا، نظرية المعرفة والموقف الطبيعي للإنسان، النهضة ١٩٦٧،
   صي ٢٠، ٨٩
- (٧٧) الدكتور مصطنى ناصف: مشكلة المعنى في النقد الحديث ، مكتبة الشباب ط ١٩٦٥ ، ص ١٠٤
- Jonathan Bennett, Kants analytic, Cambridge, 1966, P134,. (YA)
- Kants analytic, P 134, 135. (Y4)
- Thid, P 135, 137. (\*\*)
- (٣٩) انظر ، نظرية المعرفة والموقف العليمي للإنسان ، ص ٧٧ العيان والحدس عند كانت هو الامتثال الجزئى بينها التصور هو الامتثال الكلي ، أى امتثال صفات مشتركة بين عدة موضوحات ، والعيان بهذا المعنى أسبق من التصور لاتصاله المباشر بحوضوحه عن طريق الحس (واجع / د . عبد الرحمن بدوى ، الزمان الوجودى ط ١٩٥٥)
  - (٣٢) د. فؤاد زكريا، نظرية المعرفة مي ٦٨
  - (٣٣) الدكتور عبد الرحمن بدوى ، المثالية الألمانية ، دار النيضة ١٩٦٥ ، ص ٦٣ ، ٦٤
- (۳4) إمانويل كانت ، مقدمة لكل ميتافيزيقا ، ترجمة د . نازلى إسباعيل ومراجعة د . عبد الرحمن بدوى ، دار الكاتب ۱۹٦٨ ، ص ۸٦ ـ ۸۷
- (٣٥) هنرى برجسون، الطاقة الروحية، ص ١٥ وانظر في المرجع نفسه ص ١٧٥، ١٧٦، ١٧٩
- (٣٦) ١. ينروبي ، مصادر وتيارات الفلسفة المعاصرة في فرنسا ، ترجمة عبد الرحمن بدوى ج ٢ ، دار

النِصَة ١٩٦٧ ، ص ٢٠٧ ، ٣٠٧	
وراجع أيضا: H. Bergson, Matiere et memoire, 1896	
يوسف كرم ، الطبيعة وما بعد الطبيعة ص : ٨٧ ، ٨٨ ، ٨٩	<b>(</b> TV)
انظر حبيب الشاووتى : بين برجسون وسارتر ، دار المعارف ١٩٦٣ ص : ٧٣ ـ ٨٥	(YA)
Alfred North whitehead, Process and reality, The Macmillan Company, N.Y. Sixth	
ir, 1967 p <sup>7</sup> . Alfred North Whitchead, Process and reality, The Macmillan Company, N.Y. Sixth	(٣٩)
or, 1967, p7.	
Process and reality, p75, 201, 202, 285.	(1.)
D. G. James, Scepticism and poetry, an essay on the poetic imagination, first pub,	(\$1)
1937, second, 1960, p31, 32.	
Edmund Husserl, Ideas: general introduction to pure phenomenology, trans by, W.	(£¥)
R. Boyce Gibson, London, 1931, p91.	
bid, See p: 136, 160.	(£T)
bid, See, p: 263, 264, 291.	(\$\$)
Readings in existential phenomenology: edited by, Nathaniel	(\$ °)
ومقال ميرلو بونتي تحت عنوان	
Lawrance and Daniel Oconnor, prentice Hall, 1967, p31 primacy of perception and	
ts philosophical Consequences.	
bld, See, p 232, 33.	(\$1)
bid, p34, 35.	(¥¥)
bid, See, pp35, 36, 40.	(44)
Readings in twentieth Century philosophy: ed by, W.P. Alston and George	(£4)
Nakhnikian, Macmillan, London, 1963, pp: 670, 71.	(*)
.P. Sartre, LImaginaire, Galimard, Paris, 1928 LImagination, P.U.F. Paris 1950.	(01)
Aristotle dictionary, p296-97.	(PY)
بين برجسون وسارتر ، ص ٧٣ ــ ٨٥ وراجع أيضًا لسارتر ما أُحيال عليه المؤلف :	(94)
الدكتور عبد الرحمن بدوى : أرسطو طاليس في النفس ، وانظر في المصدر نفسه تلخص ابن رشا	(0E)
كتاب الحاس والمحسوس لأرسطو، ص : ٢٠٨ ، ٢٠٩ ، ٢١٠ ، ٢١٣.	
Rleadings on existential phenomenology, essay on memory Trans, by, Erwin Straus,	
rans by, Reinhard Krambach, p57.	
الدكتور عبد الرحمن بدوى : أفلاطون ، مكتب النهضة ، الطبعة الرابعة ، ١٩٦٤ ، ص	(00)
Y.Y. 140	
أفلوطين : التساعية الرابعة في النفس ، دراسة وترجمة الدكتور فؤاد زكريا ، ومراجعة الدكتور	(07)
محمد سليم سالم، الهيئة المصرية العامة ١٩٧٠، ص: ١٢١	

- (٥٧) انظر المراجع السابق ، ص : ١٢٢ ١٢٥
- (۵۸) الدكتور عبد الرحمن بدوى : الزمان الوجودى ، مكتب النهضة ، الطبعة الثانية ١٩٥٥ ، ص :
- (٩٩) الدكتور جابر عصفور: الصورة الفنية في التراث النقدى والبلاغي ، ص : ٣٣ وراجع أيضا /
   الدكتور عثمان نجاتي : الإدراك الحسي عند ابن سينا ، ص : ١٩٠
  - (٩٠) انظر الإدراك الحسى عند ابن سينا ، ص ١٨٥
  - ") انظر في هذا المجال مقالا لايرفين شتراوس وهو ضمن كتاب
- ص: Readings in existential phenomenology.
- W. James The principles of psychology, p48K, 482.
- J.Ratner, The philosophy of Spinoza, modern Liberary N.Y. 1927, See also, Stuart (77) Hampshire, Spinoza, Penguin books, 1951, p91. Jonathan bennett, Kants analytic, p136.
- (٦٤) انظر : إميل بوترو : فلسفة كانت ، ترجمة الدكتور عثمان أمين ، الهيئة المصرية العامة ط ١٩٧١ ، ص : ١٠٦
  - (٦٥) ١. بنروبي : مصادر وتيارات الفلسفة المعاصرة في فرنسا ، ص : ١٨١ ، ٢١٧
- (٦٦) انظر/ هنرى برجسون: الطاقة الروحية وراجع بشكل خاص في هذا المصدر ماكتبه عن النفس والجسم والجهد العقلي وذكرى الحاضر والتعرف الكاذب.
- (٦٧) انظر / الدكتور عبد الرحمن بدرى ، الزمان الوجودى ص : ٧٤٧ ــ ٧٤٦ وراجع ما جال إليه المؤلف :
- Pierre Janet: Levoiution de la memoire et la notion de temps, Paris, 1928. (7A)
- Edmund Husserl, General introduction to pure phenomenology, p291. (74)
- Erwin Straus, On memary traces, p57, 63, 64. (Y')
- Ibid, p 64, 65, Ibid, p 69, 70. (Y\)
- (۷۲) انظر/ جان بول سارتر ، الوجود والعدم ، ترجمة الدكتور عبدالرحمن بدوى منشورات الآداب ــ بيروت ، الطبعة الأولى ١٩٦٦ ، ص : ٢٠٧ ــ ٢٧٢
  - (٧٣) انظر: أرسطو في النفس، ص ٧٠، ٧١، ٧٩، ٢١٠
- (٧٤) رسائل الكندى الفلسفية ، تحقيق الدكتور أبو ريده ، دار الفكر العربي ١٩٥٥ ثقلاً عن الصورة الفنية .
  - (٧٠) الصورة الفنية ، ص : ١٥ ... ١٦
  - (٧٦) ابن سينا : الاشارات والتنبيهات ، ص : ٣٤٣ ، ٣٧٨
    - (۷۷) انظر/ الإدراك الحسى عند ابن سينا ، ١٧٦ ــ ١٧٨
- W.K. Wimsatt and Cleanth Brooks, Literary Criticism, VIII, p385, 86. (YA)
- Samuel T. Coleridge, aselection of his poems and prose, by, Kathleen Raine, penguin (V4) books, first pub, 1957, p191.
- Basil willey, Nineteenth Century studies, Coleridge to Matthew Arnold, penguin books, 1964, 24, 25.

(٨١) فؤاد كامل ، الفرد في فلسفة شوبنهور ، دار المعارف ١٩٦٣ ، ص : ٦٦ / ٦٧ وراجع ما أحال عليه المؤلف لشوبنهور :

Le monde Comme Volonte et Comme represention, trans by, A. Bureleau, Paris 1924, 3vol.

Readings in existential phenomenology, an essay on imagintion by, E. Minkowski, (AY) erans by, Nathaniel auerence, p77.

bid, p 78. (AT)

Ibid, pp: 86, 87, 88, 90, 91.

- (٨٥) الدكتور محمد على الكردى : نظرية الحيال عند جاستون بأثلار ، مقال فى مجلة عالم الفكر المجلد الحادى عشر ــ العدد الثانى ١٩٨٠ ، ص : ٢٠٢
  - (۸۶) المرجع السابق ، ص : ۲۰۳ ، ۲۰۶ کتاب الحیال Limeginaire وقد أصدره الناشر N. R. F عام ۱۹۳۹
- (۸۷) جان بول سارتر : الوجود والعدم ، ترجمة د . عبد الرحمن بدوى ، دار الآداب بيروت ، الطبعة الأولى ١٩٦٦ ، ص : ٩٤٥ / ٩٤٩
- (٨٨) الموجود والعدم ، ص : ٩٤٧ ٩٤٧ : في مقدمة الوجود والعدم تعريف للعلو ٩٤٧ ٩٤٧ ابأنه العملية التي بها ما هو للداته يمضي إلى أبعد ما هو معطى في مشروع يصممه لنفسه ، وأحيانا يسمى ما هو للداته علوا ، وإذا جعلت من الغير موضوعاً فإنه يصبح بالنسبة إلى علوا معلوا ، وقد جعل هيدجر من العلو العلاقة القائمة بين الأنية (الانسان) وبين العالم .
  - (٨٩) انظر المرجع السابق ، ص : ٩٤٩ / ٩٤٨
- (٩٠) انظر الغزالي / مشكاة الأنوار ، تحقيق وتقديم الدكتور أبو العلا عفيني ، الدار القومية ١٩٦٤ ، مسر : ٩٣
  - (٩١) مشكاة الأنوار، ص ٢ ٧٦، ٧٩، ٨٠
    - (٩٢) المرجع السابق، ص: ٨٩

(41)

- (٩٣) شهاب الدين السهرووى في الذكرى المثوية الثامنة لوفاته ، الحثية العامة للكتاب ١٩٧٤ راجع في المصدر السابق مقالاً للذكتور محمد على أبو ريان تحت عنوان والأشراقية ــ مدرسة أفلاطونية إسلامية ، ص : ٥٥ ــ ٥٦
  - (٩٤) المرجع السابق ، : ص٥٦ ٧٥ .
  - (٩٥) المرجع السابق ، ص : ٩٨ ٩٨
- (٩٦) انظر فى المصدر السابق مقالا للذكتور أبو الوفا التفتازانى بعنوان وابن سبعين وحكيم الأشراق ، من ١٩٤٠ ، ٣٠٠ ـ ٣٠٠ وراجع أيضا للسهروردى : مجموعة الحكة الإلهية ج ١ إستانبول ١٩٤٥ ، النشريات الإسلامية بتصحيح هـ . كوربان ويحتوى على : التلويحات اللوحية والعرشية وكتاب المقاومات وكتاب المشارع والمطارحات ، وراجع أيضا : مجموعة دوم ، مصنفات شيخ إشراق شهاب المدين يحيى السهروردى ج ٢ ـ باريس طهران ١٩٥٧ نشر ه . كوربان ويحتوى على حكمة الإشراق ورسالة في اعتقاد الحكماء وقصة الغربة الغربية ، وانظر من المراجع الحديثة أصول الفلسفة الاشراقة للذكتور أبو ريان ، يروت ١٩٦٩ .

- (٩٧) ابن عربی : للفتوحات المکية ، ط . دار صادر ، بهوت ، ج ٢ ، ص : ٣٠٩
- (٩٨) المرجع السابق ص ٣١٧ وراجع فيا يتعلق بالإكسير مفهوم الكيمياء الصوفية التي سهاها ابن عرف بكيمياء السعادة ، الفتوحات ج ٧ ص : ٧٧٠ ـ ٢٧٧ وتكلم بشأنها عن اعتدال الطبائع والمقادير والأوزان والاستحالات وتناكح العناصر متجها بهذه الحقائق صوب مفهوم عرفاني يتمثل في السلوك والأخلاق ومعالجة أمراض النفس من العلل المانعة عن التحقيق .
  - (٩٩) انظر/ نصوص الحكم لابن عربي ط الحلبي ١٩٦٦ ، فعنى حكمة إلهية في كلمة آدمية
- (١٠٠) ابن عربي / مجموع الرسائل ط حيدر آباد ١٩٤٨ ، ج ١ انظر آخر رسالته إلى الإمام الرازي
  - (١٠١) الفتوحات المكية، ج١، ص: ٣٠٤
- H. Corbin, Creative imagination in the Sufism of Ibn-Arabi trans by, Ralph (1.7) manheim, London, 1969, p.218.
  - (١٠٣) مجموعة رسائل ابن عربي : انظر رسالة في اصطلاحات الصوفية ، الجزء الثاني .
- (١٠٤) الفتوحات المكية ، الجزء الأول ص : ١٢٦ ، وراجع أيضا الفتوحات بتحقيق د . عثمان يميى السفر الثانى ، فقرة ٣٨٤ ، ص : ٢٥٧ – ٢٥٨
  - (۱۰۵) الکرمانی : شرح صحیح البخاری ، ج۲، ص ۱۱، ۱۲، ۱۳،
- (١٠٦) الفتوحات ، ج ١ ، ص : ١٢٦ ، وراجع أيضاً في دمنتاح كنوز السنة ، الأحاديث الحاصة بالنخل وصلتها بالمسلم .
- (١٠٧) ت . ج . دى بور : تاريخ الفلسفة فى الإسلام ، ترجمة د . عبد الهادى أبو ريدة ، ط لجنة التأليف والترجمة والتشر ، ١٩٥٧ ، ص ٢٤٤ .
- (١٠٨) جيمس فريزر: الغض الذهبي ، ترجمة د. أحتمد أبو زيد ، ط ١٩٧١ ، ج ١ : الفصل التاسع وهو الحاص بعيادة الشجر.
- (۱۰۹) جيمس فريزز: الفولكلور في العهد القديم ، ترجمة د . نبيلة إبراهيم ط ۱۹۷۲ ، ج ۲ ص : م
  - (١١٠) مجموع رسائل ابن عربي ط حيدر آباد ١٩٤٨ ، رسالة نقش الفصوص ، الجزء الثاني
    - (١.١١) الغزالي ، مشكاة الأنوار ، ص : ٦٩
    - (۱۱۲) این عربی ، قصوصی الحکم ، ص : ۱۳۳
    - (۱۱۳) این جربی: فصوص الحکم ص: ۱۳۷ ـ ۱۳۷
    - (۱۱٤) ابن عربی : الفتوحات المکیة ، ج ۲ ص : ۱۸۳
    - (١١٥) أبو نصر الفارابي : المدينة الفاضلة ، دار العراق ، بيروت ١٩٥٥ ، ص : ٧٩
- (۱۱٦) أبو على بن سينا : التعليقات ، تحقيق وتقديم د . عبد الرحمن بدوى ، الهيئة المصرية العامة ۱۹۷۳ ، ص : ۸۲
  - (١١٧) أبو حامد الغزالي ، مشكاة الأنوار ، ص : ٧٥ ، ٧٦
    - (۱۱۸) این عربی : قصوص الحکم ، ص : ۱۳۳ ـ ۱۳۴
- J. Ratner, The philosophy of Spinoza, moderary N. Y. 1927, p46, 47. (111)
  - (۱۲۰) انظر الفتوحات، دار صادر ــ بيروت، ج ۲، ص : ۵۸

(۱۲۱) المرجع السابق ، ج ۲ ، ض : ۳۷۹ ، ۳۷۹.

ذكر الكرماني في الشرح الذي علقه على صحيح البخارى توثيق الرواة على هذا النحو: عبد الله بن يوسف هو أبو عبد الله التنبسي ، أصله من دمشق ، وقال البخارى لقيته بمصر ، وقيل مات سنة ٢١٧ أو ٢١٨هـ ، وأما مالك فهو إمام دار الهجرة ، أبو عبد الله مالك بن أنس الأصبحى المدنى ، مات سنة ١٤٧هـ . وهشام هو ابن عروة بن الزبير بن العوام تابعى ولد سنة الأصبحى المدنى ، بغداد زمن المنصور سنة ١٤٦هـ .

وأما يحيى بن بكير فهو أيو زكريا يحى بن عبد الله بن بكير القرشى الخزومى المصرى ، ولد سنة ١٥٤ أو ١٥٥ هـ وتوفى في أبو ١٥٥ هـ وتوفى الله عنه ١٩٤٠ والليث هو أبو الحارث الليث بن سعد ، ولد سنة ٩٩٣ وتوفى في شعبان سنة ١٥٧هـ ، وهقيل هو أبن خالد الأيل ، مولى عنمان بن عفان رضى الله عنه ، توفى بمصر سنة ١٠٤ أو ١٤١هـ . وابن شهاب هو الإمام أبو بكر محمد بن مسلم بن عبيد الله بن عبد الله بن شهاب ، وهو تابعى كبير سكن الشام ، وصمع عشرة من الصحابة بل أكثر ، توفى بالشام سابع شهاب ، وهو تابعى كبير سكن الشام ، وصمع عشرة من الصحابة الله السبعة وأمد أسهاء وعائشة

وفى قوله ويتمثل لى الملك رجلاً فيكلمنى فأعى ما يقول ، ذكر الكرمانى فى شرحه على البخارى أن دحية بن خليفة بن فروة الكلبى ، كان أجمل الناس وجهاً ، وكان جبريل يأتى النبى صلى الله عليه وسلم فى صورة دحية لجاله ، وهو الذى حمل كتاب رسول الله صلى الشعليه وسلم إلى عظيم بصرى .

راجع : شرح صحيح البخارى للكرمانى ، المطبعة المصرية ، ١٩٣٣ ، الجزء الأول (كتاب بدء الوحى )

- (۱۲۲) شرح صحيح البخارى للكرماني ، الجزء الأول ص: ۲۹ ، ۲۹
- (۱۲۳) المفتوحات المكية ، الجزء الثانى ، ص : ۱۳۰ وأنظر أيضا مجموعة رسائل ابن عربى ، الجزء الثانى وفيه رسالة خاصة باصطلاح الصوفية ، وراجع تعريف الصلصلة فى الإنسان الكامل للجيلى الجزء الأول ص : ٦٤
  - (۱۲۶) عبد الرازق الكاشانى : كشف الوجوه الغر لمعانى نظم الدر وهو على هامش ديوان حمر بن الفارض بشرحى البوريني والنابلسي ، بالمطبعة الحيرية ١٣١٠هـ ، ج١ ، ص : ١٨٨
  - (١٢٥) الفتوحات المكية ، الجزء الثالث : الباب العاشر وثلاثمائة فى معرفة منزل الصلصلة الروحانية من الحضرة الموسوية ، ص : ٢٩ ، ٤٠
  - H. Corbin, Creative imagination in the Susiam of Ibn-Arabi p216, 217. (\YY)
    Ibid, p217. (\YY)
- (۱۲۸) فصوصى الحكم ، فصى حكة قلبية فى كلمة شعيبية ، وراجع فيا يتعلق بالنفسى الرحمانى الفتوحات المكية الجزء الأول : الباب الحامس عشر فى معرفة الأنفاس وأقطابها المحققين والجزء الثانى والتسعون وماثة » فى معرفة النفس وأسراره ، ويسوى ابن عربى بين النفس الرحمانى وبين العاء وهو مصطلح ألم به الصوفية من الحديث : وهو الذى أجاب فيه الرسول صلى الله عليه وسلم سئل أين كان ربنا قبل أن يخلق الحلق فقال كان فى عاء ، وهو السحاب الرقيق ، والعاء والنفس كلاهما تعمر عرفانى عن فكرة الهيولى فى الفلسفة اليونانية .

- (۱۲۹) الفتوحات، ج۲، ص:۳۱۰
  - (۱۳۰) المرجع السابق، ص: ۳۱۳

(171)

(148)

- H. Corbin: Creative imagination, p: 182,
  - (۱۳۲) انظر : الفتوحات ج ۲ص ۳۱۰
  - (۱۳۳) انظر/ الفتوحات ج ۲ ص : ۳۱۱
- H. Corbin: Creative imagination, p219.
  - ( ١٣٥ ) الفتوحات ، ج ٤ ، ص : ٣٢٨
- (۱۳۳) انظر لعبد الكريم الجبلى: كتاب شرح مشكلات الفتوحات المكية وفتح الأبواب المغلقات من العلوم اللدنية ، وهو محطوط عثرنا عليه بمكتبة سوهاج ، وربما سمح الوقت فأخر جناه محققا . وقد ورد في المخطوط ذكر كتاب للجيلي أظنه مازال محطوطاً وعنوانه : الناموس الأعظم وقد تناول في الجزء التاسع عشر تحقيق الحيال والبرزخ والمثال وأرض الحقيقة . انظر ص : ١٩ ٧١ وأشار في الإنسان الكامل إلى كتاب آخر له عنوانه «قطب العجائب وفلك الغرائب »
- (١٣٧) انظر / مجموعة رسائل ابن مربى ، الجزء الثانى ورسالة اصطلاح الصوفية ، ذكر ابن عربى أنه ألفها علما يعلقية سنة ١١٥٠ ، ، وانظر هذا التعريف أيضا في الفتوحات ، ج ٢ ، ص ١٣٠
- (۱۳۸) انظر / د. عبد الرحمن بدوى : الإنسانية والوجودية فى الفكر العربى ، مكتبة النهضة ١٩٤٧ ص : ٤٥ ــ ٤٨ وراجع أيضا محتار رسائل جابر بن حيان نشرة كراوس ــ القاهرة ١٩٣٥ وقصوص الحكم لابن عربى ، فصى حكمة قدوسية فى كلمة إدريسية ، والإنسان الكامل للجيل وانظر عمثا للدكتور بدوى فى الكتاب السابق تحت عنوان «صورة هرمس فى الفكر العربى»
- (۱۳۹) انظر / كتابنا: الرمز الشعرى عند الصوفية ، ط بيروت دار الأندلس ودار الكندى ، ۱۹۷۸ ص الفر / ۱۹۷۸ م الفر / ۱۹۷۸ م الفر / ۱۹۹۸ وراجع أيضاً: فصوص الحكم ، فص حكمة تفثية في كلمة شيئية وفص حكمة حقية في كلمة إسحاقية ، وانظر للجيلي الإنسان الكامل ج ١ ص ٣٣ ، ولابن عربي مجموع الرسائل ج ٢ ، وراجع له الفتوحات المكية بتحقيق د عثمانة يحيى ، السفر الرابع ، ص ٤٠٦ ، ٤٧٥ ، و ١٤١ ، ٤٦٥ ، ٤٦٥ ، ٤٦٥ ، و ١٤١ ، ٤٦٥ ، ٤٦٥ ، و ١٤١ ، ٤٦٥ ، ٤٦٥ ، و ١٤١ ، ٤٦٥ ، و ١٤١ ، و ١٠٤ ، و ١٤١ ، و ١٤١ ، و ١٤١ ، و ١٠٤ ، و ١
- (١٤٠) الفتوحات المكية ، ج ٣ ، ص ٤٧٠ وهو الباب الحامس والسبعون وثلاثمائة في معرفة منزل التضاهي الحيالي وعالم الحقائق والامتزاج ، وراجع أيضاً : الحيال في مذهب ابن عربي للدكتور محمود قاسم ، نشر معهد الدراسات العربية ص ١٩٦٩ .
  - (١٤١) انظر/الفتوْحات المكية ، ج ٢ ، ص ٣١١ ، ٣١٢ ، ٣١٣ ، وراجع أيضاً لكوربان

Creative imegination.

- H. Corbin, Creative imagination, p; 179, 180. (187)
- H. Read, Collected essays in literery Criticism, London 1950, Second edition, o: 71, (111) 84.
  - (١٤٥) الفتوحات المكية ، ج ١ ، ص ١٢٧ .
  - . (١٤٦) انظر: القنوحات المكية، ص ١٧٨ ـ ١٣١
  - (١٤٧) الدكتورعبد الرحمن بدوى : أفلوطين عند العرب ، دار النهضة ١٩٦٦ ، ص ٢٧ .

- (١٤٨) انظر لابن عربي رسالة الأنوار ضمن مجموع رسائله ، الجزء الأول .
- (١٤٩) انظر/ مجموع رسائل ابن عربي ، ط حيدر آباد ١٣٦٧ / ١٩٤٨ ، درسالة الإسراء ي .
  - (١٥٠) انظر الإنسان الكامل، الجزء الأول والجزء الثاني.
- (۱۰۱) الدكتور عبد الرحمن بدوى : شخصيات قلقة في الإسلام ، الطبعة الثانية ١٩٦٤ ، ص ١٣٦ \_
  - (١٥٢) انظر / المرجع السابق ، ص ١٣٩ ــ ١٤٠
  - (١٥٣) الدكتور جابر عصفور: الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي ، ص: ٢١
- (١٥٤) المرجع السابق ، ٢١ ، ٢٤ ، ٢٧ وراجع أيضًا للفارابي مقالة في قوانين صَناعة الشعراء وهي ضمن كتاب فن الشعر لأرسطو تحقيق ودراسة المكتور عبد الرحمن بدوى مكتبة النهضة ط ١٩٥٣
  - (۱۵۵) انظر جان سارتر : نظریة فی الانفعالات ، ترجمة د . سامی محمود علی وعبد السلام القفاش ، ط دار المعارف ۱۹۳۰
  - التصديق عند المناطقة إدراك النسبة بين الموضوع والمحمول وهوتال فى الوضع للتصور إذ التصور إدات المحمود ودراك المنابقة المطابقة ، فهو حصول صورة الشيء من غير حكم عليه بنبي أو إثبات كإدراك الإنسان من غير حكم عليه بشيء ، وأما التصديق فهو إدراك أن النسبة واقعة أو,غير واقعة .
  - قال الحبيصى فى شرحه على التهذيب معنى إذعان النسبة إدراكها على وجه يطلق عليه اسم التسليم والقبول ، ونقل عن العضد والسعد والسيد أن الإذعان الاعتقاد سواء كان راجحاً وهو الظن ، أو جازما غير مطابق وهو الجهل المركب ، أو مطابقا راسخا لا يعرض له الزوال بتشكيك المشكك وهو اليقين ، أو غير راسخ وهو التقليد ، والإذعان عند المناطقة بمعنى الإدراك وعند المتكلمين بمعنى التسليم والقبول . وأول تصديق هو القضية التى يتركب منها الفكر المؤدى بالترتيب الحاص إلى التصديق بالمجهول التصديق .
  - انظر / حاشية الصبان على ملوى السلم ــ المطبعة الأزهرية ١٣١٠هـ ، ص ٤٧ وراجع أيضا المبادىء المنطقية للعلامة عبدالله الفيومي ، المطبوعات العلمية ١٣٢٧هـ ، ص ١٠٠
  - (١٥٦) ابن سينا : كتأب المجموع أو الحكمة العروضية في كتاب معانى الشعر نشر وتحقيق الدكتور محمد سليم سالم ــ مركز تحقيق التراث ، ص : ١٥ ـ ١٦ ـ ٢٠ ٢١ .
    - (١٥٧) المرجع السابق ص: ٢٢ ، ٢٣ .
  - نقل أبو بشرمنى بن يونس كتاب الشعر لأرسطو إلى العربية ، وقد نشر دافيد صمويل مرجوليوث D. S. Margoliouth الترجمة السابقة وأضاف إليها قسم الشعر من كتاب الشفاء لابن سينا ، والفقرة الصغيرة الواردة عن الشعر في عيون الحكمة لابن سينا بشرح فخر الدين الرازى ، وشدرة بالسريانية في تعريف المأساة ، مم فن الشعر لابن العبرى من كتابه وزبدة الحكمة ، باللغة السريانية .

- (١٥٨) الدكتور شكرى محمد عباد : كتاب أرسطو طاليس فى الشعر ، نقل أبى بشرمتى بن يونس دار الكاتب العربى للطباعة والنشر ، ١٩٦٧ م ، ١٩٦٠ ٢١١ ٢١١ وانظر أيضا للدكتور عبد الرحمن بدوى : فن الشعر لأرسطوطاليس مع الترجمة العربية القديمة وفيه إيراد للفن التاسع من الجملة الأولى من كتاب الشفاء لابن سينا ، ولا تختلف آراؤه فى الشفاء عا أوردنا له من نصوص مأخوذه من كتابه الحكمة العروضية فى معافى الشعر ولذا لم نشأ أن نسوق رأيه محيلين على كتاب الشفاء لما فى ذلك من تكراد .
- (۱۵۹) الذكتور عبد الرحمن بدوى: فن الشعر لأرسطو طاليس ، ص: ۲۰۳ ، ۲۰۳ ، ۲۰۳ وراجع فيا يتعلق بعبارة ابن رشد فى الاستعارة وأنها إبدال من نسب متساوية قول أرسطو فى كتاب الشعر إن هناك مناسبة إذا كانت نسبة الاسم الثانى إلى الأول كنسبة الرابع إلى الثالث ، فيصح عندثذ أن يستعمل الرابع بدلاً من الثانى والثانى بدلا من الرابع ، ومن هذا القبيل أن نسبة الشيخوخة إلى العمر كنسبة المساء إلى النهار ، فيسمى المساء شيخوخة النهار وتسمى الشيخوخة مساء العمر كا يقول أمبدو كليس \_ راجع كتاب الشعر تحقيق وترجمة ودراسة الدكتور شكرى عياد ، ص: ١١٨
  - (١٦٠) الدكتور عبد الرحمن بدوى : فن الشعر لأرسطو طاليس ، ص : ٢٠٣
- (١٦١) انظر المرجع السابق ، ص : ٢٠٣ ، ٢٠٩ ، ٢١٩ ، ٢٢٧ ، ٢٢٥ ، وراجع في المصدر السابق مقالة في قواتين صناحة الشعراء للمعلم الثاني أبي نصر الفاراني .
- (١٦٢) الذكتور لطنى عبد البديع / التركيب اللغوى للأدب ، مكتب النهضة ، الطبعة الأولى ١٩٧٠ ، ص : ٧٦ ، ٧٧ وراجع أيضاً كتاب العبارة نقل إسحاق بن حنين من كتاب منطق أرسطو بتحقيق عبد الرحمن بدوى .
  - (١٦٣) الذكتور مصطنى مندور : اللغة والحضارة منشأة المعارف ١٩٧٤ ، ص : ٩٢
- (١٦٤) راجع في هذا الرأى الدكتور شكرى عياد ــ كتاب أرسطو طاليس في الشعر ص: ٢٨٤
  - (١٦٥) الآمدي : الموازنة ط صبيح بدون تاريخ ، ص : ١٨٢ ، ١٨٣
    - (١٦٦) قدامة بن جعفر: نقد الشعر ط الجوالب ١٣٠٢ ، ص: ٤
- (١٦٧) أرسطو : الطبيعة أو السياع الطبيعى ، ترجمة إسحق بن حنين مع شروح ابن السمع وابن عدى ومنى بن يونس وأبى الفرج الطبيب ، تحقيق وتقديم الدكتور حبد الرحمن بدوى ، الدار القومية للنشر ، طد ١٩٦٤ ، ج أول ، ص : ١٠٠ ١٠١ ١٠٧ ، ١٣٧
  - (١٦٨) عبد القاهر الجرجاني : أسرار البلاغة ط صبيح بدون تاريخ ص : ٢٤١ ، ٢٤٤
    - (١٦٩) انظر/ أسرار البلاغة ص : ٢٤٤ ، ٢٤٠
      - (۱۷۰) المرجع السابق، ص: ۲۶۲، ۲۶۷
    - (۱۷۱) المرجع السابق ، ص : ۲۶۸ ، ۲۶۹ ، ۲۵۲
- (۱۷۲) أبو الحسن حازم القرطاجني ، منهاج البلغاء وسراج الأدباء ، تحقيق محمد الحبيب ابن الحوجة ، تونس ، دار الكتب الشرقية ، ط ١٩٦٦ ، ص : ٨٣
  - (۱۷۳) المرجع السابق ، ص : ۸۰
  - (۱۷٤) منهاج البلغاء، ص: ۸۹ ، ۸۳
    - (١٧٥) المرجم السابق ، ص : ٨٦

```
onverted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)
```

```
(۱۷٦) منهاج البلغاء، ص: ۸۹
                                                      (۱۷۷) منهاج البلغاء، ص: ۱۱۲
             (۱۷۸) الدكتور شكري عياد ، كتاب أرسطو طاليس في الشعر ، ص : ٣٦ ، ٣٨
(١٧٩) انظر مارتن هيدجر ، في الفلسفة والشعر ، ترجمة الدكتور عثيان أمين ، ط الدار القومية ١٩٦٣
                                                      (١٨٠) منهاج البلغاء ، ص: ١٢٧
                                                (۱۸۱) المرجع السابق، ص: ۹۱/۹۰
                                                     (۱۸۲) منهاج البلغاء، ص: ۱۱۱
                                                       (١٨٣) منهاج البلغاء، ص: ٨٩
                                                 (۱۸٤) منهاج البلغاء، ص: ۸۹، ۹۰
                                                   (١٨٥) انظر: منهاج البلغاء ص: ٩٠
(١٨٦) أنظر : أبو عبداله محمد بن حمران المزيانى ، الموشح ، تحقيق على محمد البجاوى ط دار النهضة .
١٩٦٥ وراجع أبضا للقاضي الجرجاني كتاب الوساطة تحقيق البجاوي ومحمد أبو الفضل إبراهيم ،
                                                   الحليى ، القاهرة بدون تاريخ.
                                                       (١٨٧) منهاج البلغاء ، ص : ٩٥
           (۱۸۸) أبو الطبب المتنبي، الديوان بشرح العكبرى، ج ٣، طـ دار المعارف بيروت.
                                                 (١٨٩) منهاج البلغاء، ص: ٩٣، ٩٤
                                                         (١٩٠) منهاج البلغاء ص: ٩٧
                                                   (١٩٩) منهاج البلغاء ص : ٩٨ ، ٩٩
                                               (۱۹۲) منهاج البلغاء، ص: ۱۹۹ ، ۱۱۰
(١٩٣) الذكتور هز الدين إسهاميل ، الشمر العربي المعاصر ، قضاياه وظواهره الفنية واللغوية ، دار الفكر
                                        العربي، الطبعة الثالثة ١٩٧٨، ص: ٥٣
                                 (١٩٤) الجرجاني : أسرار البلاغة ، انظر ص : ٢٩ - ٣٧
                                (١٩٥) انظر لسارتر : الوجود والعدم ، ص : ٩٤٧ ، ٩٤٦
(١٩٦٦) أبو الحسن على بن عيسي الرماني : النكت في إعجاز القرآن وهو ضمن ثلاث رسائل في إعجاز
القرآن . محقيق ودراسة محمد خلف اله والدكتور محمد زغلول سلام ، الطبعة الثالثة دار المعارف ،
                                                              من: ۸۱ ۸۱۰
                      (١٩٧) انظر لعبد القاهر الجرمجاني ، أسرار البلاغة ، ص : ٩٣ - ١٢٣
        (١٩٨) الدكتور جاير عصفور ، الصورة الفنية في التراث النقدى والبلاغي ، ص : ٢٠٤
      (١٩٩) عبد القاهر الجرجاني ، أسرار البلاغة ، انظر ص : ١٤٩ ـ ١٥٢ ـ ١٥٣ ـ ١٦٩ .
(٢٠٠) انظر الرماني : النكت في إصجاز القرآن وهو ضمن ثلاث رسائل في الإعجاز ، ص : ٩٥ : ٩٩
                             (٢٠١) انظر: الجرجاني: أسرار البلاغة، ص: ٢٢٠، ٢٢١
(٢٠٢) انظر : الجرجاني ، أسرار البلاغة ص : ٣٤٠ ، ٣٦٦ ، ودلائل الإعجاز ، الطبعة السادسة ،
                                                  . ۱۹۳ مان ۱۹۳ ما ۱۹۷ ما
(٢٠٣) الدكتور لطني عبد البديع : التركيب اللغوى للأدب ، النهضة المصرية ، الطبعة الأولى ١٩٧٠ ،
                                                                     ص ر: ۲۰
(٢٠٤)  انظر كتابنا : الدمز الشعرى حند الصوفية ، ط دار الأندلس ودار الكندى ، بيروت الطبعة الأولى
```

۱۹۷۸ ص : ۷۳ : ۷۷

- (۲۰۰) انظر مارتن هیدجر : نداء الحقیقة ، ترجمة وتقدیم د . عبدالغفار مکاوی ، طـ دار الثقافة <sup>،</sup> ۱۹۷۷ ، ص : ۲۰۸ ، ۲۰۹ .
  - (٢٠٦) انظر حاشية الصّبان على ملوى السلم ، المطبعة الأزهرية المصرية ، الطبعة الثالثة ص : ٧
    - (٢٠٧) د . جابر عصفور : الصورة الفنية في التراث النقدى والبلاغي ، ص : ٢٠١
  - (٢٠٨) د. مصطنى ناصف : الصورة الأدبية ، مكتبة مصر ، القاهرة ١٩٥٨ ، ص : ٤٨ نقلاً عن الصورة الفنية في التراث النقدى والبلاغي .
- (۲۰۹) د. محمد على الكردى ، نظرية الحيال عند جاستون باشلار ، مجلة عالم الفكر ، الكويت ، العدد الثانى من المجلد الحادى عشر ، ص : ٥٥١
  - (۲۱۰) انظر جان بول سارتر : الوجود والعدم ، ص : ۹۵۱
- (۲۱۱) انظر د . عبدالغفار مكاوى : مدرسة الحكمة ، دار الكاتب العربي للطباعة والنشر ، ۱۹۹۷ ، ص : ۳۰۷ ، ۳۰۷
- وراجع أيضا مقال هيدجر الذى أحال عليه المولف تحت عنوان وحقيقة العمل الفني ۽ وهر منشور فى كتاب هيدجر ودروب مسدودة ۽ ومحاضرة رومانو جواردينى بعنوان وحقيقة الفن ۽ : توبنجن ١٩٥٦
- (٢١٣) الدكتور عبد الغفار مكاوى ، نداء الحقيقة ، طد دار الثقافة بالقاهرة ١٩٧٧ ، ص : ٣٣٦ ياللنمر وضاءة محترقة
  - في غابات الليل
  - أى يد أبدية أو عبن خالدة
  - تقدر أن تبدع انسجامك الخيف؟
    - وفي أي أعاق سحيقة أو سموات
      - تتوهج نار عينيك ؟
- (٢١٣) انظر : الدكتور عبد القادر القط ، الانجاه الوجداني في الشعر العربي المعاصر ، دار النهضة العربية ، بيروت ، الطبعة الثانية ١٩٨١ .
- (٢١٤) انظر : الدكتور عز الدين إسماعيل ، الشعر العربي المعاصر ــ قضاياه وظواهره الغنية واللغوية ، دار الفكر العربي ، الطبعة الثالثة ١٩٧٨ .
  - (٢١٠) انظر: الأصفهاني، الأغاني، ج١، ط بيروت ص: ١٢١: ١٤٥.
    - (٢١٦) الدكتور عز الدين إساعيل ، الشعر العربي المعاصر ، ص : ١٣٦ .
  - (٢١٧) انظر: الدكتور محمد غنيمي هلال ، الأدب المقارن ، الطبعة الرابعة ، ص: ٣٣. ٣٧
- (۲۱۸) لرنست كاسيرر ، مقال في الإنسان ، ترجمة الدكتور إحسان عباس ، دار الأندلس ، بيروت ۱۹۹۱ ، ص : ۲۶۲ ، ۲۹۳ ، ۲۹۳
  - (٢١٩) مقال في الإنسان ، ص: ٢٦٤
  - (۲۲۰) انظر: الدكتور محمد غنيمي هلال ، الرومانتيكية ، ط نهضة مصر ص : ٥١ ـــ ٦٧
- William K. Wimsatt and Cleanth Brooks, Literary Criticism, v: 3 p389. (YY1)
- Literary Criticism, v: 2, p246.
- Ibid, v: 3, p390. (YYY)

(YYE)

Samuel T. Coleridge, a selection of his poems and prose penguin, pub 1957, p 190, 191.

Basil Willey, Nineteenth-Century Studies, p 26, 27.

D. G. James, Scepticism and Poetry, an essay on the poetic imagination, p: 15, 17, 18.

D. G. James, Scenticism and Poetry, P24, 25, 46, 47. (YYV)

Literary Criticism, v: 3-p396.

R. A. Foakes, Romantic Criticism, Pub, Edward Arnold, London, 1968, p17. (YY4)

I wandered lonely as a Cloud That floats on higho'er vales and hills, when all at once I. Saw a Crowd, A host, of golden daffodils; Fluttering and dancing in the breeze. Continuous as the stars that shine and twinkle on the milky way.

O. Rose, thou art sick The invisible worm that flies in the night Inthe howling storm, Has found out thy bed of crimson joy, And his dark secret love Does thy life destory.

My heart leaps up when I behold A rainbow in the sky: So was it when my life began; So is it now I am a man: So be it when I shall grow old, Or let me die.

The shild is father of the man And I could which my days to be Bound each to each by natural piety.

Shelley: Prometheus unbound: Gentleness, Virtue, wisdom and endurance, These are the seals of that most firm assurance which bars the pit over destruction's strength; And if, with infirm hand, Eternity, mother of many acts and hours, should free

The serpent that would clasp her with his length These are the spells by which to re-assume An empire O'er the disentangled doom
To suffer woes which hope thinks infinite;
To forgive wrongs darker than death or night;
To defy power, which seems omnipotent;
To love, and bear; to hope till hope Creats
From its own wreck the thing it contemplates;
Neither to change, nor falter, nor repent;
This like thy glory, Titan to be
Good, great and joyous, beautiful and free:

And mid this turnult kubla heard from far Ancestral voices prophesying war The shadow of the dome of pleasure Floated midway on the wayes;

This is alone life, Joy, Empire, and Victory

Where was heard the mingled measure From the fountain and the caves. It was a miracle of rare device. Asunny pleasure-dome with caves of ice Adamsel with a dulcimer In a Vision once I saw: It was an Abyssinian maid, And on her dulcimer she played. Singing of mount Abora I would build that dome in air, That sunny dome those caves of ice And all who heard should see them there, And all should cry, Beware Beware His flashing eyes, his floating hair Wave a circle round him thrice, And close yaur eyes with holy dread, For he on honey-dew hath fed, And drunk the milk of Paradise.

Kathleen Raine, S. T. Coleridge, a selection of his poems and prose, the penguin poets, first pub 1957, p 87, 88.

Farewell, farewell but this I tell
To thee, thou wedding-Guest
He prayeth. Well, who loveth well
Boath man and bird and beast
He prayeth best, who loveth best
All things both great and small;
For the dear God who loveth us,
He made and loveth all

```
انظر: موريس بورا ، الحيال الرومانسي (۲۳۳) المخرج السابق ، ص : ۹۲ (۲۳۳) المرجع السابق ، ص : ۹۲ (۲۳۳) المرجع السابق ، ص : ۹۲ (۲۳۳) انظر : الرمز الشعرى عند الصوفية ، ص : ۳۲۳ (۳۲۳ ) انظر : الحيال الرومانسي ص : ۳۳۱ / ۳۳۱ (۲۳۳ ) اللكتور محمد الكردى : نظرية الحيال عند جاستون باشلار ، مقال في مجلة عالم الفكر (۲۳۳) الكريتية ، العدد الثاني ، الجملد الحادى عشر (۲۳۳ ) انظر : المكتور محمد مندور ، الأدب ومداهبه ، ط دار النهضة : ص : ۱۰۹ س : ۱۰۹ س ۲۲۳ ) ۲۳۴
```

La Nature est un temple aù de vivants piliers
Laissent parfois sortir de confuses paroles;
L'homme y passe à travers des forêts de symboles
Qui l'observent avec des regards familiers
Comme de longs échos qui de loin se Confondent
Dans une tenebreusse et profonde unité,
Vaste comme la nuit et comme la clarté,
Les parfums, les couleurs et les sonse se repondent.

```
ترجمة النص للدكتور محمد غنيمي هلال ، راجع للمترجم النقد الأدبي الحديث وانظر أيضاً:
للدكتور محمد مندور الأدب ومذاهبه ، وديوان أزهار الشرلبودلير Editions Gallimard, 1972 .
 (٧٤٠) انظر كتابنا : شعر عمر بن الفارض ــ دراسة في فن الشعر الصوفي ، ط دار الأندلس ،
                                   بيروت ، الطبعة الأولى ١٩٨٢ ، ص : ٢٩٦ ، ٢٩٧
                                    (٢٤١) انظر : الرمز الشعرى ص : ١١٥ وراجع أيضاً :
 The philosophy of
```

Karl Jaspers, edited by, paul Arthur, 1957, p710.

(٢٤٢) الدكتور محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، ص: ٤٢٥

(٢٤٣) الدكتور عبد الرحمن بدوى : الإنسانية والوجودية في الفكر العربي ط النهضة ١٩٤٧ ، صر: ۱۲۱ / ۱۲۱

والقصيدة أو ما اختبر منها في نصه الأصلي على النحو التالى:

Ainsi qu'un débauché pauvre qui baise et mange Le sein martyrisé d'une antique catin, Nous Volons au passage un plaisir clandestin Que nous pressons bien fort commeune vieille orange.

Serré, fourmillant, comme un million d'helminthes,

Dans nos cerveaux ribote un peuple de Démons Et, quand nous respirons, la mort dans nos poumons Descend, fleuve invisible, avec de sourudes plaintes Si le viole le poison, le poignard, l'iniendie, N'ont pas encor brode de leurs plaisants dessins Le canevas banal de nos piteux destins, C'est que notre âme, hélas n'est pas assez hardie. Mais parmi les chacals, les panthères, les lices. Les singes, les scorpions, les Vauteors, les serpents, Les monstres glapissants, hurlants, grognants, rompants Dans la mênagerie infâme de nos vices, Il en est un plus laid, plus méchant, plus immonde Quoiqu'il ne pousse ni grands gestes ni grands cris,-Il ferait volontiers de la terre un débris Et dans un bâillement avalerait le monde: C'est l'Ennui-l'oeil chargé d'un pleur involontaire. Il rêve d'echafauds en fumant son houka. Tu le connais, lecteur, ce monstre délicat, Hypocrite lecteur, -mon semblable, -mon frère (٢٤٤) انظر/ يجيس جوليفييه ، المذاهب الوجودية ، ترجمة فؤاد كامل ، ط الدار المصرية للتألف

Charles Baudelaire, Intimate Journals, trans by Christopher Isherwood, pub, 1969. (٧٤٥) انظر الدكتور عز الدين إسهاعيل ، الشعر العربي المعاصر

(٣٤٦) مجلة فصول ، المجلد الثاني العدد الأول ١٩٨١ ، انظر مقال الدكتور عز الدين إسهاعيل ه عاشق

الحكمة وحكيم العشتي، (٢٤٧) راجع مقال الدكتو: أحمد كمال زكى في مجلة فصول ، المجلد الأول ، العدد الرابع ١٩٨١ ، وهو بعنوان والتفسير الاسطوري ٠١٠

- (٢٤٨) راجع في هذا السياق مقالاً للدكتور جابر عصفور نحت عنوان وأقنعة الشعر المعاصر ، بحلة فصول ، المجلد الأول ، العدد الرابع ، وانظر في هذا العدد مقال الدكتور محمد مصطفى هدارة والنزعة الصوفية في الشعر العربي الحديث ، .
- Literary Criticism, a short history, v IV, p 659. (YEA) (YEA)
- EZra pound, Sected poems, London, first pub, 1975. (Ye.)
- Literary Criticism, v IV, p. 677. (Yol) (Yol)
- (٢٥٢) انظر مقال الدكتور محمد على الكردى ونظرية الخيال عند جاستون باشلار ص: ٣٠٣ ، ٢٠٤.
- (٢٥٣) انظر مقال الدكتور محمد على الكردي ونظرية الخيال عند جاستون باشلار ص ٢٠٤، ٢٠٤.
- (۲۰۶) راجع ، إرنست كاسيرر ، مقال في الإنسان ، ترجمة د . إحسان عباس ط دار الأندئس ، بيروت ۱۹۶۱ ، ص : ۲۸۲/۲۸۲ .
- (۲۵۵) انظر / ۱۰۱. رتشاردز ، مبادئ النقد الأدبى ، ترجمة د. مصطنى بدوى ومراجعة د. لويس عوض ، ط المؤسسة المصرية للتأليف والترجمة والنشر ، ص : ۳۰۹-۳۱۱.
- Literary Criticiam, v IV, p 661.
- (۲۵۷) انظر / ۱۰۱. رتشاردز ، العلم والشعر ، ترجمة د . مصطفى بدوى ومراجعة د . سهير العلماوى ، ط مكتبة الأنجلو المصرية .
  - (۲۰۸) انظر/د. مصطنی ناصف، مشكلة المعنی فی النقد الحدیث، ص: ۱۰۵، ۲۰۱.
  - (٢٥٩) د. جابر عصفور، الصورة الفنية، ص: ٦٨ وانظر أيضاً المرجع الذي أحال عليه:
- T. E. Hulme, Speculations, edited by, H. Read, London, 1960, p 139, 140.
  - (۲٦٠) ۱۰۱ . رتشاردز ، مبادئ النقد الأدبي ، ص : ٣١٠ .
- Susanne K. Langer, philosophy in a mew Key, New Ameerican liberary, 195, p 107. (٢٦١)

## المصادر والمراجع ١ ـ المصادّر العَربيَّةُ

ـ ۱۰۱ . ریتشاردز :

-۱. بنروبی

۔ ابن سینا

الرماني

مبادئ النقد الأدبي ، ترجمة د . مصطفى بدوى ، ط المؤسسة المصرية للتأليف والترجمة والنشر.

العلم والشعر ، ترجمة د . مصطنى بدوى ط مكتبة الأنجلو المصرية .

مصادر وتيارات الفلسفة المعاصرة في فرنسا ترجمة د. عبد الرحمن بدوى ، دار النهضة ١٩٩٧.

الإشارات والتنبيهات مع شرح نصير الدين الطوسى تحقيق د. سلمان دنيا، ط دار المعارف. التعليقات ، تحقيق وتقديم د . عبد الرحمن بدوى ط الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٧٣ . المجموع أو الحكمة العروضية في كتاب معانى الشعر نشر وتحقيق د . محمد سليم سالم ، مركز تحقيق التراث الشفاء ، ط طهران ۱۳۰۳هـ

\_ أبو الحسن حازم القرطاجي منهاج البلغاء وسراج الأدباء ، تحقيق محمد الحبيب بن الحوجه ، تونس ، دار الكتب الشرقية ١٩٦٦ - ابو الحسن على بن عيسى النكت في إعجاز القرآن وهو ضمن ثلاث رسائل

في الإعجاز ، تحقيق ودراسة محمد خلف الله والدكتور محمد زغلول سلام ، دار المعارف ، الطبعة الثالثة. ff Combine - (no stamps are applied by registered version)

ــأبو عبد الله محمد بن عمران المرزباني

\_ أبو الفرج الأصفهاني

۔ أبو نصر الفارائي ۔ أرسطو

\_ إرنست كاسيرر

ـ أفلوطين

\_ إمانويل كانت

ـ إميل بوترو

ـ الآمدى

ـ ت . ج . دی بور

ـ د . جابر عصفور . ۳۰۰

· الموشح ، تحقيق على محمد البجاوى ، ط دار النهضة ١٩٦٥ .

الأغانى طبعة بيروت المصورة عن طبعة دار الكتب المصرية .

المدينة الفاضلة ، ط دار العراق بيروت١٩٥٥ .

فى النفس ، ترجمة إسحق بن حنين دراسة وتحقيق د . عبد الرحمن بدوى ، ط النهضة ١٩٥٤ . الطبيعة أو السماع الطبيعى ، ترجمة إسحق بن حنين مع شروح ابن السمح وابن عدى ومتى وأبى الفرج وابن الطيب تحقيق وتقديم د . عبد الرحمن بدوى ، الدار القومية للنشر ١٩٦٤ .

مقال فى الإنسان ، ترجمة د . إحسان عباس دار الأندلس ، بيروت .

التساعية الرابعة في النفس ، دارسة وترجمة د . فؤاد زكريا ، ط الهيئة المصرية العامة ١٩٧٠ .

مقدمة لكل ميتافيزيقا، ترجمة د. نازلى إسماعيل، ط دار الكتاب ١٩٦٨.

فلسفة كانت ترجمة د. عثمان أمين، ط الهيئة العامة ١٩٧١.

الموازنة ، ط صبيح بدون تاريخ

تاریخ الفلسفة فی الإسلام ، ىرجمة د . محمد عبد الهادی أبوریده ، لجنة التألیف والترجمة والنشر ، ۱۹۵۷ .

الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي ط.

دار المعارف ۱۹۷۳.

الوجود والعدم ، ترجمة د . عبد الرحمن بدوى ، منشورات الآداب ، بيروت ، الطبعة الأولى ١٩٦٦ ، نظرية في الانفعالات ، ترجمة د . سامى محمود على وعبد السلام القفاش ، ط دار المعارف ١٩٦٠ .

بين برجسون وسارتر، ط دار المعارف ١٩٦٣.

المذاهب الوجودية من كيركجورد إلى سارتر، ترجمة فؤاد كامل، ط الدار المصرية للتأليف والترجمة.

كتاب أرسطوطاليس فى الشعر ، نقل أبى بشر متى . بن يونس ، ط دار الكاتب العربى ١٩٦٧ .

حاشية الصبان على ملوّى السلم ، المطبعة الأزهرية ... ١٣١٠هـ .

الرمز الشعرى عند الصوفية ، ط دار الأندلس ودار الكندى ، بيروت ١٩٧٨ . شعر عمر بن الفارض ــ دراسة فى فن الشعر الصوفى ، ط دار الأندلس بيروت ١٩٨٢ .

كشف الوجوه الغر لمعانى نظم الدرّ ، على هامش ديوان ابن الفارض بشرحى البوريني والنابلسي ، المطبعة الخيرية ١٣١٠هـ.

خريف الفكر اليونانى ، النهضة ، الطبعة الثانية 1987 الزمان الوجودى ، النهضة ، الطبعة الثانية 1900 . 1978 . أفلاطون ، النهضة ، الطبعة الرابعة 1978 .

\_ جان بول سارتر

\_ حبيب الشاروني

\_ ريجيس جوليفييه

\_ د . شکری محمد عیاد

\_ الصبّان

ـ د . عاطف جوده

\_ عبد الرازق الكاشاني

۔ د . عبد الرحمن بدوی

الإنسانية والوجودية فى الفكر العربى ، النهضة ١٩٢٦ أفلوطين عند العرب ، النهضة ١٩٦٦ شخصيات قلقة فى الإسلام ، الطبعه الثانية ١٩٦٤ فن الشعر لأرسطو طاليس مع الترجمة العربية القديمة وشروح الفارابي وابن سينا وابن رشد ، النهضة ١٩٥٣ .

- \_ عبد العزيز الجرجاني
- ـ د . عبد الغفار مكاوى
  - \_ د . عبد القادر القط
    - ـ عبد القاهر الجرجاني
      - ـ عبد الكريم الجيلي
- ـ د . عز الدين إسماعيل
  - ـ الغزالى
  - ۔ د . فؤاد زکریا

- الوساطة ، تحقيق البجاوى ومحمد أبو الفضل إبراهيم ، الحلمي ، القاهرة بدون تاريخ .
  - مدرسة الحكمة ، دار الكاتب العربي ١٩٦٧ .
- الاتجاه الوجدانى فى الشعر العربى المعاصر، دار النهضة العربية، بيروت، الطبعة الثانية ١٩٨١.
  - أسرار البلاغة ، ط صبيح بدون تاريخ ، دلائل الإعجاز ، ط صبيح ، الطبعة السادسة ١٩٦٠ .
  - شرح مشكلات الفتوحات المكية وفتح الأبواب المغلقات من العلوم اللدنية ، مخطوط بمكتبة سوهاج الإنسان الكامل ، ط صبيح بدون تاريخ .
  - الشعر العربي المعاصر، قضاياه وظواهره الفنية والمغوية، دار الفكر العربي، الطبعة الثالثة ١٩٧٨.
  - مشكاة الأنوار ، تحقيق وتقديم د . أبو العلا عفيني ط الدار القومية ١٩٦٤ .
  - نظرية المعرفة والموقف الطبيعي للإنسان ، النهضة ١٩٦٢ .

\_ فؤاد كامل الفرد في فلسفة شوبنهور، ط دار المعارف . 1974

> .. قدامة بن جعفر نقد الشعر، الجوائب ١٣٠٢هـ

ـ الكرماني شرح صحيح البخارى ، المطبعة المصرية ١٩٣٣ .

ـ د . لطني عبد البديع التركيب اللغوى للأدب ، مكتبة النهضة ، الطبعة الأولى ١٩٧٠ .

في الفلسفة والشعر ، ترجمة د . عثمان أمين ، ط ــ مارتن هيدجر الدار القومية ١٩٦٣.

نداء الحقيقة ، ترجمة وتقديم د . عبد الغفار مكاوى ، ط دار الثقافة ١٩٧٧ .

ـ د . محمد عثان نجاتي الإدراك الحسى عند ابن سينا ، ط دار المعارف 6 1971

الأدب المقارن، الطبعة الرابعة الرومانتيكية ط نهضة مصر النقد الأدبي الحديث ، دار النهضة ، الطبعة الثالثة . 1978

نظرية الخيال عند جاستون باشلار ، مقال في مجلة عالم الفكر الكويتية ، المجلد الجادى عشر ، العدد الثانى ١٩٨٠

الأدب ومذاهبه ، ط دار النهضة .

الإشراقية مدرسة أفلاطونية إسلامية ممقال ضمن كتاب شهاب الدين السهروردي في الذكري المئوية الثامنة ، الهيئة العامة للكتاب ١٩٧٤ . أصول الفلسفة الإشراقية ، بيروت ١٩٦٩ .

ـ د . محمد غنيمي هلال

\_ د . محمد على الكردى

ـ د . محمد مندور

ـ د . محمد على أبو ريان

الفتوحات المكية ، ط دار صادر ، بيروت \_ محى الدين بن عربي فصوص الحكم ، ط الحلبي ١٩٦٦ مجموع الرسائل ، ط حيدر آباد ١٩٤٨ اللغة والحضارة ، ط منشأة المعارف ١٩٧٤ . ـ د . مصطفی مندور مشكلة المعنى في النقد الحديث ، ط مكتبة ـ د. مصطنی ناصف الشياب ١٩٦٥ الصورة الأدبية ، القاهرة ، مكتبة مصر ١٩٥٨ الخيال الرومانسي ، ترجمة إبراهيم الصيرف ، الهيئة ۔۔ موریس بورا المصرية العامة للكتاب ١٩٧٧. الطاقة الروحية ، ترجمة د . سامي الدروبي ط ... هنری پرجسون الهيئة العامة للتأليف والنشر ١٩٧١ \_ يوسف كرم

الثالثة .

الطبيعة وما بعد الطبيعة ، دار المعارف ، الطبعة

- Alston W. P and Nakhnikian, George Readings in twentieth. Century philosophy, Macmillan, London, 1963.
- Armstrong D. M. Amaterialist theory of the mind, international liberary, London, Routled and Kegan paul, 1968.
- **Baudelair, Charles** Intimate Journals, trans by, Christopher Isherwood, pub, 1969.
- Bennett Jonathan Kant's analytic, Cambridge, 1966.
- Coleridge, Samuel. T. A selection of his poems and prose, by, Kathleen Raine, penguin books, first pub, 1957.
- Corbin. H. Creative imagination in the sufism of Ibn-Arabi, trans by, Ralph Manheim, London, 1969
- Foakes, R. A. Romantic criticism, pub, Edward Arnold, London, 1968.
- Hulme, T. E. Speculations, edited by, H. Read, London, 1960.
- Husseri Edmund Ideas: general introduction to pure phenomenology, trans by, W. R. Boyce Gibson, London, 1931
- James. D. G. Scepticism and poetry, an essay on the poetic imagination, London, first pub, 1937, secon, 1960.
- James, Theodore Aristotle dictionary, London, 1962
- James, William The principles of psychology, pub, W. Benton, U. S. A, 1952
- Langer Susanne. K. philosophy in a new key, new American liberary, 1951.
- Lawrance, Nathanil and O'Connor Daniel Readings in existential pheno menology, 1967

## الفهسرس

٣	الإهــــاء
٥	المقــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
-	
٧	● الباب الأول: الخيال مشكلات فلسفية وسيكلولوجية
•	_ الفصل الأول: الخيــال والإدراك
	,
	١ - الخيال والإدراك الحسى في تراث الفلسفة اليونانية
١٢	٢ - الخيال والإدراك الحسى في تراث الثقافة العربية
	٣ - الحيال والإدراك في تـراث الفلسـفة الأوربيـة
0	الفلسفة المادية والمذهب السيكوفسيولوجي
	٤ - علاقة التخيل بالإدراك في المثالية وفي الموضعية
۲۱	الروحية والوضّعيةُ المنطقية
	<ul> <li>علاقه التخيل بالإدراك في الظاهراتية الوجودية</li> </ul>
• •	
	الأدما المال ، بالمال المال
	ــ الفصل الثاني : علاقة الخيال بالذاكرة والوهم
٤٣	١ – الخيسال والذاكرة
٦.	۲ – الخيسال والوهم۲
77	حاشية على التركيب الجدلي « للظاهرة »
	·
٧٩	<ul> <li>الباب الثانى : الخيال بين الإشراقية والعرفانية الصوفية</li></ul>
۸۱	- الفصل الأول: الخيال في المذهب الإشراقي
Λ I	
	<ul> <li>الفصل الثانى : الخيسال فى العرفانية الصوفية</li> </ul>
۸۷	۱ - الخيال وعلم المرايا
91	<ul> <li>٢ - الخيسال وعلم الجغرافيا الصوفية</li> </ul>
9 £	٣ - الخيــال وتعبير الأحلام
9.8	٤ - الخيسال والوحى
١٠٦	<ul> <li>ملاحظات عامة على نظرية الخيال في العرفانية الصوفية</li> </ul>
177	٦ - الخيسال بين النظرية العرفانية والتعبير الفني
1 1 1	

120	<ul><li>◄ الباب الثالث : الحيال مشكلات بلاغية ونقدية في التراث العربي</li></ul>
	ــ الفصل الأول: الخيال ونظريه المحاكاة الأرسطية في تراث الفلسفة
127	الإسلامية
175	<ul> <li>الفصل الثان : نظرية الخبال في تراث الدراسات البلاغية والنقدية</li> </ul>
747	<ul> <li>الفصل الثالث: الخيال الرومانتيكي بين النظرية والتطبيق</li> </ul>
177	<b>- الخسساتحة</b> : الخيسال الابداعي والصورة الشعرية
۲۸۳	الهـــــوامش
۳٠٦	فهرس المكتاب

رقم الإيداع بدار الكتب١٣٩١٣م

ISBN 477--1--444-4



المناف هو العن الطائم التي زود بها الإنسان من بين الكائنات ، والحميرة التي تعجن منها المنسور التي إنها لهن و المنساط الابد منه في المنسور إنها لهن و المنساط الابد منه في المنسور والعجود والمعدم . إن المنافع بين الفياب والحضور والوجود والمعدم . إن النافع بين الفياب والحضور والوجود والمعدم . إن النافع بين الفيات و الفكر أو في الفن لا يتحقق بمعزل عن التحيل الذي يقدم و الاسكيات و بينافي الفكرت وعنوع المصور . ولا نظن أن الدرس البلاغي القدم وقع بمعزل عن طبيعة المنسور والمنسورة والجاز في مساقات جافة وحابية إلا لأن أكثر المنافعين لم يلتفتوا للحيال بوصفه نشاط متميزاً ، مكتفين بالمطابقة بين الحاكاة والتخيل . والآن ألم يأن أن تخلص دروس البلاغة والنقد الأدبي مما أصابها من عقم وجفاف ، وأن فربط بين مبحث الصور وبين الحيال ؟